

c2

DOMINION BUREAU OF STATISTICS — BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE
Health and Welfare Division — Division de la santé et du bien-être
Judicial Section — Section de la statistique judiciaire

CRIME STATISTICS

STATISTIQUE DE LA CRIMINALITÉ (POLICE)

1965

Published by Authority of
The Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par
le ministre du Commerce

November - 1966 - Novembre
9003-509

Price - Prix: \$1.50

ROGER DUHAMEL, F.R.S.C.
Queen's Printer and Controller of Stationery
Ottawa

ROGER DUHAMEL, m.s.r.c.
Imprimeur de la Reine et Contrôleur de la Papeterie
Ottawa

PREFACE

The present publication is one of a series of police statistics reports based on a national system of uniform crime reporting in which standard definitions have been provided for the uniform classification of similar activities. The data collected relate to administration, crime and traffic enforcement. The present report entitled "Crime Statistics" contains the 1965 data on the incidence of crime in Canada. Other reports in this area are "Police Administration Statistics" and "Traffic Enforcement Statistics".

Statistics are now recognized as a necessary management device for police administrators and other interested persons in assessing departmental work loads, staff requirements, equipment and facilities.

Although nationwide collection of statistics on police activities was initiated by the Dominion Bureau of Statistics in 1920, a major step forward was made possible through the assistance in recent years of a Uniform Crime Reporting Committee of the Canadian Association of Chiefs of Police. This Committee has been very active and the Bureau is grateful for its co-operation as well as that of the various provincial and regional associations. This concerted action has led to an improved program for collecting crime statistics. The Bureau would also like to thank all participating police forces whose co-operation has made this series of reports possible.

WALTER E. DUFFETT,
Dominion Statistician.

PRÉFACE

La statistique policière dont la présente publication fait partie se fonde sur un régime national de déclaration uniforme de la criminalité, lequel fournit des définitions types pour la classification des infractions et de toute activité policière. Les données recueillies concernent l'administration, la criminalité et l'application des règlements de la circulation. Le présent rapport, intitulé "Statistique de la criminalité" contient les chiffres de 1965 sur l'incidence de la criminalité au Canada. Les publications "Statistique de l'administration policière" et "Statistique de l'application des règlements de la circulation" font aussi partie de la série.

La statistique est maintenant reconnue comme un outil indispensable aux administrateurs des sûretés et autres personnes chargées de déterminer la somme de travail propre aux divisions des services de police, ainsi que les besoins de ces divisions en personnel, en matériel et en installations.

Bien que le Bureau fédéral de la statistique recueille des chiffres concernant l'activité policière dans tout le Canada depuis 1920, le concours, ces dernières années, du Comité de déclaration uniforme de la criminalité de l'Association des chefs de police du Canada a permis d'améliorer sensiblement la statistique en cause. Le Comité a accompli un excellent travail et le Bureau désire lui exprimer sa gratitude ainsi qu'à maintes associations provinciales et régionales pour leur collaboration. Ces efforts conjugués ont engendré un programme perfectionné de collecte des données relatives à la criminalité. Le Bureau tient aussi à remercier chacun des services de police qui participent au programme et dont le concours a permis de préparer la présente série de rapports.

WALTER E. DUFFETT,
Statisticien du Dominion.

ABBREVIATIONS

Alta.	— Alberta
B.C.	— British Columbia
CNR	— Canadian National Railways
Con.	— Continued
CPR	— Canadian Pacific Railway
Dist.	— District
Dist. Mun.	— District Municipality
Div.	— Division
H.Q.	— Headquarters
Imp. Dist.	— Improvement District
Incl.	— Includes
Man.	— Manitoba
N.B.	— New Brunswick
Nfld.	— Newfoundland
NHB	— National Harbours Board
N.S.	— Nova Scotia
N.W.T.-Y.T.	— Northwest Territories — Yukon Territory
Ont.	— Ontario
OPP	— Ontario Provincial Police
P.E.I.	— Prince Edward Island
QPP	— Quebec Provincial Police
Que.	— Quebec
RCMP	— Royal Canadian Mounted Police
Rur. Mun.	— Rural Municipality
Sask.	— Saskatchewan
Twp.	— Township
UCR	— Uniform Crime Reporting

ABRÉVIATIONS

Alb.	— Alberta
C.-B.	— Colombie-Britannique
C.P.N.	— Conseils des ports nationaux
D.	— District
D.A.P.	— District d'aménagements publics
Div.	— Division
D.M.	— District municipal
D.U.C.	— Déclaration uniforme de la criminalité
G.R.C.	— Gendarmerie royale du Canada
I.P.-É.	— Île-du-Prince-Édouard
Man.	— Manitoba
M.R.	— Municipalité rurale
N.-C.	— National-Canadien
N.-B.	— Nouveau-Brunswick
N.-É.	— Nouvelle-Écosse
Ont.	— Ontario
P.-C.	— Pacifique-Canadien
P.P.O.	— Police provinciale de l'Ontario
P.Q.	— Québec
Q.G.	— Quartier général
Sask.	— Saskatchewan
S.P.Q.	— Sûreté provinciale du Québec
T.-N.	— Terre-Neuve
T.N.-O.	— Territoires du Nord-Ouest
Twp.	— Township
T.Y.	— Territoire du Yukon

TABLE OF CONTENTS

	Page
Introduction	7
Summary Information	7
Part	
I. Crime in Canada	12
II. Crime in the Provinces and Territories	24
III. Crime in Selected Police Metropolitan Areas	46
IV. Crime in Municipal and Municipal Contract Police Jurisdictions	67
V. Crime by Type of Police Jurisdiction ..	77
Table	
1. Summary of Crime Data by Type of Police Jurisdiction, Municipality and Group Size, Canada, 1965	80
Appendix	
I. Summary of Uniform Crime Reporting Rules and Definitions	109
II. Alphabetical List of Municipal Police Departments Identified by Group Size and Specifying Combined Police and Fire Departments	118
III. Municipalities, Townships and Districts Included in the Twelve Selected Police Metropolitan Areas of Canada	122
IV. Crime Statistics Reporting Form "C"	124

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Introduction	7
Renseignements généraux	7
Partie	
I. La criminalité au Canada	12
II. La criminalité dans les provinces et territoires	24
III. La criminalité dans certaines zones métropolitaines de police	46
IV. Criminalité dans les territoires des sûretés municipales et des services contractuels municipaux	67
V. La criminalité selon le genre de sûreté	77
Tableau	
1. Sommaire de la statistique de la criminalité, suivant le genre de sûreté, la municipalité et la taille de groupe, Canada, 1965	80
Appendice	
I. Sommaire des règles et définitions de la Déclaration uniforme de la criminalité	109
II. Liste alphabétique des sûretés municipales identifiées par leur taille de groupe, avec mention des services communs de police et d'incendie	118
III. Municipalités, townships et districts compris dans les douze zones métropolitaines de police municipale	122
IV. Formule C – Statistique de la criminalité	125

INTRODUCTION

A new method of reporting police statistics, known as the Uniform Crime Reporting System, commenced on January 1st, 1962. The system was developed by the Dominion Bureau of Statistics with the cooperation of the Canadian Association of Chiefs of Police working through the Crime Reporting Committee of the CACP. The Uniform Crime Reporting System allows for the publication of more complete and accurate data on crime in Canada than was formerly possible.

Police departments are required to send monthly crime statistics returns to DBS covering nineteen Criminal Code offence classifications, Narcotic Control Act, Food and Drug Act, other Federal Statutes, Provincial Statutes and Municipal By-laws. Offence definitions are given in Appendix I. A sample of the statistical form used for collecting crime statistics appears as Appendix IV.

Commencing January 1, 1963, statistical data on arson and attempted arson were collected and reported to DBS as a separate offence classification by the provincial and territorial fire marshals and commissioners in co-operation with the police.

Under the arrangements approved at a joint meeting of committees of the Canadian Association of Chiefs of Police and the Association of Canadian Fire Marshals held at the DBS in November, 1962, the provincial and territorial fire marshals and commissioners are the focal points for the collection and reporting of data on arson and attempted arson offences to the DBS. The offences reported include the Criminal Code offences of arson s. 374(1), fraudulently burning personal property s. 374(2), setting fire to other substance s. 375, and setting fire by negligence s. 377 (1).

SUMMARY INFORMATION

General Reporting Method

In the reporting of offences, police include the number reported or known to the police, unfounded, actual number, offences cleared and persons charged. The term "unfounded" means that the investigation established the offence did not happen or was not attempted. "Unfounded offences" are subtracted from those "reported or known to the police" to arrive at the "actual number of offences". This term "actual number of offences reported" is abbreviated in the tables of this report to read "number of offences" or "total offences".

Le 1er janvier 1962, on a adopté un nouveau mode de déclaration de la statistique policière appelé "Système de déclaration uniforme de la criminalité". La méthode a été établie par le Bureau fédéral de la statistique en collaboration avec l'Association des chefs de police du Canada qui avait formé un comité ad hoc. Grâce au régime de déclaration uniforme, les publications sur la criminalité au Canada sont plus détaillées et plus précises qu'auparavant.

Les services de police sont tenus d'envoyer au B.F.S. des rapports mensuels couvrant dix-neuf classes d'infractions au Code criminel ainsi que les infractions à la Loi des stupéfiants, à la Loi des aliments et drogues, aux autres lois fédérales, aux lois provinciales et aux règlements municipaux. L'Appendice I présente la définition des infractions et l'Appendice IV, un fac-similé de la formule statistique qui sert à recueillir les données.

Depuis le 1er janvier 1963, des données statistiques sur les incendies volontaires et tentatives d'incendie volontaire sont réunies et déclarées au B.F.S. comme classe d'infraction distincte par les prévôts et commissaires provinciaux et territoriaux des incendies, en collaboration avec les sûretés.

Conformément à une entente conclue lors de la réunion, au B.F.S. en novembre 1962, de comités de l'Association canadienne des chefs de police et de l'Association canadienne des prévôts des incendies, les prévôts et commissaires des incendies sont ceux qui recueillent les données relatives aux incendies volontaires et tentatives d'incendie volontaire et qui les déclarent au B.F.S. Les délits signalés comprennent les infractions au Code criminel suivantes: crime d'incendie, art. 374 (1); brûler frauduleusement des biens mobiliers, art. 374 (2); mettre le feu à d'autres substances, art. 375 et mettre le feu par négligence, art. 377 (1).

RENSEIGNEMENTS SOMMAIRES

Méthode générale de déclaration

Dans leurs rapports sur la criminalité, les sûretés indiquent le nombre d'infractions qui leur sont communiquées ou qui sont connues d'elles, les affaires non fondées, le nombre réel d'infractions, les infractions classées et les mises en accusation. L'expression "affaires non fondées" signifie qu'une enquête a révélé que l'infraction n'a pas été commise ou qu'il n'y a pas eu de tentative. Le nombre d'"affaires non fondées" est soustrait de celui des "infractions communiquées à la police ou connues d'elle" pour donner le "nombre réel d'infractions". Dans les tableaux du présent rapport, l'expression "nombre réel d'infractions déclarées" devient simplement "nombre d'infractions" ou "total des infractions".

Clearances of offences are broken down into those which are "cleared by charge" and "cleared otherwise". An offence is "cleared by charge" when an information has been laid against at least one person. In certain limited circumstances, clearances are made otherwise. The limitations of "cleared otherwise" are indicated by the following examples; the offender has been committed to a mental hospital and it is unlikely he will be released; a person confesses to the offence and subsequently dies; diplomatic immunity; the offender is known and sufficient evidence has been obtained but the complainant refuses to prosecute.

Persons charged are reported as adult or juvenile and male or female. Total persons charged does not represent an unduplicated count of individuals charged during the year. The same person is counted on each occasion that he has been charged with having committed an offence.

Additional information was received from the police concerning the number of persons missing and located, the number of persons drowned and the number of motor vehicles stolen and recovered. These data were reported as part of the administrative statistics program and are presented in this report.

The method for reporting offences against the person, i.e., murder, attempted murder, rape, other sexual offences, wounding, assaults, and other offences against the person is that one offence is reported for each victim. When reporting offences against property, i.e., robbery, breaking and entering, theft and other offences against property, one offence is reported for each distinct or separate operation. A distinct operation means the same time, location and circumstances.

Where several offences occur in one incident, only the most serious offence is scored. Seriousness of the offences is determined by the maximum penalty allowed by law; or the offence that is considered the most serious by the police when the penalties are the same; or the offence which appears first in the offence classification.

The general reporting instructions given in the Uniform Crime Reporting manual are outlined in Appendix I.

Coverage and Quality

This report is for the calendar year 1965. It surveys crime offences reported by municipal police forces in urban communities, by the Royal Canadian Mounted Police, Ontario Provincial Police, Quebec Provincial Police, the police of the Canadian National Railways and Canadian Pacific Railway, and National Harbours Board police.

Les infractions peuvent être "classées par mise en accusation" ou "classées autrement". Une infraction est classée" par mise en accusation" lorsqu'une personne au moins a été dénoncée à la police. Les infractions sont "classées autrement" en certaines circonstances restreintes dont les exemples suivants indiquent les limitations: le délinquant est décédé; le délinquant a été envoyé à une institution psychiatrique et il est peu probable qu'il en sorte; une personne avoue avoir commis une infraction et meurt subseqémment; il y a immunité diplomatique; le délinquant est connu et des preuves suffisantes ont été accumulées, mais le plaignant refuse de le poursuivre.

Les personnes accusées sont classées selon qu'il s'agit d'adultes ou de jeunes gens, et d'hommes ou de femmes. Le nombre total des mises en accusation n'est pas un comptage exempt de duplication des personnes accusées durant l'année. La même personne est comptée chaque fois qu'elle est accusée d'avoir commis une infraction.

La police nous a fourni des renseignements supplémentaires sur le nombre de personnes disparues et retrouvées, le nombre de personnes noyées et le nombre de véhicules à moteur volés et retrouvés. Ces renseignements font partie du programme des statistiques de l'administration et figurent dans le présent rapport.

Le mode de déclaration des infractions contre la personne, c'est-à-dire meurtre, tentative de meurtre, viol, autres infractions d'ordre sexuel, blessures, voies de fait et autres, consiste à déclarer une infraction pour chaque victime. Lorsqu'il s'agit d'infractions contre la propriété, c'est-à-dire vol qualifié, introduction par effraction, vol ou autres, une infraction est déclarée pour chaque affaire distincte. On reconnaît une affaire distincte à l'uniformité de temps, de lieu et de circonstances.

Au cas où plusieurs infractions se commettent au cours d'un incident, seule l'infraction la plus grave est inscrite. L'infraction la plus grave est celle pour laquelle la loi prescrit la peine maximum; ou l'infraction que la police juge la plus grave quand les peines sont les mêmes; ou l'infraction qui figure la première dans la classification des infractions.

Les directives générales touchant le mode de déclaration, que l'on trouvera à l'Appendice I, sont extraites du Manuel de déclaration uniforme de la criminalité.

Champ d'application et qualité des données

Le présent rapport s'applique à l'année civile 1965 et porte sur les infractions signalées par les sûretés municipales d'agglomérations urbaines, la Gendarmerie royale du Canada, la Police provinciale de l'Ontario et la Sûreté provinciale du Québec, les corps policiers du National-Canadien et du Pacifique-Canadien et du Conseil des ports nationaux.

The data published includes reports of crime offences for the following types of communities;

Population of 750 and over, including urban areas policed under contract by the Royal Canadian Mounted Police and Ontario Provincial Police.

Population of less than 750, townships, districts and rural municipalities, policed under contract by the Royal Canadian Mounted Police or Ontario Provincial Police.

A number of urban municipalities are excluded from this report because:

Community size was less than 750 population although they had a police force.

Communities were without a police force although their population was more than 750.

Police departments in communities with populations of 750 or over did not submit reports to DBS.

Crime statistics for some communities with populations of 750 and over are included in this report but the communities are not mentioned by name as they are policed by the Ontario Provincial Police or Quebec Provincial Police as part of their regular duties.

As of December 31, 1965, there were 710 urban communities with a population of over 750 operating their own police forces compared with 709 in 1964 and 696 in 1963. In 1965, reports were received from 96.6 per cent of these communities although some respondents submitted reports for only part of the year. Appendix II lists those communities with a population over 750 having their own police force and those policed under contract by the RCMP or OPP. Non-contributors to the crime statistics program in 1965 are footnoted.

A number of factors influence the coverage and quality of the data in this report. With the commencement of Uniform Crime Reporting on January 1, 1962, a new system for collecting, classifying and reporting data was introduced for use by the police and it could be expected that there would be some difficulty in achieving uniformity of data reported in the earlier years of the new program.

Police forces at all levels, had to develop or adjust their methods of recording and reporting crime, in order to comply with the rules and definitions of the Uniform Crime Reporting program.

Les données proviennent de rapports sur la criminalité des différentes agglomérations suivantes:

Centres de 750 habitants et plus, y compris les régions urbaines dont le service de protection, en vertu d'une entente, est assuré par la Gendarmerie royale du Canada ou par la Police provinciale de l'Ontario.

Centres de moins de 750 habitants, townships, districts et municipalités rurales, dont le service de protection, en vertu d'une entente, est assuré par la Gendarmerie royale du Canada ou par la Police provinciale de l'Ontario.

Certaines municipalités urbaines en sont exclues parce que:

L'agglomération comptait moins de 750 habitants, bien qu'elle eut un service de police.

L'agglomération n'avait pas de service de police, même si sa population était de plus de 750 habitants.

Les services de police d'agglomérations de 750 habitants ou plus n'ont pas fourni de rapport au B.F.S.

La statistique de la criminalité de certaines agglomérations de 750 habitants et plus figure dans le présent rapport, mais on ne désigne pas les agglomérations par leur nom parce qu'elles sont desservies par la Police provinciale de l'Ontario ou la Sûreté provinciale du Québec, dans le cadre des attributions ordinaires de ces corps.

Au 31 décembre 1965, 710 agglomérations urbaines de plus de 750 habitants possédaient leur propre service de police comparativement à 709 en 1964 et 696 en 1963. Parmi celles-ci, 96.6 p. 100 avaient fait rapport, mais quelques-unes pendant une partie de l'année seulement. L'Appendice II donne la liste des agglomérations de plus de 750 habitants qui possèdent leur propre service de police, et de celles dont le service de protection, en vertu d'une entente, est assuré par la G.R.C. ou par la P.P.O. Celles qui n'ont pas collaboré à ce programme en 1965 sont indiquées dans un renvoi.

Certains facteurs influent sur l'étendue et la qualité des données contenues dans le présent rapport. Avec l'inauguration au 1er janvier 1962, du programme de déclaration uniforme de la criminalité, les sûretés ont appliqué une nouvelle méthode de collecte, de classification et de déclaration des données et il fallait s'attendre que l'uniformité des renseignements déclarés soit difficile à obtenir au cours des premières années où le programme était mis en vigueur.

Les sûretés, à tous les échelons, devaient mettre au point ou adapter leur méthode d'inscription et de déclaration de la criminalité afin de se conformer aux règles et définitions du programme de déclaration

The change over to the new method of reporting statistics coupled with the change in record keeping practices presented a major challenge to many police forces, because of staff shortages and lack of facilities.

The Bureau conducts a continuing program to further reduce non-reporting areas. This is being accomplished mainly through the efforts of liaison committees involving DBS and associations of police chiefs in various regions of the country. Besides the Canadian Association of Chiefs of Police, liaison is maintained with the Quebec Police and Fire Chiefs Association, the Ontario Association of Chiefs of Police, Western Association of Chiefs of Police and the Maritime Association of Chiefs of Police.

In addition to the program aimed at complete coverage, the Bureau conducts an intensive editing program in an effort to ensure accuracy and uniformity of reporting. Bureau officers attend police seminars where the definitions of the Uniform Crime Reporting Program are explained. In the Bureau, an editing staff study, compare and relate reports for completeness, consistency and correctness, and apparent discrepancies are questioned through correspondence. Every effort is being made to improve the statistical quality of the reported data.

The next step is personal liaison with individual police departments to ensure complete coverage where there are now gaps in reporting and to improve the quality of reporting generally.

Users of data are cautioned against drawing conclusions from comparisons of reported data between areas without first considering the two factors of complete coverage and quality mentioned above and others which may cause variations between areas, whether provincial, metropolitan, communities, etc., such as: the density and size of the population; population mobility, sometimes seasonal between areas, population stability within areas; composition of the population, including age, sex and other social characteristics; varying economic and social conditions; strength, training and efficiency of local law enforcement agencies and facilities; variations in attitude regarding the reporting of offences to the police, towards law enforcement and prosecution.

Limitations

In the collection of these data and the preparation of this report certain important definitions were established which affect the interpretation of the statistics. These are noted below.

The population used to calculate rates for offences reported and persons charged in Canada, the regions and provinces (Parts I and II) are

uniforme de la criminalité. La conversion à la nouvelle méthode de déclaration jointe à l'adoption d'une nouvelle façon de tenir les dossiers a représenté pour plusieurs sûretés une tâche considérable à cause de la pénurie de personnel et d'installations.

Le Bureau poursuit un programme permanent en vue de restreindre le nombre de régions qui ne font pas rapport, grâce, notamment, aux efforts de comités de liaison auxquels adhèrent le B.F.S. et les associations de chefs de police de diverses régions du pays. En plus de collaborer avec l'Association canadienne des chefs de police, le Bureau assure la liaison avec l'Association des chefs de police et des services d'incendie du Québec, l'Association des chefs de police de l'Ontario, l'Association des chefs de police de l'Ouest et l'Association des chefs de police des provinces Maritimes.

En plus de poursuivre un programme de l'objectif est de recueillir des renseignements complets, le Bureau réalise un programme intensif visant à assurer, au niveau du dépouillement, l'exactitude et l'uniformité des données qu'on lui transmet. Des fonctionnaires du Bureau assistent à des conférences où l'on explique les définitions touchant le programme de déclaration uniforme de la criminalité. Au Bureau, le personnel de dépouillement examine et compare les rapports afin d'en assurer l'intégralité, l'uniformité et l'exactitude et, dans les cas d'erreur manifeste, il écrit aux déclarants. Aucun effort, n'est ménagé pour améliorer la qualité statistique des renseignements.

Le contact avec chacun des services de police est une mesure qui s'ajoute aux autres et vise à obtenir les renseignements qui manquent actuellement et, en général, à améliorer la qualité des rapports.

Il faut prier les usagers de la statistique de ne pas conclure, en comparant les données signalées pour les différentes régions, avant d'avoir étudié les deux facteurs (étendue et qualité) mentionnés plus haut et les autres facteurs qui peuvent causer les variations observées d'une région à l'autre, notamment: densité et taille de la population; mouvement de la population entre les régions, saisonnier dans certains cas, et stabilité de la population à l'intérieur des régions; composition de la population, y compris âge, sexe et autres caractéristiques sociales; situation économique et sociale variable; force, formation et efficacité des organismes et services chargés de l'application des lois; différences dans la pratique touchant la déclaration des infractions à la police, l'application des lois et les poursuites.

Limitations

Aux fins de la collecte des données et de la préparation du présent rapport, on a établi d'importantes définitions qui influent sur l'interprétation des statistiques. Ces définitions sont les suivantes:

Les données démographiques servant au calcul des taux d'infractions déclarées et de personnes accusées au Canada, dans les régions et les provinces

based on estimates by DBS as of June 1, 1963, 1964 and 1965, and include persons aged 7 years or such other juvenile age as may be established in a province.

Canada rates calculated in Parts III (Crime in Selected Police Metropolitan Areas) and IV (Crime in Municipal and Municipal Contract Police Jurisdictions) are based on total population estimates by DBS as of January 1, 1964, 1965 and 1966, and are not to be compared to rates calculated in Parts I and II.

Rates calculated for the police metropolitan areas and municipal police areas (Parts III and IV) are based on population estimates as of December 31, 1963, 1964 and 1965, reported by police forces in submitting their annual administration return.

Tables dealing with municipalities in Groups 1-9 represent data for urban police departments in communities of 750 population and over. These totals are not for the whole of Canada.

Boundaries and populations of police metropolitan areas in this report are not necessarily the same as defined in the Standard Geographical Classification published by DBS. Appendix III indicates which municipalities, townships and districts are included in the twelve police metropolitan areas dealt with in this report.

The text and tabular material has been divided into five sections as specified in the Table of Contents. Data have been presented for Canada as a whole, the Provinces and Territories, Selected Police Metropolitan Areas, Police Departments in Municipalities over 750 in population and by type of Police Force.

(Parties I et II) sont fondées sur des estimations établies par le B.F.S. le 1er juin 1963, 1964 et 1965 et comprennent les personnes âgées de 7 ans ou de tout autre âge établi par la province.

Les taux calculés pour l'ensemble du Canada aux Parties III (Criminalité dans certaines zones métropolitaines de police) et IV (Criminalité dans les territoires des sûretés municipales et des services contractuels municipaux) sont fondés sur des estimations de la population totale établies le 1er janvier 1964, 1965 et 1966, et ne doivent pas être comparés avec les taux calculés dans les Parties I et II.

Les taux calculés à l'égard des zones métropolitaines et des régions de police municipale (Parties III et IV) sont fondés sur des estimations de la population établies le 31 décembre 1963, 1964 et 1965 par les sûretés au moment où celles-ci présentent leurs rapports annuels sur l'administration.

Les tableaux portant sur les municipalités des Groupes 1-9 sont des données relatives aux sûretés des centres de 750 habitants et plus. Ces chiffres globaux ne s'appliquent pas à l'ensemble du pays.

Les limites et les populations de zones métropolitaines de police figurant dans le présent rapport ne sont pas forcément les mêmes que celles dont la définition est donnée dans le *Standard Geographical Classification* que publie le B.F.S. L'Appendice III indique quels sont les municipalités, townships et districts qui figurent dans les douze zones métropolitaines de police dont il est question dans le présent rapport.

Le texte et les tableaux sont divisés en cinq sections comme l'indique la table des matières. Les données concernent l'ensemble du pays, les provinces et les territoires, certaines zones métropolitaines de police, les services de police des municipalités comptant plus de 750 habitants, et sont réparties selon le genre de sûreté.

PART I. CRIME IN CANADA**PARTIE I. LA CRIMINALITÉ AU CANADA****Offences Reported or Known and Unfounded**

During 1965, 1,032,889 offences excluding traffic were reported or known to police forces in Canada under the Criminal Code, Federal Statutes, Provincial Statutes and Municipal By-laws. Upon investigation by the Police, 43,438 or 4.2 per cent of reported or known offences were proven unfounded. "Unfounded" means that investigation established the crime did not happen, was not attempted or there was no crime.

The percentage of unfounded offences for Criminal Code was 5.5, Federal Statutes 5.5, Provincial Statutes 1.4, and Municipal 2.0. The distribution of reported or known, unfounded and actual offences shown in Table IA indicates the proportion of time spent by police forces investigating unfounded offences.

Infractions communiquées ou connues et affaires non fondées

En 1965, 1,032,889 infractions au Code criminel, aux lois fédérales et provinciales et aux règlements municipaux (sauf les infractions aux règlements de la circulation) ont été communiquées aux sûretés du Canada ou étaient connues d'elles. Les enquêtes faites par les sûretés ont prouvé que 43,438 ou 4.2 p. 100 des infractions communiquées ou connues n'étaient pas fondées. "Non fondées" signifie qu'une enquête a établi que l'infraction n'a pas eu lieu, qu'il n'y a pas eu de tentative, donc qu'il n'y a pas eu infraction.

Voici les pourcentages d'affaires non fondées: 5.5 p. 100 des infractions au Code criminel; 5.5 p. 100 des infractions aux lois fédérales; 1.4 p. 100 des infractions aux lois provinciales et 2 p. 100 des infractions aux règlements municipaux. La répartition des infractions communiquées ou connues, non fondées ou réelles, au tableau IA, indique la proportion de temps consacrée par les sûretés à enquêter sur les infractions non fondées.

TABLE I A. Number of Reported or Known and Unfounded Offences Reported by the Police, Canada, 1965

TABLEAU I A. Infractions communiquées ou connues et affaires non fondées signalées par les sûretés, Canada, 1965

Offence — Infraction	Reported or known — Communiquées à la police ou connues d'elle	Unfounded — Non fondées	Actual offences — Infractions réelles
	No. — nombre	%	No. — nombre
Total	1, 032, 889	43, 438	989, 451
Criminal Code — Code criminel	665, 036	36, 618	628, 418
Federal Statutes — Lois fédérales	32, 164	1, 782	30, 382
Provincial Statutes — Lois provinciales	275, 717	3, 860	271, 857
Municipal By-laws — Règlements municipaux	59, 972	1, 178	58, 794

Actual Offences

The total actual offences reported in 1965 was 989,451 including 628,418 Criminal Code, 30,382 Federal Statutes, 271,857 Provincial Statutes and 58,794 Municipal By-law offences. These totals form the basis of this report and are summarized in Table IB by offence classification giving the actual number of offences, offences cleared and persons charged in Canada in 1965. The offence classifications are defined in Appendix I.

Infractions réelles

On a signalé un total de 989,451 infractions réelles en 1965, dont 628,418 relevaient du Code criminel, 30,382 des lois fédérales, 271,857 des lois provinciales et 58,794 des règlements municipaux. Ces totaux servent de base au présent rapport et le tableau récapitulatif IB donne, par classe d'infractions, le nombre réel d'infractions, les infractions classées et les personnes inculpées au Canada en 1965. Les classes d'infractions sont définies à l'Appendice I.

TABLE IB. Crime in Canada, 1965
TABLEAU IB. La criminalité au Canada, 1965

Offence Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared Infractions classées		Persons charged Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder — Meurtre qualifié	179	118	35	100	5	7	1
Non-capital murder — Meurtre non qualifié	64	58	3	43	11	4	1
Attempted murder — Tentative de meurtre	111	85	8	82	7	2	1
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	34	31	3	26	6	4	—
Rape — Viol	641	308	116	400	—	23	1
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel	6,802	2,801	993	2,386	23	344	36
Wounding — Blessures	822	494	134	402	69	50	3
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	44,551	18,131	16,671	17,038	930	850	78
Robbery — Vol qualifié	5,576	1,662	255	1,901	125	349	20
Breaking and entering — Introduction par effraction	96,530	18,328	4,401	12,592	303	8,375	204
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	38,107	8,415	2,027	6,592	141	3,690	60
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50	67,925	9,045	3,586	7,094	753	1,983	136
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins	169,986	26,890	14,934	14,198	3,857	10,261	1,642
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés	5,739	5,312	234	3,557	275	808	57
Frauds — Fraudes	32,401	18,678	3,564	8,324	984	269	60
Prostitution	1,864	1,705	25	459	1,274	5	25
Gaming and betting — Jeu et paris	2,156	1,865	89	2,462	137	6	—
Offensive weapons — Armes offensives	3,275	2,500	386	2,140	82	223	3
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	151,655	45,331	25,677	40,664	3,821	7,031	980
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	29,614	22,504	3,339	19,142	1,296	954	434
Narcotic Control Act — Lois sur les stupéfiants	655	382	34	368	224	7	—
Food and Drug Act — Loi des aliments et drogues	113	48	20	31	7	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	271,857	250,157	9,588	221,438	18,975	7,175	1,651
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹	58,794	43,357	8,640	35,694	3,846	1,750	147

¹ Except traffic.

² Except traffic, Narcotic Control Act and Food and Drug Act.

¹ Sauf infraction aux règlements de la circulation.

² Sauf infractions aux règlements de la circulation, à la Loi sur les stupéfiants et à la Loi des aliments et drogues.

Chart A distributes the reported offences for the four categories for 1963, 1964 and 1965 and shows that during 1965, 63.5 per cent of all offences were reported under the Criminal Code followed by Provincial Statutes 27.5 per cent, Municipal By-laws 5.9 per cent and Federal Statutes 3.1 per cent. The chart shows that the offence distributions remained comparable over the three year period.

The number of offences reported for the four offence groups, rates per 100,000 population age 7 years and over, and percentage change in rates

Le graphique A répartit, par catégorie, les infractions déclarées en 1963, 1964 et 1965 et révèle qu'en 1965, 63.5 p. 100 de tous les délits signalés avaient été commis à l'encontre du Code criminel; suivent les infractions aux lois provinciales (27.5 p. 100), aux règlements municipaux (5.9) et aux lois fédérales (3.1). Le graphique indique que les répartitions sont comparables pour les trois années.

Le tableau IC donne, pour les quatre catégories, le nombre d'infractions signalées, le taux pour 100,000 habitants âgés de 7 ans et plus et la varia-

CHART-A

GRAPHIQUE-A

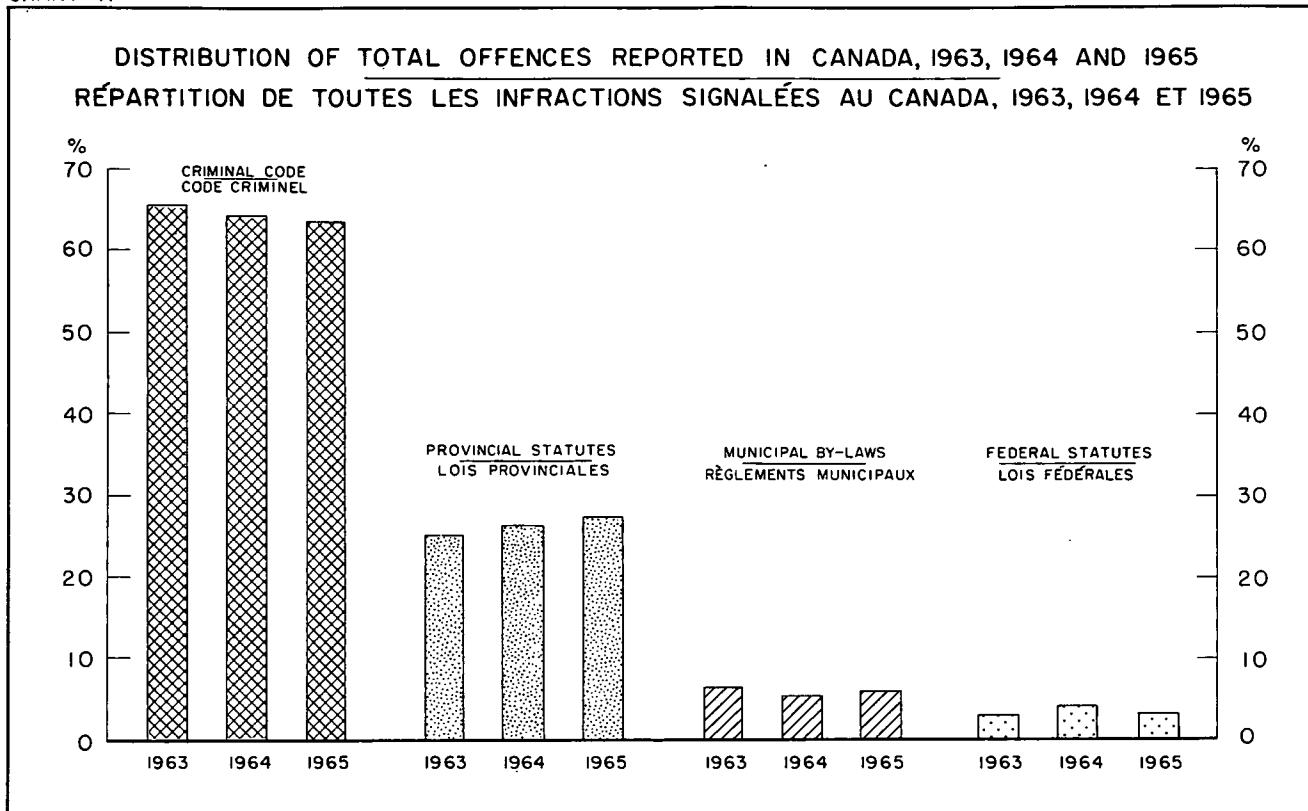


TABLE I C. Number of Actual Offences and Rates per 100,000 Population 7 Years of Age and Over for the Four Offence Categories, Canada, 1963, 1964 and 1965

TABLEAU I C. Infractions réelles et taux pour 100,000 habitants âgés de 7 ans et plus dans les quatre catégories d'infractions, Canada, 1963, 1964 et 1965

Offence and year — Infraction et année	Number — Nombre	Rate — Taux	Percentage change — Variation procentuelle
Total:			
1963.....	874,572	5,560.7	
1964.....	960,917	5,986.4	+ 7.7
1965.....	989,451	6,031.9	+ 0.8
Criminal Code — Code criminel:			
1963.....	572,105	3,637.5	
1964.....	626,038	3,900.2	+ 7.2
1965.....	628,418	3,831.0	- 1.8
Federal Statutes — Lois fédérales:			
1963.....	26,677	169.6	
1964.....	33,791	210.5	+ 24.1
1965.....	30,382	185.2	- 12.0
Provincial Statutes — Lois provinciales:			
1963.....	219,288	1,394.3	
1964.....	248,772	1,549.8	+ 11.2
1965.....	271,857	1,657.3	+ 6.9
Municipal By-laws — Règlements municipaux:			
1963.....	56,502	359.2	
1964.....	52,316	325.9	- 9.3
1965.....	58,794	358.4	+ 10.0

for 1963, 1964 and 1965 are given in Table IC. The 989,451 offences reported during 1965 represents a rate of 6,031.9 per 100,000 population, 0.8 per cent increase over the rate of 5,986.4 reported for 1964. Criminal Code offence rates decreased by 1.8 per cent, and Federal Statutes by 12.0 per cent, while Provincial Statutes rates increased by 6.9 per cent between the two years. The Municipal By-law rate increased from 325.9 in 1964 to 358.4 in 1965.

Table ID shows, for 1963, 1964 and 1965, the number and rate for the various offence classifications. The number of offences reported in 1965 and the rates per 100,000 population for each class has shown a decrease in approximately half of the classifications compared with 1964.

Criminal Code offences against the person which includes murder, attempted murder, manslaughter, rape and other sexual offences, wounding and assaults, are generally lower than other type of offences. However, an increase in the number and rates for the four types of offences is reported between 1964 and 1965. The rate for murder which stood at 1.0 in 1964 increased to 1.1 in 1965, and non-capital murder from 0.3 to 0.4 between the two years. The rate for attempted murder decreased from 0.8 to 0.7 while the rate for manslaughter remained unchanged. The rates for rape decreased from 4.6 in 1964 to 3.9 in 1965 and that of other sexual offences from 41.7 to 41.5, although the latter indicated an increase in the number of offences reported. Wounding rates decreased from 5.2 to 5.0 between the years while the rates for assaults increased from 252.1 to 271.6.

In 1965, Criminal Code offences against the property showed a decrease in rates although an increase in the actual number of theft over \$50. For example, breaking and entering, from 605.7 in 1964 to 588.5 in 1965; have stolen goods from 37.4 to 35.0 between the years and frauds from 207.2 to 197.5. Robbery, theft of motor vehicle and theft of \$50. and under have all showed decreases.

Other Criminal Code offences totalled 151,655 in 1965, a rate of 924.5 per 100,000 population. Since approximately 24 per cent of all Criminal Code offences were reported under "Other Criminal Code," further information on the types of offences reported in this classification will have to be obtained.

In 1965, Narcotic Control Act and Food Drug Act offences numbered 655 and 113, representing rates of 4.0 and 0.7.

Provincial Statute offences showed a rate of 1,657.3 in 1965 compared to 1,549.8 in 1964 and Municipal By-laws 358.4 compared with 325.9.

tion procentuelle des taux entre 1963, 1964 et 1965. Les 989,451 délits signalés en 1965 représentent un taux de 6,031.9 infractions pour 100,000 habitants, soit une hausse de 0.8 p. 100 sur le taux de 5,986.4 signalé en 1964. Au regard de l'année précédente, les taux des infractions au Code criminel et aux lois fédérales ont diminué de 1.8 p. 100 et de 12 p. 100 respectivement, tandis que celui des infractions aux lois provinciales s'est accru de 6.9 p. 100 entre les deux années. Le taux des infractions aux règlements municipaux s'est accru de 325.9 en 1964 à 358.4 en 1965.

Le tableau ID donne, pour 1963, 1964 et 1965, le nombre et le taux des infractions dans les différentes classes. Le nombre des infractions signalées en 1965 et le taux pour 100,000 habitants de chacune des classes ont accusé des baisses dans à peu près la moitié des classes au regard de 1964.

Les infractions au Code criminel contre la personne, qui comprennent le meurtre, tentative de meurtre, homicide involontaire coupable, viol et autres infractions d'ordre sexuel, blessures et voies de fait sont généralement en moins grand nombre que les autres classes d'infractions. Toutefois, une hausse du nombre et taux pour quatre des classes d'infractions est signalée entre 1964 et 1965. Le taux de meurtre qualifié établi à 1.0 en 1964, s'est élevé à 1.1 en 1965, et celui de meurtre non qualifié s'est accru de 0.3 à 0.4 entre les deux années. Le taux de tentative de meurtre a fléchi de 0.8 à 0.7 entre les deux années, tandis que le taux "d'homicide involontaire coupable" est resté le même. Le taux de viols a fléchi de 4.6 à 3.9 et celui de "autres infractions d'ordre sexuel" de 41.7 à 41.5 entre 1964 et 1965, bien que ce dernier démontre une augmentation du nombre d'infractions signalées. Le taux de blessures a fléchi de 5.2 à 5.0 entre les deux années, tandis que le taux voies de fait est passé de 252.1 à 271.6.

En 1965, les infractions au Code criminel contre la propriété ont démontré une diminution sur les taux malgré l'augmentation sur le nombre actuel de vol de plus de \$50. Par exemple, introduction par effraction, de 605.7 en 1964 à 588.5 en 1965 et avoir en sa possession des biens volés de 37.4 à 35.0 entre les mêmes années et fraudes de 207.2 à 197.5. Le vol qualifié, vol de véhicules à moteur et de \$50. ou moins ont tous accusé des baisses.

Les autres infractions au Code criminel se sont chiffrées par 151,655 en 1965, soit 924.5 pour 100,000 habitants. Vu que près de 24 p. 100 de toutes les infractions au Code criminel ont été inscrites sous la rubrique "Autres infractions au Code criminel", il faudra obtenir plus de renseignements sur les genres d'infractions consignées dans cette classe.

En 1965, les infractions à la Loi sur les stupéfiants et à la Loi des aliments et drogues ont totalisé respectivement 655 et 113, soit des taux de 4.0 et 0.7.

Le taux d'infractions aux lois provinciales s'est établi à 1,657.3 en 1965 au regard de 1,549.8 en 1964 et celui des infractions aux règlements municipaux, à 358.4 au regard de 325.9.

**TABLE ID. Crime Rates Based On 100,000 Population, Age 7 Years and Over,
Canada, 1963, 1964 and 1965**

**TABLEAU ID. Taux de criminalité pour 100,000 habitants âgés de 7 ans et plus,
Canada, 1963, 1964 et 1965**

Offence and year Infraction et année	Number — Nombre	Rate — Taux	Offence and year Infraction et année	Number — Nombre	Rate — Taux
Capital murder — Meurtre qualifié:			Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins:		
1963	156	1.0	1963	157,266	999.9
1964	165	1.0	1964	170,685	1,063.4
1965	179	1.1	1965	169,986	1,036.3
Non-capital murder — Meurtre non qualifié:			Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés:		
1963	58	0.4	1963	5,563	35.4
1964	53	0.3	1964	6,011	37.4
1965	64	0.4	1965	5,739	35.0
Attempted murder — Tentative de meurtre:			Frauds — Fraudes:		
1963	108	0.7	1963	30,400	193.8
1964	121	0.8	1964	33,264	207.2
1965	111	0.7	1965	32,401	197.5
Manslaughter — Homicide involontaire coupable:			Prostitution:		
1963	34	0.2	1963	1,626	10.3
1964	35	0.2	1964	2,054	12.8
1965	34	0.2	1965	1,864	11.4
Rape — Viol:			Gaming and betting — Jeu et paris:		
1963	549	3.5	1963	2,881	18.3
1964	745	4.6	1964	2,656	16.5
1965	641	3.9	1965	2,156	13.1
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel:			Offensive weapons — Armes offensives:		
1963	6,412	40.8	1963	2,900	18.4
1964	6,687	41.7	1964	2,939	18.3
1965	6,802	41.5	1965	3,275	20.0
Wounding — Blessures:			Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹ :		
1963	1,267	8.1	1963	129,952	826.3
1964	838	5.2	1964	149,572	931.8
1965	822	5.0	1965	151,655	924.5
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur):			Federal Statutes ² — Lois fédérales ² :		
1963	32,760	208.3	1963	25,775	163.9
1964	40,459	252.1	1964	33,168	206.6
1965	44,551	271.6	1965	29,614	180.5
Robbery — Vol qualifié:			Narcotic Control Act — Loi sur les stupéfiants:		
1963	5,885	37.4	1963	687	4.4
1964	5,666	35.3	1964	520	3.2
1965	5,576	34.0	1965	655	4.0
Breaking and entering — Introduction par effraction:			Food and Drug Act — Loi des aliments et drogues:		
1963	94,249	599.3	1963	215	1.4
1964	97,224	605.7	1964	103	0.6
1965	96,530	588.5	1965	113	0.7
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur:			Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹ :		
1963	37,255	236.9	1963	219,288	1,394.3
1964	39,930	248.8	1964	248,772	1,549.8
1965	38,107	232.3	1965	271,857	1,657.3
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50			Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux:		
1963	62,784	399.2	1963	56,502	359.2
1964	66,934	417.0	1964	52,316	325.9
1965	67,925	414.1	1965	58,794	358.4

¹ Except traffic.

² Except Traffic, Narcotic Control Act and Food and Drug Act.

¹ Sauf infractions aux règlements de la circulation

² Sauf infractions aux règlements de la circulation, à la Loi sur les stupéfiants et à la Loi des aliments et drogues.

Offences Cleared

Of the total offences reported in 1965, 57.9 per cent were cleared compared with 56.4 per cent reported cleared in 1964. During 1965, Criminal Code offences reported the lowest percentage cleared at 37.4. Other categories of offences were higher, never falling below 86.7 per cent cleared. The percentage of offences cleared for the four-categories of offences remained comparable for the two years, the largest change shown for Municipal By-laws where 88.4 per cent were reported cleared in 1965, compared with 82.0 per cent in 1964.

Chart B, shows the percentage of offences cleared by charge, cleared otherwise and not cleared in 1965 for the Uniform Crime Reporting offence classification. The low percentage of Criminal Code offences cleared shown in Table IE may generally be attributed to the small number of offences against property cleared. Theft over \$50 showed 13.3 per cent cleared by charge and 5.3 per cent cleared otherwise and the remaining 81.4 per cent not cleared. The percentage of offences cleared for robbery was 34.4, breaking and entering 23.5, theft of motor vehicle 27.4, and theft \$50 and under 24.6.

Infractions classées

On a classé 57.9 p. 100 de toutes les infractions signalées en 1965 comparativement à 56.4 en 1964. En 1965, les infractions au Code criminel avaient le plus faible pourcentage d'affaires classées, soit 37.4. D'autres catégories d'infractions font voir des pourcentages plus forts dont aucun n'est inférieur à 86.7. Le pourcentage d'affaires classées était comparable entre les deux années pour les quatre catégories d'infractions; la variation la plus marquée a été celle des contraventions aux règlements municipaux dont 88.4 p. 100 ont été classées en 1965 au regard de 82 p. 100 en 1964.

Le graphique B indique le pourcentage des infractions classées par mises en accusation, classées autrement et non classées en 1965 d'après la classification des infractions du Programme de déclaration uniforme de la criminalité. De façon générale, on peut attribuer le faible taux d'infractions classées relevant du Code criminel, tableau IE à ce qu'un petit nombre de délits contre la propriété ont été classés. 13.3 p. 100 des vols de plus de \$50. ont été classés par mise en accusation, 5.3 p. 100 ont été classés autrement et 81.4 p. 100 n'ont pas été classés. Voici d'autres pourcentages d'infractions classées: vol qualifié, 34.4, introduction par effraction, 23.5, vol de véhicules à moteur, 27.4, et vol de \$50. et moins, 24.6.

TABLE IE. Number of Total Offences and Number and Percentage Cleared by Offence Category, Canada, 1963, 1964 and 1965

TABLEAU IE. Nombre d'infractions réelles, nombre et pourcentage des infractions classées par catégorie, Canada, 1963, 1964 et 1965

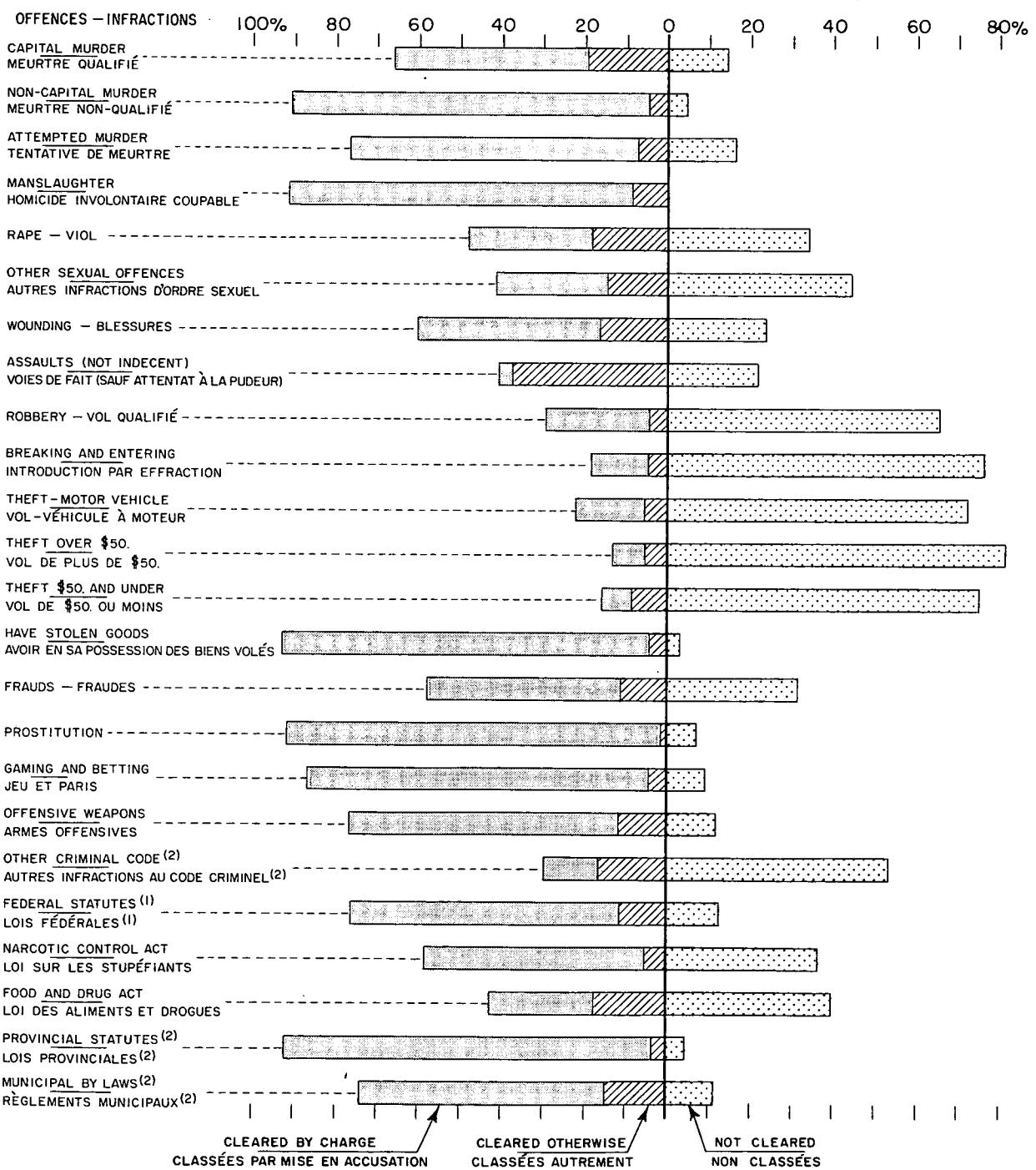
Offence category and year Catégorie d'infractions et année	Number of offences — Nombre d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Percentage cleared — Pourcentage d'infractions classées
		By charge — Par mise en accusation	Otherwise — Autrement	
Total:				
1963	874,572	417,845	64,291	55.1
1964	960,917	451,670	90,162	56.4
1965	989,451	478,205	94,762	57.9
Criminal Code — Code criminel:				
1963	572,105	151,910	49,671	35.2
1964	626,038	167,487	68,777	37.7
1965	628,418	161,757	73,141	37.4
Federal Statutes — Lois fédérales:				
1963	26,677	20,355	2,682	86.4
1964	33,791	24,001	4,456	84.2
1965	30,382	22,934	3,393	86.7
Provincial Statutes — Lois provinciales:				
1963	219,288	203,196	4,336	94.6
1964	248,772	225,974	8,249	94.2
1965	271,857	250,157	9,588	95.5
Municipal By-laws — Règlements municipaux:				
1963	56,502	42,384	7,602	88.5
1964	52,316	34,208	8,680	82.0
1965	58,794	43,357	8,640	88.4

CHART - B

GRAPHIQUE - B

PERCENTAGE OF OFFENCES CLEARED BY CHARGE, CLEARED OTHERWISE
AND NOT CLEARED, CANADA, 1965

POURCENTAGE D'INFRACTIONS CLASSÉES PAR MISE EN ACCUSATION,
CLASSÉES AUTREMENT OU NON CLASSÉES, CANADA, 1965



(1) EXCEPT TRAFFIC, NARCOTIC CONTROL ACT AND FOOD AND DRUG ACT. — SAUF INFRACTIONS AUX RÈGLEMENTS DE LA CIRCULATION,
À LA LOI SUR LES STUPÉFIANTS ET À LA LOI DES ALIMENTS ET DROGUES

(2) EXCEPT TRAFFIC. — SAUF INFRACTIONS AUX RÈGLEMENTS DE LA CIRCULATION.

In contrast, the percentage of Criminal Code offences against the person cleared was generally higher as indicated for capital and non-capital murder, attempted murder, manslaughter, rape, other sexual offences, wounding and assault, ranging from 100.0 to 55.8, in 1965. The percentage of Provincial Statute offences cleared was 95.5.

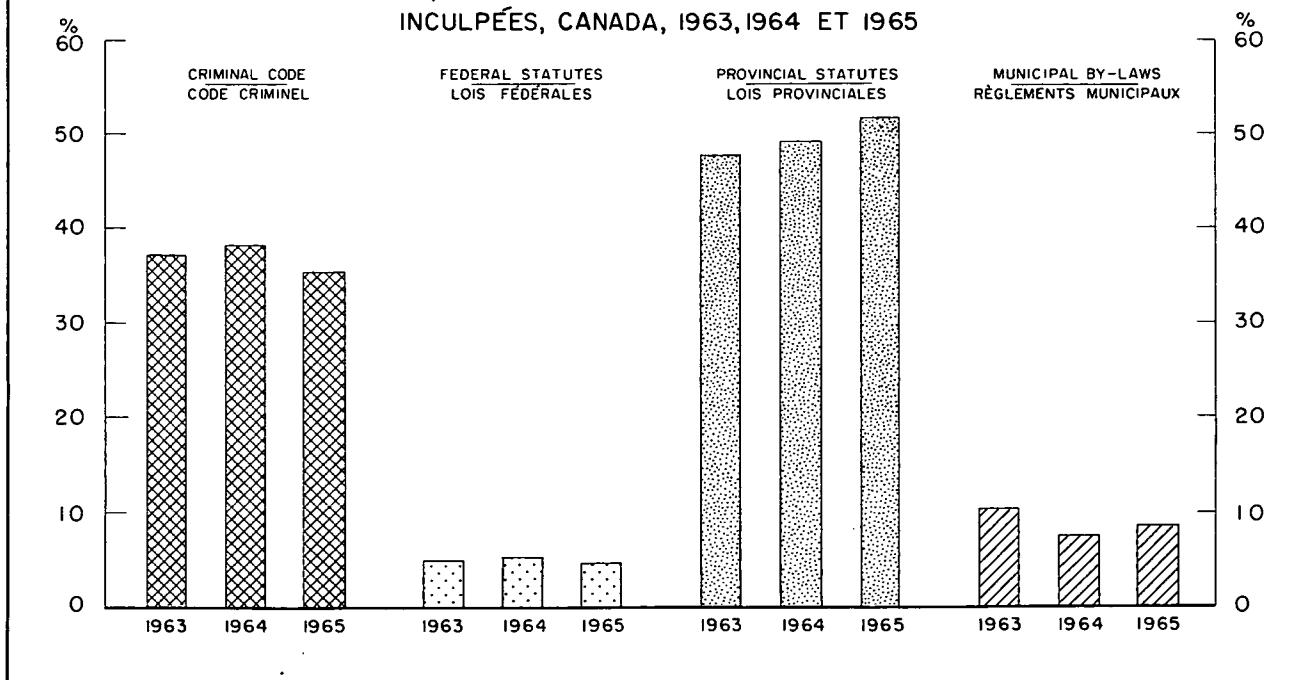
Persons Charged

There were 483,994 persons reported charged by the police in Canada during 1965 compared with 454,560 reported in 1964. The majority of persons were charged with Provincial Statute (51.5 per cent) and Criminal Code (35.3 per cent) offences. The percentage distributions of persons reported charged under the four offence categories for 1963, 1964, and 1965 are shown in Chart C.

CHART - C

PERCENTAGE DISTRIBUTION OF PERSONS CHARGED BY OFFENCE CATEGORY CANADA, 1963, 1964 AND 1965

RÉPARTITION PROCENTUELLE, PAR CATÉGORIES D'INFRACTIONS DU NOMBRE DE PERSONNES INCLUPÉES, CANADA, 1963, 1964 ET 1965



The numbers and rates of juvenile and adult persons charged by the police under the four categories of offence during 1963, 1964 and 1965 are given in Table IF. The total persons charged rate was calculated using the estimated population, age 7 years and over, June 1, 1963, 1964 and 1965. The juvenile population included juveniles age 7 to 15 adjusted for those provinces where the juvenile age limit was under 17 and 18. The adult was calculated using the residual estimated population.

Par contre, on remarque que généralement un plus fort pourcentage d'infractions au Code criminel contre la personne ont été classées dans les cas de meurtre, qualifié et non qualifié, de tentative de meurtre, homicide involontaire coupable, de viol, d'autres infractions d'ordre sexuel, de blessures et de voies de fait, variant de 100.0 à 55.8. Le pourcentage d'infractions aux lois provinciales classées a été de 95.5.

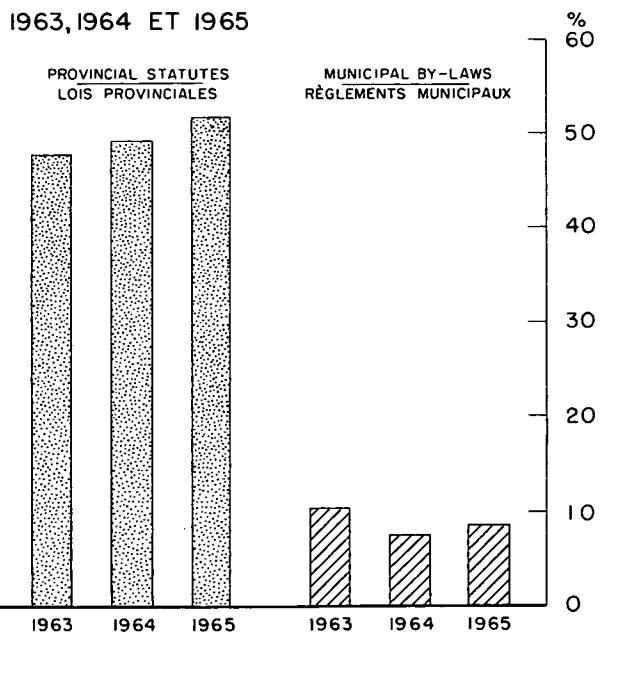
Personnes inculpées

Les sûretés canadiennes ont signalé que 483,994 personnes ont été accusées en 1965 au regard de 454,560 en 1964. La plupart des personnes ont été accusées d'infractions aux lois provinciales (51.5 p. 100) et au Code criminel (35.3). Le graphique C répartit entre les quatre catégories d'infractions le pourcentage de personnes inculpées en 1963, 1964 et 1965.

GRAPHIQUE - C

PERCENTAGE DISTRIBUTION OF PERSONS CHARGED BY OFFENCE CATEGORY CANADA, 1963, 1964 AND 1965

RÉPARTITION PROCENTUELLE, PAR CATÉGORIES D'INFRACTIONS DU NOMBRE DE PERSONNES INCLUPÉES, CANADA, 1963, 1964 ET 1965



Le tableau IF donne par catégorie d'infractions, le nombre et le taux de mises en accusation de jeunes et d'adultes signalées par la police en 1963, 1964 et 1965. On a calculé le taux de personnes accusées d'après l'estimation, au 1er juin 1963, 1964 et 1965 de la population âgée de sept ans et plus. Le groupe de jeunes gens comprenait les individus âgés de 7 à 15 ans et une rectification a été faite dans le cas des provinces où la limite d'âge des jeunes est 17 ou 18 ans. Le taux d'adultes a été calculé d'après la population estimative résiduelle.

The 1965 persons reported charged rate was 2,950.5 compared with 2,831.9 in 1964. The charged rate for adults in 1965 was 3,520.1 compared to 3,389.7 for the previous year, while the juvenile charged rate increased to 1,222.5 in 1965 compared with a 1964 rate of 1,141.5. Rates increased for all categories of offences for both adults and juveniles charged except for the adult charged rate for Criminal Code offences and the adult and juvenile charged rate for Federal Statutes which all decreased between 1964 and 1965. The 1965 persons charged rate was highest for Provincial Statutes at 1,519.4 per 100,000 population age 7 years and over. The adult rate was 1,948.7 compared to 217.1 for juveniles. The persons charged rate for Federal Statutes was 136.9 and for Municipal By-laws 252.6 comprising mostly adults.

En 1965, le taux de personnes inculpées a été de 2,950.5 au regard de 2,831.9 en 1964. Le taux d'adultes inculpés en 1965 s'est établi à 3,520.1 au regard de 3,389.7 l'année précédente, tandis que le taux de jeunes inculpés est passé de 1,141.5 en 1964 à 1,222.5 en 1965. Les taux ont augmenté dans toutes les catégories d'infractions pour les adultes et les jeunes gens inculpés, à l'exception du taux d'inculpés d'adultes au Code criminel et d'adultes et de jeunes inculpés d'infractions aux lois fédérales, lesquels ont tous fléchi de 1964 à 1965. Le taux de personnes inculpées en 1965 a été plus élevé dans la catégorie des infractions aux lois provinciales (1,519.4 pour 100,000 habitants âgés de 7 ans et plus). Le taux d'adultes a été de 1,948.7 contre 217.1 chez les jeunes. Les taux de personnes inculpées d'infractions aux lois fédérales et aux règlements municipaux ont été respectivement de 136.9 et 252.6 et comprenaient surtout des adultes.

TABLE IF. Number and Rate of Adults and Juveniles Reported Charged under the Four Offence Categories, Canada, 1963, 1964 and 1965

TABLEAU IF. Nombre et taux d'inculpés (adultes et jeunes gens) à l'égard des quatre catégories d'infractions, Canada, 1963, 1964 et 1965

Offence category and year Catégorie d'infractions et année	Total		Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux
Total:						
1963	421,244	2,678.4	384,108	3,246.1	37,136	953.3
1964	454,560	2,831.9	409,096	3,389.7	45,464	1,141.5
1965	483,994	2,950.5	434,284	3,520.1	49,710	1,222.5
Criminal Code — Code criminel:						
1963	156,787	996.9	126,105	1,065.7	30,682	787.7
1964	173,973	1,083.8	137,364	1,138.2	36,609	919.2
1965	170,855	1,041.6	133,263	1,080.2	37,592	924.5
Federal Statutes — Lois fédérales:						
1963	20,074	127.6	19,165	161.9	909	23.3
1964	23,162	144.3	21,612	179.1	1,550	38.9
1965	22,463	136.9	21,068	170.8	1,395	34.3
Provincial Statutes — Lois provinciales:						
1963	200,807	1,276.8	196,833	1,663.5	3,974	102.0
1964	223,468	1,392.2	217,242	1,800.0	6,226	156.3
1965	249,239	1,519.4	240,413	1,948.7	8,826	217.1
Municipal By-laws — Règlements municipaux						
1963	43,576	277.1	42,005	355.0	1,571	40.3
1964	33,957	211.5	32,878	272.4	1,079	27.1
1965	41,437	252.6	39,540	320.5	1,897	46.7

Table IG details the numbers and rates of adults and juveniles reported charged by the Uniform Crime Reporting offence classification. Considering Criminal Code offences alone the rate for total persons charged was 1,041.6 per 100,000 population age 7 years and over. The rate for adults charged was 1,080.2 and for juveniles 924.5. For selected Criminal Code offences, against the person, i.e., murder, rape, assaults and other such offences, the adult charged rate

Le tableau IG donne le nombre et le taux d'adultes et de jeunes gens inculpés, selon la classification des infractions du Régime de déclaration uniforme de la criminalité. Compte tenu des seules infractions au Code criminel, le taux de personnes inculpées est de 1,041.6 pour 100,000 habitants âgés de 7 ans et plus. Le taux d'adultes inculpés s'établit à 1,080.2 et celui des jeunes, à 924.5. Pour certaines infractions relevant du Code criminel, contre la personne, (meurtre, viol, voies de fait et autres délits

tended to be considerably higher than the juveniles charged rate. When comparing the rates for offences against property, i.e., robbery, breaking and entering, thefts and others, there was more fluctuation. The adult charged rate was higher for robbery, theft over \$50, have stolen goods and frauds, while the juvenile charged rate was higher for breaking and entering, theft of motor vehicle and theft \$50 and under.

The rate for adult males charged in Canada during 1965 was 6,443.4 compared with 601.7 for adult females, as shown in Table IH. The juvenile

semblables), le taux d'adultes inculpés a semblé être beaucoup plus élevé que le taux de jeunes gens. La comparaison des taux relatifs aux infractions contre la propriété, (vol qualifié, introduction par effraction, vol et autres délits), indique qu'ils variaient davantage. Le taux d'adultes accusés de vol qualifié, vol de plus de \$50, avoir en leur possession des biens volés et fraudes a été supérieur, tandis que le taux de jeunes inculpés d'introduction par effraction, vol de véhicules à moteur et vol de \$50, ou moins, atteignait le niveau le plus élevé.

Le taux des adultes de sexe masculin inculpés au Canada au cours de 1965 a été de 6,443.4 au regard de 601.7 chez les femmes (tableau IH). Chez

TABLE I G. Number and Rate of Juvenile and Adult Persons Reported Charged, Canada, 1965

TABLEAU I G. Nombre et taux d'inculpés (adultes et jeunes gens) signalés par les sûretés, Canada 1965

Offence — Infraction	Total		Adults		Juveniles	
			Adultes		Jeunes gens	
	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux
Capital murder — Meurtre qualifié	113	0.7	105	0.9	8	0.2
Non-capital murder — Meurtre non qualifié	59	0.4	54	0.4	5	0.1
Attempted murder — Tentative de meurtre	92	0.6	89	0.7	3	0.1
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	36	0.2	32	0.3	4	0.1
Rape — Viol	424	2.6	400	3.2	24	0.6
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel	2,789	17.0	2,409	19.5	380	9.3
Wounding — Blessures	524	3.2	471	3.8	53	1.3
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	18,896	115.2	17,968	145.6	928	22.8
Robbery — Vol qualifié	2,395	14.6	2,026	16.4	369	9.1
Breaking and entering — Introduction par effraction	21,474	130.9	12,895	104.5	8,579	211.0
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	10,483	63.9	6,733	54.6	3,750	92.2
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50.....	9,966	60.8	7,847	63.6	2,119	52.1
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins	29,958	182.6	18,055	146.3	11,903	292.7
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés	4,697	28.6	3,832	31.1	865	21.3
Frauds — Fraudes	9,637	58.7	9,308	75.4	329	8.1
Prostitution	1,763	10.7	1,733	14.0	30	0.7
Gaming and betting — Jeu et paris	2,605	15.9	2,599	21.1	6	0.1
Offensive weapons — Armes offensives	2,448	14.9	2,222	18.0	226	5.6
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	52,496	320.0	44,485	360.6	8,011	197.0
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	21,826	133.1	20,438	165.7	1,388	34.1
Narcotic Control Act — Lois sur les stupéfiants	599	3.7	592	4.8	7	0.2
Food and Drugs Act — Loi des aliments et drogues	38	0.2	38	0.3	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	249,239	1,519.4	240,413	1,948.7	8,826	217.1
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹	41,437	252.6	39,540	320.5	1,897	46.7

¹ Except traffic.

² Except traffic, Narcotic Control Act and Food and Drugs Act.

¹ Sauf infraction aux règlements de la circulation.

² Sauf infractions aux règlements de la circulation, à la Loi sur les stupéfiants et à la Loi des aliments et drogues.

male rate was 2,124.0 compared with 278.9 for females. These rates have increased over those shown for 1964.

Over fifty per cent of the adult males were charged under Provincial Statutes (rate of 3,592.8) and approximately thirty per cent under the Criminal Code (rate of 1,954.4). Of juvenile males charged, slightly under 78 per cent were reported under the Criminal Code (rate of 1,648.6), and slightly over 16 per cent under Provincial Statutes (rate of 345.0).

les jeunes hommes, le taux s'est établi à 2,124.0 et chez les jeunes filles, à 278.9. Ces taux sont plus élevés qu'en 1964.

Plus de 50 p. 100 des hommes ont été accusés d'infractions aux lois provinciales (taux de 3,592.8) et environ 30 p. 100, d'infractions au Code criminel (1,954.4). Un peu moins de 78 p. 100 de jeunes gens ont été accusés d'infractions au Code criminel (taux de 1,648.6) et un peu plus de 16 p. 100, d'infractions aux lois provinciales (345).

TABLE IH. Number and Rate of Adults and Juveniles Reported Charged under the Four Categories of Offence, by Sex, Canada, 1963, 1964 and 1965

TABLEAU IH. Nombre et taux d'inculpés (adultes et jeunes gens) par catégorie d'infractions et selon le sexe, Canada, 1963, 1964 et 1965

	Adults — Adultes				Juveniles — Jeunes gens			
	Male — Hommes		Female — Femmes		Boys — Garçons		Girls — Filles	
	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux
Total:								
1963	353, 295	5, 964. 9	30, 813	521. 4	33, 719	1, 693. 7	3, 417	179. 5
1964	375, 475	6, 221. 6	33, 621	557. 2	41, 009	2, 014. 5	4, 455	228. 8
1965	397, 133	6, 443. 4	37, 151	601. 7	44, 170	2, 124. 0	5, 540	278. 9
Criminal Code — Code criminel:								
1963	115, 747	1, 954. 1	10, 358	175. 3	28, 433	1, 428. 1	2, 249	118. 1
1964	124, 675	2, 065. 9	12, 689	210. 3	33, 868	1, 663. 7	2, 741	140. 8
1965	120, 460	1, 954. 4	12, 803	207. 4	34, 284	1, 648. 6	3, 308	166. 5
Federal Statutes — Lois fédérales:								
1963	17, 878	301. 8	1, 287	21. 8	670	33. 7	239	12. 6
1964	20, 209	334. 9	1, 403	23. 3	1, 163	57. 1	387	19. 9
1965	19, 541	317. 0	1, 527	24. 7	961	46. 2	434	21. 8
Provincial Statutes — Lois provinciales:								
1963	181, 259	3, 060. 2	15, 574	263. 6	3, 163	158. 9	811	42. 6
1964	200, 541	3, 323. 0	16, 701	276. 8	4, 970	244. 1	1, 256	64. 5
1965	221, 438	3, 592. 8	18, 975	307. 3	7, 175	345. 0	1, 651	83. 1
Municipal By-laws — Règlements municipaux:								
1963	38, 411	648. 5	3, 594	60. 8	1, 453	73. 0	118	6. 2
1964	30, 050	497. 9	2, 828	46. 9	1, 008	49. 5	71	3. 6
1965	35, 694	579. 1	3, 846	62. 3	1, 750	84. 2	147	7. 4

Arson and Attempted Arson

During 1965 provincial and territorial fire marshals and commissioners reported 1,600 suspected or known incendiary offences of which 176 were proven unfounded after investigation, leaving a total of 1,424 arson offences. Of the arson offences reported, 399 (24.9 per cent) were reported cleared by charge and 332 (20.8 per cent) were cleared otherwise resulting in 342 adults and 175 juveniles being charged. These data have been included in all preceding tables under "Other Criminal Code".

Incendies volontaires et tentatives d'incendies volontaires

Au cours de 1965, les prévôts et commissaires provinciaux et territoriaux des incendies ont signalé 1,600 crimes d'incendies, présumés ou connus, dont 176 ont été déclarés non fondés après enquête, laissant un total de 1,424 incendies volontaires. D'après les rapports des sûretés, 399 (24.9 p. 100) des incendies volontaires ont été classés par mise en accusation et 332 (20.8 p. 100) ont été classés autrement; 342 adultes et 175 jeunes ont été mis en accusation. Ces données sont comprises dans les tableaux précédents sous la rubrique "Autres infractions au Code criminel".

Motor Vehicles Stolen and Recovered

There were 6,701,925 motor vehicles registered in Canada during 1965 of which 37,419 or 0.6 per cent were reported stolen. Of the motor vehicles reported stolen, 34,325 or 91.7 per cent were recovered. Comparable data for 1963, 1964 and 1965 are shown in Table IJ.

Véhicules à moteur volés et retrouvés

Au Canada, les véhicules à moteur immatriculés se chiffraient par 6,701,925 en 1965 et on signale le vol de 37,419 ou 0.6 du total. On a retrouvé 34,325 ou 91.7 p. 100 des véhicules volés. Les données correspondantes pour 1963, 1964 et 1965 paraissent au tableau IJ.

TABLE IJ. Motor Vehicles Stolen and Recovered, Canada, 1963, 1964 and 1965**TABLEAU IJ. Véhicules à moteur volés et retrouvés, Canada, 1963, 1964 et 1965**

	1963	1964	1965
Number of vehicles stolen — Véhicules à moteur volés.....	37,700	40,325	37,419
Rate per 100,000 vehicles registered — Taux pour 100,000 véhicules enregistrés	620.6	631.9	558.3
Number of vehicles recovered — Véhicules à moteur retrouvés	34,927	36,972	34,325
Percentage of vehicles recovered — Pourcentage de véhicules à moteur retrouvés	92.6	91.7	91.7

Missing Persons

Considering the total population of the country few persons were reported missing in Canada during 1965 and a high proportion of those missing were subsequently located. Of the total population, 229.3 per 100,000 were reported missing. Subsequently 96.6 per cent of the missing adults and 99.3 per cent of missing juveniles were located.

Personnes disparues

Si l'on considère la population totale du pays, peu de personnes ont été portées disparues au Canada en 1965 et une forte proportion d'entre elles ont été retrouvées. Le rapport entre le nombre de personnes disparues et la population totale étaient de 229.3 pour 100,000 habitants. On a retrouvé 96.6 p. 100 des adultes disparus et 99.3 p. 100 des jeunes gens.

TABLE IK. Missing Persons, Canada, 1963, 1964 and 1965**TABLEAU IK. Personnes disparues, Canada, 1963, 1964 et 1965**

	1963	1964	1965
Adults missing — Adultes portés disparus	16,235	16,663	17,570
Adults located — Adultes retrouvés	15,534	15,847	16,970
Percentage located — Pourcentage retrouvés	95.7	95.3	96.6
Juveniles missing — Jeunes gens portés disparus.....	24,206	28,565	27,313
Juveniles located — Jeunes gens retrouvés	23,990	28,399	27,124
Percentage located — Pourcentage retrouvés	99.1	99.4	99.3

Persons Drowned

There were 1,359 persons reported drowned in Canada in 1965, representing a rate of 6.9 per 100,000 of the total population. In 1964 police reported 1,295 persons drowned.

Personnes noyées

On a signalé 1,359 noyades au Canada en 1965, soit un taux de 6.9 pour 100,000 de population totale. En 1964, les sûretés avaient signalé 1,295 noyades.

PART II. CRIME IN THE PROVINCES AND TERRITORIES

PART II. LA CRIMINALITÉ DANS LES PROVINCES ET TERRITOIRES

Data appearing in the following tables were prepared from the detailed table summarizing crime by province and territory (Table IIK) appearing at the end of this part of the report. A number of factors can have an effect on the reporting of data and, therefore, on the rates. These have been described on page 10 of this report, and should be taken into account when examining the data.

Table II A gives the number of offences reported, the number cleared by charge and cleared otherwise, the percentage cleared and the rate per 100,000 population age 7 years and over by province for the four categories of offences 1965.

Offences Reported

Table II B compares the number of offences reported in 1963, 1964 and 1965 and the offence rates per 100,000 population age 7 years and over by province for the four categories of offences.

The total reported offence rate increased in all provinces except Ontario, Manitoba and Alberta between 1964 and 1965. The data shown in Table II B shows considerable variation in rates between provinces and between years within each province for total offences reported and for the four offence categories. It is expected that these variations will become smaller and the data more stable with each successive year as editing and reporting standards are improved.

Of the 628,418 Criminal Code offences reported in 1965, 229,486 were reported in Ontario and 133,170 in Quebec. Police in Prince Edward Island reported the fewest number, 1,741. The offences reported in Ontario represented a rate of 4,047.4 per 100,000 population age 7 years and over while the Quebec offence rate was 2,809.3. Prince Edward Island had the lowest offence rate at 1,940.9 while British Columbia was highest at 6,141.7. The 1965 Criminal Code offence rates increased over the 1964 rates in Newfoundland, Prince Edward Island, Nova Scotia, New Brunswick and British Columbia.

The Federal Statute offence rate for Canada in 1965 was 185.2 a decrease over the rate of 210.5 reported in 1964.

The Provincial Statute rate in 1965 was 1,657.3 per 100,000 population ranging from 212.9 in Quebec to 3,778.3 in British Columbia. The 1965 rates for Provincial Statute offences

Les données des tableaux suivants ont été préparées à partir du tableau détaillant la criminalité par province et territoire (tableau II K) lequel se trouve à la fin de la présente partie du rapport. Plusieurs facteurs peuvent influer sur la déclaration des données et partant, sur les taux. Ces facteurs sont décrits à la page 10 du présent rapport, et on devra en tenir compte dans l'étude des données.

Le tableau II A fournit les renseignements suivant: nombre d'infractions signalées, nombre d'infractions classées par mise en accusation ou autrement, pourcentage d'infractions classées et taux pour 100,000 habitants âgés de 7 ans et plus, par province et à l'égard des quatre catégories d'infractions, 1965.

Infractions signalées

Le tableau II B compare le nombre d'infractions signalées en 1963, 1964 et 1965 et les taux d'infractions pour 100,000 habitants âgés de 7 ans et plus, par province et à l'égard des quatre catégories d'infractions.

De 1964 à 1965, le taux relatif à toutes les infractions signalées a augmenté dans toutes les provinces à l'exception de l'Ontario, le Manitoba et l'Alberta. Les données du tableau II B indiquent que les taux provinciaux ont beaucoup varié d'une province à l'autre et d'une année à l'autre pour toutes les infractions signalées et pour les quatre catégories d'infractions. On prévoit qu'avec chaque année, les variations vont s'atténuer et les données vont devenir plus stables à mesure que le dépouillement et la déclaration des données seront améliorés.

Des 628,418 infractions au Code criminel signalées en 1965, les sûretés de l'Ontario en ont déclaré 229,486 et les sûretés du Québec, 133,170. Les sûretés de l'Île-du-Prince-Édouard ont déclaré le plus petit nombre, soit 1,741. Les infractions signalées en Ontario représentaient un taux de 4,047.4 pour 100,000 habitants âgés de 7 ans et plus tandis qu'au Québec le taux était de 2,809.3. L'Île-du-Prince-Édouard a accusé le taux le plus bas, soit 1,940.9, et la Colombie-Britannique le taux le plus élevé, 6,141.7. En 1965, le taux d'infractions au Code criminel a augmenté au regard de l'année précédente, à Terre-Neuve, en Île-du-Prince-Édouard, en Nouvelle-Écosse, au Nouveau-Brunswick et en Colombie-Britannique.

Le taux national d'infractions aux lois fédérales s'est établi à 185.2 en 1965, soit une baisse au regard du taux de 210.5 signalé en 1964.

Le taux d'infractions aux lois provinciales a été de 1,657.3 pour 100,000 habitants en 1965 et s'est échelonné de 212.9 au Québec à 3,778.3 en Colombie-Britannique. En général, les taux d'infractions aux

TABLE II.A. Number of Offences Reported, Cleared by Charge and Otherwise, Percentage Cleared and Offence Rate per 100,000 Population Age 7 Years and Over, by Province, Canada, 1965

TABLEAU II.A. Nombre d'infractions signalées par la police, nombre d'infractions classées par mise en accusation et autrement, pourcentage d'infractions classées, et taux d'infractions signalées pour 100,000 habitants âgés de 7 ans et plus, par province, Canada, 1965

Offence — Infraction	Canada	New- found- land — Terre- Neuve	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nou- velle- Écosse	New Brunsw- ick — Nouveau- Brunsw- ick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskat- chewan	Alberta	British Columbia — Colom- bie- Britan- nique	Yukon and North- west Terri- tories — Yukon et Terri- toires du Nord- Ouest
Offence — Infractions:												
Reported offences — Infractions signalées	989,451	18,200	5,498	38,257	24,994	174,861	352,541	50,838	53,953	99,742	163,582	6,985
Cleared by charge — Classées par mise en accusation	478,205	7,444	4,023	19,436	14,060	62,930	173,136	26,163	27,913	55,432	83,029	4,639
Cleared otherwise — Classées autrement	94,762	3,074	441	6,162	2,806	12,714	33,694	2,489	5,536	14,053	12,639	1,154
Percentage cleared — Pourcentage d'infractions classées	57.9	57.8	81.2	66.9	67.5	43.3	58.7	56.4	62.0	69.7	58.5	82.9
Offence rate per 100,000 population — Taux pour 100,000 habitants	6,031.9	4,569.4	6,129.3	6,017.1	4,845.7	3,688.8	6,217.8	6,265.5	6,788.2	8,356.4	10,734.4	1
Criminal Code — Code criminel:												
Reported offences — Infractions signalées	628,418	12,240	1,741	20,123	12,966	133,170	229,486	32,503	32,381	57,278	93,593	2,937
Cleared by charge — Classées par mise en accusation	161,757	3,008	551	5,136	3,333	31,611	59,237	9,537	8,167	17,577	22,640	960
Cleared otherwise — Classées autrement	73,141	2,060	328	3,718	2,475	8,440	27,767	2,060	4,534	10,478	10,353	928
Percentage cleared — Pourcentage d'infractions classées	37.4	41.4	50.5	44.0	44.8	30.1	37.9	35.7	39.2	49.0	35.3	64.3
Offence rate per 100,000 population — Taux pour 100,000 habitants	3,831.0	3,073.1	1,940.9	3,165.0	2,513.8	2,809.3	4,047.4	4,005.8	4,074.1	4,798.8	6,141.7	1
Federal Statutes — Lois fédérales:												
Reported offences — Infractions signalées	30,382	376	120	775	817	7,704	7,259	1,488	1,699	5,626	4,336	182
Cleared by charge — Classées par mise en accusation	22,934	214	95	464	636	4,796	5,572	1,116	1,531	5,362	2,982	166
Cleared otherwise — Classées autrement	3,393	39	11	103	70	1,133	1,368	59	138	165	303	4
Percentage cleared — Pourcentage d'infractions classées	86.7	67.3	88.3	73.2	86.4	77.0	95.6	79.0	98.2	98.2	75.8	93.4
Offence rate per 100,000 population — Taux pour 100,000 habitants	185.2	94.4	133.8	121.9	158.4	162.5	128.0	183.4	213.8	471.3	284.5	1
Provincial Statutes — Lois provinciales:												
Reported offences — Infractions signalées	271,857	5,350	2,301	14,701	10,828	10,090	104,083	13,346	17,328	32,427	57,577	3,826
Cleared by charge — Classées par mise en accusation	250,157	4,040	2,124	13,391	9,970	6,552	99,756	12,245	16,455	31,081	51,061	3,482
Cleared otherwise — Classées autrement	9,588	960	95	244	68	1,601	3,164	283	321	1,076	1,562	214
Percentage cleared — Pourcentage d'infractions classées	95.5	93.5	96.4	92.7	92.7	80.8	98.9	93.9	96.8	99.2	91.4	96.6
Offence rate per 100,000 population — Taux pour 100,000 habitants	1,657.3	1,343.2	2,565.2	2,312.2	2,099.3	212.9	1,835.7	1,644.8	2,180.2	2,716.7	3,778.3	1
Municipal By-laws — Règlements municipaux:												
Reported offences — Infractions signalées	58,794	234	1,336	2,658	383	23,897	11,713	3,501	2,545	4,411	8,076	40
Cleared by charge — Classées par mise en accusation	43,357	182	1,253	445	121	19,971	8,571	3,265	1,760	1,412	6,346	31
Cleared otherwise — Classées autrement	8,640	15	7	2,097	193	1,540	1,395	87	543	2,334	421	8
Percentage cleared — Pourcentage d'infractions classées	88.4	84.2	94.3	95.6	82.0	90.0	85.1	95.7	90.5	84.9	83.8	97.5
Offence rate per 100,000 population — Taux pour 100,000 habitants	358.4	58.7	1,489.4	418.1	74.3	504.1	206.6	431.5	320.2	369.6	530.0	1

1 Rates not calculated.

1 Taux non calculés.

increased over 1964 in all provinces. The Municipal By-law offence rate for Canada increased between 1964 and 1965.

lois provinciales étaient supérieurs à ceux de 1964 dans toutes les provinces. De 1964 à 1965, les taux d'infractions aux règlements municipaux atteignaient un niveau plus élevé.

**TABLE II B. Number of Offences Reported and Rate per 100,000 Population Age 7 Years and Over,
by Province, Canada, 1963, 1964 and 1965**

**TABLEAU II B. Nombre et taux d'infractions signalées pour 100,000 habitants âgés de 7 ans et plus
par province, Canada, 1963, 1964 et 1965**

Province	Total		Criminal Code Code criminel		Federal Statutes Lois provinciales		Provincial Statutes Lois provinciales		Municipal By-laws Règlements municipaux	
	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux
CANADA:										
1963.....	874,572	5,560.7	572,105	3,637.5	26,677	169.6	219,288	1,394.3	56,502	359.2
1964.....	960,917	5,986.4	626,038	3,900.2	33,791	210.5	248,772	1,549.8	52,316	325.9
1965.....	989,451	6,031.9	628,418	3,831.0	30,382	185.2	271,857	1,657.3	58,794	358.4
Newfoundland — Terre-Neuve:										
1963.....	12,011	3,129.5	8,310	2,165.2	290	75.6	3,337	869.5	74	19.3
1964.....	16,875	4,308.1	10,967	2,799.8	490	125.1	5,115	1,305.8	303	77.4
1965.....	18,200	4,569.4	12,240	3,073.1	376	94.4	5,350	1,343.2	234	58.7
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:										
1963.....	4,908	5,545.8	1,929	2,179.7	113	127.7	1,667	1,883.6	1,199	1,354.8
1964.....	4,917	5,555.9	1,606	1,814.7	116	131.1	1,946	2,198.9	1,249	1,411.3
1965.....	5,498	6,129.3	1,741	1,940.9	120	133.8	2,301	2,565.2	1,336	1,489.4
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:										
1963.....	32,968	5,248.0	17,953	2,857.8	594	94.6	12,250	1,950.0	2,171	345.6
1964.....	37,157	5,875.6	19,446	3,075.0	939	148.5	13,599	2,150.4	3,173	501.7
1965.....	38,257	6,017.1	20,123	3,165.0	775	121.9	14,701	2,312.2	2,658	418.1
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:										
1963.....	16,923	3,355.1	7,824	1,551.1	595	118.0	8,250	1,635.6	254	50.1
1964.....	21,851	4,362.2	11,172	2,199.6	653	128.6	9,744	1,918.5	282	55.5
1965.....	24,994	4,845.7	12,966	2,513.8	817	158.4	10,828	2,099.3	383	74.3
Québec:										
1963.....	160,222	3,533.0	122,300	2,696.8	8,171	180.2	6,898	152.1	22,853	503.9
1964.....	170,256	3,674.0	135,501	2,924.0	7,996	172.5	8,560	184.7	18,199	392.7
1965.....	174,861	3,688.8	133,170	2,809.3	7,704	162.5	10,090	212.9	23,897	504.1
Ontario:										
1963.....	317,371	5,873.0	212,230	3,927.3	7,054	130.5	88,022	1,628.9	10,065	186.3
1964.....	344,682	6,232.7	231,897	4,193.3	8,182	148.0	94,173	1,702.9	10,430	188.6
1965.....	352,541	6,217.8	229,486	4,047.4	7,259	128.0	104,083	1,835.7	11,713	206.6
Manitoba:										
1963.....	46,683	5,847.1	31,367	3,928.7	1,460	182.9	10,625	1,330.8	3,231	404.7
1964.....	51,775	6,423.7	33,049	4,100.4	2,827	350.7	12,364	1,534.0	3,535	438.6
1965.....	50,838	6,265.5	32,503	4,005.8	1,488	183.4	13,346	1,644.8	3,501	431.5
Saskatchewan:										
1963.....	51,611	6,656.0	30,302	3,907.9	1,851	238.7	14,902	1,921.8	4,556	587.6
1964.....	53,175	6,774.7	32,163	4,097.7	1,587	202.2	16,896	2,152.6	2,529	322.2
1965.....	53,953	6,788.2	32,381	4,074.1	1,699	213.8	17,328	2,180.2	2,545	320.2
Alberta:										
1963.....	90,396	7,872.2	57,634	5,019.1	3,032	264.0	26,206	2,282.2	3,524	306.9
1964.....	100,740	8,598.5	60,934	5,200.9	5,783	493.6	30,110	2,570.0	3,913	334.0
1965.....	99,742	8,356.4	57,278	4,798.8	5,626	471.3	32,427	2,716.7	4,411	369.6
British Columbia — Colombie-Britannique:										
1963.....	135,192	9,440.1	79,862	5,576.6	3,213	224.4	43,603	3,044.7	8,514	594.5
1964.....	153,028	10,388.9	86,652	5,882.7	5,045	342.5	52,752	3,581.3	8,579	582.4
1965.....	163,582	10,734.4	93,593	6,141.7	4,336	284.5	57,577	3,778.3	8,076	530.0
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest:										
1963.....	6,287	1	2,394	1	304	1	3,528	1	61	1
1964.....	6,461	1	2,651	1	173	1	3,513	1	124	1
1965.....	6,985	1	2,937	1	182	1	3,826	1	40	1

¹ Rates not calculated.

¹ Taux non calculés.

Table IIC permits closer study of the number of offences reported in 1965 and the rates by province for each offence classification.

Le tableau II C permet une étude plus détaillée du nombre d'infractions signalées en 1965 et des taux provinciaux à l'égard de chacune des classes d'infractions.

**TABLE II C. Number of Offences Reported and Rate per 100,000 Population Age 7 Years and Over
for the Uniform Crime Reporting Offence Classification, by Province, Canada, 1965**

**TABLEAU II C. Nombre d'infractions signalées et taux pour 100,000 habitants âgés de 7 ans et plus
suivant la Classification uniforme de la criminalité, par province, Canada, 1965**

Offence Infraction	Canada	New found- land — Terre- Neuve	Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia — Nou- velle- Écosse	New Brun- swick — Nouveau- Bruns- wick	Québec	Ontario	Mani- toba	Saskat- chewan	Alberta	British Columbia — Colom- bie- Britan- nique	Yukon and North- west Terri- toires — Yukon et Terri- toires du Nord- Ouest	
Capital murder — Meurtre qualifié	No. — Nomb. Rate — Taux	179 1.1	3 0.8	4 4.5	9 1.4	4 0.8	50 1.1	46 0.8	6 0.7	5 0.6	13 1.1	35 2.3	4 13.2
Non-capital murder — Meurtre non qualifié.	No. — Nomb. Rate — Taux	64 0.4	2 0.5	— —	1 0.2	1 0.2	9 0.2	20 0.4	4 0.5	6 0.8	3 0.3	18 1.2	— —
Attempted murder — Tentative de meurtre.	No. — Nomb. Rate — Taux	111 0.7	— —	— —	— 0.2	1 1.1	51 0.4	20 0.7	6 0.7	5 0.6	12 1.0	16 1.0	— —
Manslaughter — Homicide involontaire coupable.	No. — Nomb. Rate — Taux	34 0.2	1 0.3	— —	— —	— 0.1	5 0.2	11 0.6	3 0.6	3 0.4	4 0.3	5 0.3	— —
Rape — Viol	No. — Nomb. Rate — Taux	641 3.9	7 1.8	2 2.2	26 4.1	7 1.4	174 3.7	132 2.3	37 4.6	36 4.5	101 8.5	116 7.6	3 9.9
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel.	No. — Nomb. Rate — Taux	6,802 41.5	135 33.9	13 14.5	291 45.8	122 23.7	1,959 41.3	2,608 46.0	378 46.6	158 19.9	465 39.0	648 42.5	25 82.8
Wounding — Blessures	No. — Nomb. Rate — Taux	822 5.0	4 1.0	3 3.3	14 2.2	11 2.1	277 5.8	300 5.3	43 5.3	22 2.8	54 4.5	85 5.6	9 29.8
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur).	No. — Nomb. Rate — Taux	44,551 271.6	929 233.2	141 157.2	2,075 326.4	1,651 320.1	5,711 120.5	16,247 286.5	1,477 182.0	3,120 392.6	4,561 382.1	8,035 527.3	604 2,000.0
Robbery — Vol qualifié	No. — Nomb. Rate — Taux	5,576 34.0	30 7.5	3 3.3	133 20.9	39 7.6	2,782 58.7	1,156 20.4	164 20.2	113 14.2	422 35.4	732 48.0	2 6.6
Breaking and entering — Introduction par effraction.	No. — Nomb. Rate — Taux	96,530 588.5	2,075 521.0	238 265.3	2,493 392.1	1,933 374.8	26,972 569.0	32,093 566.0	5,093 627.7	4,923 619.4	6,636 556.0	13,720 900.3	354 1,172.2
Theft — Motor vehicle — Vol Véhicule à moteur.	No. — Nomb. Rate — Taux	38,107 232.3	469 117.8	50 55.7	891 140.1	636 123.3	12,769 269.4	13,446 237.1	1,435 176.9	1,456 183.2	2,352 197.1	4,517 296.4	86 284.8
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50.	No. — Nomb. Rate — Taux	67,925 414.1	1,030 258.6	127 141.6	1,495 235.1	894 173.3	22,190 468.1	22,478 396.4	3,307 407.6	2,786 350.5	4,705 394.2	8,665 568.6	248 821.2
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins.	No. — Nomb. Rate — Taux	169,986 1,036.3	3,302 829.0	491 547.4	5,471 860.5	2,974 576.6	28,978 611.3	68,185 1,202.6	10,133 1,248.8	9,750 1,226.7	16,051 1,344.8	24,205 1,588.4	446 1,476.8
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés.	No. — Nomb. Rate — Taux	5,739 35.0	143 35.9	19 21.2	109 17.1	94 18.2	811 17.1	2,274 40.1	152 18.7	284 35.7	1,032 86.5	788 51.7	33 109.3
Frauds — Fraudes	No. — Nomb. Rate — Taux	32,401 197.5	595 149.4	47 52.4	649 102.1	344 66.7	3,840 81.0	12,005 211.7	2,721 335.3	2,116 266.2	4,610 386.2	5,288 347.0	186 615.9
Prostitution	No. — Nomb. Rate — Taux	1,864 11.4	2 0.5	3 3.3	1 0.2	— —	656 13.8	747 13.2	13 1.6	16 2.0	149 12.5	277 18.2	— —
Gaming and betting — Jeu et paris	No. — Nomb. Rate — Taux	2,156 13.1	10 2.5	6 6.7	10 1.6	6 1.2	665 14.0	884 15.6	26 3.2	25 3.1	396 33.2	124 8.1	4 13.2
Offensive weapons — Armes offensives.	No. — Nomb. Rate — Taux	3,275 20.0	63 15.8	3 3.3	105 16.5	78 15.1	596 12.6	1,147 20.2	216 26.6	148 18.6	344 28.8	530 34.8	45 149.0
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹ .	No. — Nomb. Rate — Taux	151,655 924.5	3,440 863.7	591 658.9	6,350 998.7	4,171 808.6	24,675 520.5	55,687 982.2	7,287 898.1	7,409 932.2	15,368 1,287.5	25,789 1,692.3	888 2,940.4
Federal Statutes ² — Lois fédérales ² .	No. — Nomb. Rate — Taux	29,614 180.5	373 93.6	120 133.8	770 121.1	817 158.4	7,599 160.3	7,081 124.9	1,334 164.4	1,682 211.6	5,608 469.8	4,048 265.6	182 602.6
Narcotic Control Act — Lois sur les stupéfiants.	No. — Nomb. Rate — Taux	655 4.0	— —	— —	4 0.6	— —	82 1.7	152 2.7	130 16.0	9 1.1	15 1.3	263 17.3	— —
Food and Drug Act — Loi des aliments et drogues.	No. — Nomb. Rate — Taux	113 0.7	3 0.8	— —	1 0.2	— —	23 —0.5	26 0.5	24 3.0	8 1.0	3 0.3	25 1.6	— —
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹ .	No. — Nomb. Rate — Taux	271,857 1,657.3	5,350 1,343.2	2,301 2,565.2	14,701 2,312.2	10,828 2,099.3	10,090 212.9	104,083 1,835.7	13,346 1,644.8	17,328 2,180.2	32,427 2,716.7	57,577 3,778.3	3,826 12,668.9
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹ .	No. — Nomb. Rate — Taux	58,794 358.4	234 58.7	1,336 1,489.4	2,658 418.1	383 74.3	23,897 504.1	11,713 206.6	3,501 431.5	2,545 320.2	4,411 369.6	8,076 530.0	40 132.5

¹ Except traffic.

² Except traffic, Narcotic Control Act and Food and Drug Act.

¹ Sauf infractions aux règlements de la circulation.

² Sauf infractions aux règlements de la circulation, à la Loi sur les stupéfiants et à la Loi des aliments et drogues.

Offences Cleared

The number of offences cleared by charge, the number cleared otherwise and the percentage of reported offences cleared by province in 1965 is shown in Table II A. A comparison of the percentage of reported offences cleared for 1963, 1964 and 1965 by province for the four categories of offences is possible from data given in Table II D.

The percentage of total offences reported cleared in 1965 ranged from 43.3 per cent in Quebec to 82.9 per cent in the Yukon and Northwest Territories. In 1964 the range was 41.0 per cent to 88.9. The Criminal Code category showed the lowest percentage of offences cleared in all provinces, excluding the Yukon and Northwest Territories, ranging from 30.1 per cent in Quebec to 50.5 in Prince Edward Island.

The percentage of federal offences reported cleared ranged from 67.3 to 98.2, Provincial Statutes from 80.8 to 99.2 and Municipal By-laws from 82.0 to 97.5.

Graph D shows the percentage of Criminal Code offences cleared by province.

Persons Charged

In 1965 there were 170,855 persons reported charged with Criminal Code offences in Canada. In addition 22,463 persons were reported charged with Federal Statute offences, 249,239 with Provincial Statutes and 41,437 with Municipal By-laws. The persons charged rate per 100,000 population age 7 years and over for Criminal Code was 1,041.6, Federal Statutes 136.9, Provincial Statutes 1,519.4 and Municipal By-laws 252.6. Comparative 1963 and 1964 data are included in Table II E.

The persons charged rate by province for Criminal Code offences ranged from 710.1 in Prince Edward Island to 1,558.7 in British Columbia, Canada's two largest provinces, Quebec and Ontario showed persons charged rates of 791.5 and 1,042.9 respectively. Comparing Criminal Code persons charged rates for each province and between 1964 and 1965 showed that Prince Edward Island, Nova Scotia, Ontario, Manitoba and British Columbia Criminal Code persons charged rates increased in 1965 while all other provinces showed decreases.

Federal Statutes persons charged rates in 1965 ranged from 53.2 in Newfoundland to 447.7 in Alberta. The persons charged rates for Provincial Statutes and Municipal By-laws ranged from 138.2 to 3,352.1 and 21.9 to 1,424.7 respectively. Comparative 1963 and 1964 data for the above three categories of offences is available in Table II E.

Infractions classées

Le tableau II A donne, par province et pour l'année 1965, le nombre d'infractions classées par mise en accusation, classées autrement et le pourcentage d'infractions classées. Les données relatives aux pourcentages provinciaux d'infractions signalées pour 1963, 1964 et 1965 à l'égard des quatre catégories d'infractions peuvent être comparées à celles du tableau II D.

Le pourcentage de toutes les infractions classées en 1965 s'est échelonné de 43.3 p. 100 au Québec à 82.9 p. 100 au Yukon et dans les Territoires du Nord-Ouest. En 1964, il variait de 41 à 88.9 p. 100. La catégorie "Code criminel" a accusé le plus bas pourcentage d'affaires classées dans toutes les provinces (sans le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest); la proportion s'est établie entre 30.1 (Québec) et 50.5 p. 100 (Île-du-Prince-Édouard).

Le pourcentage d'infractions aux lois fédérales classées a varié de 67.3 à 98.2, aux lois provinciales de 80.8 à 99.2 et aux règlements municipaux, de 82 à 97.5.

Le graphique D donne le pourcentage d'infractions classées relevant du Code criminel, par province.

Personnes inculpées

Au cours de 1965, 170,855 personnes ont été accusées d'infractions au Code criminel au Canada. En outre, 22,463 personnes ont été accusées d'infractions aux lois fédérales, 249,239 d'infractions aux lois provinciales et 41,437 d'infractions aux règlements municipaux. Les taux de mises en accusation pour 100,000 habitants âgés de 7 ans et plus ont été les suivants: Code criminel, 1,041.6; lois fédérales, 136.9; lois provinciales, 1,519.4 et règlements municipaux, 252.6. Le tableau II E fournit les données correspondantes de 1963 et 1964.

Les taux provinciaux de personnes accusées d'infractions au Code criminel ont varié de 710.1 en Île-du-Prince-Édouard à 1,558.7 en Colombie-Britannique. Les deux provinces les plus peuplées du Canada, le Québec et l'Ontario, ont accusé des taux respectifs de 791.5 et 1,042.9. En comparant les taux de personnes accusées d'infractions au Code criminel dans chaque province et entre 1964 et 1965, on observe que les taux de personnes inculpées d'infractions au Code criminel ont augmenté en 1965 à l'Île-du-Prince-Édouard, en Nouvelle-Écosse, en Ontario, au Manitoba et en Colombie-Britannique, tandis que toutes les autres provinces ont accusé des reculs.

Le taux de personnes accusées d'infractions aux lois fédérales en 1965 s'est échelonné de 53.2 à Terre-Neuve à 447.7 en Alberta. Le taux de personnes accusées d'infractions aux lois provinciales et aux règlements municipaux a varié respectivement de 138.2 à 3,352.1 et de 21.9 à 1,424.7. Les données correspondantes de 1963 et 1964 pour ces trois catégories figurent au tableau II E.

TABLE II D. Percentage of Offences Cleared by Province, Canada, 1963, 1964 and 1965**TABLEAU II D. Pourcentage d'infractions classées, par province, Canada, 1963, 1964 et 1965**

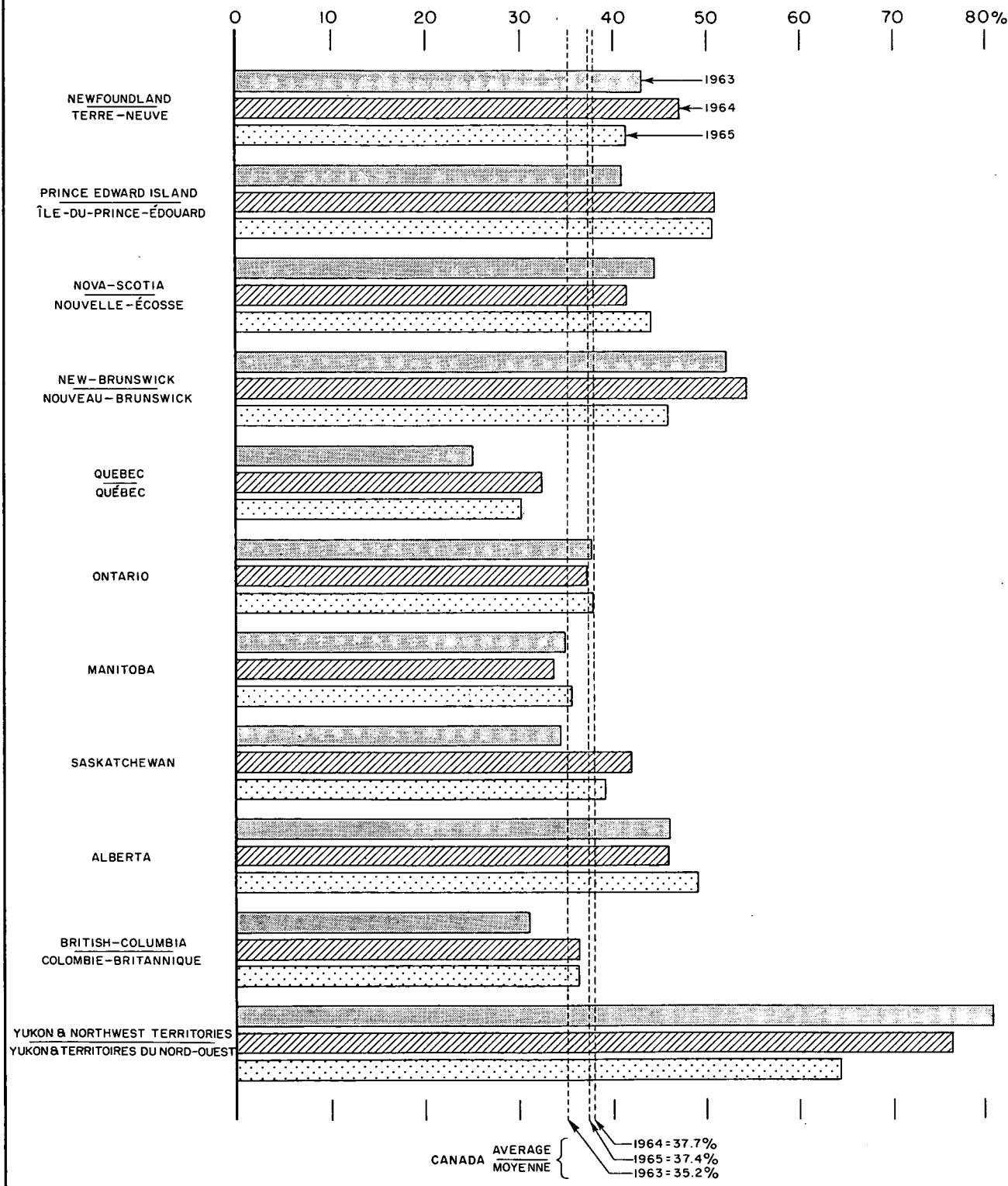
Province	Total	Criminal Code criminel	Federal Statutes — Lois fédérales	Provincial Statutes — Lois provinciales	Municipal By-laws — Règlements municipaux
Canada:					
1963	55.1	35.2	86.4	94.6	88.5
1964	56.4	37.7	84.2	94.2	82.0
1965	57.9	37.4	86.7	95.5	88.4
Newfoundland — Terre-Neuve:					
1963	58.5	43.0	79.7	94.5	95.9
1964	64.0	47.1	85.7	96.1	98.0
1965	57.8	41.4	67.3	93.5	84.2
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:					
1963	71.1	40.8	79.6	87.9	95.9
1964	80.9	50.8	88.8	94.3	98.2
1965	81.2	50.5	88.3	96.4	94.3
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:					
1963	68.5	44.5	81.1	98.2	96.4
1964	65.6	41.4	48.8	94.0	96.7
1965	66.9	44.0	73.2	92.7	95.6
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:					
1963	77.2	52.2	89.6	99.4	95.7
1964	75.4	54.4	90.4	98.2	87.9
1965	67.5	44.8	86.4	92.7	82.0
Québec:					
1963	39.4	25.0	85.9	77.9	88.6
1964	41.0	32.4	88.6	72.2	70.2
1965	43.3	30.1	77.0	80.8	90.0
Ontario:					
1963	57.3	37.7	91.1	98.4	87.7
1964	56.8	37.2	94.3	98.9	82.2
1965	58.7	37.9	95.6	98.9	85.1
Manitoba:					
1963	54.3	34.9	72.7	95.2	99.2
1964	54.7	33.6	82.2	93.2	96.0
1965	56.4	35.7	79.0	93.9	95.7
Saskatchewan:					
1963	55.2	34.4	79.8	85.3	85.1
1964	62.5	42.0	79.5	95.5	91.0
1965	62.0	39.2	98.2	96.8	90.5
Alberta:					
1963	64.5	46.0	95.2	98.9	84.4
1964	66.3	45.9	94.4	99.7	84.5
1965	69.7	49.0	98.2	99.2	84.9
British Columbia — Colombie-Britannique:					
1963	54.0	31.0	79.1	88.1	85.2
1964	56.6	36.3	56.9	84.8	88.5
1965	58.5	35.3	75.8	91.4	83.8
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest:					
1963	91.3	80.8	94.4	98.2	86.9
1964	88.9	76.3	98.3	97.8	94.4
1965	82.9	64.3	93.4	96.6	97.5

CHART-D

GRAPHIQUE-D

PERCENTAGE OF CRIMINAL CODE OFFENCES REPORTED CLEARED,
BY PROVINCE, CANADA 1963, 1964 AND 1965

POURCENTAGE DES INFRACTIONS CLASSEES RELEVANT DU CODE CRIMINEL
PAR PROVINCE, CANADA 1963, 1964 ET 1965



**TABLE II E. Number and Rate per 100,000 Population Age 7 Years and Over Reported Charged,
by Province, Canada, 1963, 1964 and 1965**

**TABLEAU II E. Nombre de personnes inculpées d'infractions et taux pour 100,000 habitants
âgés de 7 ans et plus, par province, Canada, 1963, 1964 et 1965**

Province	Criminal Code Code criminel		Federal Statutes Lois fédérales		Provincial Statutes Lois provinciales		Municipal By-laws Règlements municipaux	
	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux
Canada:								
1963	156,787	996.9	20,074	127.6	200,807	1,276.8	43,576	277.1
1964	173,973	1,083.8	23,162	144.3	223,468	1,392.2	33,957	211.5
1965	170,855	1,041.6	22,463	136.9	249,239	1,519.4	41,437	252.6
Newfoundland — Terre-Neuve:								
1963	3,690	961.4	220	57.3	3,105	809.0	74	19.3
1964	3,675	938.2	206	52.6	3,919	1,000.5	274	70.0
1965	3,654	917.4	212	53.2	4,042	1,014.8	178	44.7
Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard:								
1963	586	662.1	94	106.2	1,440	1,627.1	1,149	1,298.3
1964	531	600.8	137	154.8	1,664	1,880.2	1,226	1,385.3
1965	637	710.1	98	109.3	2,124	2,367.9	1,278	1,424.7
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:								
1963	5,252	836.0	480	76.4	11,988	1,908.3	473	75.3
1964	5,237	828.1	415	65.6	12,664	2,002.5	462	73.1
1965	5,268	828.6	488	76.8	13,225	2,080.1	455	71.6
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:								
1963	4,206	833.9	495	98.1	8,070	1,599.9	186	36.9
1964	4,034	794.3	532	104.7	9,500	1,870.4	153	30.1
1965	3,789	734.6	647	125.4	10,418	2,019.8	113	21.9
Québec:								
1963	30,879	680.9	5,670	125.0	4,842	106.8	19,623	432.7
1964	44,717	965.0	5,459	117.8	5,222	112.7	11,976	258.4
1965	37,518	791.5	4,569	96.4	6,549	138.2	18,923	399.2
Ontario:								
1963	55,711	1,030.9	5,227	96.7	83,207	1,539.8	7,444	137.8
1964	57,373	1,037.5	6,169	115.6	89,228	1,613.5	6,828	123.5
1965	59,132	1,042.9	5,442	96.0	98,446	1,736.3	7,750	136.7
Manitoba:								
1963	10,589	1,326.3	1,080	135.3	9,935	1,244.4	3,150	394.5
1964	10,633	1,319.2	1,570	194.8	11,408	1,415.4	3,247	402.9
1965	11,544	1,422.7	1,176	144.9	12,627	1,556.2	3,259	401.7
Saskatchewan:								
1963	8,365	1,078.8	1,183	152.6	12,461	1,607.0	3,344	431.3
1964	8,290	1,056.2	861	109.7	15,637	1,992.2	1,727	220.0
1965	8,192	1,030.7	1,244	156.5	16,675	2,098.0	1,776	223.5
Alberta:								
1963	16,270	1,416.9	2,697	234.9	24,402	2,125.1	1,173	102.2
1964	16,431	1,402.4	4,998	426.6	27,644	2,359.5	948	80.9
1965	16,404	1,374.3	5,344	447.7	30,592	2,563.0	1,328	111.3
British Columbia — Colombie-Britannique:								
1963	20,151	1,407.1	2,683	187.3	38,041	2,656.3	6,947	485.1
1964	22,297	1,513.7	2,672	181.4	43,447	2,949.6	7,008	475.8
1965	23,753	1,558.7	3,077	201.9	51,082	3,352.1	6,346	416.4
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest:								
1963	1,088	1	245	1	3,316	1	13	1
1964	755	1	143	1	3,135	1	108	1
1965	964	1	166	1	3,459	1	31	1

¹ Rates not calculated.

¹ Taux non calculés.

Table II F below summarizes arson and attempted arson offences reported in 1965 by the provincial fire marshals, a program which was first implemented in 1963. The table shows the number of offences reported by province, the number cleared by charge or otherwise and the number of adults and juveniles by sex reported charged.

Le tableau II F ci-dessous renseigne sur les incendies volontaires et les tentatives d'incendies volontaires signalés en 1965 par les prévôts provinciaux des incendies dans le cadre d'un programme qui fut inauguré en 1963. Le tableau laisse voir le nombre d'infractions signalées par province, le nombre d'infractions classées par mise en accusation ou autrement et selon le sexe, le nombre d'adultes et de jeunes gens inculpés.

TABLE II F. Arson and Attempted Arson, Canada and Provinces, 1965

TABLEAU II F. Incendies volontaires et tentatives d'incendies volontaires, Canada et provinces, 1965

Province	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Nombre de prévenus			
		By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adult — Adultes		Juvenile — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Canada.....	1,424	399	332	316	26	169	6
Newfoundland — Terre-Neuve	39	14	—	7	2	5	—
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	3	3	—	3	—	—	—
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	90	8	8	8	1	5	—
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	23	10	13	9	—	—	1
Québec	343	121	143	139	8	8	1
Ontario.....	308	113	46	92	10	52	3
Manitoba	112	29	11	5	1	20	—
Saskatchewan	16	2	—	2	—	—	—
Alberta.....	240	43	49	24	—	37	—
British Columbia — Colombie-Britannique	245	55	62	26	4	42	1
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest.....	5	1	—	1	—	—	—

Motor Vehicles Stolen

There were 37,419 motor vehicles reported stolen in Canada during 1965 compared to 40,325 in 1964. Quebec and Ontario reported the largest number stolen at 12,469 and 13,491 respectively representing a rate of 842.1 per 100,000 registered motor vehicles in Quebec and 536.1 in Ontario. Prince Edward Island reported the lowest rate at 250.3.

Of the motor vehicles stolen, 34,325 or 91.7 per cent were recovered. The Yukon and Northwest Territories reported 100 per cent recovered while Quebec reported 79.8 per cent of the stolen motor vehicles recovered. Comparable data for 1963 and 1964 is given in Table II G.

Véhicules à moteur volés

On a signalé le vol de 37,419 véhicules à moteur au Canada en 1965 au regard de 40,325 en 1964. De ce nombre, 12,469 avaient eu lieu au Québec et 13,491 en Ontario, soit des taux respectifs de 842.1 et 536.1 pour 100,000 véhicules à moteur immatriculés. L'Île-du-Prince-Édouard a signalé le taux le plus bas, soit 250.3.

On a retrouvé 34,325 ou 91.7 p. 100 des véhicules à moteur volés. Au Yukon et dans les Territoires du Nord-Ouest, tous les véhicules à moteur volés ont été retrouvés, et au Québec, 79.8 p. 100. Les données comparables de 1963 et 1964 figurent au tableau II G.

TABLE II G. Motor Vehicles Stolen and Recovered, by Province, Canada, 1963, 1964 and 1965

TABLEAU II G. Véhicules à moteur volés et retrouvés, par province, 1963, 1964 et 1965

Province	Motor vehicles stolen Véhicules à moteur volés	Rate per 100,000 vehicles registered Taux pour 100,000 véhicules à moteur immatriculés	Motor vehicles recovered Véhicules à moteur retrouvés	Per cent recovered Pourcentage retrouvés
Canada:				
1963.....	37,700	620.6	34,927	92.6
1964.....	40,325	631.9	36,972	91.7
1965.....	37,419	558.3	34,325	91.7
Newfoundland — Terre-Neuve:				
1963.....	449	565.3	447	99.6
1964.....	362	411.4	358	98.9
1965.....	492	530.3	491	99.8
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:				
1963.....	78	220.9	78	100.0
1964.....	109	310.9	108	99.1
1965.....	93	250.3	93	100.0
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:				
1963.....	752	354.7	736	97.9
1964.....	667	299.3	664	99.6
1965.....	759	324.8	733	96.6
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:				
1963.....	505	322.1	502	99.4
1964.....	576	348.4	564	97.9
1965.....	586	336.0	580	99.0
Québec:				
1963.....	14,752	1,067.6	12,404	84.1
1964.....	14,342	995.1	11,657	81.3
1965.....	12,469	842.1	9,946	79.8
Ontario:				
1963.....	11,911	525.1	11,716	98.4
1964.....	14,099	592.1	13,809	97.9
1965.....	13,491	536.1	13,209	97.9
Manitoba:				
1963.....	1,592	490.1	1,563	98.2
1964.....	1,582	466.0	1,551	98.0
1965.....	1,320	385.6	1,299	98.4
Saskatchewan:				
1963.....	1,118	292.5	1,102	98.6
1964.....	1,333	336.0	1,298	97.4
1965.....	1,193	285.0	1,159	97.2
Alberta:				
1963.....	2,594	462.8	2,471	95.3
1964.....	2,745	470.3	2,671	97.3
1965.....	2,363	389.4	2,332	98.7
British Columbia — Colombie-Britannique:				
1963.....	3,882	586.0	3,841	98.9
1964.....	4,413	615.8	4,195	95.1
1965.....	4,589	583.6	4,419	96.3
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest:				
1963.....	67	606.0	67	100.0
1964.....	97	821.0	97	100.0
1965.....	64	510.6	64	100.0

Other Information

Data relating to adult and juvenile persons reported missing and located, and persons reported drowned for each province for 1965 are given in Tables IIH and IIJ respectively.

Autres renseignements

On trouvera au tableau IIH les données concernant les adultes et jeunes gens disparus et retrouvés, et au tableau IIJ les données relatives aux noyades.

TABLE IIH. Persons Missing and Located, by Province, Canada, 1965**TABLEAU IIH. Personnes disparues et retrouvées, par province, Canada, 1965**

Province	Adults — Adultes			Juveniles — Jeunes gens		
	Missing — Disparus	Located — Retrouvés	Per cent located — Pour- centage retrouvés	Missing — Disparus	Located — Retrouvés	Per cent located — Pour- centage retrouvés
Canada	17,570	16,970	96.6	27,313	27,124	99.3
Newfoundland — Terre-Neuve	670	668	99.7	559	559	100.0
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	33	33	100.0	12	12	100.0
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	482	465	96.5	550	550	100.0
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	301	292	97.0	693	693	100.0
Québec	3,648	3,501	96.0	5,079	5,037	99.2
Ontario	7,667	7,402	96.5	11,443	11,384	99.5
Manitoba	1,944	1,841	94.7	1,100	1,094	99.5
Saskatchewan	450	445	98.9	554	553	99.8
Alberta	624	583	93.4	4,070	4,036	99.2
British Columbia — Colombie-Britannique	1,736	1,727	99.5	3,244	3,197	99.0
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest	15	13	86.7	9	9	100.0

TABLE IIJ. Persons Drowned, Canada and Provinces, 1965**TABLEAU IIJ. Personnes noyées, Canada et provinces, 1965**

Province	Number — Nombre
Canada	1,359
Newfoundland — Terre-Neuve	62
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	11
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	53
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	43
Québec	411
Ontario	357
Manitoba	64
Saskatchewan	47
Alberta	81
British Columbia — Colombie-Britannique	213
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest	17

TABLE 11K. Crime in the Provinces and Territories, 1965
TABLEAU 11K. La criminalité par province et territoires, 1965
NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE

Offence - Infraction	Actual number - Nombre réel d'infractions	Offences cleared - Infractions classées		Persons charged - Personnes inculpées			
		By charge - Par mise en accusation	Otherwise - Autrement	Adults - Adultes		Juveniles - Jeunes gens	
				Male - Hommes	Female - Femmes	Boys - Garçons	Girls - Filles
Capital murder - Meurtre qualifié	3	4	-	4	-	-	-
Non-capital murder - Meurtre non qualifié.....	2	1	-	-	1	-	-
Attempted murder - Tentative de meurtre	-	-	-	-	-	-	-
Manslaughter - Homicide involontaire coupable	1	1	-	1	-	-	-
Rape - Viol	7	2	1	1	-	1	-
Other sexual offences - Autres infractions d'ordre sexuel.....	135	43	17	35	-	18	-
Wounding - Blessures.....	4	3	1	2	1	-	-
Assaults (not indecent) - Voies de fait (sauf attentat à la pudeur).....	929	346	441	329	13	31	1
Robbery - Vol qualifié	30	10	-	15	-	-	-
Breaking and entering - Introduction par effraction.....	2,075	610	104	298	8	537	12
Theft - Motor vehicle - Vol - Véhicule à moteur	469	126	16	93	-	51	1
Theft over \$50 - Vol de plus de \$50	1,030	113	55	86	9	62	3
Theft \$50 and under - Vol de \$50 ou moins	3,302	584	416	341	65	354	28
Have stolen goods - Avoir en sa possession des biens volés	143	119	13	98	2	37	2
Frauds - Fraudes	595	354	108	148	18	8	-
Prostitution.....	2	-	-	-	-	-	-
Gaming and betting - Jeu et paris	10	2	1	3	-	-	-
Offensive weapons - Armes offensives.....	63	42	10	40	-	4	-
Other Criminal Code ¹ - Autres infractions au Code criminel ¹	3,440	648	877	662	44	181	6
Federal Statutes ² - Lois fédérales ²	373	214	39	189	6	17	-
Narcotic Control Act - Lois sur les stupéfiants	-	-	-	-	-	-	-
Food and Drug Act - Loi des aliments et drogues.....	3	-	-	-	-	-	-
Provincial Statutes ¹ - Lois provinciales ¹	5,350	4,040	960	3,786	217	37	2
Municipal By-laws ¹ - Règlements municipaux ¹	234	182	15	173	4	1	-

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE II K. Crime in the Provinces and Territories, 1965 – Continued
TABLEAU II K. La criminalité par province et territoires, 1965 – suite
PRINCE EDWARD ISLAND – ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD

Offence – Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder – Meurtre qualifié.....	4	4	—	2	—	1	—
Non-capital murder – Meurtre non qualifié	—	—	—	—	—	—	—
Attempted murder – Tentative de meurtre	—	—	—	—	—	—	—
Manslaughter – Homicide involontaire coupable	—	—	—	—	—	—	—
Rape – Viol	2	2	—	5	—	—	—
Other sexual offences – Autres infractions d'ordre sexuel	13	8	2	9	—	1	—
Wounding – Blessures	3	1	1	—	1	—	—
Assaults (not indecent) – Voies de fait (sauf attentat à la pudeur).....	141	74	52	79	4	—	1
Robbery – Vol qualifié	3	1	—	3	—	—	—
Breaking and entering – Introduction par effrac- tion	238	59	27	68	1	18	—
Theft – Motor vehicle – Vol – Véhicule à moteur	50	19	6	17	—	4	—
Theft over \$50 – Vol de plus de \$50	127	16	19	16	—	—	—
Theft \$50 and under – Vol de \$50 ou moins.....	491	93	70	78	8	23	—
Have stolen goods – Avoir en sa possession des biens volés	19	13	3	14	—	3	—
Frauds – Fraudes	47	21	8	14	—	—	—
Prostitution	3	2	1	2	—	—	—
Gaming and betting – Jeu et paris	6	—	1	—	—	—	—
Offensive weapons – Armes offensives	3	1	1	1	—	—	—
Other Criminal Code ¹ – Autres infractions au Code criminel ¹	591	237	137	248	5	10	1
Federal Statutes ² – Lois fédérales ²	120	95	11	94	4	—	—
Narcotic Control Act – Lois sur les stupéfiants	—	—	—	—	—	—	—
Food and Drug Act – Loi des aliments et dro- gues	—	—	—	—	—	—	—
Provincial Statutes ¹ – Lois provinciales ¹	2,301	2,124	95	2,079	42	3	—
Municipal By-laws ¹ – Règlements municipaux ¹	1,336	1,253	7	1,251	26	1	—

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE 11 K. Crime in the Provinces and Territories, 1965 — Continued
TABLEAU 11 K. La criminalité par province et territoires, 1965 — suite
NOVA SCOTIA — NOUVELLE-ÉCOSSE

Offence — Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusation	Otherwise — Autrement	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder — Meurtre qualifié.....	9	6	1	4	—	—	—
Non-capital murder — Meurtre non qualifié	1	1	—	1	—	—	—
Attempted murder — Tentative de meurtre	—	—	—	—	—	—	—
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	—	—	—	—	—	—	—
Rape — Viol	26	13	5	15	—	—	—
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel	291	86	58	70	—	7	—
Wounding — Blessures	14	9	5	11	—	—	—
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	2,075	823	922	770	47	19	4
Robbery — Vol qualifié.....	133	35	17	44	4	5	—
Breaking and entering — Introduction par effraction	2,493	581	196	460	4	301	6
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	891	173	66	194	1	25	—
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50.....	1,495	335	185	214	10	50	—
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins	5,471	727	778	449	53	249	20
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés.....	109	97	3	84	4	4	—
Frauds — Fraudes	649	410	84	179	16	7	1
Prostitution	1	6	—	2	—	—	4
Gaming and betting — Jeu et paris	10	5	4	6	—	—	—
Offensive weapons — Armes offensives.....	105	72	9	68	1	5	—
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	6,350	1,757	1,385	1,591	56	191	12
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	770	463	101	474	10	2	—
Narcotic Control Act — Lois sur les stupéfiants	4	1	1	2	—	—	—
Food and Drug Act — Loi des aliments et drogues.....	1	—	1	—	—	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	14,701	13,391	244	12,898	300	27	—
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹	2,658	445	2,097	424	23	7	1

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE IIK. Crime in the Provinces and Territories, 1965 – Continued
TABLEAU IIK. La criminalité par province et territoires, 1965 – suite

NEW BRUNSWICK – NOUVEAU-BRUNSWICK

Offence – Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusation	Other-wise — Autrement	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder – Meurtre qualifié	4	2	1	1	—	1	—
Non-capital murder – Meurtre non qualifié	1	1	—	1	—	—	—
Attempted murder – Tentative de meurtre	1	1	—	1	—	—	—
Manslaughter – Homicide involontaire coupable	—	—	—	—	—	—	—
Rape – Viol	7	5	1	5	—	—	—
Other sexual offences – Autres infractions d'ordre sexuel.....	122	62	16	59	—	8	—
Wounding – Blessures	11	8	4	6	1	1	—
Assaults (not indecent) – Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	1,651	592	688	589	27	18	1
Robbery – Vol qualifié	39	17	—	21	2	2	1
Breaking and entering – Introduction par effraction	1,933	422	252	441	4	167	1
Theft – Motor vehicle – Vol – Véhicule à moteur	636	157	70	174	3	20	—
Theft over \$50 – Vol de plus de \$50	894	138	113	135	6	31	1
Theft \$50 and under – Vol de \$50 ou moins	2,974	528	491	383	37	141	9
Have stolen goods – Avoir en sa possession des biens volés	94	85	6	83	3	5	—
Frauds – Fraudes	344	178	46	108	9	2	—
Prostitution	—	—	—	—	—	—	—
Gaming and betting – Jeu et paris	6	2	2	2	—	—	—
Offensive weapons – Armes offensives	78	54	19	50	3	2	—
Other Criminal Code ¹ – Autres infractions au Code criminel ¹	4,171	1,081	766	1,112	29	78	5
Federal Statutes ² – Lois fédérales ²	817	636	70	597	40	9	1
Narcotic Control Act – Lois sur les stupéfiants	—	—	—	—	—	—	—
Food and Drug Act – Loi des aliments et dro-gues	—	—	—	—	—	—	—
Provincial Statutes ¹ – Lois provinciales ¹	10,828	9,970	68	10,131	281	6	—
Municipal By-laws ¹ – Règlements municipaux ¹	383	121	193	108	1	4	—

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE II K. Crime in the Provinces and Territories, 1965 – Continued
TABLEAU II K. La criminalité par province et territoires, 1965 – suite

QUÉBEC

Offence – Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared Infractions classées		Persons charged Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusation	Other-wise — Autrement	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder — Meurtre qualifié	50	32	3	30	2	—	—
Non-capital murder — Meurtre non qualifié	9	8	—	4	2	1	1
Attempted murder — Tentative de meurtre	51	35	2	37	2	—	—
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	5	6	—	7	—	1	—
Rape — Viol	174	86	17	110	—	6	—
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel	1,959	752	238	682	13	110	28
Wounding — Blessures	277	140	40	136	16	19	1
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	5,711	2,812	1,156	2,781	86	197	16
Robbery — Vol qualifié	2,782	683	99	746	31	169	5
Breaking and entering — Introduction par effraction	26,972	3,819	693	3,486	103	1,932	26
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	12,769	2,227	502	1,713	30	1,216	19
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50	22,190	3,022	958	2,570	255	857	54
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins	28,978	5,271	1,881	2,521	1,149	1,979	224
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés	811	704	36	467	51	120	2
Frauds — Fraudes	3,840	1,569	260	985	93	53	9
Prostitution	656	570	14	238	475	4	13
Gaming and betting — Jeu et paris	665	511	18	834	73	4	—
Offensive weapons — Armes offensives	596	449	56	408	8	55	—
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	24,675	8,915	2,467	8,176	529	1,450	98
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	7,599	4,767	1,093	3,767	151	478	141
Narcotic Control Act — Lois sur les stupéfiants	82	24	23	15	11	1	—
Food and Drug Act — Loi des aliments et drogues	23	5	17	5	—	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	10,090	6,552	1,601	5,267	719	275	288
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹	23,897	19,971	1,540	16,724	1,164	915	120

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE IIK. Crime in the Provinces and Territories, 1965 – Continued
TABLEAU IIK. La criminalité par province et territoires, 1965 – suite

ONTARIO

Offence — Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusation	Other- wise — Autrement	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder — Meurtre qualifié	46	33	8	27	1	1	—
Non-capital murder — Meurtre non qualifié	20	16	3	11	4	1	—
Attempted murder — Tentative de meurtre	20	17	2	17	1	—	—
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	11	9	2	6	4	—	—
Rape — Viol	132	66	31	96	—	1	—
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel	2,608	1,190	416	949	4	106	4
Wounding — Blessures	300	200	54	137	33	24	1
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	16,247	7,043	5,952	6,212	376	314	35
Robbery — Vol qualifié	1,156	474	39	525	32	91	6
Breaking and entering — Introduction par effraction	32,093	6,592	1,668	4,166	102	2,287	81
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	13,446	3,138	687	2,672	63	1,023	17
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50	22,478	3,009	1,120	2,341	267	409	25
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins	68,185	10,580	6,127	5,495	1,402	4,328	674
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés	2,274	2,206	60	1,275	93	279	14
Frauds — Fraudes	12,005	6,957	1,109	2,416	429	69	18
Prostitution	747	702	6	162	420	1	1
Gaming and betting — Jeu et paris	884	855	23	845	45	1	—
Offensive weapons — Armes offensives	1,147	941	149	772	30	76	—
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	55,687	15,209	10,311	13,147	1,082	3,132	454
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	7,081	5,441	1,364	4,566	228	324	136
Narcotic Control Act — Lois sur les stupéfiants	152	114	4	98	71	4	—
Food and Drug Act — Loi des aliments et drogues	26	17	—	10	5	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	104,083	99,756	3,164	88,106	7,610	2,282	448
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹	11,713	8,571	1,395	6,517	798	430	5

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE IIK. Crime in the Provinces and Territories, 1965 – Continued
TABLEAU IIK. La criminalité par province et territoires, 1965 – suite

MANITOBA

Offence – Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusation	Other- wise — Autrement	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder – Meurtre qualifié	6	3	2	2	1	1	—
Non-capital murder – Meurtre non qualifié	4	6	—	7	—	—	—
Attempted murder – Tentative de meurtre	6	4	—	3	1	—	—
Manslaughter – Homicide involontaire coupable	5	4	—	5	1	—	—
Rape – Viol	37	34	4	43	—	3	—
Other sexual offences – Autres infractions d'ordre sexuel	378	157	31	136	2	36	1
Wounding – Blessures	43	32	3	23	3	2	—
Assaults (not indecent) – Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	1,477	657	248	624	47	71	4
Robbery – Vol qualifié	164	75	3	105	11	33	2
Breaking and entering – Introduction par effraction	5,093	1,060	150	612	18	712	24
Theft – Motor vehicle – Vol – Véhicule à moteur	1,435	408	53	242	4	287	6
Theft over \$50 – Vol de plus de \$50	3,307	585	79	351	28	157	9
Theft \$50 and under – Vol de \$50 ou moins	10,133	2,172	528	671	199	1,196	346
Have stolen goods – Avoir en sa possession des biens volés	152	132	8	193	20	54	9
Frauds – Fraudes	2,721	1,524	186	628	57	40	8
Prostitution	13	11	—	10	6	—	1
Gaming and betting – Jeu et paris	26	14	5	54	1	—	—
Offensive weapons – Armes offensives	216	154	22	144	8	33	2
Other Criminal Code ¹ – Autres infractions au Code criminel ¹	7,287	2,505	738	2,916	477	648	206
Federal Statutes ² – Lois fédérales ²	1,334	1,115	56	1,001	107	41	26
Narcotic Control Act – Lois sur les stupéfiants	130	1	3	1	—	—	—
Food and Drug Act – Loi des aliments et drogues	24	—	—	—	—	—	—
Provincial Statutes ¹ – Lois provinciales ¹	13,346	12,245	283	9,542	1,137	1,640	308
Municipal By-laws ¹ – Règlements municipaux ¹	3,501	3,265	87	2,605	455	195	4

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE II K. Crime in the Provinces and Territories, 1965 – Continued
TABLEAU II K. La criminalité par province et territoires, 1965 – suite

SASKATCHEWAN

Offence – Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusation	Other-wise — Autrement	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder – Meurtre qualifié	5	5	—	5	—	—	—
Non-capital murder – Meurtre non qualifié	6	6	—	6	—	—	—
Attempted murder – Tentative de meurtre	5	4	1	4	—	—	—
Manslaughter – Homicide involontaire coupable	3	2	1	1	—	1	—
Rape – Viol	36	20	5	25	—	1	—
Other sexual offences – Autres infractions d'ordre sexuel	158	68	29	60	—	1	—
Wounding – Blessures	22	14	2	12	2	—	—
Assaults (not indecent) – Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	3,120	1,182	1,431	1,150	71	4	—
Robbery – Vol qualifié	113	45	6	49	3	10	1
Breaking and entering – Introduction par effraction	4,923	957	368	820	22	227	7
Theft – Motor vehicle – Vol – Véhicule à moteur	1,456	428	158	399	11	106	2
Theft over \$50 – Vol de plus de \$50	2,786	282	186	253	31	34	3
Theft \$50 and under – Vol de \$50 ou moins.....	9,750	1,040	953	843	133	135	8
Have stolen goods – Avoir en sa possession des viens volés	284	237	20	224	22	8	1
Frauds – Fraudes	2,116	1,384	273	722	55	4	—
Prostitution	16	13	—	1	12	—	—
Gaming and betting – Jeu et paris	25	13	6	32	2	—	—
Offensive weapons – Armes offensives	148	103	30	95	6	1	—
Other Criminal Code ¹ – Autres infractions au Code criminel ¹	7,409	2,364	1,065	2,155	369	38	5
Federal Statutes ² – Lois fédérales ²	1,682	1,525	135	1,136	98	2	—
Narcotic Control Act – Lois sur les stupéfiants	9	4	1	3	2	—	—
Food and Drug Act – Loi des aliments et drogues	8	2	2	2	1	—	—
Provincial Statutes ¹ – Lois provinciales ¹	17,328	16,455	321	15,146	1,507	19	3
Municipal By-laws ¹ – Règlements municipaux ¹	2,545	1,760	543	1,451	321	3	1

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE IIK. Crime in the Provinces and Territories, 1965 – Continued
TABLEAU IIK. La criminalité par province et territoires, 1965 – suite

ALBERTA

Offence – Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared Infractions classées		Persons charged Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder — Meurtre qualifié	13	8	2	6	1	1	—
Non-capital murder — Meurtre non qualifié	3	3	—	—	2	1	—
Attempted murder — Tentative de meurtre	12	10	1	7	2	2	—
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	4	5	—	4	—	1	—
Rape — Viol	101	34	18	42	—	—	—
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel	465	213	90	184	2	23	2
Wounding — Blessures	54	31	14	30	3	—	—
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	4,561	1,882	2,444	1,710	111	60	6
Robbery — Vol qualifié	422	127	56	190	23	4	3
Breaking and entering — Introduction par effraction	6,636	1,499	388	1,051	28	436	9
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	2,352	768	241	557	20	207	8
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50	4,705	576	386	503	58	91	19
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins	16,051	2,451	1,774	1,675	327	546	136
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés	1,032	939	70	550	36	63	12
Frauds — Fraudes	4,610	2,918	742	1,352	132	9	8
Prostitution	149	145	3	31	122	—	3
Gaming and betting — Jeu et paris	396	362	23	587	2	—	—
Offensive weapons — Armes offensives	344	262	54	207	8	2	—
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	15,368	5,344	4,172	4,248	675	237	29
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	5,608	5,349	164	4,676	519	16	118
Narcotic Control Act — Lois sur les stupéfiants	15	11	1	8	5	—	—
Food and Drug Act — Loi des aliments et drogues	3	2	—	2	—	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	32,427	31,081	1,076	27,668	2,118	562	244
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹	4,411	1,412	2,334	987	311	26	4

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE II K. Crime in the Provinces and Territories, 1965 — Continued
TABLEAU II K. La criminalité par province et territoires, 1965 — suite
BRITISH COLUMBIA — COLOMBIE-BRITANNIQUE

Offence — Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusation	Otherwise — Autrement	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder — Meurtre qualifié	35	17	18	15	—	2	1
Non-capital murder — Meurtre non qualifié.....	18	16	—	13	2	1	—
Attempted murder — Tentative de meurtre	16	14	2	13	1	—	1
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	5	4	—	2	1	1	—
Rape — Viol	116	44	34	56	—	11	1
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel.....	648	209	96	189	2	34	1
Wounding — Blessures.....	85	54	10	43	9	4	1
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	8,035	2,512	2,992	2,603	134	133	10
Robbery — Vol qualifié	732	193	34	201	19	35	2
Breaking and entering — Introduction par effraction.....	13,720	2,634	503	1,107	12	1,732	38
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	4,517	935	209	499	8	741	7
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50	8,665	941	431	597	86	292	22
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins	24,205	3,376	1,790	1,678	483	1,304	197
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés	788	754	14	542	42	235	17
Frauds — Fraudes	5,288	3,265	720	1,705	174	77	16
Prostitution.....	277	256	1	13	239	—	3
Gaming and betting — Jeu et paris	124	101	6	99	14	1	—
Offensive weapons — Armes offensives	530	394	34	328	17	45	1
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	25,789	6,921	3,459	6,106	511	1,061	163
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	4,048	2,733	302	2,496	115	63	12
Narcotic Control Act — Lois sur les stupéfiants	263	227	1	241	135	2	—
Food and Drug Act — Loi des aliments et drogues.....	25	22	—	12	1	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	57,577	51,061	1,562	44,212	4,193	2,320	357
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹	8,076	6,346	421	5,424	742	168	12

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE II K. Crime in the Provinces and Territories, 1965 – Concluded
TABLEAU II K. La criminalité par province et territoires, 1965 – fin
YUKON AND NORTH WEST TERRITORIES – YUKON ET TERRITOIRES DU NORD-OUEST

Offence – Infraction	Actual number – Nombre réel d'infractions	Offences cleared Infractions classées		Persons charged Personnes inculpées			
		By charge – Par mise en accusation	Otherwise – Autrement	Adults – Adultes		Juveniles – Jeunes gens	
				Male – Hommes	Female – Femmes	Boys – Garçons	Girls – Filles
Capital murder – Meurtre qualifié	4	4	–	4	–	–	–
Non-capital murder – Meurtre non qualifié	–	–	–	–	–	–	–
Attempted murder – Tentative de meurtre.....	–	–	–	–	–	–	–
Manslaughter – Homicide involontaire coupable	–	–	–	–	–	–	–
Rape – Viol.....	3	2	–	2	–	–	–
Other sexual offences – Autres infractions d'ordre sexuel.....	25	13	–	13	–	–	–
Wounding – Blessures.....	9	2	–	2	–	–	–
Assaults (not indecent) – Voies de fait (sauf attentat à la pudeur).....	604	208	345	191	14	3	–
Robbery – Vol qualifié	2	2	1	2	–	–	–
Breaking and entering – Introduction par effraction	354	95	52	83	1	26	–
Theft – Motor vehicle – Vol – Véhicule à moteur	86	36	19	32	1	10	–
Theft over \$50 – Vol de plus de \$50.....	248	28	54	28	3	–	–
Theft \$50 and under – Vol de \$50 ou moins.....	446	68	126	64	1	6	–
Have stolen goods – Avoir en sa possession des biens volés.....	33	26	1	27	2	–	–
Frauds – Fraudes.....	186	98	28	67	1	–	–
Prostitution	–	–	–	–	–	–	–
Gaming and betting – Jeu et paris	4	–	–	–	–	–	–
Offensive weapons – Armes offensives	45	28	2	27	1	–	–
Other Criminal Code ¹ – Autres infractions au Code criminel ¹	888	350	300	303	44	5	1
Federal Statutes ² – Lois fédérales ²	182	166	4	146	18	2	–
Narcotic Control Act – Lois sur les stupéfiants	–	–	–	–	–	–	–
Food and Drug Act – Loi des aliments et drogues	–	–	–	–	–	–	–
Provincial Statutes ¹ – Lois provinciales ¹	3,826	3,482	214	2,603	851	4	1
Municipal By-laws ¹ – Règlements municipaux ¹ ...	40	31	8	30	1	–	–

¹ Except traffic.² Except traffic, Narcotic Control Act and Food and Drug Act.¹ Sauf infraction aux règlements de la circulation.² Sauf infractions aux règlements de la circulation, à la Loi sur les stupéfiants et la Loi des aliments et drogues.

PART III. CRIME IN SELECTED POLICE METROPOLITAN AREAS

PARTIE III – LA CRIMINALITÉ DANS CERTAINS ZONES MÉTROPOLITAINES DE POLICE

Twelve metropolitan areas in Canada have been defined for statistical purposes. Each area consists of a large core city and adjacent communities, where these exist. Police data for the designated areas do not include the RCMP, provincial Police or other forces except where these municipalities are policed under contract by the RCMP or OPP. As police metropolitan boundaries do not coincide with those of DBS census metropolitan areas, care should be taken in making comparisons between these and census data. The municipalities constituting each of the police metropolitan areas, are listed in Appendix III. A number of factors can have an effect on the reporting of data and, therefore, on the rates. These have been described on page 10 of this report, and should be taken into account when examining the data.

Douze zones métropolitaines de police ont été définies aux fins de la statistique. Chaque zone comprend une grande ville centrale et les localités avoisinantes, s'il en est. Les données relatives aux sûretés dans les zones désignées ne comprennent pas celles de la G.R.C., des sûretés provinciales ni d'autres sûretés, sauf à l'égard des municipalités où le service de police est assuré par la G.R.C. ou la P.P.O. en vertu d'ententes contractuelles. Étant donné que les limites des zones métropolitaines de police ne correspondent pas à celles des zones métropolitaines du recensement du B.F.S., les comparaisons entre les présentes données et celles du recensement doivent être faites avec circonspection. Les municipalités constituant chacune des zones métropolitaines de police figurent à l'Appendice III. Un certain nombre de facteurs peuvent influer sur la déclaration des données et partant, sur les taux. Ces facteurs sont décrits à la page 10 du présent rapport et il faudra en tenir compte dans l'étude des données.

CHART-E

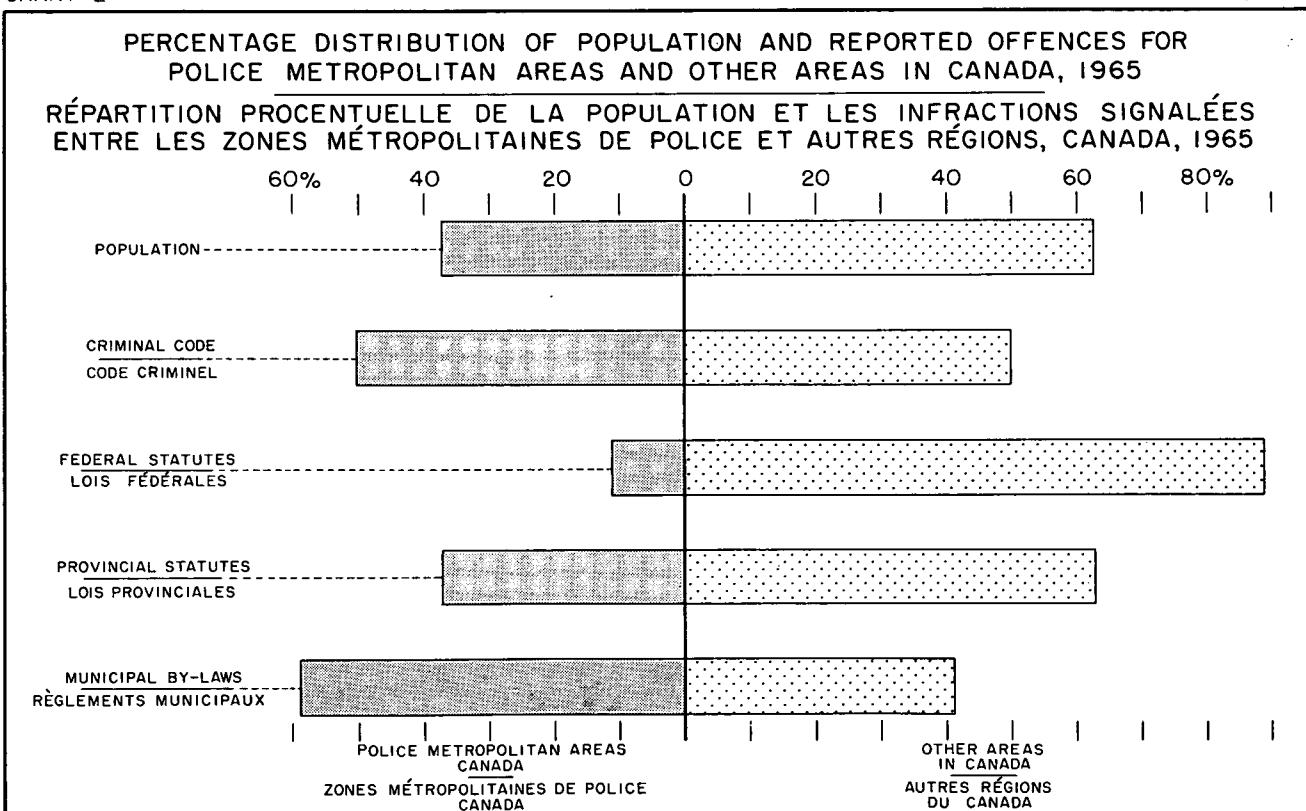


Chart E shows the population and reported offence distribution for the police metropolitan areas and other areas of Canada. Approximately 37 per cent of Canada's total population lived within the boundaries of the twelve selected police metropolitan areas. The chart indicates that 50.0 per cent of Criminal Code, 58.9 per cent Municipal By-law and 37.1 per cent of Provincial

GRAPHIQUE-E

Le graphique E répartit la population et les infractions signalées entre les zones métropolitaines de police et le reste du pays. Environ 37 p. 100 de la population globale du Canada habitaient dans les limites des douze zones métropolitaines de police désignées. Le graphique indique que 50 p. 100 des infractions au Code criminel, 58.9 p. 100 des infractions aux règlements municipaux et 37.1 p. 100 des

Statute offences were reported in the selected areas. Federal Statute offences were reported with greater frequency outside the metropolitan areas.

Table III A shows the number of offences reported, offences cleared by charge, offences cleared otherwise and rate per 100,000 population for Canada and the twelve police metropolitan areas in Canada. Rates calculated in this part of the report are in no way comparable to the rates calculated in Part I or II. These are based on the total estimated population for the communities as of December 31, 1965, as reported by the police in their annual administration statistics return to DBS. Canada's total population as shown in Table III A was estimated by the Census Division of DBS as of January 1, 1966.

Offences Reported

The reported offence rates for the police metropolitan areas are higher for Criminal Code, and Municipal By-laws than the reported offence rate for Canada as shown in Table III A. The Federal Statute offence rate was 45.2 per 100,000 population for the twelve police areas compared with a rate of 153.6 for Canada. The offence rate for each category of offence varies considerably between police metropolitan areas.

The Canada rate for Criminal Code offences was 3,176.2 per 100,000 population compared with 4,263.1 for all police metropolitan areas, and ranged from 2,502.8 for the Quebec area to 6,992.8 for the Edmonton area. Canada's two largest metropolitan centres, the Toronto and Montreal areas showed rates of 3,700.3 and 3,822.2 respectively.

Federal Statutes rates ranged from nil in the Halifax area to 109.0 in the Vancouver area. Provincial Statutes rates ranged from 1.2 per 100,000 population in the Quebec area to 3,551.0 in the Vancouver area while Municipal By-laws showed a low of 48.6 in the Toronto area and a high of 1,369.5 in the Halifax area.

The wide variations in rates between police metropolitan areas will have to be studied to determine the reasons for these differences.

Offences Cleared

Table III A shows also the percentage of reported offences cleared. The percentage of Federal Statutes cleared was above 83 per cent in all areas except Quebec where it was 42.3 per cent. The percentage of Municipal By-law offences cleared was 58.3 per cent or higher except in the London area where 11.6 per cent of such offences were reported cleared. The percentage of Provincial Statute offences cleared never fell below 96.2 per cent.

infractions aux lois provinciales ont été signalées dans les zones choisies. Les régions situées en dehors des zones métropolitaines ont accusé un taux plus élevé d'infractions aux lois fédérales.

Le tableau III A laisse voir le nombre d'infractions signalées, d'infractions classées par mise en accusation et autrement, ainsi que le taux pour 100,000 habitants au Canada et dans les zones métropolitaines de police. Les taux calculés dans la présente partie du rapport ne peuvent nullement se comparer à ceux de la Partie I ou de la Partie II, car ils se fondent sur la population totale estimative des agglomérations au 31 décembre 1965, que les Sûretés ont déclaré dans leur rapport annuel au B.F.S. sur la statistique de l'administration. La population totale du Canada, au tableau III A est l'estimation, au 1er janvier 1966, qu'a établie la Division du recensement du B.F.S.

Infractions signalées

Les taux des infractions signalées qui relevaient du Code criminel et des règlements municipaux ont été plus élevés dans l'ensemble des zones métropolitaines de police que les taux nationaux correspondants (Tableau IIIA). Le taux d'infractions aux lois fédérales a été 45.2 pour 100,000 habitants dans les douze zones métropolitaines de police au regard de 153.6 dans tout le Canada. Le taux de chaque catégorie d'infractions varie considérablement d'une zone métropolitaine à l'autre.

Le taux national des infractions au Code criminel a été de 3,176.2 pour 100,000 habitants au regard de 4,263.1 dans l'ensemble des zones métropolitaines de police, où il s'est échelonné de 2,502.8 dans la zone de Québec à 6,992.8 dans celle d'Edmonton. Les centres métropolitains les plus importants au Canada, Toronto et Montréal, ont accusé des taux respectifs de 3,700.3 et 3,822.2.

Les taux d'infractions aux lois fédérales ont varié de 0 dans la zone d'Halifax à 109 dans celle de Vancouver. Les taux d'infractions aux lois provinciales se sont échelonnées de 1.2 pour 100,000 habitants dans la zone de Québec à 3,551 dans celle de Vancouver tandis que la zone de Toronto a accusé le plus bas taux d'infractions aux règlements municipaux (48.6), et celle d'Halifax, le plus élevé (1,369.5).

Les fortes variations des taux d'une zone métropolitaine de police à l'autre devront faire l'objet d'une étude afin d'en connaître la cause.

Infractions classées

Le tableau IIIA donne aussi le pourcentage des infractions classées. Le pourcentage de celles qui relèvent des lois fédérales a été supérieur à 83 dans toutes les zones excepté Québec où elle était 42.3 p. 100. Celui des infractions aux règlements municipaux a été de 58.3 p. 100 et plus, sauf dans la zone de London (11.6). Le pourcentage des infractions classées relevant des lois provinciales n'a pas été inférieur à 96.2 p. 100.

**TABLE IIIA. Number of Offences Reported, Cleared by Charge and Cleared Otherwise,
Percentage cleared and Rate per 100,000¹ Population for the Twelve Selected Police
Metropolitan Areas and Canada, 1965**

No.	Offence — Infraction	Canada	Total police metropolitan area — Total, zones métropolitaines de police	Police metropolitan areas Zones métropolitaines de police		
				Montreal area — Zone de Montréal	Toronto area — Zone de Toronto	Vancouver area — Zone de Vancouver
1	Population¹ — Total	19,785,000	7,378,253	1,925,425	1,800,000	760,637
2	Reported offences — Infractions signalées	989,451	453,317	87,447	105,903	74,628
3	Cleared by charge — Classées par mise en accusa- tion	478,205	202,879	28,253	62,118	40,660
4	Cleared otherwise — Classées autrement	94,762	35,380	4,575	3,668	3,730
5	Percentage cleared — Pourcentage d'infractions classées	57.9	52.6	37.5	62.1	59.5
6	Offence rate per 100,000 ¹ population — Taux pour 100,000 habitants ¹	5,001.0	6,144.0	4,541.7	5,883.5	9,811.2
	Criminal Code — Code criminel:					
7	Reported offences — Infractions signalées	628,418	314,543	73,594	66,606	40,946
8	Cleared by charge — Classées par mise en accusa- tion	161,757	75,281	15,700	22,996	8,659
9	Cleared otherwise — Classées autrement	73,141	28,713	3,629	3,500	3,471
10	Percentage cleared — Pourcentage d'infractions classées	37.4	33.1	26.3	39.8	29.6
11	Offence rate per 100,000 ¹ population — Taux pour 100,000 habitants ¹	3,176.2	4,263.1	3,822.2	3,700.3	5,383.1
	Federal Statutes — Lois fédérales:					
12	Reported offences — Infractions signalées	30,382	3,337	801	223	829
13	Cleared by charge — Classées par mise en accusa- tion	22,934	2,624	658	202	711
14	Cleared otherwise — Classées autrement	3,393	448	60	7	37
15	Percentage cleared — Pourcentage d'infractions classées	86.7	92.1	89.6	93.7	90.2
16	Offence rate per 100,000 ¹ population — Taux pour 100,000 habitants ¹	153.6	45.2	41.6	12.4	109.0
	Provincial Statutes — Lois provinciales:					
17	Reported offences — Infractions signalées	271,857	100,818	666	38,199	27 ,010
18	Cleared by charge — Classées par mise en accusa- tion	250,157	99,080	650	38,046	26,099
19	Cleared otherwise — Classées autrement	9,588	689	7	160	105
20	Percentage cleared — Pourcentage d'infractions classées	95.5	99.0	98.6	100.0	97.0
21	Offence rate per 100,000 ¹ population — Taux pour 100,000 habitants ¹	1,374.1	1,366.4	34.6	2,122.2	3,551.0
	Municipal By-laws — Règlements municipaux:					
22	Reported offences — Infractions signalées	58,794	34,619	12,386	875	5,843
23	Cleared by charge — Classées par mise en accusa- tion	43,357	25,894	11,245	874	5,191
24	Cleared otherwise — Classées autrement	8,640	5,530	879	1	117
25	Percentage cleared — Pourcentage d'infractions classées	88.4	90.8	97.9	100.0	90.8
26	Offence rate per 100,000 ¹ population — Taux pour 100,000 habitants ¹	297.2	469.2	643.3	48.6	768.2

¹ Canada population estimated January 1, 1966 while group population obtained from December 31, 1965 estimates provided by contributing departments.

TABLEAU III A. Nombre d'infractions signalées, s'infractions classées par mise en accusation et autrement, pourcentage d'infractions classées, et taux pour 100,000¹ habitants dans les douze zones métropolitaines de police, Canada, 1965

Police metropolitan areas										Nº	
Zones métropolitaines de police											
Winnipeg area — Zone de Winnipeg	Ottawa area — Zone d'Ottawa	Hamilton area — Zone d'Hamilton	Edmonton area — Zone d'Edmonton	Calgary area — Zone de Calgary	Quebec area — Zone de Québec	Windsor area — Zone de Windsor	London area — Zone de London	Halifax area — Zone d'Halifax			
501,054	447,794	395,402	371,265	311,000	329,673	197,541	185,562	152,900		1	
27,955	21,851	27,114	37,411	22,125	10,589	8,392	18,392	11,510		2	
12,866	8,703	8,325	14,990	10,445	3,273	2,046	6,151	5,049		3	
822	516	5,567	8,392	2,609	981	876	589	3,055		4	
49.0	42.2	51.2	62.5	59.0	40.2	34.8	36.6	70.4		5	
5,579.2	4,879.7	6,857.3	10,076.6	7,114.1	3,212.0	4,248.2	9,911.3	7,527.8		6	
20,532	16,411	21,344	25,962	15,603	8,251	7,566	12,476	5,252		7	
5,561	3,365	3,427	6,110	4,400	1,683	1,439	1,105	836		8	
761	501	5,048	6,240	2,304	962	698	589	1,010		9	
30.8	23.6	39.7	47.6	43.0	32.1	28.2	13.6	35.1		10	
4,097.8	3,664.9	5,398.0	6,992.8	5,017.0	2,502.8	3,830.1	6,723.4	3,434.9		11	
189	271	362	304	214	26	30	88	—		12	
181	271	138	235	125	11	4	88	—		13	
1	—	197	59	66	—	21	—	—		14	
96.3	100.0	92.5	96.7	89.3	42.3	83.3	100.0	—		15	
37.7	60.5	91.6	81.9	68.8	7.9	15.2	47.4	—		16	
4,401	2,313	4,652	8,689	5,345	4	520	4,855	4,164		17	
4,328	2,217	4,578	8,514	5,141	3	495	4,845	4,164		18	
28	8	63	125	173	1	19	—	—		19	
99.0	96.2	99.8	99.4	99.4	100.0	98.8	99.8	100.0		20	
878.3	516.5	1,176.5	2,340.4	1,718.6	1.2	263.2	2,616.4	2,723.3		21	
2,833	2,856	756	2,456	963	2,308	276	973	2,094		22	
2,796	2,850	182	131	779	1,576	108	113	49		23	
32	7	259	1,968	66	18	138	—	2,045		24	
99.8	100.0	58.3	85.5	87.7	69.1	89.1	11.6	100.0		25	
565.4	637.8	191.2	661.5	309.6	700.1	139.7	524.4	1,369.5		26	

¹ La population du Canada est évaluée au 1er janvier 1966, tandis que la population des groupes représente la somme des évaluations arrêtées au 31 décembre 1965 et fournies par les sûretés répondantes.

CHART-F

GRAPHIQUE-F

PERCENTAGE OF CRIMINAL CODE OFFENCES CLEARED FOR THE TWELVE
METROPOLITAN AREAS, CANADA, 1965

POURCENTAGE DES INFRACTIONS CLASSÉES RELEVANT DU CODE CRIMINEL
DANS CHACUNE DES DOUZE ZONES MÉTROPOLITAINES DE POLICE, CANADA, 1965

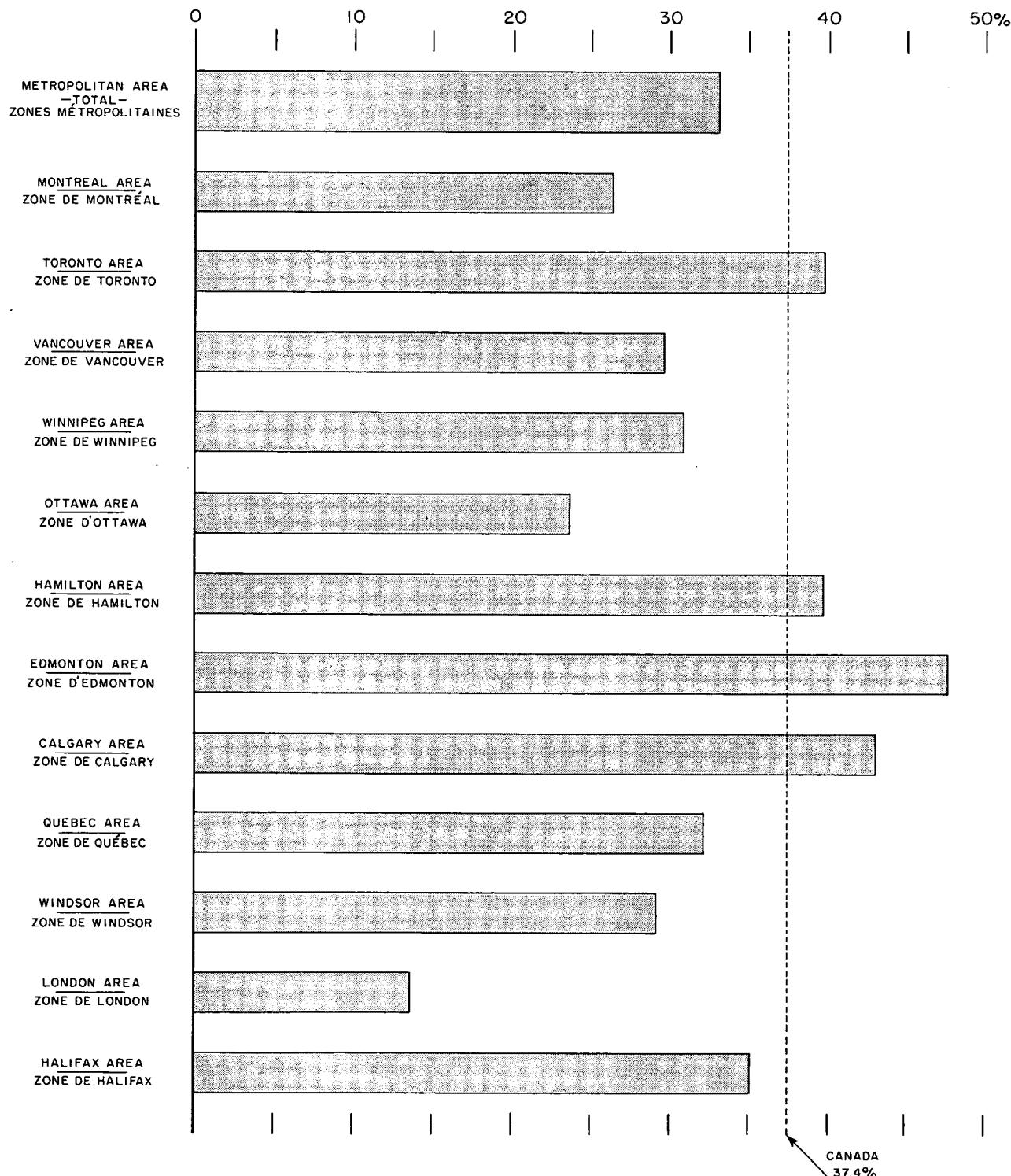


Chart F shows the percentage of Criminal Code offences cleared for each of the twelve metropolitan areas. As indicated in the chart, the percentage cleared ranged from 13.6 in the London area to 47.6 in the Edmonton area.

Persons Charged

The numbers of persons charged with Criminal Code, Federal and Provincial Statute and Municipal By-law offences as reported by the Police in 1963, 1964 and 1965 and the rates per 100,000 population for the twelve police metropolitan areas is given in Table III B.

Le graphique F donne le pourcentage des infractions classées relevant du Code criminel dans chacune des douze zones métropolitaines de police. Comme l'indique le graphique, le pourcentage d'infractions classées a varié de 13.6 dans la zone de London à 47.6 dans celle d'Edmonton.

Personnes inculpées

Le nombre de personnes accusées d'infractions au Code criminel, aux lois fédérales et provinciales et aux règlements municipaux, d'après les rapports des sûretés pour 1963, 1964 et 1965 et les taux pour 100,000 habitants dans les douze zones métropolitaines de police font l'objet du Tableau III B.

TABLE III B. Population, Number of Persons Reported Charged and Rate per 100,000¹ Population, by Police Metropolitan Area, 1963, 1964 and 1965

TABLEAU III B. Population, nombre de personnes accusées et taux pour 100,000¹ habitants, par zone métropolitaine de police, 1963, 1964 et 1965

Police metropolitan area and year Zones métropolitaines de police et année	Population ¹	Criminal Code criminel		Federal Statutes Lois fédérales		Provincial Statutes Lois provinciales		Municipal By-laws Règlements municipaux	
		Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux
Canada:									
1963	19,093,000	156,787	821.2	20,074	105.1	200,807	1,051.7	43,576	228.2
1964	19,440,000	173,973	894.9	23,162	119.1	223,468	1,149.5	33,957	174.7
1965	19,785,000	170,855	863.6	22,463	113.5	249,239	1,259.7	41,437	209.4
Metropolitan areas – Total – Zones métropolitaines:									
1963	6,904,542	65,363	946.7	2,908	42.1	79,196	1,147.0	24,731	358.2
1964	7,189,088	78,938	1,086.9	2,299	32.0	83,515	1,161.7	16,765	233.2
1965	7,378,253	75,265	1,020.1	2,575	34.9	94,845	1,285.5	23,986	325.1
Montreal area – Zone de Montréal:									
1963	1,818,120	11,528	634.1	1,204	66.2	657	36.1	11,099	610.5
1964	1,894,432	23,818	1,257.3	511	27.0	176	9.3	2,997	158.2
1965	1,925,425	16,919	878.7	704	36.6	576	29.9	10,032	521.0
Toronto area – Zone de Toronto:									
1963	1,625,405	18,207	1,120.2	245	15.1	31,349	1,928.7	502	30.9
1964	1,741,000	18,237	1,047.5	237	13.6	30,563	1,755.5	257	14.8
1965	1,800,000	19,608	1,089.3	182	10.1	34,984	1,943.6	300	16.7
Vancouver area – Zone de Vancouver:									
1963	728,628	8,272	1,135.3	.701	96.2	17,572	2,411.7	5,462	749.6
1964	731,850	8,209	1,121.7	610	83.4	21,251	2,903.7	5,237	715.6
1965	760,637	9,445	1,241.7	670	88.1	26,084	3,429.2	5,195	683.0
Winnipeg area – Zone de Winnipeg:									
1963	483,374	6,308	1,305.0	156	32.3	2,749	568.7	2,537	524.9
1964	492,718	6,823	1,384.8	133	27.0	3,118	632.8	2,732	554.5
1965	501,054	7,593	1,515.4	192	38.3	4,213	840.8	2,785	555.8
Ottawa area – Zone d'Ottawa:									
1963	430,575	3,825	888.3	142	33.0	2,254	523.5	2,910	675.8
1964	439,895	3,517	799.5	185	42.1	2,107	479.0	3,336	758.4
1965	447,794	3,644	813.8	273	61.0	2,240	500.2	2,858	638.2
Hamilton area – Zone d'Hamilton:									
1963	375,126	3,085	822.4	110	29.3	4,363	1,163.1	338	90.1
1964	386,404	3,707	959.4	112	29.0	5,007	1,295.8	160	41.4
1965	395,402	3,644	921.6	136	34.4	4,980	1,259.5	183	46.3

¹ See footnote on Table III A.

¹ Voir renvoi au tableau III A.

TABLE III B. Population, Number of Persons Reported Charged and Rate per 100,000¹ Population, by Police Metropolitan Area, 1963, 1964 and 1965 — Concluded

TABLEAU III B. Population, nombre de personnes accusées et taux pour 100,000¹ habitants, par zone métropolitaine de police, 1963, 1964 et 1965 — fin

Police metropolitan area and year Zones métropolitaines de police et année	Population ¹	Criminal Code Code criminel		Federal Statutes Lois fédérales		Provincial Statutes Lois provinciales		Municipal By-laws Règlements municipaux	
		Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux
Canada — Concluded — fin:									
Edmonton area — Zone d'Edmonton:									
1963	339, 234	4, 986	1, 469.8	189	55.7	8, 053	2, 373.9	318	93.7
1964	357, 696	4, 791	1, 339.4	241	67.4	7, 455	2, 084.2	161	45.0
1965	371, 265	4, 720	1, 271.3	206	55.5	7, 422	1, 999.1	125	33.7
Calgary area — Zone de Calgary:									
1963	301, 677	3, 952	1, 310.0	83	27.5	3, 282	1, 087.9	560	185.6
1964	311, 000	4, 092	1, 315.8	95	30.5	4, 199	1, 350.2	536	172.3
1965	311, 000	4, 058	1, 304.8	108	34.7	4, 787	1, 539.2	689	221.5
Quebec area — Zone de Québec:									
1963	297, 822	1, 959	657.8	2	0.7	5	1.7	873	293.1
1964	321, 217	2, 294	714.2	53	16.5	28	8.7	1, 045	325.3
1965	329, 673	2, 086	632.7	21	6.4	3	0.9	1, 560	473.2
Windsor area — Zone de Windsor:									
1963	189, 382	1, 059	559.2	9	4.8	406	214.4	56	29.6
1964	192, 538	1, 291	670.5	22	11.4	502	260.7	170	88.3
1965	197, 541	1, 380	698.6	5	2.5	594	300.7	108	54.7
London area — Zone de London:									
1963	175, 722	1, 251	711.9	67	38.1	4, 151	2, 362.3	47	26.7
1964	179, 586	1, 133	630.9	95	52.9	4, 808	2, 677.3	37	20.6
1965	185, 562	1, 125	606.3	78	42.0	4, 798	2, 585.7	101	54.4
Halifax area — Zone d'Halifax:									
1963	139, 477	931	667.5	—	—	4, 355	3, 122.4	29	20.8
1964	140, 752	1, 026	728.9	5	3.6	4, 301	3, 055.7	97	68.9
1965	152, 900	1, 043	682.1	—	—	4, 164	2, 723.3	50	32.7

¹ See footnote on Table III A.

¹ Voir renvoi au tableau III A.

The 1965 reported rate for persons charged with Provincial Statutes in all metropolitan areas was 1,285.5 per 100,000 population compared with a rate of 1,259.1 for Canada. Federal Statute and Municipal By-law persons charged rates in 1965 for all police metropolitan areas were 34.9 and 325.1 respectively compared with Canada rates of 113.5 for Federal Statutes and 209.4 for Municipal By-law offences. There is considerable variation in the persons charged rates between areas for these categories of offences.

For Criminal Code offences, the 1965 persons charged rate was 1,020.1 for all police metropolitan areas compared with 863.6 for Canada and ranged from 606.3 in the London area to 1,515.4 in the Winnipeg area.

Dans l'ensemble des zones métropolitaines, le taux de personnes accusées de délits aux lois provinciales en 1965 a été de 1,285.5 pour 100,000 habitants au regard de 1,259.1 dans l'ensemble du Canada. Dans le cas des personnes accusées d'infractions aux lois fédérales et aux règlements municipaux, les taux se sont chiffrés respectivement par 34.9 et 325.1 dans l'ensemble des zones métropolitaines de police au regard de 113.5 (lois fédérales) et 209.4 (règlements municipaux) dans tout le pays. On remarque que dans ces catégories d'infractions, les taux de mises en accusation ont beaucoup varié d'une zone à l'autre.

Quant aux infractions au Code criminel, le taux de personnes inculpées en 1965 a été de 1,020.1 dans l'ensemble des zones métropolitaines de police et de 863.6 dans l'ensemble du pays; il a varié de 606.3 dans la zone de London à 1,515.4 dans celle de Winnipeg.

Motor Vehicles Stolen and Recovered

Motor vehicles reported stolen and recovered in 1963, 1964 and 1965 and the percentage recovered is given in Table III C.

Véhicules à moteur volés et retrouvés

Le tableau III C contient les chiffres relatifs aux véhicules à moteur volés et retrouvés en 1963, 1964 et 1965 et le pourcentage de véhicules à moteur volés.

**TABLE III C. Motor Vehicles Reported Stolen and Recovered by Police Metropolitan Area,
Canada, 1963, 1964 and 1965**

**TABLEAU III C. Véhicules à moteur volés et retrouvés par zone métropolitaine de police,
Canada, 1963, 1964 et 1965**

Police metropolitan area and year Zones métropolitaines de police et année	Stolen Volés	Recovered Retrouvés	Percentage recovered Pourcentage des véhicules retrouvés
Canada:			
1963	37,700	34,927	92.6
1964	40,325	36,972	91.7
1965	37,419	34,325	91.7
Metropolitan areas – Total – Zones métropolitaines:			
1963	25,612	23,209	90.6
1964	25,662	24,428	95.2
1965	23,525	21,095	89.7
Montreal area – Zone de Montréal:			
1963	10,279	8,194	79.7
1964	9,512	7,298	76.7
1965	8,104	6,008	74.1
Toronto area – Zone de Toronto:			
1963	4,557	4,466	98.0
1964	5,360	5,273	98.4
1965	5,058	4,940	97.7
Vancouver area – Zone de Vancouver:			
1963	2,518	2,509	99.6
1964	2,848	2,814	98.8
1965	2,432	2,385	98.1
Winnipeg area – Zone de Winnipeg:			
1963	1,269	1,241	97.8
1964	1,288	1,263	98.1
1965	1,055	1,041	98.7
Ottawa area – Zone d'Ottawa:			
1963	1,124	1,144	101.8
1964	1,223	1,187	97.1
1965	1,412	1,368	96.9
Hamilton area – Zone d'Hamilton:			
1963	989	955	96.6
1964	1,309	1,276	97.5
1965	998	979	98.1
Edmonton area – Zone d'Edmonton:			
1963	1,346	1,321	98.1
1964	1,359	1,327	97.6
1965	1,002	979	97.7
Calgary area – Zone de Calgary:			
1963	650	609	93.7
1964	725	689	95.0
1965	678	686	101.2
Quebec area – Zone de Québec:			
1963	1,498	1,420	94.8
1964	1,567	1,505	96.0
1965	1,172	1,128	96.2
Windsor area – Zone de Windsor:			
1963	614	602	98.0
1964	1,059	1,047	98.9
1965	876	857	97.8
London area – Zone de London:			
1963	391	380	97.2
1964	434	415	95.6
1965	337	346	102.7
Halifax area – Zone d'Halifax:			
1963	377	368	97.6
1964	337	334	99.1
1965	401	378	94.3

Of the 37,419 motor vehicles reported stolen in Canada during 1965, 23,525 or 62.9 per cent were reported by police departments within the twelve police metropolitan areas. The Montreal area reported the highest number of vehicles stolen (8,104) during 1965 while the Halifax and London areas reported the lowest at 401 and 337 respectively.

In 1965 there were 21,095 motor vehicles recovered by police within the twelve selected areas representing 89.7 per cent of those stolen compared to 95.2 per cent recovered in 1964.

Other Information

Data relating to missing and located persons and persons drowned for the twelve selected areas are given in Tables III D and III E.

TABLE III D. Persons Reported Missing and Located, by Police Metropolitan Area, Canada, 1965

TABLEAU III D. Personnes disparues et retrouvées par zone métropolitaine de police, Canada, 1965

Police metropolitan area Zones métropolitaines de police	Missing persons Personnes disparues		Located persons Personnes retrouvées		Percentage located Pourcentage des personnes retrouvées	
	Adults — Adultes	Juveniles — Jeunes gens	Adults — Adultes	Juveniles — Jeunes gens	Adults — Adultes	Juveniles — Jeunes gens
CANADA	17,570	27,313	16,970	27,124	96.6	99.3
Metropolitan areas — Total — Zones métropolitaines	10,975	16,711	10,651	16,605	97.0	99.4
Montreal area — Zone de Montréal	2,928	3,317	2,856	3,311	97.5	99.3
Toronto area — Zone de Toronto	2,772	3,624	2,654	3,579	95.7	98.8
Vancouver area — Zone de Vancouver	1,009	1,630	1,065	1,613	105.6	99.0
Winnipeg area — Zone de Winnipeg	1,660	833	1,554	833	93.6	100.0
Ottawa area — Zone d'Ottawa	559	640	550	639	98.4	99.8
Hamilton area — Zone d'Hamilton	544	679	542	679	99.6	100.0
Edmonton area — Zone d'Edmonton	238	2,804	237	2,802	99.6	99.9
Calgary area — Zone de Calgary	194	623	158	595	81.4	95.5
Quebec area — Zone de Québec	100	249	94	249	94.0	100.0
Windsor area — Zone de Windsor	269	608	256	604	95.2	99.3
London area — Zone de London	378	1,354	375	1,351	99.2	99.8
Halifax area — Zone d'Halifax	324	350	310	350	95.7	100.0

TABLE III E. Number of Persons Drowned, by Police Metropolitan Area, Canada, 1965

TABLEAU III E. Nombre de personnes noyées, par zone métropolitaine de police, Canada, 1965

Police metropolitan area Zones métropolitaines de police	Number of persons drowned Nombre de personnes noyées
CANADA	1,359
Metropolitan areas — Total — Zones métropolitaines	115
Montreal area — Zone de Montréal	32
Toronto area — Zone de Toronto	19
Vancouver area — Zone de Vancouver	17
Winnipeg area — Zone de Winnipeg	4
Ottawa area — Zone d'Ottawa	9
Hamilton area — Zone d'Hamilton	11
Edmonton area — Zone d'Edmonton	10
Calgary area — Zone de Calgary	2
Quebec area — Zone de Québec	6
Windsor area — Zone de Windsor	4
London area — Zone de London	—
Halifax area — Zone d'Halifax	1

Sur les 37,419 vols de véhicules à moteur commis au Canada en 1965, les services de police des douze zones métropolitaines en ont signalé 23,525 ou 62.9 p. 100. La zone de Montréal en a signalé le plus grand nombre, soit 8,104 en 1965 et celles d'Halifax et de London les plus petits nombres, soit respectivement 401 et 337.

En 1965, les sûretés des douze zones désignées ont retrouvé 21,095 ou 89.7 p. 100 des véhicules volés (95.2 p. 100 en 1964).

Autres renseignements

Les données visant les personnes disparues et retrouvées, et les noyades dans les douze zones désignées figurent aux tableaux III D et III E.

TABLE III F. Crime in Selected Police Metropolitan Areas, 1965
Montreal Metropolitan Area

TABLEAU III F. Criminalité dans certaines zones métropolitaines de police, 1965
Zone métropolitaine de Montréal

Offence Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared Infractions classées		Persons charged Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder — Meurtre qualifié	27	20	2	18	2	—	—
Non-capital murder — Meurtre non qualifié	4	3	—	1	2	—	—
Attempted murder — Tentative de meurtre.....	35	23	2	23	2	—	—
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	—	1	—	3	—	—	—
Rape — Viol.....	84	33	6	55	—	—	—
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel.....	916	206	145	178	1	32	11
Wounding — Blessures	124	80	11	80	5	7	—
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur).....	4,079	1,841	953	1,785	62	117	9
Robbery — Vol qualifié	1,844	395	53	325	17	110	5
Breaking and entering — Introduction par effraction	16,297	1,331	218	908	30	570	11
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	8,476	1,084	125	801	17	611	13
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50.....	10,987	1,033	294	648	136	315	32
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins.....	14,789	2,326	646	804	710	800	127
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés.....	435	425	6	201	12	72	—
Frauds — Fraudes.....	1,394	657	74	295	49	16	5
Prostitution	389	382	—	94	397	—	12
Gaming and betting — Jeu et paris	237	214	—	484	22	3	—
Offensive weapons — Armes offensives	268	245	6	198	6	34	—
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	13,209	5,401	1,088	4,683	378	533	42
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	801	658	60	416	22	149	117
Narcotic Control Act — Loi sur les stupéfiants	—	—	—	—	—	—	—
Food and Drug Act — Loi des aliments et drogues	—	—	—	—	—	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	666	650	7	190	15	148	223
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹ ..	12,386	11,245	879	8,774	713	468	77

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE III F. Crime in Selected Police Metropolitan Areas, 1965 – Continued
Toronto Metropolitan Area

TABLEAU III F. Criminalité dans certaines zones métropolitaines de police, 1965 – suite
Zone métropolitaine de Toronto

Offence Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared Infractions classées		Persons charged Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder — Meurtre qualifié	14	12	1	9	1	—	—
Non-capital murder — Meurtre non qualifié	6	6	—	3	3	—	—
Attempted murder — Tentative de meurtre	2	2	1	1	1	—	—
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	4	4	—	1	4	—	—
Rape — Viol	31	17	8	22	—	—	—
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel	741	477	96	312	2	50	—
Wounding — Blessures	170	124	20	63	25	16	—
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	2,871	2,079	421	1,315	107	218	24
Robbery — Vol qualifié	602	249	23	200	18	73	6
Breaking and entering — Introduction par effraction	7,055	1,916	247	726	73	612	34
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	5,058	993	34	759	20	331	3
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50	8,620	1,217	275	663	135	117	5
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins	21,281	4,165	891	1,374	483	2,385	416
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés	1,251	1,239	14	366	37	183	9
Frauds — Fraudes	5,442	3,533	231	553	179	19	4
Prostitution	622	620	—	139	342	1	1
Gaming and betting — Jeu et paris	750	751	—	602	28	1	—
Offensive weapons — Armes offensives	501	472	22	323	9	50	—
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	11,585	5,120	1,216	3,219	406	2,183	394
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	223	202	7	12	—	141	29
Narcotic Control Act — Loi sur les stupéfiants	—	—	—	—	—	—	—
Food and Drug Act — Loi des aliments et drogues	—	—	—	—	—	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	38,199	38,046	160	29,398	3,673	1,680	233
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹	875	874	1	19	—	276	5

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE III F. Crime in Selected Police Metropolitan Areas, 1965 – Continued
Vancouver Metropolitan Area

TABLEAU III F. Criminalité dans certaines zones métropolitaines de police, 1965 – suite
Zone métropolitaine de Vancouver

Offence — Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder — Meurtre qualifié	17	3	13	2	—	2	—
Non-capital murder — Meurtre non qualifié	5	3	—	3	—	—	—
Attempted murder — Tentative de meurtre	6	4	1	3	—	—	1
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	1	1	—	1	—	—	—
Rape — Viol	59	20	22	18	—	8	—
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel	277	73	44	59	2	20	1
Wounding — Blessures	43	25	6	19	4	—	—
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	3,352	938	1,476	1,201	65	41	5
Robbery — Vol qualifié	542	114	30	132	11	19	—
Breaking and entering — Introduction par effraction	6,917	963	88	307	6	478	10
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	2,538	338	40	138	—	286	2
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50	4,261	356	172	240	52	102	9
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins	11,395	1,522	466	832	320	473	89
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés	274	278	2	158	15	102	5
Frauds — Fraudes	2,417	1,078	282	494	79	21	4
Prostitution	257	247	—	7	237	—	3
Gaming and betting — Jeu et paris	56	49	2	34	13	—	—
Offensive weapons — Armes offensives	166	152	10	117	9	21	—
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	8,363	2,495	817	2,469	232	367	97
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	811	693	37	611	21	14	1
Narcotic Control Act — Loi sur les stupéfiants	18	18	—	14	8	1	—
Food and Drug Act — Loi des aliments et drogues	—	—	—	—	—	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	27,010	26,099	105	22,969	2,408	648	59
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹	5,843	5,191	117	4,348	701	136	10

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE III F. Crime in Selected Police Metropolitan Areas, 1965 – Continued
Winnipeg Metropolitan Area

TABLEAU III F. Criminalité dans certaines zones métropolitaines de police, 1965 – suite.
Zone métropolitaine de Winnipeg

Offence Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared Infractions classées		Persons charged Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder — Meurtre qualifié	5	3	2	2	1	1	—
Non-capital murder — Meurtre non qualifié	1	1	—	1	—	—	—
Attempted murder — Tentative de meurtre	2	2	—	1	1	—	—
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	3	3	—	4	1	—	—
Rape — Viol	15	19	—	26	—	—	—
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel	296	103	17	89	1	29	—
Wounding — Blessures	29	20	2	15	2	2	—
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	443	252	44	226	22	48	2
Robbery — Vol qualifié	127	48	1	68	8	27	2
Breaking and entering — Introduction par effraction	3,451	498	16	279	6	351	14
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	1,040	243	15	120	1	182	2
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50	2,332	410	17	217	21	91	6
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins	7,034	1,789	271	409	175	1,039	334
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés	55	49	—	105	13	46	8
Frauds — Fraudes	1,531	652	59	371	40	29	8
Prostitution	5	4	—	9	1	—	—
Gaming and betting — Jeu et paris	18	8	4	6	1	—	—
Offensive weapons — Armes offensives	119	93	7	86	5	27	2
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	4,026	1,364	306	1,982	352	493	183
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	189	181	1	141	5	25	21
Narcotic Control Act — Loi sur les stupéfiants	—	—	—	—	—	—	—
Food and Drug Act — Loi des aliments et drogues	—	—	—	—	—	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	4,401	4,328	28	2,722	328	993	170
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹	2,833	2,796	32	2,202	386	193	4

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE III F. Crime in Selected Police Metropolitan Areas, 1965 – Continued
Ottawa Metropolitan Area

TABLEAU III F. Criminalité dans certaines zones métropolitaines de police, 1965 – suite
Zone métropolitaine d'Ottawa

Offence Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offices cleared Infractions classées		Persons charged Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder – Meurtre qualifié	5	5	—	4	—	—	—
Non-capital murder – Meurtre non qualifié	—	—	—	—	—	—	—
Attempted murder – Tentative de meurtre	3	3	—	3	—	—	—
Manslaughter – Homicide involontaire coupable	—	—	—	—	—	—	—
Rape – Viol	9	6	—	5	—	—	—
Other sexual offences – Autres infractions d'ordre sexuel	348	86	21	78	—	2	—
Wounding – Blessures	15	6	2	2	2	3	—
Assaults (not indecent) – Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	580	170	42	163	3	11	—
Robbery – Vol qualifié	85	34	3	45	2	5	—
Breaking and entering – Introduction par effraction	2,236	311	25	260	5	89	—
Theft – Motor vehicle – Vol – Véhicule à moteur	1,405	194	22	144	2	90	4
Theft over \$50 – Vol de plus de \$50	2,164	139	43	112	21	20	2
Theft \$50 and under – Vol de \$50 ou moins	5,761	1,003	162	518	245	260	60
Have stolen goods – Avoir en sa possession des biens volés	85	87	1	106	3	3	—
Frauds – Fraudes	511	267	24	140	20	11	—
Prostitution	79	52	4	12	46	—	—
Gaming and betting – Jeu et paris	18	16	1	43	—	—	—
Offensive weapons – Armes offensives	42	28	3	26	1	5	—
Other Criminal Code ¹ – Autres infractions au Code criminel ¹	3,065	958	148	926	82	56	4
Federal Statutes ² – Lois fédérales ²	271	271	—	249	16	3	5
Narcotic Control Act – Loi sur les stupéfiants	—	—	—	—	—	—	—
Food and Drug Act – Loi des aliments et drogues	—	—	—	—	—	—	—
Provincial Statutes ¹ – Lois provinciales ¹	2,313	2,217	8	2,093	120	23	4
Municipal By-laws ¹ – Règlements municipaux ¹	2,856	2,850	7	2,466	256	119	17

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE III F. Crime in Selected Police Metropolitan Areas, 1965 —Continued
Hamilton Metropolitan Area

TABLEAU III F. Criminalité dans certaines zones métropolitaines de police, 1965 — suite
Zone métropolitaine d'Hamilton

Offence — Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder — Meurtre qualifié	2	2	—	2	—	—	—
Non-capital murder — Meurtre non qualifié	1	—	1	—	—	—	—
Attempted murder — Tentative de meurtre	2	1	1	1	—	—	—
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	1	—	1	—	—	—	—
Rape — Viol	6	1	2	1	—	—	—
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel	160	42	57	35	—	12	1
Wounding — Blessures	14	7	3	6	1	—	—
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	3,002	547	2,067	530	32	10	1
Robbery — Vol qualifié	110	21	4	26	1	4	—
Breaking and entering — Introduction par effrac- tion	2,691	281	91	192	6	117	2
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	994	230	51	179	3	86	2
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50	1,759	202	134	180	25	24	2
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins	6,349	772	749	419	180	168	40
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés	64	51	12	53	8	2	—
Frauds — Fraudes	1,012	511	148	244	61	8	3
Prostitution	12	11	1	1	12	—	—
Gaming and betting — Jeu et paris	25	22	3	97	4	—	—
Offensive weapons — Armes offensives	74	48	23	49	5	—	—
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	5,066	678	1,700	701	66	34	8
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	362	138	197	38	4	30	64
Narcotic Control Act — Loi sur les stupéfiants	—	—	—	—	—	—	—
Food and Drug Act — Loi des aliments et dro- gues	—	—	—	—	—	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	4,652	4,578	63	4,640	323	11	6
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹	756	182	259	129	51	3	—

See footnotes at end of table.

Voir revois à la fin du tableau.

TABLE III F. Crime in Selected Police Metropolitan Areas, 1965 – Continued
Edmonton Metropolitan Area

TABLEAU III F. Criminalité dans certaines zones métropolitaines de police, 1965 – suite
Zone métropolitaine d'Edmonton

Offence — Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder — Meutre qualifié.....	2	2	—	2	—	—	—
Non-capital murder — Meurtre non qualifié.....	1	1	—	—	1	—	—
Attempted murder — Tentative de meurtre	6	6	—	4	1	2	—
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	2	2	—	2	—	—	—
Rape — Viol	35	10	15	13	—	—	—
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel.....	187	74	39	60	—	11	—
Wounding — Blessures.....	20	9	9	6	2	—	—
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	2,133	466	1,456	354	35	18	4
Robbery — Vol qualifié	252	62	45	74	7	2	3
Breaking and entering — Introduction par effraction.....	2,728	531	118	222	3	130	4
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	1,005	291	81	116	1	68	1
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50	1,060	88	157	59	13	12	7
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins	7,912	965	818	508	174	210	71
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés	518	502	15	135	8	33	9
Frauds — Fraudes	1,382	636	458	170	31	—	5
Prostitution.....	118	114	2	5	107	—	2
Gaming and betting — Jeu et paris	272	257	13	263	1	—	—
Offensive weapons — Armes offensives	131	93	30	56	5	1	—
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	8,198	2,001	2,984	1,308	310	56	15
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	304	235	59	130	4	—	72
Narcotic Control Act — Loi sur les stupéfiants	—	—	—	—	—	—	—
Food and Drug Act — Loi des aliments et drogues	—	—	—	—	—	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	8,689	8,514	125	6,470	908	15	29
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹	2,456	131	1,968	104	20	1	—

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE III F. Crime in Selected Police Metropolitan Areas, 1965 – Continued
Calgary Metropolitan Area

TABLEAU III F. Criminalité dans certaines zones métropolitaines de police, 1965 – suite
Zone métropolitaine de Calgary

Offence — Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder — Meurtre qualifié	—	—	—	—	—	—	—
Non-capital murder — Meurtre non qualifié	—	—	—	—	—	—	—
Attempted murder — Tentative de meurtre	1	1	—	1	—	—	—
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	—	—	—	—	—	—	—
Rape — Viol	13	5	1	5	—	—	—
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel	139	46	34	40	1	2	—
Wounding — Blessures	13	8	3	10	1	—	—
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	1,199	412	698	363	28	10	—
Robbery — Vol qualifié	129	46	8	80	16	2	—
Breaking and entering — Introduction par effraction	1,909	331	154	206	8	83	1
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	678	151	92	115	2	68	1
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50	1,703	145	121	123	33	21	8
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins	4,573	509	533	406	97	91	21
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés	241	191	41	170	16	12	—
Frauds — Fraudes	1,505	1,060	95	350	38	2	2
Prostitution	29	28	1	24	14	—	1
Gaming and betting — Jeu et paris	101	96	3	314	1	—	—
Offensive weapons — Armes offensives	74	56	13	36	1	—	—
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	3,296	1,315	507	963	252	16	3
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	214	125	66	83	2	3	20
Narcotic Control Act — Loi sur les stupéfiants	—	—	—	—	—	—	—
Food and Drug Act — Loi des aliments et drogues	—	—	—	—	—	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	5,345	5,141	173	4,259	515	9	4
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹	963	779	66	413	267	9	—

See footnotes at end of table.

Voir revois à la fin du tableau.

TABLE III F. Crime in Selected Police Metropolitan Areas, 1965 – Continued
Quebec Metropolitan Area

TABLEAU III F. Criminalité dans certaines zones métropolitaines de police, 1965 – suite
Zone métropolitaine de Québec

Offence — Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder — Meurtre qualifié	—	—	—	—	—	—	—
Non-capital murder — Meurtre non qualifié	—	—	—	—	—	—	—
Attempted murder — Tentative de meurtre	—	—	—	—	—	—	—
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	2	2	—	1	—	1	—
Rape — Viol	2	2	—	2	—	1	—
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel	171	46	16	60	4	7	4
Wounding — Blessures	29	14	4	16	1	—	—
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	200	68	5	80	5	9	1
Robbery — Vol qualifié	116	22	—	30	1	—	—
Breaking and entering — Introduction par effraction	1,233	183	100	128	14	106	2
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	1,174	196	74	101	—	144	—
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50	1,440	129	209	103	34	54	—
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins	2,621	454	327	185	195	113	36
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés	15	15	2	16	1	4	—
Frauds — Fraudes	485	195	21	130	9	2	2
Prostitution	101	67	3	32	51	3	—
Gaming and betting — Jeu et paris	44	19	—	37	14	1	—
Offensive weapons — Armes offensives	32	28	2	28	—	6	—
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	586	243	199	178	21	89	24
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	26	11	—	7	2	9	3
Narcotic Control Act — Loi sur les stupéfiants	—	—	—	—	—	—	—
Food and Drug Act — Loi des aliments et drogues	—	—	—	—	—	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	4	3	1	1	—	2	—
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹	2,308	1,576	18	1,378	94	79	9

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE III F. Crime in Selected Police Metropolitan Areas, 1965 – Continued
Windsor Metropolitan Area

TABLEAU III F. Criminalité dans certaines zones métropolitaines de police, 1965 – suite
Zone métropolitaine de Windsor

Offence Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared Infractions classées		Persons charged Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder — Meurtre qualifié	1	1	—	1	—	—	—
Non-capital murder — Meurtre non qualifié.....	1	1	—	1	—	—	—
Attempted murder — Tentative de meurtre	1	1	—	1	—	—	—
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	—	—	—	—	—	—	—
Rape — Viol	8	2	2	6	—	—	—
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel.....	83	23	11	19	—	—	—
Wounding — Blessures.....	7	3	1	3	—	—	—
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	1,069	407	63	391	14	—	—
Robbery — Vol qualifié	56	27	—	33	3	—	—
Breaking and entering — Introduction par effrac- tion.....	1,362	151	97	129	—	17	2
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	889	110	89	83	3	21	—
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50	444	43	43	41	1	1	—
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins	1,637	125	173	111	9	7	2
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés	35	32	3	19	8	—	—
Frauds — Fraudes	336	143	37	62	3	—	—
Prostitution.....	8	2	2	3	1	—	—
Gaming and betting — Jeu et paris	12	10	—	3	8	—	—
Offensive weapons — Armes offensives	54	38	7	37	—	—	—
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	1,563	320	170	305	19	10	3
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	30	4	21	—	—	4	1
Narcotic Control Act — Loi sur les stupéfiants	—	—	—	—	—	—	—
Food and Drug Act — Loi des aliments et dro- gues	—	—	—	—	—	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	520	495	19	538	55	1	—
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹ ..	276	108	138	106	2	—	—

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE III F. Crime in Selected Police Metropolitan Areas, 1965 – Continued
London Metropolitan Area

TABLEAU III F. Criminalité dans certaines zones métropolitaines de police, 1965 – suite
Zone métropolitaine de London

Offence — Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Capital murder — Meurtre qualifié	—	—	—	—	—	—	—
Non-capital murder — Meurtre non qualifié.....	1	1	—	1	—	—	—
Attempted murder — Tentative de meurtre	—	—	—	—	—	—	—
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	1	—	1	—	—	—	—
Rape — Viol	12	3	6	2	—	—	—
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel.....	83	25	20	21	—	2	—
Wounding — Blessures.....	2	—	2	—	—	—	—
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)	953	227	41	206	17	3	—
Robbery — Vol qualifié	44	13	2	17	1	—	—
Breaking and entering — Introduction par effraction.....	1,092	73	93	81	3	25	—
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	342	140	21	114	4	40	—
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50	511	40	32	36	3	4	—
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins.....	2,620	186	305	97	28	64	7
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés	30	30	—	15	1	—	—
Frauds — Fraudes	351	174	42	79	10	2	1
Prostitution.....	29	9	2	5	8	—	—
Gaming and betting — Jeu et paris	7	4	3	24	—	—	—
Offensive weapons — Armes offensives	10	9	—	9	1	—	—
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	6,388	171	19	147	18	28	1
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	88	88	—	72	1	2	3
Narcotic Control Act — Loi sur les stupéfiants	—	—	—	—	—	—	—
Food and Drug Act — Loi des aliments et drogues.....	—	—	—	—	—	—	—
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	4,855	4,845	—	4,491	297	9	1
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹	973	113	—	87	14	—	—

See footnotes at end of table.

Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE III F. Crime in Selected Police Metropolitan Areas, 1965 — Concluded
Halifax Metropolitan Area

TABLEAU III F. Criminalité dans certaines zones métropolitaines de police, 1965 — fin
Zone métropolitaine d'Halifax

Offence — Infraction	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées			Persons charged — Personnes inculpées			
		By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens		
				Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles	
Capital murder — Meurtre qualifié.....	—	—	—	—	—	—	—	
Non-capital murder — Meurtre non qualifié	1	1	—	—	1	—	—	
Attempted murder — Tentative de meurtre	—	—	—	—	—	—	—	
Manslaughter — Homicide involontaire coupable	—	—	—	—	—	—	—	
Rape — Viol	6	3	2	3	—	—	—	
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel	159	32	34	26	—	1	—	
Wounding — Blessures	4	—	4	—	—	—	—	
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur).....	323	81	164	81	4	5	—	
Robbery — Vol qualifié.....	98	21	16	21	2	5	—	
Breaking and entering — Introduction par effrac- tion	702	126	49	115	1	72	1	
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur	395	54	30	67	1	8	—	
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50	603	54	90	63	6	20	—	
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins	2,031	176	329	128	32	68	5	
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés	13	9	3	2	1	—	—	
Frauds — Fraudes	234	105	58	65	10	5	1	
Prostitution	—	—	—	—	—	—	—	
Gaming and betting — Jeu et paris.....	2	—	2	—	—	—	—	
Offensive weapons — Armes offensives.....	23	14	3	13	—	1	—	
Other Criminal Code ¹ — Autres infractions au Code criminel ¹	658	160	226	147	26	35	1	
Federal Statutes ² — Lois fédérales ²	—	—	—	—	—	—	—	
Narcotic Control Act — Loi sur les stupéfiants	—	—	—	—	—	—	—	
Food and Drug Act — Loi des aliments et dro- gues.....	—	—	—	—	—	—	—	
Provincial Statutes ¹ — Lois provinciales ¹	4,164	4,164	—	3,999	164	1	—	
Municipal By-laws ¹ — Règlements municipaux ¹	2,094	49	2,045	43	6	—	1	

¹ Except traffic.

² Except traffic, Narcotic Control Act and Food and Drug Act.

¹ Sauf infractions aux règlements de la circulation.

² Sauf infractions aux règlements de la circulation, à la Loi
sur les stupéfiants et la Loi des aliments et drogues.

PART IV. CRIME IN MUNICIPAL AND MUNICIPAL CONTRACT POLICE JURISDICTIONS

PARTIE IV. CRIMINALITÉ DANS LES TERRITOIRES DES SÛRETÉS MUNICIPALES ET DES SERVICES CONTRACTUELS MUNICIPAUX

This part of the report includes data for municipalities having a population of 750 or more which maintain their own police force or contract their police work to the Royal Canadian Mounted Police or Ontario Provincial Police. The municipalities have been classified into nine groups according to their population size. These municipalities are listed alphabetically and identified by group size in Appendix II. The population range for each group size, the total number of municipal police forces and the number of actual municipal police contributors in 1965 is shown below.

La présente partie du rapport comprend les données relatives aux municipalités de 750 habitants ou plus qui maintiennent leur propre sûreté et dont le service policier, en vertu d'un contrat, est assuré par la Gendarmerie Royale du Canada ou la Police Provinciale de l'Ontario. Les municipalités sont classées dans neuf groupes suivant le nombre d'habitants. Une liste alphabétique de ces municipalités est donnée à l'Appendice II ainsi que leur classement selon la taille de groupe. Les renseignements suivants sont donnés ci-après: l'étendue de la population comprise dans chaque groupe, nombre total de sûretés municipales et nombre de sûretés répondantes en 1965.

Group number Numéro de groupe	Population	Number of municipal police departments Nombre de sûretés municipales	
		Total listed contributors Total des sûretés participantes	Actual contributors 1965 Sûretés répondantes 1965
1 and - et 2	250,000 and over - et plus	8	8
3	100,000 - 250,000	6	6
4	50,000 - 100,000	29	29
5	25,000 - 50,000	57	56
6	10,000 - 25,000	128	128
7	5,000 - 10,000	169	159
8	2,500 - 5,000	193	184
9	750 - 2,500	279	258

Chart G shows the percentage distribution of population and offences for the nine group sizes and other areas of Canada. Canada's population was estimated as of January 1, 1966, by the Census Division of DBS. The population reported for the group sizes are an accumulation of estimates as of December 31, 1965, by local authorities and reported by police forces when submitting their annual administration return to DBS. Therefore the rates calculated in this part of the report are not comparable with those in Parts I and II.

Approximately 69 per cent of Canada's population is located within the boundaries of municipal police contributors as noted in Chart G. Close to 99 per cent of the Municipal By-law offences, 77 per cent of Criminal Code and 70 per cent of

Le graphique G donne la répartition procentuelle de la population et des infractions pour les neuf groupes et les autres territoires du Canada. La population du Canada est l'estimation, au 1er janvier 1966 qu'a établie la Division du recensement du B.F.S. La population comprise dans chaque groupe représente la somme des évaluations, arrêtées au 31 décembre 1965, faites par les autorités locales et déclarées au B.F.S. par les sûretés dans leur rapport administratif annuel. Les taux calculés dans la présente partie du rapport ne sont donc pas comparables à ceux des Parties I et II.

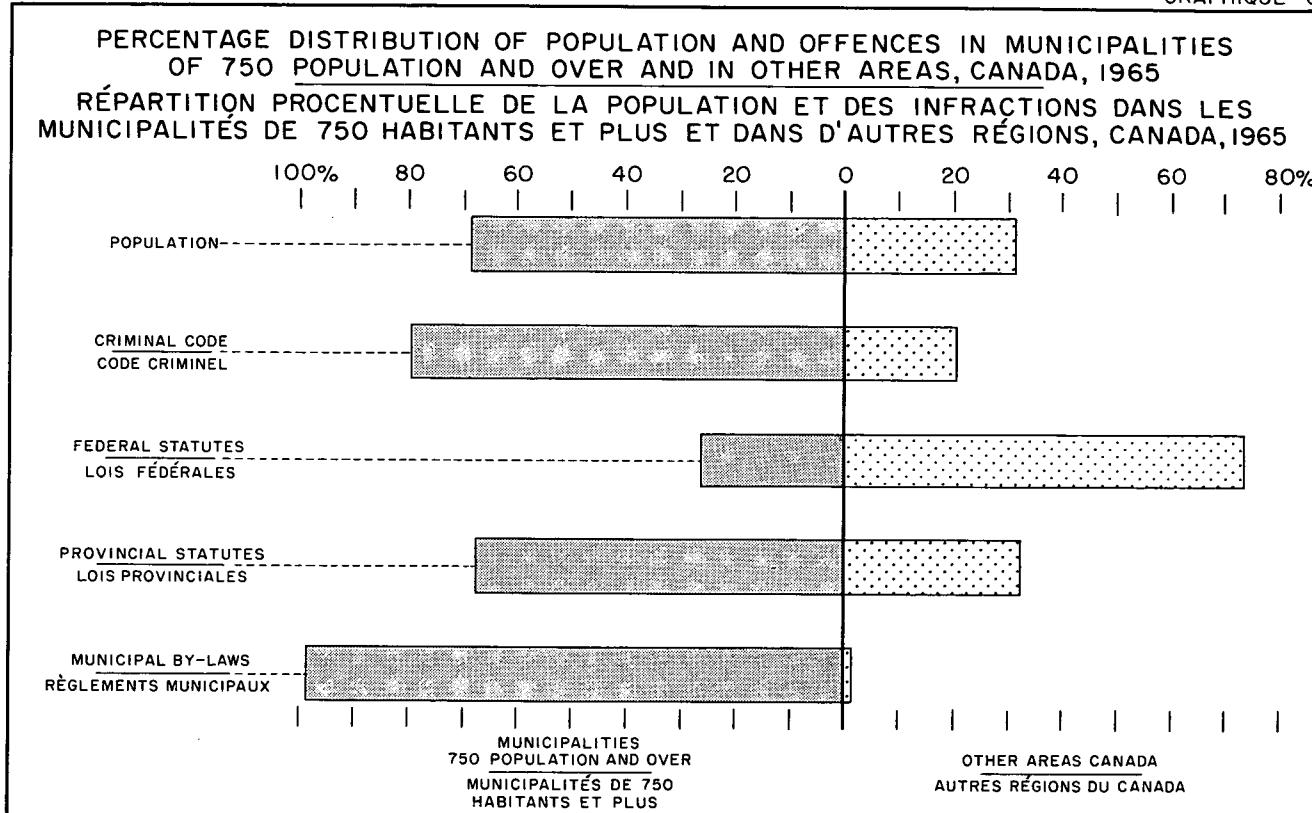
Environ 69 p. 100 de la population du Canada réside dans les territoires des sûretés répondantes, comme l'indique le graphique G. Près de 99 p. 100 des infractions aux règlements municipaux, 77 p. 100 des infractions au Code criminel et 70 p. 100 des

Provincial Statutes offences were reported by the police forces in these municipalities. Only 28.5 per cent of Federal Statute offences were reported by municipal and municipal contract police forces.

infractions aux lois provinciales ont été signalées par les sûretés comprises dans les neuf groupes. Seulement 28.5 p.100 des infractions aux lois fédérales ont été signalées par les sûretés municipales et services contractuels municipaux.

CHART - G

GRAPHIQUE - G



The tables in the following pages summarize the data reported by municipal and municipal contract police. Table IV A shows the number of offences, the number cleared and the number of persons charged for selected offences under the Criminal Code, for Federal and Provincial Statutes and for Municipal By-laws. The clearance of offences, whether by charge or otherwise, the percentage cleared and offence rates are given in Table IV B and the rate for persons charged in Table IV C. Chart H shows the percentage of Criminal Code offences cleared for each population group size. The number of motor vehicles stolen and recovered is shown in Table IV D.

Other information for persons reported missing and located and for persons drowned in these municipalities is shown by population group size in Tables IV E and F.

Les tableaux aux pages suivantes résument les données déclarées par les sûretés municipales et les services contractuels municipaux. Le tableau IV A donne le nombre d'infractions, le nombre d'affaires classées et le nombre de personnes inculpées à l'égard de certaines infractions relevant du Code criminel, des lois fédérales et provinciales et des règlements municipaux. Le tableau IV B indique le nombre d'affaires classées par mise en accusation ou classées autrement, le pourcentage d'affaires classées et le taux d'infractions, et le Tableau IV C donne le taux de mises en accusation. Le graphique H indique selon la taille de groupe de la population, le pourcentage d'affaires relevant du Code criminel qui ont été classées. On trouve au tableau IV D le nombre de véhicules automobiles volés et retrouvés.

Les tableaux IV E et F renseignent sur les personnes portées disparues et retrouvées et sur les noyades dans ces municipalités, selon la taille de groupe de la population.

TABLE IV A. Number of Offences, Number Cleared and Persons Charged as Reported by Municipal Police Forces, by Population Group Size, Canada, 1965

TABLEAU IV A. Nombre d'infractions, d'affaires classées et de personnes inculpées (stretés municipales), selon la taille de groupe de la population, Canada, 1965

Offence — Infraction	Group size — Taille de groupe							
	1 and — et 2	3	4	5	6	7	8	9
TOTAL:								
Reported — Signalées	240,192	35,503	69,366	50,471	53,760	24,708	16,260	9,696
Cleared — Classées	83,841	7,793	22,967	18,596	20,680	11,020	8,902	5,397
Persons charged — Personnes inculpées....	60,617	5,668	15,676	14,159	15,878	8,778	6,503	3,889
Capital murder — Meurtre qualifié:								
Reported — Signalées	57	2	12	15	9	6	3	—
Cleared — Classées	52	2	11	13	6	5	3	—
Persons charged — Personnes inculpées....	39	2	10	6	4	4	2	—
Non-capital murder — Meurtre non qualifié:								
Reported — Signalées	17	2	3	3	4	7	4	—
Cleared — Classées	14	2	3	3	4	7	4	—
Persons charged — Personnes inculpées....	13	2	2	3	4	8	3	—
Attempted murder — Tentative de meurtre:								
Reported — Signalées	50	2	12	3	10	10	1	2
Cleared — Classées	43	1	10	2	8	9	1	2
Persons charged — Personnes inculpées....	42	1	7	2	7	10	1	1
Manslaughter — Homicide involontaire coupable:								
Reported — Signalées	10	3	3	—	3	—	1	1
Cleared — Classées	11	3	3	—	3	—	1	1
Persons charged — Personnes inculpées....	15	2	2	—	3	—	1	1
Rape — Viol:								
Reported — Signalées	225	25	46	39	33	16	10	3
Cleared — Classées	148	17	31	29	27	12	9	3
Persons charged — Personnes inculpées....	139	14	32	22	25	15	10	6
Other sexual offences — Autres infractions d'ordre sexuel:								
Reported — Signalées	2,341	338	1,246	732	593	252	101	100
Cleared — Classées	1,279	132	567	395	345	169	71	83
Persons charged — Personnes inculpées....	811	115	375	332	273	136	55	62
Wounding — Blessures:								
Reported — Signalées	390	13	74	43	40	53	18	35
Cleared — Classées	308	9	52	33	29	38	17	8
Persons charged — Personnes inculpées....	248	8	36	30	23	30	10	7
Assaults (not indecent) — Voies de fait (sauf attentat à la pudeur):								
Reported — Signalées	15,729	3,105	4,488	2,679	3,430	1,609	1,334	846
Cleared — Classées	12,633	1,624	3,133	2,008	2,614	1,322	1,231	780
Persons charged — Personnes inculpées....	5,961	873	1,644	1,317	1,785	934	824	536
Robbery — Vol qualifié:								
Reported — Signalées	3,364	240	482	304	355	236	53	36
Cleared — Classées	1,034	70	182	141	139	85	20	15
Persons charged — Personnes inculpées....	1,146	97	217	169	165	105	31	26
Breaking and entering — Introduction par effraction:								
Reported — Signalées	36,525	5,119	10,921	6,100	6,832	3,472	2,155	1,471
Cleared — Classées	5,706	754	2,591	1,686	1,996	1,194	805	521
Persons charges — Personnes inculpées....	4,503	602	2,201	1,471	1,960	1,099	703	462
Theft — Motor vehicle — Vol — Véhicule à moteur:								
Reported — Signalées	18,269	2,699	4,760	3,063	2,841	1,322	727	343
Cleared — Classées	3,230	612	1,292	1,171	1,095	529	446	216
Persons charged — Personnes inculpées....	3,472	562	1,222	997	1,056	512	377	201

TABLE IV A. Number of Offences, Number Cleared and Persons Charged as Reported by Municipal Police Forces, by Population Group Size, Canada, 1965 — Concluded

TABLEAU IV A. Nombre d'infractions, d'affaires classées et de personnes inculpées (sûretés municipales), selon la taille de groupe de la population, Canada, 1965 — fin

Offence — Infraction	Group size — Taille de groupe							
	1 and — et 2	3	4	5	6	7	8	9
Theft over \$50 — Vol de plus de \$50:								
Reported — Signalées	27,442	2,871	7,414	6,112	5,763	2,646	1,388	718
Cleared — Classées	3,875	319	1,279	1,516	1,316	637	489	210
Persons charged — Personnes inculpées	2,650	303	1,022	1,224	1,117	543	398	183
Theft \$50 and under — Vol de \$50 ou moins:								
Reported — Signalées	65,959	9,418	22,562	18,172	16,263	7,589	4,253	2,283
Cleared — Classées	14,535	1,472	5,314	4,972	4,013	2,499	1,598	777
Persons charged — Personnes inculpées	12,010	930	3,292	3,492	2,710	1,740	897	415
Have stolen goods — Avoir en sa possession des biens volés:								
Reported — Signalées	2,555	162	497	424	543	242	193	117
Cleared — Classées	2,548	162	520	401	512	234	171	71
Persons charged — Personnes inculpées	1,603	140	426	396	544	246	156	67
Frauds — Fraudes:								
Reported — Signalées	13,642	1,545	3,580	2,707	2,487	1,056	1,012	585
Cleared — Classées	8,810	940	2,258	1,775	1,757	742	803	469
Persons charged — Personnes inculpées	2,730	439	955	1,038	985	495	500	283
Prostitution:								
Reported — Signalées	1,476	140	31	27	25	7	5	—
Cleared — Classées	1,451	91	20	14	16	5	4	—
Persons charged — Personnes inculpées	1,456	111	22	16	15	5	3	—
Gaming and Betting — Jeu et paris:								
Reported — Signalées	1,442	68	86	48	30	20	14	7
Cleared — Classées	1,417	42	68	44	18	22	14	6
Persons charged — Personnes inculpées	1,891	93	125	39	62	28	2	12
Offensive weapons — Armes offensives:								
Reported — Signalées	1,292	93	233	163	203	123	86	59
Cleared — Classées	1,228	82	214	146	161	116	75	54
Persons charged — Personnes inculpées	1,013	83	155	137	144	91	69	51
Other Criminal Code¹ — Autres infractions au Code criminel¹:								
Reported — Signalées	49,407	9,658	12,916	9,837	14,296	6,042	4,902	3,090
Cleared — Classées	25,519	1,459	5,419	4,247	6,621	3,395	3,140	2,181
Persons charged — Personnes inculpées	20,875	1,291	3,931	3,468	4,996	2,777	2,461	1,576
Federal Statutes¹ — Lois fédérales¹:								
Reported — Signalées	2,580	273	801	2,235	979	362	538	247
Cleared — Classées	2,421	241	730	1,961	895	319	519	243
Persons charged — Personnes inculpées	2,007	214	661	1,809	698	290	487	226
Provincial Statutes¹ — Lois provinciales¹:								
Reported — Signalées	85,317	8,296	22,405	15,874	21,566	11,637	11,460	6,854
Cleared — Classées	85,165	8,278	21,891	14,822	20,789	11,094	11,129	6,595
Persons charged — Personnes inculpées	80,483	8,268	21,470	14,476	20,122	10,916	11,028	6,539
Municipal By-laws¹ — Règlements municipaux¹:								
Reported — Signalées	22,580	3,604	10,270	5,055	9,340	3,732	1,931	1,569
Cleared — Classées	22,047	1,953	9,643	4,337	7,247	3,170	1,588	1,490
Persons charged — Personnes inculpées	18,027	1,710	6,278	3,836	6,318	2,610	949	1,247

¹ Except traffic

¹ Sauf infractions aux règlements de la circulation.

**TABLE IV B. Number of Offences Reported, Number and Percentage Cleared and Offence Rate per 100,000 Population
Reported by Municipal and Municipal Contract Police and Population Group Size, Canada, 1965**

TABLEAU IV B. Nombre d'infractions signalées, nombre et pourcentage d'affaires classées et taux d'infractions pour 100,000 habitants (sûretés municipales et services contractuels municipaux de police), selon la taille de groupe de la population, Canada, 1965

	Group size Taille de groupe									
	Canada	Total 1-9	1 and – et 2	3	4	5	.6	7	8	9
Population ¹	19,785,000	13,596,268	4,988,402	839,795	1,947,631	1,839,691	1,941,179	1,051,141	631,019	357,410
Offences – Total – Infractions:										
Reported offences – Infractions signalées	989,451	749,461	350,669	47,676	102,842	73,635	85,645	40,439	30,189	18,366
Cleared by charge – Classées par mise en accusation	478,205	355,752	167,890	15,853	44,024	33,740	42,414	21,998	18,297	11,536
Cleared otherwise – Classées autrement	94,762	62,001	25,584	2,412	11,207	5,976	7,197	3,605	3,841	2,189
Percentage cleared – Pourcentage d'infractions classées ...	57.9	55.7	55.2	38.3	53.7	53.9	57.9	63.3	73.3	74.7
Offence rate per 100,000 – Taux pour 100,000 habitants	5,001.0	5,512.3	7,029.7	5,677.1	5,280.4	4,002.6	4,412.0	3,847.2	4,784.2	5,138.6
Criminal Code – Code criminel:										
Reported offences – Infractions signalées	628,418	499,956	240,192	35,503	69,366	50,471	53,760	24,708	16,260	9,696
Cleared by charge – Classées par mise en accusation	161,757	129,481	61,276	5,629	15,264	14,001	15,230	8,260	6,144	3,677
Cleared otherwise – Classées autrement	73,141	49,715	22,565	2,164	7,703	4,595	5,450	2,760	2,758	1,720
Percentage cleared – Pourcentage d'infractions classées ...	37.4	35.8	34.9	22.0	33.1	36.8	38.5	44.6	54.7	55.7
Offence rate per 100,000 – Taux pour 100,000 habitants	3,176.2	3,677.2	4,815.0	4,227.6	3,561.6	2,743.4	2,769.5	2,350.6	2,576.8	2,712.9
Federal Statutes – Lois fédérales:										
Reported offences – Infractions signalées	30,382	8,015	2,580	273	801	2,235	979	362	538	247
Cleared by charge – Classées par mise en accusation	22,934	6,639	2,037	241	709	1,924	735	291	482	220
Cleared otherwise – Classées autrement	3,393	690	384	—	21	37	160	28	37	23
Percentage cleared – Pourcentage d'infractions classées ...	86.7	91.4	93.8	88.3	91.1	87.7	91.4	88.1	96.5	98.4
Offence rate per 100,000 – Taux pour 100,000 habitants	153.6	58.9	51.7	32.5	41.1	121.5	50.4	34.4	85.3	69.1
Provincial Statutes – Lois provinciales:										
Reported offences – Infractions signalées	271,857	183,509	85,317	8,296	22,405	15,874	21,566	11,637	11,640	6,854
Cleared by charge – Classées par mise en accusation	250,157	176,690	84,654	8,239	21,597	13,996	20,177	10,860	10,751	6,416
Cleared otherwise – Classées autrement	9,588	3,073	511	39	294	826	612	234	378	179
Percentage cleared – Pourcentage d'infractions classées ...	95.5	98.0	99.8	99.8	97.7	93.4	96.4	95.3	97.1	96.2
Offence rate per 100,000 – Taux pour 100,000 habitants	1,374.1	1,349.0	1,710.3	987.9	1,150.4	862.9	1,111.0	1,107.1	1,816.1	1,917.7
Municipal By-laws – Règlements municipaux:										
Reported offences – Infractions signalées	58,794	58,081	22,580	3,604	10,270	5,055	9,340	3,732	1,931	1,569
Cleared by charge – Classées par mise en accusation	43,357	42,942	19,923	1,744	6,454	3,819	6,272	2,587	920	1,223
Cleared otherwise – Classées autrement	8,640	8,533	2,124	209	3,189	518	975	583	668	267
Percentage cleared – Pourcentage d'infractions classées ...	88.4	88.6	97.6	54.2	93.9	85.8	77.6	84.9	82.2	95.0
Offence rate per 100,000 – Taux pour 100,000 habitants	297.2	427.2	452.6	429.2	527.3	274.8	481.2	355.0	306.0	439.0

¹ Canada population estimated January 1, 1966 while group population obtained from December 31, 1965 estimates provided by contributing police departments.

¹ La population du Canada est évaluée au 1er janvier 1966, tandis que la population des groupes représente la somme des évaluations arrêtées au 31 décembre 1965 et fournies par les sûretés répondantes.

**TABLE IV C. Number and Rates for Persons Charged by Municipal and Municipal Contract Police,
by Population Group Size, Canada 1963, 1964 and 1965**

**TABLEAU IV C. Nombre et taux de personnes inculpées (sûretés municipales et service contractuel
municipaux de police), selon la taille de groupe de la population, Canada, 1963, 1964 et 1965**

Population group size and year — Taille de groupe de la population et année	Population ¹	Criminal Code Code criminel		Federal Statutes Lois fédérales		Provincial Statutes Lois provinciales		Municipal By-laws Règlements municipaux	
		Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux	Number — Nombre	Rate — Taux
Canada:									
1963.....	19,093,000	156,787	821.2	20,074	105.1	200,807	1,051.7	43,576	228.2
1964.....	19,440,000	173,973	894.9	23,162	119.1	223,468	1,149.5	33,957	174.7
1965.....	19,785,000	170,855	863.6	22,463	113.5	249,239	1,259.7	41,437	209.4
Groups 1-9 — Total — Grou- pes 1-9:									
1963.....	12,765,756	117,000	916.5	5,477	42.9	139,980	1,096.5	43,395	339.9
1964.....	13,254,223	133,476	1,007.0	5,546	41.8	152,277	1,148.9	33,246	250.3
1965.....	13,596,268	131,168	964.7	6,392	47.0	173,302	1,274.6	40,975	301.4
Groups 1 and 2 — Groupes 1 et 2:									
1963.....	4,370,234	47,110	1,078.0	2,388	54.6	62,743	1,435.7	18,847	431.3
1964.....	4,574,127	60,303	1,318.4	1,678	36.7	65,060	1,422.5	10,670	233.3
1965.....	4,988,402	60,617	1,215.2	2,007	40.2	80,483	1,613.4	18,027	361.4
Group 3 — Groupe 3:									
1963.....	1,066,192	9,405	882.1	276	25.9	8,934	837.9	2,523	236.6
1964.....	1,012,145	9,580	946.5	358	35.4	11,724	1,158.3	1,537	151.9
1965.....	839,795	5,668	674.9	214	25.5	8,268	984.5	1,710	203.6
Group 4 — Groupe 4:									
1963.....	1,407,863	11,467	814.5	527	37.4	14,444	1,026.0	5,582	396.5
1964.....	1,718,199	14,230	828.2	592	34.5	16,893	983.2	5,727	333.3
1965.....	1,947,631	15,676	804.9	661	33.9	21,470	1,102.4	6,278	322.3
Group 5 — Groupe 5:									
1963.....	1,861,697	13,731	737.6	666	35.8	12,341	662.9	3,735	200.6
1964.....	1,871,458	14,994	801.2	1,275	68.1	13,890	742.2	4,281	228.8
1965.....	1,839,691	14,159	769.6	1,809	98.3	14,476	786.9	3,836	208.5
Group 6 — Groupe 6:									
1963.....	1,895,778	15,398	812.2	707	37.3	18,247	962.5	7,162	377.8
1964.....	1,945,130	15,564	800.2	757	38.9	17,675	908.7	6,507	334.5
1965.....	1,941,179	15,878	818.0	698	36.0	20,122	1,036.6	6,318	325.5
Group 7 — Groupe 7:									
1963.....	1,008,698	8,159	808.9	244	24.2	8,027	795.8	2,888	286.3
1964.....	1,077,174	8,296	770.2	198	18.4	9,632	894.2	2,374	220.4
1965.....	1,051,141	8,778	835.1	290	27.6	10,916	1,038.5	2,610	248.3
Group 8 — Groupe 8:									
1963.....	697,211	6,774	971.6	353	50.6	8,367	1,200.1	1,524	218.6
1964.....	676,168	6,494	960.4	450	66.6	10,506	1,553.8	1,216	179.8
1965.....	631,019	6,503	1,030.6	487	77.2	11,028	1,747.6	949	150.4
Group 9 — Groupe 9:									
1963.....	458,083	4,956	1,081.9	316	69.0	6,877	1,501.3	1,134	247.6
1964.....	379,822	4,015	1,054.7	238	62.7	6,897	1,814.5	934	245.9
1965.....	357,410	3,889	1,088.1	226	63.2	6,539	1,829.6	1,247	348.9

¹ Canada population estimated January 1, 1964, 1965 and 1966 while group population obtained from December 31, 1963, 1964 and 1965 estimates provided by contributing police departments.

¹ La population du Canada est évaluée au 1er janvier, 1964 1965 et 1966, tandis que la population des groupes représente la somme des évaluations, arrêtées au 31 décembre 1963, 1964 et 1965, fournies par les sûretés répondantes.

CHART-H

GRAPHIQUE-H

PERCENTAGE OF CRIMINAL CODE OFFENCES CLEARED BY MUNICIPAL AND
MUNICIPAL CONTRACT POLICE, BY POPULATION GROUP SIZE CANADA, 1965

POURCENTAGE D'AFFAIRES RELEVANT DU CODE CRIMINEL CLASSEES
PAR LES SURETÉS MUNICIPALES ET LES SERVICES CONTRACTUELS MUNICIPAUX
DE POLICE, SELON LA TAILLE DE GROUPE DE LA POPULATION, CANADA, 1965

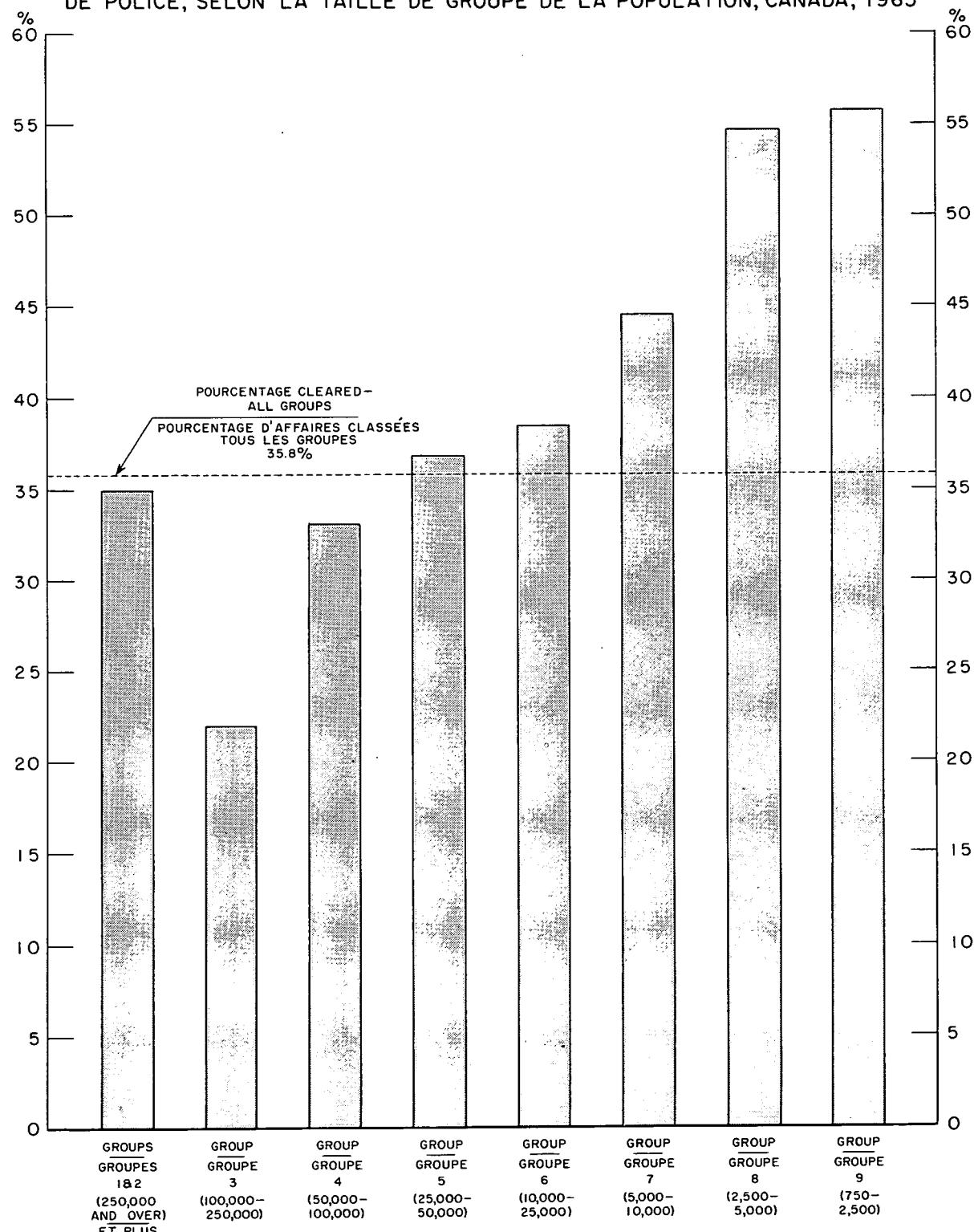


TABLE IV D. Motor Vehicles Reported Stolen and Recovered by Municipal and Municipal Contract Police, by Population Group Size, Canada, 1963, 1964 and 1965

TABLEAU IV D. Véhicules automobiles volés et retrouvés (sûretés municipales et services contractuels municipaux de police), selon la taille de groupe de la population, Canada, 1963, 1964 et 1965

Population group size and year Taille de groupe de la population et année	Stolen Volés	Recovered Retrouvés	Percentage recovered Pourcentage de véhicules retrouvés
CANADA:			
1963	37,700	34,927	92.6
1964	40,325	36,972	91.7
1965	37,419	34,325	91.7
Groups 1-9 — Total — Groupes 1-9:			
1963	34,761	32,092	92.3
1964	37,162	34,078	91.7
1965	33,522	30,632	91.4
Groups 1 and 2 — Groupes 1 et 2:			
1963	19,113	17,223	90.1
1964	19,972	17,983	90.0
1965	17,649	15,779	89.4
Group 3 — Groupe 3:			
1963	3,388	3,262	96.3
1964	4,025	3,906	97.0
1965	2,859	2,789	97.6
Group 4 — Groupe 4:			
1963	3,687	3,524	95.6
1964	4,080	3,774	92.5
1965	4,540	4,170	91.9
Group 5 — Groupe 5:			
1963	3,261	3,014	92.4
1964	3,835	3,475	90.6
1965	3,246	3,003	92.5
Group 6 — Groupe 6:			
1963	3,007	2,892	96.2
1964	3,084	2,838	92.0
1965	3,044	2,817	92.5
Group 7 — Groupe 7:			
1963	1,200	1,152	96.0
1964	1,205	1,168	96.9
1965	1,179	1,095	92.9
Group 8 — Groupe 8:			
1963	693	626	90.3
1964	671	648	96.6
1965	688	668	97.1
Group 9 — Groupe 9:			
1963	412	399	96.8
1964	290	286	98.6
1965	317	311	98.1

**TABLE IV E. Persons Reported Missing and Located by Municipal and Municipal Contract Police,
by Population Group Size, Canada, 1963, 1964 and 1965**

**TABLEAU IV E. Personnes portées disparues et retrouvées par les sûretés municipales
et les services contractuels municipaux de police, selon la taille de groupe
de la population, Canada, 1963, 1964 et 1965**

Population group size and year Taille de groupe de la population et année	Adults — Adultes			Juveniles — Jeunes gens		
	Missing — Disparus	Located — Retrouvés	Percentage located — Pourcentage de personnes retrouvées	Missing — Disparus	Located — Retrouvés	Percentage located — Pourcentage de personnes retrouvées
Canada:						
1963.....	16,235	15,534	95.7	24,206	23,990	99.1
1964.....	16,633	15,847	95.3	28,565	28,399	99.4
1965.....	17,570	16,970	96.6	27,313	27,124	99.3
Groups 1-9 — Total — Groupes 1-9:						
1963	14,001	13,462	96.2	22,166	21,982	99.2
1964	14,489	13,782	95.1	27,010	26,849	99.4
1965	15,554	15,041	96.7	25,707	25,537	99.3
Groups 1 and 2 — Groupes 1 et 2:						
1963	7,143	6,835	95.7	10,073	9,972	99.0
1964	6,900	6,479	93.9	12,965	12,896	99.5
1965	8,230	7,991	97.1	11,823	11,735	99.3
Group 3 — Groupe 3:						
1963	1,092	1,050	96.2	2,928	2,904	99.2
1964	1,166	1,108	95.0	3,305	3,270	98.9
1965	1,188	1,162	97.8	2,709	2,701	99.7
Group 4 — Groupe 4:						
1963	2,443	2,369	97.0	1,346	1,338	99.4
1964	2,490	2,353	94.5	2,114	2,096	99.1
1965	2,348	2,176	92.7	2,717	2,700	99.4
Group 5 — Groupe 5:						
1963	1,472	1,399	95.0	2,771	2,757	99.5
1964	1,485	1,445	97.3	2,438	2,416	99.1
1965	1,025	1,016	99.1	2,500	2,490	99.6
Group 6 — Groupe 6:						
1963	941	930	98.8	2,664	2,651	99.5
1964	1,272	1,246	98.0	3,479	3,469	99.7
1965	1,543	1,506	97.6	3,429	3,404	99.3
Group 7 — Groupe 7:						
1963	525	507	96.6	1,411	1,402	99.4
1964	710	697	98.2	1,525	1,522	99.8
1965	757	746	98.5	1,617	1,604	99.2
Group 8 — Groupe 8:						
1963	231	218	94.4	658	645	98.0
1964	329	321	97.6	828	826	99.8
1965	304	294	96.7	623	618	99.2
Group 9 — Groupe 9:						
1963	154	154	100.0	315	313	99.4
1964	137	133	97.1	356	354	99.4
1965	159	150	94.3	289	285	98.6

**TABLE IV F. Persons Reported Drowned by Municipal and Municipal Contract Police,
by Population Group Size, Canada, 1963, 1964 and 1965**

**TABLEAU IV F. Noyades déclarées par les sûretés municipales et les services contractuels
municipaux de police, selon la taille de groupe de la population, Canada, 1963, 1964 et 1965**

Population group size and year Taille de groupe de la population et année	Number Nombre
Canada:	
1963.....	1,349
1964.....	1,295
1965.....	1,359
Groups 1-9 – Total – Groupes 1-9:	
1963.....	337
1964.....	342
1965.....	315
Groups 1 and 2 – Groupes 1 et 2:	
1963.....	43
1964.....	69
1965.....	74
Group 3 – Groupe 3:	
1963.....	23
1964.....	15
1965.....	8
Group 4 – Groupe 4:	
1963.....	29
1964.....	39
1965.....	44
Group 5 – Groupe 5:	
1963.....	49
1964.....	44
1965.....	37
Group 6 – Groupe 6:	
1963.....	53
1964.....	66
1965.....	75
Group 7 – Groupe 7:	
1963.....	56
1964.....	47
1965.....	31
Group 8 – Groupe 8:	
1963.....	32
1964.....	38
1965.....	26
Group 9 – Groupe 9:	
1963.....	52
1964.....	24
1965.....	20

PART V. CRIME BY TYPE OF POLICE JURISDICTION**PARTIE V. LA CRIMINALITÉ SELON LE GENRE DE SÛRETÉ**

The activities of Canada's various types of police forces, municipal, provincial, federal and special forces, in enforcing the Criminal Code, Federal and Provincial Statutes and Municipal By-laws are shown in Table VA. In addition to the number of offences reported, the table shows the number cleared by charge and cleared otherwise and the percentage cleared. The Royal Canadian Mounted Police and Ontario Provincial Police totals include data reported by their municipal contract detachments.

A number of factors can have effect on the reporting of data. These have been described on page 10 of this report, and should be taken into account when examining the data.

Offences Reported

Municipal police forces in Canada reported 449,158 Criminal Code offences during 1965 followed by the 123,318 offences reported by the Royal Canadian Mounted Police. As expected, the greatest number of Federal Statute offences (22,391) was reported by the RCMP. Municipal police forces reported a majority of the Provincial Statute and Municipal By-law offences reported in Canada during 1965.

Offences Cleared

The percentage of Criminal Code offences reported cleared by all types of forces was lower than the percentage reported cleared for Federal and Provincial Statutes and Municipal By-laws.

Persons Charged

The number of persons charged with offences under Criminal Code, Federal Statutes, Provincial Statutes and Municipal By-laws by type of force is given in Table VB.

Motor Vehicles Reported Stolen and Recovered and Other Information.

Data on motor vehicles stolen and recovered, persons missing and located, and persons drowned, reported by forces of various types, are given in Table VC.

L'activité des différentes sûretés canadiennes municipales, provinciales, fédérales et spéciales quant à l'application du Code criminel, des lois fédérales et provinciales et des règlements municipaux est indiquée au tableau VA. En plus du nombre d'infractions signalées, le tableau donne le nombre d'affaires classées par mise en accusation et classées autrement, ainsi que le pourcentage d'affaires classées. Les chiffres de la Gendarmerie Royale du Canada et de la Police Provinciale de l'Ontario comprennent les données signalées par leurs détachements qui assurent des services contractuels municipaux.

Certains facteurs peuvent influer sur la déclaration des données. Ils sont décrits page 10 du présent rapport et il faudra en tenir compte dans l'étude des données.

Infractions signalées

En 1965, les sûretés municipales du Canada ont signalé 449,158 infractions au Code criminel et la Gendarmerie Royale du Canada, 123,318. Tel que prévu, la plupart des infractions aux lois fédérales (22,391) ont été signalées par la G.R.C. La majeure partie des infractions aux lois provinciales et aux règlements municipaux signalées au Canada en 1965 l'ont été par les sûretés municipales.

Affaires classées

Le pourcentage des infractions classées relevant du Code criminel qui ont été signalées par tous les genres de sûretés a été inférieur à celui des affaires classées relevant des lois fédérales et provinciales et des règlements municipaux.

Personnes inculpées

Le tableau VB renseigne sur les personnes accusées d'infractions au Code criminel, aux lois fédérales et provinciales et aux règlements municipaux suivant le genre de sûreté.

Véhicules automobiles volés et retrouvés et autres renseignements

Les données sur les véhicules automobiles volés et retrouvés, les personnes disparues et retrouvées et les noyades, qu'ont déclarées les différentes sûretés, sont indiquées au tableau VC.

**TABLE V A. Number of Offences Reported, Cleared by Charge and Cleared Otherwise,
by Type of Force and Percentage of Offences Cleared, Canada, 1965**

**TABLEAU V A. Nombre d'infractions signalées, classées par mise en accusation et classées
autrement, par genre de sûreté et pourcentage des infractions classées, Canada, 1965**

	Criminal Code — Code criminel	Federal Statutes — Lois fédérales	Provincial Statutes — Lois provinciales	Municipal By-laws — Règlements municipaux
Municipal (excluding contracts) — Sûretés Municipales (ententes exclues):				
Reported offences — Infractions signalées	449, 158	6, 591	158, 424	53, 729
Cleared by charge — Classées par mise en accusation	118, 167	5, 520	154, 753	41, 240
Cleared otherwise — Classées autrement	42, 600	549	2, 175	7, 601
Percentage cleared — Pourcentage des infractions classées	35.8	92.1	99.1	90.9
Royal Canadian Mounted Police — Gendarmerie Royale du Canada:				
Reported offences — Infractions signalées	123, 318	22, 391	84, 736	4, 778
Cleared by charge — Classées par mise en accusation	31, 143	16, 309	72, 977	2, 069
Cleared otherwise — Classées autrement	19, 621	2, 603	3, 648	859
Percentage cleared — Pourcentage des infractions classées	41.2	84.5	90.4	61.3
Ontario Provincial Police — La Police provinciale de l'Ontario:				
Reported offences — Infractions signalées	34, 379	482	19, 807	277
Cleared by charge — Classées par mise en accusation	6, 718	332	16, 963	42
Cleared otherwise — Classées autrement	9, 160	119	2, 198	177
Percentage cleared — Pourcentage des infractions classées	46.2	93.6	96.7	79.1
Quebec Provincial Police — La Sûreté provinciale du Québec:				
Reported offences — Infractions signalées	15, 698	—	8, 537	—
Cleared by charge — Classées par mise en accusation	4, 632	—	5, 153	—
Cleared otherwise — Classées autrement	1, 138	—	1, 544	—
Percentage cleared — Pourcentage des infractions classées	36.8	—	78.4	—
Canadian National Railways Police — La Police des chemins de fer Nationaux du Canada:				
Reported offences — Infractions signalées	2, 583	319	251	7
Cleared by charge — Classées par mise en accusation	375	301	223	6
Cleared otherwise — Classées autrement	92	7	10	—
Percentage cleared — Pourcentage des infractions classées	18.1	96.6	92.8	85.7
Canadian Pacific Railway Police — La Police du chemin de fer Pacifique-Canadien:				
Reported offences — Infractions signalées	1, 637	547	102	3
Cleared by charge — Classées par mise en accusation	183	420	88	—
Cleared otherwise — Classées autrement	198	115	13	3
Percentage cleared — Pourcentage des infractions classées	23.3	97.8	99.0	100.0
National Harbours Board Police — La Police du Conseil des ports nationaux:				
Reported offences — Infractions signalées	220	52	—	—
Cleared by charge — Classées par mise en accusation	140	52	—	—
Cleared otherwise — Classées autrement	—	—	—	—
Percentage cleared — Pourcentage des infractions classées	63.6	100.0	—	—

TABLE V B. Number of Persons Charged with Offences, by Type of Force, Canada, 1965
TABLEAU VB. Nombre de personnes inculpées, selon le genre de sûreté, Canada, 1965

	Criminal Code — Code criminel	Federal Statutes — Lois fédérales	Provincial Statutes — Lois provinciales	Municipal By-laws — Règlements municipaux
Canada	170,338¹	22,463	249,239	41,437
Municipal (excluding contracts) — Sûretés municipales (ententes exclues)	119,421	5,331	151,046	39,292
Royal Canadian Mounted Police — Gendarmerie royale du Canada	33,676	15,777	74,076	2,084
Ontario Provincial Police — La Police provinciale de l'Ontario	8,487	390	18,586	52
Quebec Provincial Police — La Sûreté provinciale du Québec	7,722	—	5,208	—
Canadian National Railways Police — La Police des chemins de fer Nationaux du Canada	573	369	235	9
Canadian Pacific Railway Police — La Police du chemin de fer Pacifique-Canadien	317	544	88	—
National Harbours Board Police — La Police du Conseil des ports nationaux	142	52	—	—

¹ Except Fire Commissioners.¹ Sauf le Commissariat des incendies.

TABLE V C. Motor Vehicles Reported Stolen and Recovered and Other Information, by Type of Force, Canada, 1965

TABLEAU VC. Véhicules à moteur volés et retrouvés et autres renseignements selon le genre de sûreté, Canada, 1965

Type of force — Genre de sûreté	Persons missing — Personnes disparues			Persons drowned — Personnes noyées	Motor vehicles — Véhicules à moteur			
	Reported — Signalées	Located — Retrouvées	Per cent of persons located — Pourcentage des personnes retrouvées		Stolen — Volés	Recovered — Retrouvés	Per cent of motor vehicles recovered — Pourcentage des véhicules à moteur retrouvés	
Canada.....	44,883	44,094	98.2	1,359	37,419	34,325	91.7	
Municipal (excluding contracts) — Sûretés municipales (ententes exclues)	37,309	36,687	98.3	269	31,787	28,962	91.1	
Royal Canadian Mounted Police — Gendarmerie royale du Canada	4,770	4,707	98.7	533	3,979	3,818	96.0	
Ontario Provincial Police — La Police provinciale de l'Ontario	2,557	2,507	98.0	227	902	885	98.1	
Quebec Provincial Police — La Sûreté provinciale du Québec	139	116	83.5	315	735	641	87.2	
Canadian National Railways Police — La Police des chemins de fer Nationaux du Canada	53	39	73.6	—	5	5	100.0	
Canadian Pacific Railway Police — La Police du chemin de fer Pacifique-Canadien	55	38	69.1	1	5	4	80.0	
National Harbours Board Police — La Police du Conseil des ports nationaux	—	—	—	14	6	10	—	

TABLE 1. Crime and Miscellaneous Data by Type of Force, Group Size and Police Jurisdiction, 1965

No.	Force	Criminal Code Code criminel								
		Reported or known to police Infractions communi- quées à la poli- ce ou connues d'elle	Un- founded Affaires non fondées	Actual number Nombre réel d'infra- ctions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged Personnes inculpées			
					By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
							Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Summary data by type of force										
1	ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE	137,635	14,312	123,318	31,143	19,621	25,227	1,715	6,419	315
2	Municipal contract	52,001	4,812	47,178	10,581	2,142	7,386	578	2,509	146
3	Other	85,634	9,500	76,140	20,562	13,479	17,841	1,137	3,910	169
4	Ontario Provincial Police	40,857	6,478	34,379	6,718	9,160	6,796	360	1,100	70
5	Municipal contract	4,181	561	3,620	733	973	767	70	129	1
6	Other	36,676	5,917	30,759	5,985	8,187	6,029	290	971	69
7	Quebec Provincial Police	15,789	91	15,698	4,632	1,138	6,374	218	1,112	18
8	Municipal Police (incl. contracts)	521,282	20,911	499,956	129,481	49,715	89,297	11,121	27,710	3,040
9	Municipal	465,100	15,538	449,158	118,167	42,600	81,144	10,473	25,072	2,893
10	Municipal contract:									
11	RCMP	52,001	4,812	47,178	10,581	6,142	7,386	578	2,509	146
	OPP	4,181	561	3,620	733	973	767	70	129	1
12	Canadian National Railways Police	2,597	14	2,583	375	92	264	6	303	—
13	Canadian Pacific Railway Police	1,646	9	1,637	183	198	200	4	107	6
14	National Harbours Board Police	223	—	220	140	—	139	1	2	—
15	Municipal total (incl. contracts)	521,282	20,911	499,956	129,481	49,715	89,297	11,121	27,710	3,040
16	Groups 1 and 2	247,406	6,914	240,192	61,276	22,565	39,191	6,725	12,702	1,999
17	Group 3	42,856	2,033	40,823	6,839	2,681	5,035	703	985	76
18	" 4	66,905	2,820	64,046	14,055	7,186	9,519	905	3,872	249
19	" 5	52,675	2,200	50,471	14,001	4,595	9,678	1,010	3,139	332
20	" 6	56,583	2,781	53,760	15,230	5,450	11,213	846	3,628	191
21	" 7	26,427	1,703	24,708	8,260	2,760	6,398	485	1,796	99
22	" 8	17,718	1,452	16,260	6,144	2,758	5,164	281	988	70
23	" 9	10,712	1,008	9,696	3,677	1,720	3,099	166	600	24
Summary data by police jurisdiction										
24	ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE	137,635	14,312	123,318	31,143	19,621	25,227	1,715	6,419	315
25	"A" Div. H.Q. — Ottawa (Western Quebec and North-Eastern Ontario).	1,151	96	1,055	86	11	22	2	—	—
26	"B" Div. H.Q. — St. John's (Newfoundland and Labrador).	10,279	1,514	8,765	2,165	1,870	1,712	89	960	33
27	"C" Div. H.Q. — Montreal (Quebec)	2,739	249	2,490	117	117	99	12	—	—
28	"D" Div. H.Q. — Winnipeg (Manitoba and North-Western Ontario).	11,674	1,251	10,423	3,421	1,279	2,322	210	800	50
29	"E" Div. H.Q. — Victoria (British-Columbia)	60,896	5,078	55,816	13,420	7,054	9,520	755	3,563	169
30	"F" Div. H.Q. — Regina (Saskatchewan)	15,158	2,149	13,009	3,250	2,835	3,174	273	177	—
31	"G" Div. H.Q. — Ottawa (N.W.T. — Y.T.)	3,674	737	2,937	960	928	845	68	50	1
32	"H" Div. H.Q. — Halifax (Nova Scotia)	12,172	1,316	10,856	2,233	2,549	1,743	74	313	18
33	"J" Div. H.Q. — Fredericton (New Brunswick)	8,940	823	8,117	1,563	1,923	1,704	69	230	7
34	"K" Div. H.Q. — Edmonton (Alberta)	9,381	635	8,743	3,616	841	3,735	152	302	36
35	"L" Div. H.Q. — Charlottetown (Prince Edward Island).	1,376	402	974	296	304	341	9	24	1
36	"O" Div. H.Q. — Toronto (South-Western Ontario)	195	62	133	16	10	10	2	—	—

**TABLEAU 1. Renseignements concernant les infractions et les diverses autres données selon le genre de sûreté,
la taille de groupe et le ressort des sûretés, 1965**

Other offences Autres infractions			Miscellaneous Divers						Service	N°		
Actual offences Nombre réel d'infractions			Persons missing Personnes disparues		Persons drowned Personnes noyées	Motor vehicles Véhicules à moteur						
Federal Statutes — Lois fédérales	Provincial Statutes — Lois provinciales	Municipal By-laws — Règlements municipaux	Reported — Signa- lées	Located — Retrouvées		Stolen — Volés	Recovered — Retrouvés					
Données sommaires selon le genre de sûreté												
22,391	84,736	4,778	4,770	4,707	533	3,979	3,818	GENDARMERIE ROYALE DU CANADA	1			
1,401	22,663	4,129	3,683	3,629	39	1,600	1,537	Entente municipale	2			
20,990	62,073	649	1,087	1,078	494	2,379	2,281	Autre	3			
482	19,807	277	2,557	2,507	227	902	885	La Police provinciale de l'Ontario	4			
23	2,322	223	269	262	7	135	133	Entente municipale	5			
459	17,485	54	2,288	2,245	220	767	752	Autre	6			
—	8,537	—	139	116	315	735	641	La Sûreté provinciale du Québec	7			
8,015	183,409	58,801	41,261	40,578	315	33,522	30,632	Sûretés municipales (ententes incluses)	8			
6,591	158,424	53,729	37,309	36,687	269	31,787	28,962	Sûretés municipales	9			
1,401	22,663	4,129	3,683	3,629	39	1,600	1,537	Entente municipale: G.R.C.	10			
23	2,322	223	269	262	7	135	133	P.P.O.	11			
319	251	7	53	39	—	5	5	La Police des chemins de fer Nationaux du Canada.	12			
547	102	3	55	38	1	5	4	Police du chemin de fer Pacifique-Canadien	13			
52	—	—	—	—	14	6	10	Police du Conseil des ports nationaux	14			
8,015	183,409	58,081	41,261	40,578	315	33,522	30,632	Total, sûretés municipales (ententes incluses)	15			
2,580	85,317	22,580	20,053	19,726	74	17,649	15,779	Groupes 1 et 2	16			
283	8,993	4,299	3,897	3,863	8	2,859	2,789	Groupe 3	17			
791	21,708	9,575	5,065	4,876	44	4,540	4,170	" 4	18			
2,235	15,874	5,055	3,525	3,506	37	3,246	3,003	" 5	19			
979	21,566	9,340	4,972	4,910	75	3,044	2,817	" 6	20			
362	11,637	3,732	2,374	2,350	31	1,179	1,095	" 7	21			
538	11,460	1,931	927	912	26	688	668	" 8	22			
247	6,854	1,569	448	435	20	317	311	" 9	23			
Données sommaires selon le ressort policier												
22,391	84,736	4,778	4,770	4,707	533	3,979	3,818	GENDARMERIE ROYALE DU CANADA	24			
982	—	—	—	—	—	—	—	Division "A", Q.G.: Ottawa (l'Ouest du Québec et le Nord-Est de l'Ontario).	25			
376	3,696	223	1,066	1,064	61	236	235	Division "B", Q.G.: Saint-Jean (Terre-Neuve et Labrador).	26			
5,282	—	—	—	—	—	—	—	Division "C", Q.G.: Montréal (Québec)	27			
1,659	8,485	470	505	500	58	181	177	Division "D", Q.G.: Winnipeg (Manitoba et le Nord-Ouest de l'Ontario).	28			
3,621	30,248	2,849	2,326	2,282	192	2,329	2,212	Division "E", Q.G.: Victoria (Colombie-Britannique).	29			
1,569	11,395	584	108	104	45	381	362	Division "F", Q.G.: Regina (Saskatchewan)	30			
182	3,826	40	24	22	17	64	64	Division "G", Q.G.: Ottawa (T.N.-O., Yukon)	31			
745	6,916	158	101	100	47	134	132	Division "H", Q.G.: Halifax (Nouvelle-Écosse)	32			
617	5,302	157	263	261	35	197	191	Division "J", Q.G.: Fredericton (Nouveau-Brunswick).	33			
3,673	13,016	297	369	366	69	435	423	Division "K", Q.G.: Edmonton (Alberta)	34			
104	1,852	—	8	8	9	22	22	Division "L", Q.G.: Charlottetown (Île-du-Prince-Édouard).	35			
3,581	—	—	—	—	—	—	—	Division "O", Q.G.: Toronto (le Sud-Ouest de l'Ontario).	36			

CRIME STATISTICS (POLICE)

TABLE 1. Crime and Miscellaneous Data by Type of Force, Group Size and Police Jurisdiction, 1965 — Continued

No.	Force	Criminal code Code criminel								
		Reported or known to police — Infractions communi- quées à la poli- ce ou connues d'elle	Un- founded — Affaires non fondées	Actual number — Nombre réel d'infra- ctions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
					By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
							Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Summary data by police jurisdiction—Concluded										
1	Ontario Provincial Police, H.Q.—Toronto	40,857	6,478	34,379	6,718	9,160	6,796	360	1,100	70
2	District Headquarters:									
2	No. 1—Chatham	2,417	363	2,054	307	613	318	9	21	—
3	2—London	5,194	976	4,218	543	1,389	587	28	84	7
4	3—Burlington	2,579	456	2,123	264	709	319	11	43	3
5	4—Niagara Falls	1,539	186	1,353	218	327	211	15	25	3
6	5—Downsview	1,177	163	1,014	296	176	230	13	38	1
7	6—Mount Forest	3,844	709	3,135	518	576	599	20	69	—
8	7—Barrie	3,914	423	3,491	566	666	518	22	57	3
9	8—Peterborough	2,802	440	2,362	457	447	484	12	74	2
10	9—Belleville	3,085	522	2,563	494	810	479	33	49	2
11	10—Perth	2,404	355	2,049	463	516	464	22	61	6
12	11—Long Sault	1,906	300	1,606	314	453	333	12	24	1
13	12—North Bay	2,042	366	1,676	399	401	398	23	86	4
14	13—Sudbury	1,663	182	1,481	340	474	340	15	67	3
15	14—Sault Ste. Marie	1,135	158	977	214	371	221	14	20	—
16	15—Timmins	815	59	756	282	192	298	21	52	3
17	16—Port Arthur	2,134	417	1,717	453	575	465	45	92	7
18	17—Kenora	2,001	298	1,703	577	437	510	42	238	25
19	Precious Metals Theft Branch	206	105	101	23	28	22	—	—	—
20	Quebec Provincial Police, H.Q.—Montreal	15,789	91	15,698	4,632	1,138	6,374	218	1,112	18
21	Montreal Division	9,877	55	9,822	2,850	538	4,088	160	663	14
22	Quebec Division	5,912	36	5,876	1,782	600	2,286	58	449	4
23	Canadian National Railways Police, H.Q.—Montreal	2,597	14	2,583	375	92	264	6	303	—
24	Canadian Pacific Railway Police, H.Q. Montreal	1,646	9	1,637	183	198	200	4	107	6
25	National Harbours Board Police	223	—	220	140	—	139	1	2	—
26	Port of Montreal, Que.	223	—	220	140	—	139	1	2	—
27	Port of Saint John, N.B.	—	—	—	—	—	—	—	—	—
GROUP SIZE										
Groups 1 and 2, (8 cities, population 250,000 and over):										
28	Calgary, Alta.	15,807	204	15,603	4,400	2,304	3,206	508	307	37
29	Edmonton, Alta.	27,958	1,996	25,962	6,110	6,240	3,357	699	543	121
30	Hamilton, Ont.	19,315	847	18,468	3,073	4,726	2,406	366	383	55
31	Montreal, Que.	62,701	2,021	60,680	12,360	2,926	9,653	1,538	2,215	222
32	Ottawa, Ont.	11,787	24	11,763	2,432	1	1,959	291	278	50
33	Toronto, Ont.	67,881	975	66,606	22,996	3,500	10,650	1,823	6,239	896
34	Vancouver, B.C.	28,188	608	27,580	6,068	2,587	4,754	922	1,253	207
35	Winnipeg, Man.	13,769	239	13,530	3,837	281	3,206	578	1,484	411
Group 3 (6 cities and districts, population 100,000 to 250,000):										
36	Burnaby, (Dist. Mun.) B.C. (RCMP)	2,989	176	2,813	613	203	380	40	151	3
37	London, Ont.	13,695	1,219	12,476	1,105	589	854	94	169	9
38	Quebec, Que.	5,929	39	5,890	1,123	24	780	223	360	40
39	Regina, Sask.	9,430	85	9,345	1,788	875	1,225	193	181	16
40	Saskatoon, Sask.	5,469	149	5,320	1,209	517	956	98	76	1
41	Windsor, Ont.	5,344	365	4,979	1,000	473	840	55	49	7

**TABLEAU 1. Renseignements concernant les infractions et les diverses autres données selon le genre de sûreté,
la taille de groupe et le ressort des sûretés, 1965 — suite**

Other offences — Autres infractions			Miscellaneous — Divers					Service	Nº		
Actual offences — Nombre réel d'infractions			Persons missing — Personnes disparues		Persons drowned — Personnes noyées	Motor vehicles — Véhicules à moteur					
Federal Statutes — Lois fédérales	Provincial Statutes — Lois provinciales	Municipal By-laws — Règlements municipaux	Reported — Signalées	Located — Retrouvées		Stolen — Volés	Recovered — Retrouvées				
Données sommaires selon le ressort policier — fin											
482	19,807	277	2,557	2,507	227	902	885	La Police provinciale de l'Ontario, Q.G.: Toronto	1		
11	563	48	108	105	10	86	85	Bureau central du district:			
36	1,938	39	241	237	7	154	148	No. 1-Chatham	2		
39	1,209	23	91	90	6	59	58	2-London	3		
12	449	5	28	26	4	47	53	3-Burlington	4		
7	754	—	23	23	5	31	32	4-Niagara Falls	5		
42	1,413	5	221	217	14	80	78	5-Downsview	6		
10	2,161	20	223	213	13	80	77	6-Mount Forest	7		
23	1,673	3	154	153	13	49	48	7-Barrie	8		
13	1,291	11	139	139	15	59	58	8-Peterborough	9		
4	1,947	11	207	193	17	34	9-Belleville	10			
6	819	10	50	50	9	42	10-Perth	11			
33	869	6	113	116	21	30	11-Long-Sault	12			
105	449	5	206	206	21	48	12-North Bay	13			
52	597	8	131	130	8	21	13-Sudbury	14			
5	770	16	140	136	17	25	14-Sault-Sainte-Marie	15			
18	1,454	59	255	254	10	37	15-Timmins	16			
66	1,451	8	227	219	37	20	16-Port Arthur	17			
—	—	—	—	—	—	—	17-Kenora	18			
							Service de vol des métaux précieux	19			
—	8,537	—	139	116	315	735	641	La Sûreté provinciale du Québec, Q.G.: Montréal	20		
—	5,614	—	35	28	213	402	343	Division de Montréal	21		
—	2,923	—	104	88	102	333	298	Division de Québec	22		
319	251	7	53	39	—	5	5	Police des chemins de fer Nationaux du Canada, Q.G.: Montréal.	23		
547	102	3	55	38	1	5	4	Police du chemin de fer Pacifique-Canadien, Q.G.: Montréal.	24		
52	—	—	—	—	14	6	10	Police du Conseil des ports nationaux	25		
48	—	—	—	—	14	6	10	Port de Montréal, P.Q.	26		
4	—	—	—	—	—	—	—	Port de Saint-Jean, N.-B.	27		
TAILLE DE GROUPE											
Groupes 1 et 2, (8 cités de 250,000 habitants et plus):											
214	5,345	963	817	753	2	678	686	Calgary, Alb.	28		
304	8,689	2,456	3,042	3,039	10	1,002	979	Edmonton, Alb.	29		
349	4,115	154	1,010	1,009	4	900	884	Hamilton, Ont.	30		
629	523	10,007	4,455	4,409	20	6,421	4,779	Montréal, P.Q.	31		
264	2,033	1,013	996	992	7	1,017	985	Ottawa, Ont.	32		
223	38,199	875	6,396	6,233	19	5,058	4,940	Toronto, Ont.	33		
415	23,833	4,928	1,588	1,643	9	1,794	1,756	Vancouver, C.-B.	34		
182	2,580	2,184	1,749	1,648	3	779	770	Winnipeg, Man.	35		
Groupe 3 (6 cités et districts de 100,000 à 250,000 habitants):											
90	562	55	508	504	1	183	169	Burnaby, (D.M.) C.-B. (G.R.C.)	36		
88	4,855	973	1,732	1,726	—	337	346	London, Ont.	38		
26	1	2,170	206	200	6	925	892	Québec, P.Q.	38		
69	2,548	378	512	512	—	464	460	Regina, Sask.	39		
10	697	695	319	318	—	227	217	Saskatoon, Sask.	40		
—	330	28	620	603	1	723	705	Windsor, Ont.	41		

CRIME STATISTICS (POLICE)

TABLE 1. Crime and Miscellaneous Data by Type of Force, Group Size and Police Jurisdiction, 1965 — Continued

No.	Force	Criminal Code Code criminel																
		Reported or known to police	Un- founded	Actual number	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged Personnes — inculpées											
					Infractions communi- quées à la police ou connues d'elle	Affaires non fondées	Nombre réel d'infra- ctions	By charge	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes								
								Par mise en accusa- tion	Autre- ment	Male — Hommes	Females — Femmes							
										Boys — Garçons	Girls — Filles							
Group 4 (29 cities and districts, population 50,000 to 100,000):																		
1	Brantford, Ont.	2,087	44	2,043	440	562	401	34	66	2								
2	Burlington, Ont.	1,611	33	1,578	134	207	109	24	27	1								
3	Dartmouth, N.S.	1,319	116	1,203	189	144	140	14	89	5								
4	Halifax, N.S.	4,171	122	4,049	647	866	592	69	131	3								
5	Hull, Que.	2,492	44	2,448	307	239	225	33	152	6								
6	Jacques-Cartier, Que.	1,259	26	1,233	170	72	130	3	76	1								
7	Kingston, Ont.	2,053	—	2,053	404	47	295	44	52	16								
8	Kitchener, Ont.	4,102	136	3,966	375	884	254	24	44	—								
9	Montreal North, Que.	2,110	320	1,790	535	201	210	13	127	7								
10	Niagara Falls, Ont.	2,667	89	2,580	765	231	522	31	95	3								
11	Oakville, Ont.	1,930	39	1,891	251	166	243	7	46	—								
12	Oshawa, Ont.	2,565	16	2,548	300	109	332	47	152	14								
13	Peterborough, Ont.	3,288	568	2,720	719	428	515	54	240	16								
14	Richmond, (twp.) B.C. (RCMP)	2,015	230	1,785	320	312	164	21	159	2								
15	Saanich, (Dist. Mun.) B.C.	1,404	—	1,404	312	—	124	2	167	13								
16	St. Catharines, Ont.	3,820	163	3,615	695	846	576	67	88	—								
17	Saint John, N.B.	1,983	44	1,939	645	415	469	12	133	7								
18	St. John's, Nfld.	3,432	1	3,431	828	190	436	70	319	20								
19	St-Laurent, Que.	1,464	53	1,411	172	35	149	5	44	1								
20	St-Michel, Que.	1,660	2	1,658	589	—	311	6	169	—								
21	Sarnia, Ont.	1,762	2	1,762	448	—	408	37	113	4								
22	Sault Ste. Marie, Ont.	1,340	37	1,303	597	77	503	57	141	9								
23	Sherbrooke, Que.	1,489	—	1,489	430	61	229	7	159	5								
24	Sudbury, Ont.	3,182	150	3,032	912	170	627	50	99	4								
25	Surrey, (Dist. Mun.) B.C. (RCMP)	4,130	445	3,685	711	129	428	44	208	5								
26	Toronto, (twp.) Ont.	1,997	28	1,969	628	180	438	84	107	7								
27	Trois-Rivières, Que.	963	13	950	176	47	120	15	97	3								
28	Verdun, Que.	2,123	50	2,073	351	176	177	8	256	26								
29	Victoria, B.C.	2,487	49	2,438	1,005	392	392	23	316	69								
Group 5 (56 cities, towns, districts, townships, etc., population 25,000 to 50,000):																		
30	Belleville, Ont.	608	51	557	173	76	145	8	31	1								
31	Brampton, Ont.	649	3	646	209	16	175	32	35	7								
32	Brandon, Man.	1,158	—	1,158	203	5	197	6	1	—								
33	Cap-de-la-Madeleine, Que.	526	—	524	335	—	58	—	128	—								
34	Charlesbourg, Que.	296	1	295	83	1	64	9	13	3								
35	Chatham, Ont.	1,935	63	1,872	281	339	231	16	56	3								
36	Chicoutimi, Que.	751	—	751	224	2	133	5	66	19								
37	Chomedey, Que.	598	19	579	117	170	85	24	86	4								
38	Coquitlam, (Dist. Mun.) B.C. (RCMP)	1,554	91	1,463	141	241	100	13	39	—								
39	Corner Brook, Nfld. (RCMP)	598	—	598	339	6	262	16	138	5								
40	Cornwall, Ont.	1,433	61	1,372	352	1	304	35	134	9								
41	Drummondville, Que.	1,693	6	1,687	493	—	438	5	50	1								
42	East Kildonan, Man.	889	6	883	90	84	72	9	55	2								
43	Eastview, Ont.	852	36	816	138	43	120	16	12	2								
44	Fort William, Ont.	1,450	125	1,325	361	127	292	30	78	14								
45	Galt, Ont.	1,014	97	917	149	184	119	8	20	—								
46	Granby, Que.	79	2	77	77	—	77	—	—	—								
47	Guelph, Ont.	996	54	942	337	5	210	10	134	11								
48	Lachine, Que.	1,005	93	912	162	82	86	10	82	5								
49	LaSalle, Que.	606	—	606	606	—	465	79	65	—								
50	Laval-des-Rapides, Que.	126	1	125	11	4	12	—	6	—								
51	Lethbridge, Alta.	2,239	61	2,178	1,025	188	643	90	209	14								
52	Lincoln County, Ont.	15	—	15	4	3	—	1	—	—								
53	Longueuil, Que.	503	2	500	280	4	243	3	38	—								
54	Medicine Hat, Alta.	1,366	109	1,257	292	375	220	7	96	7								
55	Moncton, N.B.	1,315	24	1,291	315	94	247	15	47	2								
56	Moose Jaw, Sask.	1,836	46	1,790	462	42	388	38	16	—								
57	Nepean, (twp.) Ont.	744	1	743	278	54	162	50	33	1								
58	New Westminster, B.C.	2,817	22	2,794	629	4	485	17	65	5								
59	Norfolk County, Ont.	1	—	1	1	—	1	—	—	—								
60	North Vancouver, (Dist. Mun.) B.C. (RCMP)	1,807	49	1,758	220	18	107	21	85	5								
61	North Vancouver, B.C. (RCMP)	1,811	51	1,760	164	22	83	3	82	—								
62	Outremont, Que.	451	—	451	138	58	26	5	54	3								
63	Pierrefonds, Que.	181	—	181	26	23	27	1	10	—								
64	Pointe-aux-Trembles, Que.	38	—	38	35	—	31	14	14	—								
65	Pointe-Claire, Que.	168	—	168	59	—	43	13	12	—								

**TABLEAU 1. Renseignements concernant les infractions et les diverses autres données selon le genre de sûreté,
la taille de groupe et le ressort des sûretés, 1965 – suite**

Other offences — Autres infractions			Miscellaneous — Divers				Service	Nº	
Actual offences — Nombre réel d'infraction			Persons missing — Personnes disparues		Persons drowned — Personnes noyées	Motor vehicles — Véhicules à moteur			
Federal Statutes — Lois fédérales	Provincial Statutes — Lois provinciales	Municipal By-laws — Règlements municipaux	Reported — Signa- lées	Located — Retrou- vées		Stolen — Volés	Recovered — Retrou- vés		
Groupe 4 (29 cités et district de 50,000 à 100,000 habitants):									
3	723	6	86	86	—	143	139	Brantford, Ont.	
—	246	122	99	98	—	51	51	Burlington, Ont.	
—	558	1	229	228	—	67	63	Dartmouth, N.-E.	
—	3,606	2,093	445	432	1	334	315	Halifax, N.-É.	
—	33	1,419	136	130	2	221	215	Hull, P.Q.	
—	19	57	110	109	2	118	94	Jacques-Cartier, P.Q.	
77	1,232	687	146	139	2	236	235	Kingston, Ont.	
180	1,093	113	145	122	1	115	115	Kitchener, Ont.	
29	28	249	112	2	139	139	102	Montréal-Nord, P.Q.	
2	121	263	129	121	3	226	224	Niagara Falls, Ont.	
13	230	66	63	60	1	85	82	Oakville, Ont.	
—	822	14	107	99	3	148	144	Oshawa, Ont.	
1	699	98	201	201	2	114	112	Peterborough, Ont.	
36	359	130	133	123	2	32	32	Richmond, (twp.) C.-B. (G.R.C.)	
3	164	31	180	161	—	25	23	Saanich, (D.M.) C.-B.	
5	1,465	263	154	149	—	155	145	St. Catharines, Ont.	
9	2,277	3	447	441	6	206	206	Saint John, N.-B.	
—	1,654	11	163	163	1	256	256	St. John's, T.-N.	
2	—	1,101	219	207	—	198	108	St-Laurent, P.Q.	
—	—	81	116	114	—	342	235	St-Michel, P.Q.	
36	654	294	27	23	—	125	123	Sarnia, Ont.	
12	1,079	554	189	185	3	140	139	Sault-Ste-Marie, Ont.	
—	—	420	59	59	—	208	208	Sherbrooke, P.Q.	
92	2,266	11	247	247	2	285	284	Sudbury, Ont.	
98	654	603	37	34	1	103	99	Surrey, (D.M.) C.-B. (G.R.C.)	
—	439	82	49	51	1	80	80	Toronto, (twp.) Ont.	
5	1	689	27	24	3	116	105	Trois-Rivières, P.Q.	
114	—	94	763	755	4	138	116	Verdun, P.Q.	
74	1,286	20	247	203	2	134	120	Victoria, C.-B.	
Groupe 5 (56 cités, villes, districts, cantons, etc., de 25,000 à 50,000 habitants):									
23	309	65	104	104	4	40	40	Belleville, Ont.	
6	169	16	39	37	—	42	40	Brampton, Ont.	
—	227	53	30	36	1	61	60	Brandon, Man.	
494	—	112	43	38	1	35	31	Cap-de-la-Madeleine, P.Q.	
—	1	2	28	28	—	24	24	Charlesbourg, P.Q.	
—	518	17	205	205	1	106	102	Chatham, Ont.	
—	36	180	2	2	—	50	47	Chicoutimi, P.Q.	
—	4	—	242	242	2	131	71	Chomedey, P.Q.	
22	140	61	1	1	—	23	23	Coquitlam, (D.M.) C.-B. (G.R.C.)	
37	227	149	165	165	1	20	20	Corner Brook, T.-N. (G.R.C.)	
—	362	32	35	33	—	29	29	Cornwall, Ont.	
—	18	212	25	25	—	55	52	Drummondville, P.Q.	
—	92	14	20	20	—	29	29	East Kildonan, Man.	
3	102	81	45	45	—	72	71	Eastview, Ont.	
—	828	54	386	386	4	68	68	Fort William, Ont.	
10	143	50	34	34	—	66	66	Galt, Ont.	
2	—	261	2	2	—	90	81	Granby, P.Q.	
15	757	21	81	81	—	47	46	Guelph, Ont.	
—	—	—	80	77	2	136	114	Lachine, P.Q.	
22	100	215	57	57	1	97	73	LaSalle, P.Q.	
—	—	—	22	21	1	17	11	Laval-des-Rapides, P.Q.	
1,117	1,741	218	312	312	—	116	116	Lethbridge, Alb.	
—	—	21	—	—	—	—	—	Lincoln, canton, Ont.	
8	104	459	14	14	—	100	67	Longueuil, P.Q.	
17	366	120	5	5	—	30	28	Medicine Hat, Alb.	
98	921	23	34	34	—	87	87	Moncton, N.-B.	
6	597	15	—	—	—	—	—	Moose Jaw, Sask.	
—	105	121	—	—	—	75	73	Nepean, (twp.) Ont.	
190	1,240	4	105	103	2	163	157	New Westminster, C.-B.	
—	24	6	—	—	1	—	—	Norfolk, canton, Ont.	
27	417	327	111	111	1	85	85	Vancouver-Nord, (D.M.) C.-B. (G.R.C.)	
38	314	298	97	97	—	106	106	Vancouver-Nord, C.-B. (G.R.C.)	
—	—	150	44	43	—	37	34	Outremont, P.Q.	
—	—	35	52	52	—	3	—	Pierrefonds, P.Q.	
—	—	—	26	26	—	92	77	Pointe-aux-Trembles, P.Q.	
—	6	35	63	63	2	30	30	Pointe-Claire, P.Q.	

CRIME STATISTICS (POLICE)

TABLE 1. Crime and Miscellaneous Data by Type of Force, Group Size and Police Jurisdiction, 1965 — Continued

No.	Force	Criminal Code Code criminel									
		Reported to known to police	Un- founded	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées				
					By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens		
							Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles	
	Group 5 (56 cities, towns, districts, townships, etc., population 25,000 to 50,000) — Concluded:										
1	Port Arthur, Ont.	1,624	37	1,587	413	31	350	37	65	12	
2	Prince Albert, Sask.	1,270	117	1,153	536	58	364	62	45	1	
3	Red Deer, Alta. (RCMP)	1,285	258	1,027	208	186	188	7	10	6	
4	Rimouski, Que.	336	3	333	128	136	76	9	—	—	
5	St. Boniface, Man.	1,911	210	1,701	320	92	150	6	233	8	
6	Ste-Foy, Que.	1,286	84	1,202	258	813	129	111	96	25	
7	St. Hyacinthe, Que.	908	69	839	368	5	254	34	73	5	
8	St. James, Man.	1,123	47	1,076	481	179	166	31	176	125	
9	St-Jean, Que.	368	—	368	90	70	77	2	27	3	
10	St-Jérôme, (Terrebonne) Que.	309	—	309	116	55	88	5	47	5	
11	St.Vital, Man.	538	21	517	129	2	53	8	76	1	
12	Sandwich West, (twp.) Ont.	1,377	38	1,339	133	88	102	3	3	—	
13	Shawinigan, Que.	465	2	463	149	55	113	5	35	5	
14	Sydney, N.S.	610	2	608	305	8	235	—	1	—	
15	Timmins, Ont.	918	1	917	550	42	424	32	54	4	
16	Valleyfield, Que.	589	1	588	113	54	80	9	38	4	
17	Waterloo, Ont.	523	4	519	119	25	99	1	11	—	
18	Welland, Ont.	1,816	221	1,595	214	389	165	23	41	1	
19	Westmount, Que.	534	1	533	136	4	106	10	35	—	
20	West Vancouver, (Dist. Mun.) B.C.	777	10	767	426	32	108	7	82	4	
	Group 6 (127 cities, towns, districts, townships, etc., population 10,000 to 25,000):										
21	Alma, Que.	144	15	129	119	12	18	5	96	1	
22	Amherst, N.S.	565	12	553	183	46	168	9	9	—	
23	Ancaster, (twp.) Ont.	299	21	278	34	8	40	3	8	—	
24	Anjou, Que.	192	—	192	112	12	43	—	18	—	
25	Arvida, Que.	205	4	201	56	41	25	1	35	—	
26	Asbestos, Que.	65	—	65	22	2	13	—	12	—	
27	Assiniboia, (Rur. Mun.) Man.	263	4	259	47	22	33	1	30	—	
28	Aurora, Ont.	179	11	168	48	51	50	2	4	2	
29	Baie-Comeau, Que.	194	—	190	164	1	167	1	—	—	
30	Barrie, Ont.	446	10	436	193	71	190	2	9	—	
31	Beaconsfield, Que.	106	4	102	9	3	11	1	4	—	
32	Brockville, Ont.	915	69	846	132	183	91	12	13	—	
33	Brossard, Que.	114	—	114	2	—	2	—	—	—	
34	Campbellton, N.B. (RCMP)	437	42	395	99	125	73	—	18	—	
35	Charlottetown, P.E.I.	335	—	335	147	3	132	4	12	1	
36	Châteauguay, Que.	148	—	148	45	6	32	7	15	3	
37	Châteauguay Centre, Que.	141	2	139	44	33	30	1	22	1	
38	Chicoutimi North, Que.	187	—	188	187	1	42	—	126	1	
39	Chilliwack, B.C. (RCMP)	763	76	687	119	177	75	2	54	4	
40	Chinguacousy, (twp.) Ont.	256	5	251	62	1	69	2	7	—	
41	Cobourg, Ont.	96	—	96	65	6	75	4	1	2	
42	Copper Cliff, Ont.	34	—	34	25	6	21	—	30	—	
43	Côte-St-Luc, Que.	224	41	181	7	6	9	—	2	—	
44	Dawson Creek, B.C. (RCMP)	707	13	694	70	114	60	6	3	1	
45	Delta, B.C.	509	57	452	189	75	55	12	60	5	
46	Dollard-des-Ormeaux, Que.	141	—	141	24	63	13	—	18	—	
47	Dorval, Que.	922	—	921	49	1	45	1	24	1	
48	Dundas, Ont.	257	3	254	47	17	49	3	1	—	
49	Duvernay, Que.	251	24	226	15	25	12	8	9	1	
50	Edmundston, N.B.	109	—	109	110	—	102	10	10	—	
51	Esquimalt, (twp.) B.C.	406	4	402	65	12	43	2	16	—	
52	Fabreville, Que.	282	—	282	78	26	53	2	13	—	
53	Flin Flon, Man. (RCMP)	288	—	286	32	70	25	1	10	1	
54	Fort Garry, (Rur. Mun.) Man.	800	8	792	62	7	69	2	7	—	
55	Fredericton, N.B.	634	14	620	248	4	238	4	14	—	
56	Georgetown, Ont.	233	1	232	127	7	100	2	19	2	
57	Giffard, Que.	52	—	52	10	1	5	—	3	—	
58	Glace Bay, N.S.	803	1	802	413	—	338	4	66	12	
59	Gloucester, (twp.) Ont.	352	3	349	151	75	90	41	46	9	
60	Grande Prairie, Alta. (RCMP)	588	115	473	97	186	83	12	8	2	
61	Grande-Mere, Que.	186	—	186	124	5	95	2	46	8	
62	Greenfield Park, Que.	298	—	298	179	25	66	110	4	—	
63	Gwillimbury East, (twp.) Ont.	583	125	458	36	191	44	1	15	3	
64	Hauterive, Que.	62	—	62	63	—	9	—	63	—	
65	Joliette, Que.	252	—	252	40	23	28	11	12	—	
66	Kamloops, B.C. (RCMP)	1,486	193	1,293	361	351	244	13	631	3	

**TABLEAU 1. Renseignements concernant les infractions et les diverses autres données selon le genre de sûreté,
la taille de groupe et le ressort des sûretés, 1965 — suite**

Other offences Autres infractions			Miscellaneous Divers					Service	Nº		
Actual offences Nombre réel d'infractions			Persons missing Personnes disparues		Persons drowned Personnes noyées	Motor vehicles Véhicules à moteur					
Federal Statutes Lois fédérales	Provincial Statutes Lois provinciales	Municipal By-laws Règlements municipaux	Reported Signa- lées	Located Retrouvées		Stolen Volés	Recovered Retrouvés				
4	2,065	168	3	2	—	119	116	Groupe 5 (56 cités, villes districts, cantons, etc., de 25,000 à 50,000 habitants) — fin:			
19	714	83	40	40	—	57	56	Port Arthur, Ont.	1		
21	310	13	171	171	1	22	22	Prince Albert, Sask.	2		
—	7	40	57	57	—	2	2	Red Deer, Alb. (G.R.C.)	3		
3	752	157	67	64	—	56	54	Rimouski, P.Q.	4		
—	—	2	18	18	—	146	135	St-Boniface, Man.	5		
—	—	244	31	26	1	57	49	Ste-Foy, P.Q.	6		
—	295	95	22	22	—	39	38	St-Hyacinthe, P.Q.	7		
—	—	—	15	15	—	39	37	St. James, Man.	8		
9	1	20	11	11	1	66	61	St-Jean, P.Q.	9		
—	91	19	48	48	—	13	13	St-Jérôme, (Terrebonne) P.Q.	10		
4	62	114	106	106	1	89	88	St-Vital, Man.	11		
—	43	347	11	11	4	29	26	Sandwich-Ouest, (twp.) Ont.	12		
—	697	—	25	25	—	88	88	Shawinigan, P.Q.	13		
30	682	50	257	257	—	49	48	Sydney, N.-É.	14		
—	—	1	22	22	1	34	34	Timmins, Ont.	15		
—	—	—	27	27	—	30	30	Valleyfield, P.Q.	16		
—	173	148	9	9	2	60	59	Waterloo, Ont.	17		
—	—	110	42	42	—	50	39	Welland, Ont.	18		
10	114	17	34	34	2	39	50	Westmount, P.Q.	19		
	1,228	46	9	9	—	73	70	Vancouver-Ouest, (D.M.) C.-B.	20		
								Groupe 6 (127 cités, villes, districts, cantons, etc., de 10,000 à 25,000 habitants):			
—	—	—	23	23	—	12	12	Alma, P.Q.	21		
—	154	74	16	15	—	19	19	Amherst, N.-É.	22		
2	58	213	36	36	4	2	2	Ancaster, (twp.) Ont.	23		
—	—	—	29	29	—	35	31	Anjou, P.Q.	24		
—	—	11	4	4	—	18	18	Arvida, P.Q.	25		
—	6	15	4	4	—	8	8	Asbestos, P.Q.	26		
—	171	36	67	67	1	4	4	Assiniboia, (M.R.) Man.	27		
2	101	39	21	20	—	3	3	Aurora, Ont.	28		
—	—	8	5	5	2	16	16	Baie-Comeau, P.Q.	29		
10	295	14	17	17	2	63	61	Barrie, Ont.	30		
—	—	—	62	61	—	9	4	Beaconsfield, P.Q.	31		
4	571	10	140	141	—	20	20	Brockville, Ont.	32		
—	—	—	28	28	—	12	12	Brossard, P.Q.	33		
8	516	—	41	41	—	6	6	Campbellton, N.-B. (G.R.C.)	34		
9	296	901	26	26	2	54	54	Charlottetown, I.P.-E.	35		
—	—	12	12	12	1	26	26	Châteauguay, P.Q.	36		
—	32	65	8	8	—	10	9	Châteauguay Centre, P.Q.	37		
1	4	59	—	—	—	2	2	Chicoutimi-Nord, P.Q.	38		
22	264	92	20	20	2	15	15	Chilliwack, C.-B. (G.R.C.)	39		
3	139	23	17	16	2	10	10	Chinguacousy, (twp.) Ont.	40		
—	172	—	5	5	—	12	12	Cobourg, Ont.	41		
—	73	7	6	6	—	5	5	Copper Cliff, Ont.	42		
—	—	8	—	—	—	—	—	Côte-St-Luc, P.Q.	43		
1	418	9	56	47	1	32	31	Dawson Creek, C.-B. (G.R.C.)	44		
3	151	155	29	29	3	20	20	Delta, C.-B.	45		
—	4	14	20	20	—	5	3	Dollard-des-Ormeau, P.Q.	46		
4	—	43	40	36	—	77	45	Dorval, P.Q.	47		
1	99	58	—	—	—	15	14	Dundas, Ont.	48		
—	—	17	13	13	—	5	2	Duvernay, P.Q.	49		
—	207	8	7	6	1	1	—	Edmundston, N.-B.	50		
1	56	2	127	126	—	8	8	Esquimalt, (twp.) C.-B.	51		
—	54	59	4	3	1	4	4	Fabreville, P.Q.	52		
6	269	20	45	40	1	10	10	Flin Flon, Man. (G.R.C.)	53		
—	84	8	115	115	—	55	55	Fort Garry, (M.R.) Man.	54		
81	941	133	144	144	—	43	43	Fredericton, N.-B.	55		
—	94	1	15	15	—	24	24	Georgetown, Ont.	56		
—	—	1	12	12	—	10	9	Giffard, P.Q.	57		
—	255	50	39	39	—	34	34	Glace Bay, N.-E.	58		
—	25	66	8	8	—	11	10	Gloucester, (twp.) Ont.	59		
16	289	15	45	45	—	14	14	Grande-Prairie, Alb. (G.R.C.)	60		
—	44	—	—	—	—	—	—	Grand'Mère, P.Q.	61		
—	—	2	15	13	—	49	14	Greenfield Park, P.Q.	62		
1	109	136	60	60	—	6	5	Gwillimbury-Est, (twp.) Ont.	63		
—	—	—	4	4	—	8	8	Hauterive, P.Q.	64		
—	—	165	2	2	—	31	29	Joliette, P.Q.	65		
99	1,228	46	9	9	—	73	70	Kamloops, C.-B. (G.R.C.)	66		

CRIME STATISTICS (POLICE)

TABLE 1. Crime and Miscellaneous Data by Type of Force, Group Size and Police Jurisdiction, 1965 — Continued

No.	Force	Criminal Code Code criminel									
		Reported or known to police — Infractions communiquées à la police ou connues d'elle	Unfounded — Affaires non fondées	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées				
					By charge — Par mise en accusation	Other wise — Autrement	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens		
							Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles	
	Group 6 (127 cities, towns, districts, townships, etc., population 10,000 to 25,000) — Continued:										
1	Kapuskasing, Ont.	316	1	315	181	23	137	15	45	3	
2	Kelowna, B.C. (RCMP)	758	113	645	105	144	78	2	39	2	
3	Kénogami, Que.	157	—	157	8	—	6	—	2	—	
4	Kenora, Ont.	593	—	590	339	—	214	48	41	6	
5	King, (twp.) Ont.	241	4	237	42	23	41	1	15	—	
6	Lafleche, Que.	201	—	187	27	1	26	—	10	—	
7	Lancaster, N.B.	82	1	81	35	—	37	—	6	—	
8	Langley, (twp.) B.C. (RCMP)	479	49	430	39	31	30	2	8	3	
9	La Tuque, Que.	260	2	258	152	86	221	2	13	2	
10	Lauzon, Que.	147	—	147	57	59	55	3	8	—	
11	Lévis, Que.	107	—	107	28	35	16	—	16	1	
12	Lindsay, Ont.	365	4	361	105	34	100	5	5	—	
13	Magog, Que.	240	—	240	15	—	12	—	5	—	
14	Maple Ridge, (Dist.) B.C. (RCMP)	749	39	710	245	82	180	12	90	3	
15	Markham, (twp.) Ont.	450	—	450	170	53	146	2	31	—	
16	Matsqui, (Dist. Mun.) B.C.	326	34	292	157	12	108	5	43	5	
17	Midland, Ont.	343	4	339	131	3	97	—	24	2	
18	Mount Royal, Que.	415	26	389	21	—	12	—	11	—	
19	Nanaimo, B.C. (RCMP)	1,263	104	1,159	256	150	124	7	90	2	
20	Nelson, B.C.	673	113	560	165	32	106	3	37	3	
21	New Waterford, N.S.	247	2	245	137	—	116	—	28	—	
22	Noranda, Que.	453	18	435	5	3	5	—	2	—	
23	North Battleford, Sask.	434	—	434	275	—	190	43	37	2	
24	North Bay, Ont.	1,105	34	1,071	260	62	187	16	48	1	
25	North Kildonan, (Rur. Mun.) Man.	405	1	404	256	4	94	2	101	—	
26	Oak Bay, (Dist. Mun.) B.C.	514	25	489	46	33	14	1	31	—	
27	Orillia, Ont.	590	2	588	196	—	139	8	7	—	
28	Oromocto, N.B. (RCMP)	476	29	447	50	166	31	12	12	1	
29	Owen Sound, Ont.	187	2	185	86	3	77	3	5	—	
30	Pembroke, Ont.	581	22	559	216	73	169	10	32	3	
31	Penticton, B.C. (RCMP)	1,033	140	893	224	—	102	5	50	—	
32	Pickering, (twp.) Ont.	521	1	520	204	20	179	5	89	—	
33	Pointe Gatineau, Que.	193	5	188	46	9	35	1	24	1	
34	Pont-Viau, Que.	94	2	92	28	11	18	2	16	—	
35	Port Alberni, B.C. (RCMP)	1,054	80	974	190	34	142	19	11	2	
36	Port Colborne, Ont.	574	5	569	207	95	185	5	97	2	
37	Portage la Prairie, Man. (RCMP)	1,004	70	934	199	41	89	9	112	6	
38	Powell River, (Dist. Mun.) B.C. (RCMP)	608	63	545	133	4	86	10	39	4	
39	Preston, Ont.	431	15	416	83	16	73	6	5	—	
40	Prince George, B.C. (RCMP)	2,920	128	2,792	617	31	509	31	119	11	
41	Prince Rupert, B.C. (RCMP)	1,776	196	1,580	429	515	321	41	63	12	
42	Repentigny, Que.	273	15	258	37	77	39	1	6	—	
43	Richmond Hill, Ont.	539	—	539	89	48	52	6	26	2	
44	Riverside, Ont.	483	—	483	98	91	96	6	2	—	
45	Rivière-du-Loup, Que.	133	15	117	57	1	40	—	10	7	
46	Rouyn, Que.	1,185	3	1,182	411	58	254	14	186	3	
47	St-Bruno-de-Montarville, Que.	56	—	56	7	6	12	—	—	—	
48	St-Hubert, Que.	465	4	461	75	—	67	1	10	—	
49	St. Lambert, Que.	508	—	508	58	32	36	2	36	—	
50	St-Leonard-de-Port-Maurice, Que.	720	7	713	249	17	119	144	24	2	
51	Ste-Therese, Que.	489	—	489	101	72	70	3	32	—	
52	St. Thomas, Ont.	900	81	819	138	—	134	4	—	2	
53	St. Vincent de Paul, Que.	145	2	143	11	—	6	1	2	—	
54	Saltfleet, (twp.) Ont.	592	7	585	83	70	59	4	24	—	
55	Sandwich East, (twp.) Ont.	671	5	666	179	24	175	3	1	—	
56	Sept-Iles, Que.	644	24	620	191	74	170	19	65	7	
57	Shawinigan South, Que.	193	—	193	32	—	18	—	28	4	
58	Sillery, Que.	199	3	196	63	14	28	—	23	—	
59	Simonds Parish, N.B.	190	15	175	24	72	25	1	—	—	
60	Sorel, Que.	127	—	127	123	—	93	1	54	2	
61	Stratford, Ont.	1,066	53	1,013	221	140	202	13	16	—	
62	Swift Current, Sask.	351	18	333	171	26	139	15	1	1	
63	Teck, (twp.) Ont.	513	—	513	178	—	123	11	46	1	
64	Thetford Mines, Que.	613	35	578	117	7	111	11	19	—	
65	Thompson, Man. (RCMP)	672	52	614	303	28	187	16	38	6	
66	Thorold, Ont.	235	10	225	92	17	92	3	5	1	
67	Tracy, Que.	111	5	106	19	10	17	2	—	—	
68	Trail, B.C. (RCMP)	201	—	201	118	—	75	3	46	—	
69	Transcona, Man.	463	32	431	112	57	70	4	82	2	
70	Trenton, Ont.	848	38	810	279	229	178	7	49	3	

**TABLEAU 1. Renseignements concernant les infractions et les diverses autres données selon le genre de sûreté,
la taille de groupe et le ressort des sûretés, 1965 – suite**

Other offences — Autres infractions			Miscellaneous — Divers				Service	Nº	
Actual offences — Nombre réel d'infractions		Persons missing — Personnes disparues		Motor vehicles — Véhicules à moteur					
Federal Statutes — Lois fédérales	Pro- vincial Statutes — Lois provin- ciales	Municipal By-laws — Règlements muni- cipaux	Reported — Signa- lées	Located — Retrou- vées	Persons drowned — Person- nes noyées	Stolen — Volés	Recov- ered — Retrou- vés		
								Groupe 6 (127 cités, villes, districts, cantons, etc., de 10,000 à 25,000 habitants) – suite:	
5	241	82	136	136	—	31	30	Kapuskasing, Ont.	1
11	220	62	78	78	—	21	19	Kelowna, C.-B. (G.R.C.)	2
—	—	—	56	56	—	36	36	Kénogami, P.Q.	3
8	1,029	8	6	5	2	22	21	Kenora, Ont.	4
—	111	29	104	103	—	14	13	King, (twp.) Ont.	5
—	1	2	41	27	—	14	9	Lafleche, P.Q.	6
2	96	5	47	47	—	12	12	Lancaster, N.-B.	7
19	79	133	3	—	1	4	4	Langley, (twp.) C.-B.	8
—	—	1	—	—	—	11	9	La Tuque, P.Q.	9
—	—	24	—	—	—	2	2	Lauzon, P.Q.	10
—	—	68	10	10	—	33	33	Lévis, P.Q.	11
—	201	1,014	—	—	—	14	14	Lindsay, Ont.	12
—	—	—	1	1	—	13	10	Magog, P.Q.	13
8	213	23	2	2	4	12	12	Maple Ridge, (D.) C.-B. (G.R.C.)	14
2	190	208	24	24	—	25	23	Markham, (twp.) Ont.	15
3	83	8	106	106	1	18	18	Matsqui, (D.M.) C.-B.	16
—	145	22	50	50	—	32	32	Midland, Ont.	17
—	—	112	8	8	—	98	58	Mont-Royal, P.Q.	18
31	387	30	10	9	2	21	21	Nanaimo, C.-B. (G.R.C.)	19
7	260	21	20	19	—	35	31	Nelson, C.-B.	20
—	76	27	7	7	—	30	30	New Waterford, N.-É.	21
5	14	622	147	146	—	26	26	Noranda, P.Q.	22
—	254	196	—	—	—	11	12	North Battleford, Sask.	23
17	382	3	14	14	—	110	110	North Bay, Ont.	24
—	59	106	167	165	—	12	12	North Kildonan, (M.R.) Man.	25
1	86	8	88	88	—	15	15	Oak Bay, (D.M.) C.-B.	26
—	248	3	83	83	1	29	29	Orillia, Ont.	27
28	130	38	116	116	—	14	14	Oromocto, N.-B. (G.R.C.)	28
1	167	19	1	1	1	16	16	Owen Sound, Ont.	29
—	271	172	87	87	—	23	23	Pembroke, Ont.	30
37	397	73	51	50	2	5	4	Penticton, C.-B. (G.R.C.)	31
51	304	—	81	80	2	14	14	Pickering, (twp.) Ont.	32
—	4	100	3	3	—	20	20	Pointe-Gatineau, P.Q.	33
—	—	11	21	21	1	32	22	Pont-Viau, P.Q.	34
31	442	48	9	9	—	30	30	Port Alberni, C.-B. (G.R.C.)	35
—	135	176	100	98	1	24	22	Port Colborne, Ont.	36
3	206	226	103	103	—	27	25	Portage-la-Prairie, Man. (G.R.C.)	37
14	159	50	55	55	—	2	2	Powell River, (D.M.) C.-B. (G.R.C.)	38
9	131	5	22	22	—	11	11	Preston, Ont.	39
27	2,247	6	40	39	—	189	180	Prince George, C.-B. (G.R.C.)	40
81	1,399	54	371	371	4	30	30	Prince Rupert, C.-B., (G.R.C.)	41
—	—	—	11	10	1	20	17	Repentigny, P.Q.	42
2	85	3	52	52	—	33	33	Richmond Hill, Ont.	43
26	85	55	127	127	2	31	31	Riverside, Ont.	44
12	1	120	3	3	—	7	7	Rivière-du-Loup, P.Q.	45
—	—	89	9	9	—	113	113	Rouyn, P.Q.	46
—	—	20	4	4	—	8	6	St-Bruno-de-Montarville, P.Q.	47
20	2	3	49	47	—	23	20	St-Hubert, P.Q.	48
—	1	490	4	4	—	22	17	St-Lambert, P.Q.	49
—	5	52	22	22	—	96	83	St-Léonard-de-Port-Maurice, P.Q.	50
1	—	319	39	37	—	18	18	Ste-Thérèse, P.Q.	51
31	198	15	109	109	—	49	48	St-Thomas, Ont.	52
—	1	11	11	11	4	11	10	St-Vincent-de-Paul, P.Q.	53
10	81	196	49	49	2	12	12	Saltfleet, (twp.) Ont.	54
—	36	76	18	18	—	23	23	Sandwich-Est, (twp.) Ont.	55
80	3	421	4	4	1	43	43	Sept-Îles, P.Q.	56
—	—	10	—	—	—	3	2	Shawinigan-Sud, P.Q.	57
—	—	—	13	13	—	21	24	Sillery, P.Q.	58
—	10	—	29	29	—	15	15	Simonds Parish, N.-B.	59
2	—	87	4	4	—	26	24	Sorel, P.Q.	60
—	271	48	127	127	—	21	21	Stratford, Ont.	61
6	93	15	—	—	2	14	14	Swift Current, Sask.	62
—	285	49	1	1	—	18	18	Teck, (twp.) Ont.	63
—	4	193	—	—	—	13	12	Thetford Mines, P.Q.	64
18	580	11	31	30	4	16	16	Thompson, Man. (G.R.C.)	65
12	103	6	—	—	11	4	4	Thorold, Ont.	66
—	—	15	9	9	1	13	12	Tracy, P.Q.	67
6	330	11	—	—	—	9	5	Trail, C.-B. (G.R.C.)	68
—	124	101	159	159	—	14	14	Transcona, Man.	69
3	315	6	12	12	1	32	31	Trenton, Ont.	70

TABLE 1. Crime and Miscellaneous Data by Type of Force, Group Size and Police Jurisdiction, 1965 — Continued

No.	Force	Criminal Code — Code criminel								
		Reported or known to police	Un- founded	Actual number	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
					By charge	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
		Infractions communi- quées à la poli- ce ou connues d'elle	Affaires non fondées	Nombre réel d'infra- ctions	Par mise en accusa- tion	Autre- ment	Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Group 6 (127 cities, towns, districts, townships, etc., population 10,000 to 25,000) — Concluded:										
1	Truro, N.S.	1	1	218	95	—	85	1	23	—
2	Val-d'Or, Que.	222	—	222	222	—	161	11	2	—
3	Vaughan, (twp.) Ont.	612	6	606	90	33	87	2	26	—
4	Vernon, B.C. (RCMP)	737	73	664	110	169	82	7	20	—
5	Victoriaville, Que.	383	—	383	151	26	59	—	114	—
6	Wallaceburg, Ont.	130	—	130	93	—	92	1	—	—
7	West Kildonan, Man.	412	—	412	130	—	46	9	73	9
8	Whitby, Ont.	405	3	393	135	15	128	5	34	—
9	Widdifield, (twp.) Ont.	188	3	185	89	7	43	3	41	3
10	Woodstock, Ont.	487	33	454	166	104	163	13	11	—
11	Yorkton, Sask. (RCMP)	551	36	515	51	24	48	3	1	—
Group 7 (160 cities, towns, villages, districts, townships, etc., population 5,000 to 10,000):										
12	Ajax, Ont.	208	10	198	54	20	40	5	6	—
13	Amos, Que.	194	—	194	135	10	131	1	3	—
14	Amqui, Que.	4	—	4	3	1	1	—	2	—
15	Arnprior, Ont.	100	1	99	37	—	33	—	7	—
16	Atikokan, (twp.) Ont.	164	11	153	93	10	80	3	23	—
17	Aylmer, Que.	132	1	131	41	32	21	—	27	—
18	Bagotville, Que.	23	—	23	16	2	6	1	9	—
19	Bathurst, N.B.	62	1	61	57	2	57	—	2	—
20	Beauharnois, Que.	38	—	38	10	1	4	—	15	—
21	Beloëil, Que.	70	1	69	9	1	9	—	6	—
22	Bertie, (twp.) Ont.	241	3	239	109	16	79	4	26	—
23	Bleizard, (twp.) Ont.	99	6	92	32	29	21	1	15	—
24	Bois-des-Filion, Que.	57	1	56	—	—	—	—	—	—
25	Bowmanville, Ont.	238	13	225	57	14	60	2	12	—
26	Brantford, (twp.) Ont.	211	40	171	30	38	29	1	9	—
27	Buckingham, Que.	108	—	108	60	10	30	5	11	4
28	Calvert, (twp.) Ont.	37	3	34	34	—	32	3	14	1
29	Campbell River, B.C. (RCMP)	92	13	79	26	15	20	2	14	—
30	Carmroose, Alta.	275	35	240	87	71	68	3	5	—
31	Charleswood, (Rur. Mun.) Man. (RCMP)	218	19	199	24	30	18	1	13	—
32	Chatham, N.B. (RCMP)	106	—	106	57	6	45	1	8	—
33	Chemainus, (Dist. Mun.) B.C. (RCMP)	246	29	217	49	34	45	1	7	—
34	Chibougamau, Que.	255	14	241	133	15	109	4	11	—
35	Chilliwack (City), B.C. (RCMP)	983	66	917	223	81	151	3	52	14
36	Clinton, (twp.) Ont.	68	5	63	8	9	12	—	—	—
37	Coaticook, Que.	12	—	12	—	—	6	—	1	—
38	Collingwood, Ont.	158	—	158	73	—	53	2	14	—
39	Courville, Que.	95	2	93	15	5	10	2	4	—
40	Cranbrook, B.C. (RCMP)	534	104	430	52	168	46	—	1	—
41	Dalhousie, N.B. (RCMP)	198	12	186	47	75	40	2	10	1
42	Dauphin, Man. (RCMP)	445	31	414	105	2	48	5	39	—
43	Deep River, Ont.	67	2	65	25	14	23	2	4	—
44	Deux-Montagnes, Que.	79	—	79	28	—	22	—	6	—
45	Dobieau, Que.	18	3	15	9	—	6	—	4	1
46	Dorion, Que.	118	30	88	28	59	13	—	13	—
47	Drummondville South, Que.	76	—	76	18	16	4	3	17	—
48	Dryden, Ont.	342	28	314	30	61	39	3	1	—
49	Dubroger, Que.	59	1	58	10	—	11	—	—	—
50	Dunnville, Ont.	129	8	121	56	4	57	2	12	—
51	East Angus, Que.	47	—	47	10	6	4	—	12	—
52	Edson, Alta.	492	132	360	321	—	227	24	69	1
53	Elliot Lake, Ont.	234	38	196	69	40	64	4	18	—
54	Espanola, Ont.	403	35	368	52	102	47	5	17	—
55	Estevan, Sask.	168	6	162	49	22	49	1	2	—
56	Farnham, Que.	39	—	39	16	—	17	1	5	—
57	Fort Erie, Ont.	412	10	402	57	70	53	4	—	—
58	Fort Frances, Ont.	206	—	206	84	16	49	2	26	—
59	Gananoque, Ont.	132	25	107	63	15	37	2	6	—
60	Georgina, (twp.) Ont.	380	14	366	27	81	25	3	1	—
61	Goderich, Ont.	87	9	78	57	3	46	—	11	—
62	Grimbsy, Ont.	308	44	264	49	61	51	3	7	—
63	Hampstead, Que.	62	—	62	1	—	1	—	—	2
64	Hawkesbury, Ont.	88	15	73	47	8	36	—	7	—
65	Hespeler, Ont.	90	20	70	22	20	12	—	6	—
66	Hull East, Que.	42	4	38	15	3	9	1	6	2

TABLEAU 1. Renseignements concernant les infractions et les diverses autres données selon le genre de sûreté, la taille de groupe et le ressort des sûretés, 1965 — suite

Other offences — Autres infractions			Miscellaneous — Divers						Service	Nº		
Actual offences — Nombre réel d'infractions			Persons missing — Personnes disparues		Persons drowned — Personnes noyées	Motor vehicles — Véhicules à moteur						
Federal Statutes — Lois fédérales	Provincial Statutes — Lois provinciales	Municipal By-laws — Règlements municipaux	Reported — Signa- lées	Located — Retrouvées		Stolen — Volés	Recovered — Retrouvés					
10	557	—	54	54	—	6	6	Groupe 6 (127 cités, villes, districts, cantons etc., de 10,000 à 25,000 habitants) — fin:				
—	3	302	—	—	—	29	29	Truro, N.-É.	1			
—	23	8	4	4	—	43	41	Val-d'Or, P.Q.	2			
50	311	32	101	101	—	10	10	Vaughan, (twp.) Ont.	3			
—	—	16	73	73	—	22	20	Vernon, C.-B. (G.R.C.)	4			
1	16	1	3	3	—	12	11	Victoriaville, P.Q.	5			
—	38	26	16	16	—	36	35	Wallaceburg, Ont.	6			
1	160	37	8	8	—	29	27	West Kildonan, Man.	7			
1	22	1	8	8	1	9	9	Whitby, Ont.	8			
12	278	84	116	116	—	20	20	Widdifield, (twp.) Ont.	9			
—	84	114	7	7	—	26	26	Woodstock, Ont.	10			
								Yorkton, Sask. (G.R.C.)	11			
								Groupe 7 (160 cités, villes, villages, districts, cantons, etc., de 5,000 à 10,000 habitants):				
—	67	5	14	14	—	15	15	Ajax, Ont.	12			
—	—	13	7	7	—	3	3	Amos, P.Q.	13			
—	—	—	—	—	—	—	—	Amqui, P.Q.	14			
2	108	8	—	—	—	2	2	Arnprior, Ont.	15			
—	118	1	4	4	—	4	4	Atikokan, (twp.) Ont.	16			
4	—	111	3	3	—	13	13	Aylmer, P.Q.	17			
—	—	11	15	15	—	5	5	Bagotville, P.Q.	18			
—	286	—	—	—	—	2	2	Bathurst, N.-B.	19			
—	—	—	4	4	—	6	4	Beauharnois, P.Q.	20			
1	4	19	3	3	—	1	1	Beloëil, P.Q.	21			
1	49	33	27	26	2	18	17	Bertie, (twp.) Ont.	22			
—	4	19	13	13	—	3	3	Bleizard, (twp.) Ont.	23			
—	—	47	—	—	—	2	2	Bois-des-Filion, P.Q.	24			
3	39	12	7	7	—	12	11	Bowmanville, Ont.	25			
—	58	23	2	2	—	7	7	Brantford, (twp.) Ont.	26			
—	—	1	72	72	—	11	11	Buckingham, P.Q.	27			
—	76	3	—	—	—	1	1	Calvert, (twp.) Ont.	28			
—	18	—	47	47	—	27	27	Campbell River, C.-B. (G.R.C.)	29			
14	278	27	15	15	—	6	6	Chilliwack (Cité), C.-B. (G.R.C.)	30			
1	43	43	3	3	—	1	1	Charleswood, (R.M.) Man. (G.R.C.)	31			
12	250	—	32	32	1	5	5	Chatham, N.-B. (G.R.C.)	32			
7	99	9	28	28	1	3	3	Chémagouan, (D.M.) C.-B. (G.R.C.)	33			
3	3	9	6	6	1	7	7	Chibougamau, P.Q.	34			
21	397	9	22	21	—	43	43	Clinton, (twp.) Ont.	35			
2	3	2	9	4	1	3	3	Clinton, (twp.) Ont.	36			
—	—	3	24	24	—	8	8	Coaticook, P.Q.	37			
—	182	29	22	20	1	18	17	Collingwood, Ont.	38			
—	—	—	16	16	—	4	4	Courville, P.Q.	39			
7	177	5	22	22	—	13	13	Cranbrook, C.-B. (G.R.C.)	40			
15	112	114	20	20	—	7	7	Dalhousie, N.-B. (G.R.C.)	41			
7	191	33	—	—	—	5	5	Dauphin, Man. (G.R.C.)	42			
6	21	28	11	11	—	11	11	Deep River, Ont.	43			
—	—	18	4	4	2	3	3	Deux-Montagnes, P.Q.	44			
—	—	24	1	—	—	—	—	Dolbeau, P.Q.	45			
4	—	—	4	4	—	1	1	Dorion, P.Q.	46			
—	—	—	3	3	—	12	11	Drummondville-Sud, P.Q.	47			
11	108	83	63	63	—	4	4	Dryden, Ont.	48			
—	—	—	—	—	—	—	—	Duberger, P.Q.	49			
—	44	11	4	4	—	13	11	Dunnville, Ont.	50			
—	—	11	—	—	—	3	3	East Angus, P.Q.	51			
3	204	13	63	63	—	25	25	Edson, Alb.	52			
—	39	43	6	5	1	2	2	Elliot Lake, Ont.	53			
—	59	41	16	16	—	15	15	Espanola, Ont.	54			
—	220	22	—	—	—	18	18	Estevan, Sask.	55			
—	—	2	—	—	—	6	2	Farnham, P.Q.	56			
1	47	56	44	44	1	18	18	Fort Erie, Ont.	57			
—	281	8	1	1	1	6	6	Fort Frances, Ont.	58			
—	103	12	4	4	—	4	4	Gananoque, Ont.	59			
—	229	199	6	5	—	16	10	Georgina, (twp.) Ont.	60			
—	81	14	2	2	—	1	1	Goderich, Ont.	61			
1	74	41	25	25	—	13	13	Grimsby, Ont.	62			
—	—	—	—	—	—	—	—	Hampstead, P.Q.	63			
3	88	32	1	1	2	3	3	Hawkesbury, Ont.	64			
—	35	4	48	48	—	5	5	Hespeler, Ont.	65			
—	—	1	36	—	—	—	—	Hull-Est, P.Q.	66			

CRIME STATISTICS (POLICE)

TABLE 1. Crime and Miscellaneous Data by Type of Force, Group Size and Police Jurisdiction, 1965 — Continued

No.	Force	Criminal Code Code criminel									
		Reported or known to police — Infractions communiquées à la police ou connues d'elle	Un-founded — Affaires non fondées	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared Infraction classées		Persons charged Personnes inculpées				
					By charge — Par mise en accusation	Otherwise — Autrement	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens		
							Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles	
1	Iberville, Que.....	61	—	61	22	2	11	—	13	—	
2	Ingersoll, Ont.....	198	11	187	31	19	34	2	3	—	
3	Innisfil, (twp.) Ont.....	88	1	87	41	2	23	—	6	—	
4	Kimberley, B.C. (RCMP).....	222	37	185	19	68	11	—	8	—	
5	Kitimat, (Dist.) B.C. (RCMP).....	358	16	342	42	60	24	5	19	1	
6	Labrador City, Nfld. (RCMP).....	256	47	209	48	13	54	1	3	—	
7	Lachute, Que.....	136	2	134	65	—	23	—	35	9	
8	Lac-Mégantic, Que.....	86	30	55	34	4	23	1	8	1	
9	La Prairie, Que.....	46	—	46	7	6	4	—	3	—	
10	L'Assomption, Que.....	43	3	40	17	—	10	—	8	—	
11	Laval West, Que.....	69	5	64	21	4	11	—	16	—	
12	Leamington, Ont.....	222	6	217	92	38	87	2	—	—	
13	Lemoyne, Que.....	210	—	210	38	9	23	4	18	—	
14	Lloydminster, (RCMP).....	299	21	278	78	72	64	6	—	—	
15	Loretteville, Que.....	74	3	70	30	2	15	5	12	1	
16	Lucerne, Que.....	168	—	168	33	20	26	—	—	—	
17	Malartic, Que.....	42	—	42	42	—	47	3	2	—	
18	Maniwaki, Que.....	49	—	49	39	—	38	1	—	2	
19	Marieville, Que.....	41	—	41	32	—	25	6	8	2	
20	Markham, Ont.....	54	—	54	18	10	16	—	11	—	
21	Matane, Que.....	143	1	142	120	—	107	7	7	—	
22	Melville, Sask. (RCMP).....	367	53	314	43	49	46	1	2	—	
23	Milton, Ont.....	121	2	119	55	2	42	4	7	—	
24	Mission, (Dist. Mun.) B.C.	75	1	74	15	—	16	—	1	—	
25	Mont-Laurier, Que.....	86	—	86	47	25	28	1	46	—	
26	Montmagny, Que.....	11	—	11	11	—	10	—	1	—	
27	Montmorency, Que.....	11	—	11	5	—	2	—	3	—	
28	Montreal East, Que.....	217	—	217	27	12	20	—	21	—	
29	Montreal West, Que.....	55	2	53	6	3	2	—	6	—	
30	Neelin and Garson, (twps.) Ont.....	41	1	40	40	—	32	—	7	—	
31	Newcastle, N.B.....	159	16	143	107	1	97	8	3	—	
32	New Glasgow, N.S.....	263	—	263	167	2	140	3	27	3	
33	New Liskeard, Ont.....	150	—	150	145	2	69	5	51	—	
34	Newmarket, Ont.....	204	4	191	92	57	80	7	18	1	
35	North Cowichan, (Dist.) B.C. (RCMP).....	232	18	214	47	69	38	2	13	—	
36	North Grimsby, (twp.) Ont.....	215	16	199	32	10	19	1	4	—	
37	North Gwillimbury, (twp.) Ont.....	229	14	215	50	27	48	—	7	8	
38	North Sydney, N.S.....	185	1	184	93	—	67	4	26	1	
39	Orangeville, Ont.....	140	—	140	22	7	23	—	1	—	
40	Orsainville, Que.....	101	1	100	25	8	3	—	20	—	
41	Paris, Ont.....	92	8	84	25	5	17	5	1	—	
42	Parry Sound, Ont.....	89	—	89	81	1	69	6	5	—	
43	Pelham, (twp.) Ont.....	50	6	44	6	9	7	—	—	—	
44	Penetanguishene, Ont.....	96	—	96	96	—	82	1	13	—	
45	Perth, Ont.....	69	—	69	20	11	22	—	5	—	
46	Picton, Ont.....	143	—	143	79	14	53	4	12	—	
47	Pincourt, Que.....	74	—	74	10	19	8	—	5	—	
48	Plessisville, Que.....	22	—	22	7	4	3	1	1	—	
49	Port-Alfred, Que.....	43	—	43	32	3	14	—	23	—	
50	Port Coquitlam, B.C. (RCMP).....	799	40	759	96	48	57	3	39	—	
51	Port Credit, Ont.....	220	—	220	43	1	36	4	6	—	
52	Port Hope, Ont.....	208	4	204	61	9	40	3	26	1	
53	Port Moody, B.C.	239	13	226	78	52	53	1	24	—	
54	Prescott, Ont.....	154	18	136	29	47	27	2	—	—	
55	Quebec West, Que.....	306	14	292	46	13	36	3	20	—	
56	Rayside, (twp.) Ont.....	12	—	12	3	3	6	—	—	—	
57	Renfrew, Ont.....	300	38	262	69	31	94	2	5	—	
58	Revelstoke, B.C. (RCMP).....	339	32	307	115	38	106	2	13	—	
59	Roberval, Que.....	24	2	22	15	7	5	4	8	4	
60	Rosemere, Que.....	114	5	109	20	6	17	3	6	—	
61	Roxboro, Que.....	18	1	12	5	2	3	1	1	—	
62	Ste-Adèle, Que.....	87	2	81	21	2	21	—	16	—	
63	Ste-Agathe-Des-Monts, Que.....	124	—	124	11	3	10	2	3	—	
64	St. Albert, Alta. (RCMP).....	161	3	158	54	14	29	—	21	—	
65	St. Clements, Man.....	26	2	24	22	1	16	—	7	—	
66	Ste-Dorothée, Que.....	68	2	67	11	20	7	—	4	—	
67	St-Eustache, Que.....	50	—	50	—	—	—	—	17	—	
68	St-Félicien, Que.....	54	8	46	26	2	13	—	—	—	
69	St-François, Que.....	72	—	72	2	2	2	—	—	—	
70	St-George East, Que.....	39	—	39	24	3	3	1	24	1	

TABLEAU 1. Renseignements concernant les infractions et les diverses autres données selon le genre de sûreté, la taille de groupe et le ressort des sûretés, 1965 — suite

Other offences — Autres infractions			Miscellaneous — Divers					Service	Nº		
Actual offences — Nombre réel d'infractions			Persons missing — Personnes disparues		Persons drowned — Personnes noyées	Motor vehicles — Véhicules à moteur					
Federal Statutes — Lois fédérales	Pro- vincial Statutes — Lois provinciales	Municipal By-laws — Règlements municipaux	Reported — Signa- lées	Located — Retrou- vées		Stolen — Volés	Recovered — Retrou- vés				
—	—	—	4	3	—	3	3	Groupe 7 (160 cités, villes, villages, districts, cantons, etc., de 5,000 à 19,000 habitants) — suite:			
—	111	6	11	11	—	6	6	Iberville, P.Q.	1		
—	10	—	15	15	1	4	4	Ingersoll, Ont.	2		
1	48	11	15	15	1	4	4	Innisfil, (twp.), Ont.	3		
4	94	31	85	85	—	4	4	Kimberley, C.-B. (G.R.C.)	4		
4	81	1	9	9	—	10	10	Kitimat, (D) C.-B. (G.R.C.)	5		
—	23	75	66	66	—	22	21	Labrador City, T.-N. (G.R.C.)	6		
1	—	32	3	3	—	4	4	Lachute, P.Q.	7		
—	—	3	—	—	—	—	—	Lac-Mégantic, P.Q.	8		
—	—	—	4	4	—	6	5	La Prairie, P.Q.	9		
—	—	—	—	—	—	—	—	L'Assomption, P.Q.	10		
—	—	1	17	17	—	6	5	Laval-Ouest, P.Q.	11		
—	153	1	46	46	—	33	32	Leamington, Ont.	12		
—	—	94	—	—	—	24	12	Lemoyne, P.Q.	13		
1	363	11	5	5	—	3	3	Lloydminster, Sask. (G.R.C.)	14		
—	1	1	—	—	—	3	3	Loretteville, P.Q.	15		
—	—	2	18	18	—	11	10	Lucerne, P.Q.	16		
1	—	36	—	—	1	7	6	Malartic, P.Q.	17		
—	—	—	—	—	—	—	—	Maniwaki, P.Q.	18		
—	5	12	—	—	—	1	1	Marieville, P.Q.	19		
7	16	—	—	—	—	8	8	Markham, Ont.	20		
—	—	3	1	—	1	14	14	Matane, P.Q.	21		
5	94	59	8	8	—	6	6	Meilleure, P.Q.	22		
—	77	9	—	—	—	12	12	Milton, Ont.	23		
7	8	2	64	64	2	1	1	Mission, (D.M.) C.-B.	24		
—	28	3	—	—	1	2	2	Mont-Laurier, P.Q.	25		
—	—	24	—	—	—	1	1	Montmagny, P.Q.	26		
—	—	1	—	—	—	—	—	Montmorency, P.Q.	27		
—	—	47	7	7	—	64	48	Montréal-Est, P.Q.	28		
—	—	5	1	1	—	7	6	Montréal-Ouest, P.Q.	29		
—	65	71	12	12	—	9	9	Neelon et Garson, (twps.), Ont.	30		
2	135	9	9	9	—	12	12	Newcastle, N.-B.	31		
—	430	11	8	8	—	5	5	New Glasgow, N.-B.	32		
—	102	—	4	4	—	7	6	New Liskeard, Ont.	33		
—	79	2	—	—	—	12	11	Newmarket, Ont.	34		
10	102	29	5	5	—	3	4	North Cowichan, (D) C.-B. (G.R.C.)	35		
—	6	9	14	14	—	4	4	North Grimsby, (twp.), Ont.	36		
1	89	—	—	—	—	—	—	North Gwillimbury, (twp.), Ont.	37		
3	141	4	—	—	—	6	6	North Sydney, N.-É.	38		
—	53	13	22	22	—	6	6	Orangeville, Ont.	39		
1	—	164	38	37	—	3	3	Orsainville, P.Q.	40		
—	70	—	3	3	—	6	6	Paris, Ont.	41		
—	95	22	3	3	—	2	2	Parry Sound, Ont.	42		
—	—	—	—	—	—	2	2	Pelham (twp.), Ont.	43		
—	127	—	18	18	—	36	36	Penetanguishene, Ont.	44		
—	171	29	—	—	1	10	10	Perth, Ont.	45		
—	162	107	3	3	—	6	6	Picton, Ont.	46		
3	—	10	—	—	—	2	2	Pincourt, P.Q.	47		
—	—	—	—	—	—	—	—	Plessisville, P.Q.	48		
—	1	51	—	—	—	—	—	Port-Alfred, P.Q.	49		
29	103	6	62	54	—	43	22	Port Coquitlam, C.-B. (G.R.C.)	50		
—	65	—	2	2	—	8	8	Port Credit, Ont.	51		
—	77	2	26	26	—	8	8	Port Hope, Ont.	52		
1	31	23	62	62	—	7	7	Port Moody, C.-B.	53		
1	54	21	39	39	—	10	9	Prescott, Ont.	54		
—	2	19	35	35	—	8	7	Québec-Ouest, P.Q.	55		
—	—	—	—	—	—	—	—	Rayside, (twp.), Ont.	56		
1	132	83	9	9	—	20	19	Renfrew, Ont.	57		
21	292	48	26	25	—	16	16	Revelstoke, C.-B. (G.R.C.)	58		
—	—	26	—	—	—	—	—	Roberval, P.Q.	59		
—	—	11	5	5	—	9	5	Rosemère, P.Q.	60		
—	—	22	27	27	—	3	2	Roxboro, P.Q.	61		
—	—	7	—	—	—	2	2	Ste-Adèle, P.Q.	62		
—	1	37	—	—	1	3	3	Ste-Agathe-des-Monts, P.Q.	63		
2	96	2	46	44	—	7	7	St-Albert, Alb. (G.R.C.)	64		
—	16	6	—	—	—	—	—	St-Clement, Man.	65		
—	1	38	14	14	1	4	4	Ste-Dorothée, P.Q.	66		
—	—	—	—	—	—	—	—	St-Eustache, P.Q.	67		
—	—	82	2	2	2	—	—	St-Félicien, P.Q.	68		
2	—	4	10	10	—	2	4	St-François, P.Q.	69		
—	—	14	—	—	—	1	1	St-Georges-Est, P.Q.	70		

TABLE 1. Crime and Miscellaneous Data by Type of Force, Group Size and Police Jurisdiction, 1965 — Continued

No.	Force	Criminal Code Code criminel							
		Reported or known to police — Infractions communiquées à la police ou connues d'elle	Unfounded — Affaires non fondées	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées		
					By charge — Par mise en accusation	Otherwise — Autrement	Adults — Adultes	Juveniles — Jeunes gens	
							Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons
									Girls — Filles
	Group 7 (160 cities, towns, villages, districts, townships, etc., population 5,000 to 10,000) — Concluded:								
1	St. George West, Que.	10	—	9	2	—	—	1	1
2	St-Pierre, Que.	66	2	64	17	1	18	—	1
3	St-Raymond, Que.	7	—	7	2	4	2	—	—
4	Ste-Rose, Que.	155	1	154	36	11	30	4	11
5	Sarnia, (twp.) Ont.	143	—	143	64	9	32	3	28
6	Selkirk, Man. (RCMP)	432	56	376	73	23	51	2	26
7	Simcoe, Ont.	417	2	415	162	17	126	13	11
8	Smiths Falls, Ont.	324	7	317	141	81	110	5	12
9	Springhill, N.S.	84	3	81	58	4	50	—	11
10	Steinbach, Man.	43	4	39	19	1	8	—	16
11	Stellarton, N.S.	1	—	1	1	—	1	—	—
12	Stoney Creek, Ont.	123	16	106	7	9	9	2	—
13	Strathroy, Ont.	135	—	135	27	11	22	1	2
14	Streetsville, Ont.	68	4	64	48	1	48	—	9
15	Sturgeon Falls, Ont.	160	—	160	72	—	59	4	8
16	Sumas, (Dist.) B.C. (RCMP)	174	26	148	22	22	23	2	5
17	Summerside, P.E.I.	325	23	302	59	1	37	2	13
18	Sydney Mines, N.S.	138	—	138	45	63	44	—	6
19	Terrace, B.C. (RCMP)	576	60	516	203	45	172	13	19
20	Terrebonne, Que.	74	—	74	28	2	31	—	10
21	The Pas, Man. (RCMP)	214	6	208	151	8	103	20	33
22	Tillsonburg, Ont.	129	—	129	46	—	45	1	6
23	Tisdale, (twp.) Ont.	125	1	124	85	12	84	2	4
24	Trois-Pistoles, Que.	39	—	39	21	—	7	—	9
25	Trois-Rivières West, Que.	126	—	126	21	15	23	—	3
26	Vimont, Que.	253	1	252	9	19	13	—	5
27	Waterloo, Que.	131	1	130	44	7	35	2	17
28	Waterloo, (twp.) Ont.	72	3	69	29	10	35	2	6
29	West Ferris, (twp.) Ont.	190	15	175	37	47	32	1	13
30	Wetaskiwin, Alta. (RCMP)	345	23	322	69	—	59	4	6
31	Weyburn, Sask.	189	4	185	109	6	80	5	7
32	Whitchurch, (twp.) Ont.	208	10	198	121	28	133	5	22
33	White Rock, B.C. (RCMP)	331	60	271	96	26	52	7	29
34	Windsor, Que.	21	—	21	—	12	1	2	3
35	Yarmouth, N.S.	276	27	249	148	7	99	2	40
36	Group 8 (184 cities, towns, villages, districts, townships, etc., population 2,500 to 5,000):								
37	Acton, Ont. (OPP)	87	8	79	22	29	29	3	3
38	Acton Vale, Que.	9	—	9	1	—	2	—	—
39	Alberni, B.C. (RCMP)	193	31	162	23	39	19	—	4
40	Alexandria, Ont.	30	—	30	17	2	13	—	15
41	Alliston, Ont.	63	—	63	19	11	21	—	4
42	Almonte, Ont. (OPP)	124	7	117	26	33	24	1	7
43	Ambersburg, Ont.	52	—	52	20	13	16	—	4
44	Anderdon, (twp.) Ont.	25	4	21	3	4	4	—	—
45	Antigonish, N.S.	92	23	69	62	7	64	2	7
46	Arthabaska, Que.	12	1	11	5	—	—	—	5
47	Assiniboia, Sask. (RCMP)	204	10	194	34	39	25	—	9
48	Auteuil, Que.	36	—	36	3	—	3	—	7
49	Aylmer, Ont.	28	—	28	15	—	12	—	3
50	Baie-d'Urfe, Que.	58	—	58	8	5	7	—	10
51	Bancroft, Ont. (OPP)	144	19	125	41	32	31	8	6
52	Barrhead, Alta.	179	15	164	58	54	51	1	1
53	Beamsville, Ont.	40	1	39	2	8	3	—	—
54	Biggar, Sask. (RCMP)	121	14	107	31	16	24	2	1
55	Black Lake, Que.	16	—	16	16	—	15	—	1
56	Blenheim, Ont. (OPP)	88	10	78	11	22	11	—	—
57	Blind River, Ont.	189	24	165	76	37	73	5	8
58	Bourlamaque, Que.	3	—	3	2	—	3	—	—
59	Bracebridge, Ont.	51	—	51	21	—	21	—	2
60	Bridgewater, N.S.	60	12	48	26	3	23	5	4
61	Brighton, Ont.	33	7	26	9	8	7	—	—
62	Bromptonville, Que.	21	4	17	4	—	5	—	—
63	Brooklands, Man.	267	—	267	53	—	33	—	22
64	Brooks, Alta. (RCMP)	148	—	148	69	19	52	1	13
65	Cabano, Que.	2	—	2	1	—	—	—	3
	Caledonia, Ont.	39	—	39	34	1	30	—	7

**TABLEAU 1. Renseignements concernant les infractions et les diverses autres données selon le genre de sûreté,
la taille de groupe et le ressort des sûretés, 1965 – suite**

Other offences — Autres infractions			Miscellaneous — Divers				Service	Nº		
Actual offences — Nombre réel d'infractions		Persons missing — Personnes disparues		Persons drowned — Personnes noyées	Motor vehicles — Véhicules à moteur					
Federal Statutes — Lois fédérales	Provincial Statutes — Lois provinciales	Municipal By-laws — Règlements municipaux	Reported — Signa- lées	Located — Retrou- vées	Stolen — Volés	Recovered — Retrou- vés				
—	—	—	—	—	—	—	Groupe 7 (160 cités, villes, villages, districts, cantons, etc., de 5,000 à 10,000 habitants) — fin:			
— 1	— 1	— 27	— 13	— 12	— 2	— 1	St-Georges-Ouest, P.Q.	1		
— 1	— 1	— 50	—	—	— 12	— 6	St-Pierre, P.Q.	2		
— 1	— 30	— 2	—	—	—	—	St-Raymond, P.Q.	3		
— 3	263	18	238	238	—	25	Ste-Rose, P.Q.	4		
— 3	332	10	57	57	1	25	Sarnia, (twp.) Ont.	5		
— 1	238	112	60	60	—	24	Selkirk, Man. (G.R.C.)	6		
— 1	69	27	16	16	—	24	Simcoe, Ont.	7		
— 1	90	2	2	2	—	12	Smiths Falls, Qnt.	8		
— 1	—	—	—	—	—	4	Springhill, N.-E.	9		
— 1	—	—	—	—	—	4	Steinbach, Man.	10		
— 1	25	4	21	21	—	—	Stellarton, N.-E.	11		
— 1	52	6	—	—	—	3	Stoney Creek, Ont.	12		
15	74	19	3	2	—	6	Strathroy, Ont.	13		
— 1	64	3	—	—	—	1	Streetsville, Ont.	14		
10	66	50	4	4	—	—	Sturgeon Falls, Ont.	15		
1	30	407	10	10	—	4	Sumas, (D.) C.-B. (G.R.C.)	16		
— 1	20	—	21	21	—	4	Summerside, I.P.-É.	17		
38	337	17	129	129	—	31	Sydney Mines, N.-E.	18		
— 1	—	47	22	22	—	11	Terrace, C.-B. (G.R.C.)	19		
— 3	788	1	6	6	—	12	Terrebonne, P.Q.	20		
— 1	239	—	3	3	—	14	The Pas, Man. (G.R.C.)	21		
— 1	165	60	17	17	1	2	Tillsonburg, Ont.	22		
— 1	—	—	1	—	—	—	Tisdale, (twp.) Ont.	23		
— 1	—	7	—	—	—	6	Trois-Pistoles, P.Q.	24		
2	—	3	—	—	—	4	Trois-Rivières-Ouest, P.Q.	25		
— 1	—	1	28	28	—	12	Vimont, P.Q.	26		
— 1	57	5	5	5	—	19	Waterloo, P.Q.	27		
— 1	29	10	9	9	1	1	Waterloo, (twp.) Ont.	28		
34	61	113	6	6	—	13	West Ferris, (twp.) Ont.	29		
— 1	130	66	4	4	—	4	Wetaskiwin, Alb. (G.R.C.)	30		
11	215	22	31	31	—	—	Weyburn, Sask.	31		
3	92	16	18	17	—	5	Whitchurch, (twp.) Ont.	32		
— 4	305	—	26	26	1	7	White Rock, C.-B. (G.R.C.)	33		
— 4	305	1	47	47	—	2	Windsor, P.Q.	34		
— 4	305	1	47	47	—	7	Yarmouth, N.-E.	35		
Groupe 8 (184 cités, villes, villages, districts, cantons, etc., de 2,500 à 5,000 habitants):										
— 1	72	—	1	1	—	4	Acton, Ont. (P.P.O.)	36		
— 1	2	12	3	3	—	1	Acton Vale, P.Q.	37		
6	56	6	3	3	1	3	Alberni, C.-B. (G.R.C.)	38		
— 1	2	—	—	—	—	3	Alexandria, Ont.	39		
9	52	5	2	2	—	2	Alliston, Ont.	40		
2	81	11	13	13	—	2	Almonte, Ont. (P.P.O.)	41		
— 1	25	5	2	2	—	2	Amherstburg, Ont.	42		
— 1	8	—	4	4	1	3	Anderdon, (twp.) Ont.	43		
— 1	259	—	—	—	—	1	Antigonish, N.-E.	44		
— 1	—	—	—	—	—	—	Arthabaska, P.Q.	45		
2	46	4	2	2	—	3	Assiniboia, Sask. (G.R.C.)	46		
— 1	—	2	3	3	—	1	Auteuil, P.Q.	47		
— 1	35	1	—	—	—	4	Aylmer, Ont.	48		
— 1	—	6	14	14	—	16	Baie-d'Urfe, P.Q.	49		
— 1	72	11	11	11	—	2	Bancroft, Ont. (P.P.O.)	50		
3	89	32	13	13	—	7	Barrhead, Alb.	51		
— 1	3	32	6	6	—	2	Beamsville, Ont.	52		
1	56	21	1	1	—	9	Biggar, Sask. (G.R.C.)	53		
— 1	—	6	—	—	—	2	Black Lake, P.Q.	54		
— 1	8	—	4	4	—	10	Blenheim, Ont. (P.P.O.)	55		
— 1	155	11	10	10	—	3	Blind River, Ont.	56		
6	63	17	—	—	—	—	Bourlamaque, P.Q.	57		
— 1	129	67	—	—	—	4	Bracebridge, Ont.	58		
— 1	24	6	—	—	—	3	Bridgewater, N.-E.	59		
— 1	—	2	—	—	—	4	Brighton, Ont.	60		
3	37	31	52	52	—	1	Bromptonville, P.Q.	61		
20	142	—	—	—	—	13	Brooklands, Man.	62		
— 1	27	—	2	2	1	3	Brooks, Alb. (G.R.C.)	63		
— 1	—	—	—	—	—	—	Cabano, P.Q.	64		
— 1	—	—	—	—	14	12	Caledonia, Ont.	65		

CRIME STATISTICS (POLICE)

TABLE 1. Crime and Miscellaneous Data by Type of Force, Group Size and Police Jurisdiction, 1965 — Continued

No.	Force	Criminal Code Code criminel									
		Reported or known to police	Un- founded — Infractions communi- quées à la poli- ce ou connues d'elle	Actual number — Nombre réel d'infra- ctions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées				
					By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens		
							Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles	
	Group 8 (184 cities, towns, villages, districts, townships, etc., population 2,500 to 5,000)—Continued:										
1	Campbellford, Ont.	40	5	35	24	8	23	1	6	—	—
2	Candiac, Que.	57	4	53	15	6	16	1	13	—	—
3	Canora, Sask. (RCMP)	77	2	75	4	4	3	—	1	—	—
4	Capreol, Ont.	7	—	7	5	—	4	—	—	1	5
5	Cardston, Alta.	36	—	36	30	—	30	—	5	—	—
6	Carleton Place, Ont.	116	3	113	34	7	26	1	—	—	—
7	Central Saanich, B.C.	56	2	54	10	6	5	—	9	—	—
8	Chandler, Que.	47	1	46	38	3	24	1	12	—	—
9	Chapais, Que.	28	7	21	6	3	5	1	—	—	—
10	Chapleau, (twp.) Ont.	47	2	45	14	10	14	1	—	—	—
11	Chelmsford, Ont.	12	—	12	8	—	4	—	1	—	1
12	Chippawa, Ont. (OPP)	85	5	80	16	9	10	2	—	—	—
13	Clinton, Ont.	78	—	78	25	—	21	2	—	—	—
14	Coaldale, Alta.	39	1	38	25	2	25	—	1	—	—
15	Cochrane, Ont. (OPP)	197	12	185	91	19	90	8	19	—	—
16	Colchester South, (twp.) Ont.	150	2	148	12	21	12	—	—	—	—
17	Côte Ste-Catherine, Que.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
18	Courtenay, B.C. (RCMP)	523	51	472	147	43	79	2	44	—	—
19	Delhi, Ont.	193	1	192	131	16	125	1	8	—	—
20	Delson, Que.	3	1	2	2	—	2	—	—	—	—
21	Dieppe, N.B.	34	3	31	21	5	24	—	—	—	—
22	Dominion, N.S.	61	15	46	38	4	28	—	10	—	—
23	Donnacoma, Que.	46	5	41	8	4	9	—	2	—	—
24	Drayton Valley, Alta.	53	5	48	42	6	41	—	2	—	2
25	Drumheller, Alta. (RCMP)	183	8	175	47	2	46	—	2	—	2
26	Duncan, B.C. (RCMP)	549	54	495	200	144	131	12	37	—	—
27	Elmira, Ont.	53	1	52	18	1	21	1	—	—	—
28	Essa, (twp.) Ont.	79	3	76	8	6	13	3	—	—	3
29	Essex, Ont.	153	5	148	64	34	64	—	3	—	—
30	Exeter, Ont.	50	—	50	11	—	10	—	—	—	—
31	Fergus, Ont.	74	—	74	50	4	31	1	19	—	1
32	Fernie, B.C. (RCMP)	105	5	100	13	25	9	—	7	—	—
33	Fonthill, Ont. (OPP)	65	2	63	5	27	5	—	—	—	—
34	Fort Saskatchewan, Alta.	65	3	62	43	2	35	—	5	—	—
35	Gagnon, Que.	49	—	49	29	18	20	1	1	—	—
36	Gaspé, Que.	31	2	30	25	1	21	1	6	—	—
37	Geraldton, Ont. (OPP)	197	48	149	33	49	41	6	3	—	—
38	Gimli, Man. (RCMP)	51	2	49	20	5	12	—	3	—	—
39	Gosfield South, (twp.) Ont. (OPP)	137	35	102	8	49	7	—	3	—	—
40	Grand Falls, N.B.	24	—	24	11	5	10	—	1	—	—
41	Gravenhurst, Ont.	109	—	109	49	14	40	2	9	—	—
42	Haileybury, Ont.	19	—	19	18	1	16	—	5	—	—
43	Hanna, Alta.	35	—	35	27	2	27	—	—	—	—
44	Hanover, Ont.	112	10	102	55	11	35	2	7	—	—
45	Hearst, Ont.	227	9	218	123	54	112	16	7	—	2
46	High River, Alta. (RCMP)	98	17	81	24	8	19	2	—	—	—
47	Humberstone, (twp.) Ont.	114	1	113	46	1	50	3	4	—	—
48	Humboldt, Sask. (RCMP)	164	9	155	20	29	22	1	—	—	—
49	Huntingdon, Que.	19	—	19	5	—	4	—	1	—	—
50	Huntsville, Ont.	83	1	82	32	22	25	1	7	—	—
51	Île-Perrot, Que.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
52	Innisfail, Alta. (RCMP)	79	3	76	47	1	38	1	—	—	—
53	Kamsack, Sask. (RCMP)	221	35	186	94	54	64	32	3	—	—
54	Kentville, N.S.	27	—	27	25	—	25	—	—	—	—
55	Kincardine, Ont.	12	1	11	9	—	8	1	—	—	—
56	Kindersley, Sask. (RCMP)	176	54	122	19	52	22	—	1	—	—
57	Kingsville, Ont.	111	2	109	26	36	22	—	11	—	1
58	Lacombe, Alta.	107	—	107	26	21	23	—	—	—	—
59	La Malbaie, Que.	29	1	29	21	1	19	—	1	—	—
60	Langley, B.C. (RCMP)	419	32	387	109	13	75	6	16	—	11
61	La Pocatière, Que.	44	—	44	1	—	6	—	1	—	—
62	La Providence, Que.	19	—	19	8	2	3	2	2	—	—
63	La Sarre, Que.	27	2	25	11	—	1	—	2	—	—
64	Leduc, Alta.	37	—	37	20	1	26	—	—	—	—
65	Lennoxville, Que.	70	—	70	43	7	43	—	—	—	—
66	Listowel, Ont.	152	5	147	51	12	43	3	3	—	—
67	Liverpool, N.S.	56	—	56	16	1	12	—	9	—	—
68	Lunenburg, N.S.	27	—	27	26	—	13	1	11	—	—
69	MacLeod, Alta. (RCMP)	61	3	58	26	5	25	—	3	—	—
70	Marathon, Ont. (Dist.)	62	—	62	10	6	8	1	1	—	—

TABLEAU 1. Renseignements concernant les infractions et les diverses autres données selon le genre de sûreté, la taille de groupe et le ressort des sûretés, 1965 – suite

Other offences Autres infractions			Miscellaneous Divers					Service	Nº		
Actual offences Nombre réel d'infractions		Persons missing Personnes disparues		Motor vehicles Véhicules à moteur							
Federal Statutes — Lois fédérales	Pro- vincial Statutes — Lois provin- ciales	Municipal By-laws — Règlements munici- paux	Reported — Signa- lées	Located — Retrou- vées	Persons drowned Person- nes noyées	Stolen — Volés	Recov- ered — Retrou- vés				
								Groupe 8 (184 cités, villes, villages, districts cantons, etc., de 2,500 à 5,000 habitants) — suite:			
1	85	5	7	7	—	2	2	Campbellford, Ont.	1		
1	32	—	3	3	—	1	2	Candiac, P.Q.	2		
—	2	—	—	—	—	3	3	Canora, Sask. (G.R.C.)	3		
38	8	—	3	3	—	1	1	Capreol, Ont.	4		
1	41	2	1	1	—	4	4	Cardston, Alb.	5		
—	17	8	4	4	—	1	1	Carleton Place, Ont.	6		
—	—	—	—	—	—	—	—	Central Saanich, C.-B.	7		
—	1	27	—	—	—	—	—	Chandler, P.Q.	8		
—	192	—	25	25	—	—	—	Chapais, P.Q.	9		
—	6	—	12	12	—	2	2	Chapleau, (twp.) Ont.	10		
—	7	—	3	2	1	7	7	Chelmsford, Ont.	11		
—	23	—	6	6	—	5	5	Chippawa, Ont.	12		
10	30	—	3	3	—	2	2	Clinton, Ont.	13		
—	283	16	35	35	—	9	9	Coaldale, Alb.	14		
—	46	—	12	11	—	4	3	Cochrane, Ont. (P.P.O.)	15		
—	—	—	4	4	—	3	3	Colchester-Sud, (twp.) Ont.	16		
5	99	16	59	59	1	8	2	Côte Ste-Catherine, P.Q.	17		
—	243	2	8	8	—	10	10	Courtenay, C.-B. (G.R.C.)	18		
—	—	8	—	—	—	2	2	Delhi, Ont.	19		
—	5	—	3	3	—	4	4	Delson, P.Q.	20		
2	8	2	1	1	—	—	—	Dieppe, N.-B.	21		
—	—	30	1	1	—	3	3	Dominion, N.-É.	22		
1	88	2	—	—	—	—	—	Donnacona, P.Q.	23		
2	101	2	22	22	—	6	6	Drayton Valley, Alb.	24		
12	248	44	5	5	—	5	5	Drumheller, Alb. (G.R.C.)	25		
—	22	—	—	1	—	3	3	Duncan, C.-B. (G.R.C.)	26		
—	43	—	11	11	—	3	3	Elmira, Ont.	27		
—	38	1	3	3	—	6	5	Essa, (twp.) Ont.	28		
—	10	—	—	—	—	1	1	Essex, Ont.	29		
—	1	8	10	8	—	3	1	Exeter, Ont.	30		
3	34	1	10	10	—	2	1	Fergus, Ont.	31		
—	1	1	—	—	—	—	2	Fernie, C.-B. (G.R.C.)	32		
—	59	1	7	7	—	4	3	Fonthill, Ont. (P.P.O.)	33		
2	—	11	5	4	—	13	3	Fort Saskatchewan, Alb.	34		
—	—	4	—	—	—	—	3	Gagnon, P.Q.	35		
6	129	—	27	26	—	6	—	Gaspé, P.Q.	36		
—	34	3	3	3	1	1	7	Geraldton, Ont. (P.P.O.)	37		
1	37	—	1	1	1	5	1	Gimli, Man. (G.R.C.)	38		
—	2	—	—	—	—	—	5	Gosfield-Sud, (twp.) Ont. (P.P.O.)	39		
—	70	10	14	14	—	2	5	Grand Falls, N.-B.	40		
3	36	2	—	—	—	2	2	Gravenhurst, Ont.	41		
—	96	2	—	—	—	—	2	Haileybury, Ont.	42		
1	47	1	—	—	—	—	—	Hanna, Alb.	43		
—	217	—	18	18	—	4	—	Hanover, Ont.	44		
2	78	9	6	6	—	1	4	Hearst, Ont.	45		
—	170	8	2	1	2	5	1	High River, Alb. (G.R.C.)	46		
1	69	24	6	6	—	1	5	Humberstone, (twp.) Ont.	47		
—	—	—	—	—	—	6	1	Humboldt, Sask. (G.R.C.)	48		
—	61	3	—	—	—	10	6	Huntingdon, P.Q.	49		
—	—	—	15	15	—	2	10	Huntsville, Ont.	50		
3	29	5	1	1	—	2	1	Île-Perrrot, P.Q.	51		
—	604	88	3	3	—	13	2	Innisfail, Alb. (G.R.C.)	52		
—	—	—	—	—	—	—	13	Kamsack, Sask. (G.R.C.)	53		
—	19	—	—	—	—	1	—	Kentville, N.-É.	54		
—	26	7	16	15	—	2	1	Kincardine, Ont.	55		
—	20	1	3	3	—	11	2	Kindersley, Sask. (G.R.C.)	56		
2	109	1	—	—	—	1	11	Kingsville, Ont.	57		
—	—	—	—	—	—	—	1	Lacombe, Alb.	58		
14	136	130	17	16	—	—	—	La Malbaie, P.Q.	59		
—	—	—	—	—	—	5	—	Langley, C.-B. (G.R.C.)	60		
—	—	1	—	—	—	5	—	La Pocatière, P.Q.	61		
—	—	—	—	—	—	5	—	La Providence, P.Q.	62		
2	60	2	5	5	—	3	5	La Sarre, P.Q.	63		
—	—	—	3	3	—	13	3	Leduc, Alb.	64		
2	42	—	6	6	1	13	12	Lennoxville, P.Q.	65		
—	77	1	—	—	—	—	—	Listowel, Ont.	66		
1	55	19	1	1	1	—	—	Liverpool, N.-E.	67		
70	53	—	4	4	—	1	1	Lunenburg, N.-É.	68		
—	27	—	—	—	2	2	1	MacLeod, Alb. (G.R.C.)	69		
—	—	—	—	—	—	2	2	Marathon, (D.) Ont.	70		

TABLE 1. Crime and Miscellaneous Data by Type of Force, Group Size and Police Jurisdiction, 1965 — Continued

No.	Force	Criminal Code — Code criminel								
		Reported or known to police — Infraction communi- quées à la poli- ce ou connues d'elle	Un- founded — Affaires non fondées	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
					By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
							Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Group 8 (184 cities, towns, villages, districts, townships, etc., population 2,500 to 5,000) — Continued:										
1 Marysville, N.B.		27	—	37	2	13	2	—	—	—
2 Matagami, Que.		34	13	21	17	1	17	—	—	—
3 Mattawa, Ont.		69	2	67	55	1	51	3	1	—
4 McMurray, Alta.		177	2	175	129	5	102	2	26	—
5 Meadow Lake, Sask. (RCMP)		284	16	268	79	42	74	9	1	—
6 Meaford, Ont.		67	2	65	47	—	35	1	8	3
7 Melfort, Sask. (RCMP)		157	11	146	30	29	15	2	3	—
8 Mersea, (twp.) Ont.		98	1	97	18	14	15	1	3	—
9 Michipicoten, (twp.) Ont.		239	—	239	223	11	181	2	43	—
10 Morden, Man.		20	—	20	19	1	7	—	12	—
11 Mount Forest, Ont.		93	7	86	56	7	49	1	6	1
12 Mount Joy, (twp.) Ont.		47	—	47	31	16	32	—	—	—
13 Murdochville, Que.		—	—	—	—	—	—	—	—	—
14 Napanee, Ont.		48	14	34	29	—	36	2	—	—
15 Neebing, (twp.) Ont. (OPP)		112	21	91	28	37	38	1	—	—
16 Neepawa, Man.		6	—	6	6	—	3	—	2	—
17 Niagara, Ont.		123	3	121	9	22	9	—	—	—
18 Nicolet, Que.		13	—	13	—	3	—	—	—	—
19 Nipawin, Sask.		233	42	191	34	102	32	—	2	—
20 Nipigon, Ont. (OPP)		149	16	133	47	22	42	4	9	—
21 Olds, Alta. (RCMP)		86	1	85	48	5	43	—	—	2
22 Peace River, Alta. (RCMP)		283	56	227	100	86	73	3	10	1
23 Petrolia, Ont.		57	7	50	24	18	21	1	3	1
24 Pictou, N.S. (RCMP)		272	62	210	36	66	42	3	4	—
25 Pincher Creek, Alta.		115	—	115	26	19	20	—	2	2
26 Point Edward, Ont.		81	7	74	15	4	9	2	3	—
27 Ponoka, Alta.		153	—	154	125	4	96	3	2	—
28 Port-Cartier, Que.		28	2	26	11	10	5	2	12	—
29 Port Dover, Ont.		95	—	95	40	11	23	—	18	—
30 Port Hawkesbury, N.S.		25	1	24	19	—	9	1	6	3
31 Port Perry, Ont.		6	—	6	4	—	8	—	—	—
32 Richmond, Que.		41	2	39	26	6	24	3	1	—
33 Ridgetown, Ont. (OPP)		138	13	125	14	38	15	1	1	—
34 Rigaud, Que.		16	—	16	20	—	3	—	17	—
35 Rivière-du-Moulin, Que.		7	—	7	7	—	—	—	7	—
36 Rockland, Ont.		11	—	11	5	—	5	—	—	—
37 Rocky Mountain House, Alta.		377	37	340	173	156	182	12	1	1
38 Rosetown, Sask. (RCMP)		152	13	139	13	67	10	—	1	—
39 Rossland, B.C. (RCMP)		153	14	139	31	33	19	—	18	—
40 Sackville, N.B.		153	1	152	57	21	37	4	12	1
41 Ste-Anne-de-Bellevue, Que.		29	—	29	11	3	3	—	11	—
42 St-Césaire, Que.		19	—	19	2	2	2	—	—	—
43 Ste-Geneviève, Que.		2	—	2	—	—	—	—	—	—
44 St-Joseph-de-Sorel, Que.		45	1	44	2	—	—	—	2	—
45 Ste-Marie, Que.		49	5	44	40	2	36	1	6	1
46 St. Mary's, Ont.		64	8	56	22	—	20	2	2	—
47 St. Paul, Alta. (RCMP)		172	35	137	59	16	54	1	—	—
48 St-Sauveur-des-Monts, Que.		49	—	49	4	—	2	—	3	—
49 St. Stephen, N.B.		19	1	18	10	1	11	—	—	—
50 St-Tite, Que.		7	—	7	—	—	—	—	—	—
51 Salmon Arm, (Dist.) B.C. (RCMP)		148	20	128	26	22	18	—	19	—
52 Schefferville, Que.		156	18	138	89	36	87	3	7	—
53 Senneterre, Que.		21	1	20	20	—	18	2	—	—
54 Shaunavon, Sask. (RCMP)		151	34	117	40	33	32	1	1	—
55 Shédiac, N.B.		40	—	40	35	—	30	—	4	—
56 Sioux Lookout, Ont.		88	—	88	68	1	50	4	6	—
57 Stettler, Alta. (RCMP)		168	4	164	51	11	38	1	3	—
58 Stouffville, Ont.		83	1	82	18	17	10	—	4	—
59 Sussex, N.B. (RCMP)		152	16	136	24	48	25	1	2	—
60 Swan River, Man. (RCMP)		259	56	203	63	63	54	6	10	3
61 Taber, Alta.		109	1	108	82	1	82	4	1	—
62 Tecumseh, Ont. (OPP)		117	18	99	29	22	35	2	1	—
63 Temiskaming, Que.		32	2	30	5	10	3	3	7	2
64 Templeton, Que.		131	9	124	26	3	22	—	39	—
65 Thurso, Que.		28	—	28	10	—	7	4	—	—
66 Tilbury, Ont.		172	2	169	65	79	59	—	3	—
67 Tisdale, Sask. (RCMP)		138	38	100	18	28	14	3	—	—
68 Trenton, N.S.		55	1	54	11	1	10	1	—	—
69 Uxbridge, Ont.		56	—	56	31	10	6	1	18	2

**TABLEAU 1. Renseignements concernant les infractions et les diverses autres données selon le genre de sûreté,
la taille de groupe et le ressort des sûretés, 1965 — suite**

Other offences — Autres infractions			Miscellaneous — Divers						Service.	Nº		
Actual offences — Nombre réel d'infractions			Persons missing — Personnes disparues		Persons drowned — Personnes noyées	Motor vehicles — Véhicules à moteur						
Federal Statutes — Lois fédérales	Pro- vincial Statutes — Lois provin- ciales	Municipal By-laws — Règlements muni- cipaux	Reported — Signa- lées	Located — Retrou- vées		Stolen — Volés	Recov- ered — Retrou- vées					
—	19	—	3	3	—	—	1	Groupe 8 (184 cités, villes villages, districts, cantons, etc., de 2,500 à 5,000 habitants) — suite:				
— 7	—	1	1	1	—	2	1	Marysville, N.-B.	1			
— 60	1	2	2	2	1	1	1	Matagami, P.Q.	2			
28 297	4	1	1	—	—	2	2	Mattawa, Ont.	3			
— 410	7	2	2	2	—	—	—	McMurray, Alb.	4			
1 103	20	14	13	—	—	10	10	Meadow Lake, Sask. (G.R.C.)	5			
4 91	10	—	—	—	—	—	—	Meaford, Ont.	6			
— 14	—	6	6	6	—	7	7	Melfort, Sask. (G.R.C.)	7			
— 116	—	—	—	—	—	3	3	Mersea, (twp.) Ont.	8			
— 4	4	—	—	—	—	7	7	Michipicoten, (twp.) Ont.	9			
14 41	1	14	14	—	—	5	5	Morden, Man.	10			
— 15	19	8	8	—	—	5	5	Mount Forest, Ont.	11			
— 6	6	—	—	—	—	—	—	Mountjoy, (twp.) Ont.	12			
— 84	—	—	—	—	34	34	34	Murdochville, P.Q.	13			
1 13	47	13	11	—	—	2	2	Napanee, Ont.	14			
— 3	—	—	—	—	—	1	1	Neebing, Ont. (P.P.O.)	15			
— 21	2	10	10	2	—	19	19	Neepawa, Man.	16			
— 71	233	8	8	—	—	—	—	Niagara, Ont.	17			
— 121	6	31	31	—	—	6	6	Nicolet, P.Q.	18			
— 26	3	5	5	—	—	10	10	Nipawin, Sask.	19			
— 116	7	4	4	—	—	5	5	Nipigon, Ont. (P.P.O.)	20			
— 66	1	12	12	—	—	3	3	Olds, Alb. (G.R.C.)	21			
1 115	14	26	26	1	—	4	4	Peace River, Alb. (G.R.C.)	22			
8 33	11	—	—	—	—	—	—	Petrolia, Ont.	23			
— 26	61	1	1	1	—	4	4	Pictou, N.-E. (G.R.C.)	24			
32 106	1	1	1	—	—	1	1	Pincher Creek, Alb.	25			
1 4	30	1	1	—	—	—	—	Point Edward, Ont.	26			
— 107	79	—	—	—	1	7	7	Ponoka, Alb.	27			
— 19	14	1	1	—	—	—	—	Port Cartier, P.Q.	28			
— 9	9	—	—	—	1	—	—	Port Dover, Ont.	29			
— 3	—	3	3	—	—	4	4	Port Hawkesbury, N.-E.	30			
— 92	23	3	3	—	—	—	—	Port Perry, Ont.	31			
1 42	13	9	9	—	—	—	—	Richmond, P.Q.	32			
6 76	22	29	29	—	—	3	3	Ridgewood, Ont. (P.P.O.)	33			
— 122	24	5	5	—	—	3	3	Rigaud, P.Q.	34			
— 51	4	1	1	—	—	—	—	Rivière-du-Moulin, P.Q.	35			
42 98	1	14	14	—	—	—	—	Rockland, Ont.	36			
2 72	3	—	—	—	—	—	—	Rocky Mountain House, Alb.	37			
2 70	—	2	15	15	—	—	—	Rosetown, Sask. (G.R.C.)	38			
7 2	22	—	—	—	—	—	—	Rossland, C.-B. (G.R.C.)	39			
— 66	12	5	5	—	—	—	—	Sackville, N.-B.	40			
— 3	3	—	—	—	—	—	—	Ste-Anne-de-Bellevue, P.Q.	41			
— 294	—	—	—	—	—	1	1	St-Césaire, P.Q.	42			
— 86	—	2	2	—	—	—	—	St-Geneviève, P.Q.	43			
— 96	1	7	7	—	—	—	—	St-Joseph-de-Sorel, P.Q.	44			
— 87	—	2	2	—	—	—	—	St-Marie, P.Q.	45			
3 177	14	26	26	—	—	—	—	St. Mary's, Ont.	46			
6 320	7	3	3	—	—	—	—	St. Paul, Alb. (G.R.C.)	47			
— 7	3	6	6	—	—	—	—	St-Sauveur-des-Mont, P.Q.	48			
— 32	32	3	2	—	—	—	—	St-Stephen, N.-B.	49			
— 8	8	—	—	—	—	—	—	St-Tite, P.Q.	50			
— 26	—	6	6	—	—	—	—	Salmon Arm, (D) C.-B. (G.R.C.)	51			
— 53	31	1	—	—	—	—	—	Schefferville, P.Q.	52			
— 44	—	8	8	—	—	—	—	Senneterre, P.Q.	53			
— 8	2	—	—	—	—	—	—	Shaunavon, Sask. (G.R.C.)	54			
— 1	66	12	5	5	—	—	—	Shediac, N.-B.	55			
— 294	—	—	—	—	—	—	—	Sioux Lookout, Ont.	56			
— 86	—	2	2	—	—	—	—	Stettler, Alb. (G.R.C.)	57			
— 96	1	7	7	—	—	—	—	Stouffville, Ont.	58			
— 87	—	2	2	—	—	—	—	Sussex, N.-B. (G.R.C.)	59			
3 177	14	26	26	—	—	—	—	Swan River, Man. (G.R.C.)	60			
6 320	7	3	3	—	—	—	—	Taber, Alb.	61			
— 7	3	6	6	—	—	—	—	Tecumseh, Ont. (P.P.O.)	62			
— 32	32	3	2	—	—	—	—	Témiskaming, P.Q.	63			
— 8	8	—	—	—	—	—	—	Templeton, P.Q.	64			
— 8	2	—	—	—	—	—	—	Thurso, Qué.	65			
— 26	—	6	6	—	—	—	—	Tilbury, Ont.	66			
— 53	31	1	—	—	—	—	—	Tisdale, Sask. (G.R.C.)	67			
— 44	—	8	8	—	—	—	—	Trenton, N.-E.	68			
— 44	—	8	8	—	—	11	11	Uxbridge, Ont.	69			

TABLE 1. Crime and Miscellaneous Data by Type of Force, Group Size and Police Jurisdiction, 1965 — Continued

No.	Force	Criminal Code — Code criminel								
		Reported or known to police	Un- founded	Actual number	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
					By charge	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
		Infractions communi- quées à la poli- ce ou connues d'elle	Affaires non fondées	Nombre réel d'infra- ctions	Par mise en accusa- tion	Autre- ment	Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
	Group 8 (184 cities, towns, villages, districts, townships, etc., population 2,500 to 5,000) — Concluded:									
1	Vegreville, Alta. (RCMP)	113	6	107	58	6	37	—	19	2
2	Vermilion, Alta. (RCMP)	110	13	97	32	10	24	1	5	—
3	Villeneuve, Que.	14	—	14	1	—	—	—	4	—
4	Virden, Man. (RCMP)	43	4	39	21	2	19	1	2	—
5	Wainfleet, (twp.) Ont.	173	3	169	41	1	46	1	8	—
6	Wainwright, Alta.	85	—	85	58	—	52	6	—	4
7	Walkerton, Ont.	12	—	12	10	—	12	—	—	—
8	Westlock, Alta.	95	24	71	69	—	57	1	11	—
9	West Summerland, B.C. (RCMP)	218	41	177	9	35	4	—	3	2
10	Westville, N.S.	32	—	28	26	—	17	—	12	—
11	Windsor, N.S. (RCMP)	215	13	202	16	19	18	2	—	—
12	Wingham, Ont.	39	3	36	23	3	22	—	1	—
13	Winkler, Man.	9	2	7	6	—	6	—	—	—
14	Woodstock, N.B.	48	—	48	48	—	40	—	8	—
15	Wynyard, Sask.	38	—	38	27	2	21	2	7	5
	Group 9 (255 cities, towns, villages, districts, townships, etc., population 750 to 2,500):									
16	Altona, Man.	19	—	19	10	2	8	—	2	—
17	Annapolis Royal, N.S.	3	1	2	2	—	1	1	—	—
18	Armstrong, B.C. (RCMP)	170	37	133	22	31	19	1	4	—
19	Arthur, Ont.	21	—	21	18	—	9	—	6	—
20	Athabasca, Alta.	1	—	1	1	—	1	—	—	—
21	Athens, Ont.	11	—	11	2	1	3	—	—	—
22	Bala, Ont. (OPP)	82	24	58	10	8	11	1	3	—
23	Balmertown, Ont. (OPP)	47	3	44	11	7	19	—	—	—
24	Barry's Bay, Ont.	18	3	15	12	—	12	—	—	—
25	Beauceville East, Que.	11	—	11	5	2	3	—	2	—
26	Beausejour, Man. (RCMP)	119	17	102	43	17	11	—	8	—
27	Beaverton, Ont.	26	—	26	15	8	3	—	2	—
28	Beille River, Ont. (OPP)	287	36	251	35	92	41	2	—	—
29	Bienfait, Sask.	16	—	16	3	7	3	—	—	—
30	Birtle, Man.	20	—	20	8	—	4	2	—	—
31	Black Diamond, Alta.	27	2	25	16	4	16	—	—	—
32	Bobcaygeon, Ont.	8	—	8	3	—	3	—	—	—
33	Boissevain, Man.	14	—	14	14	1	7	2	3	—
34	Bolton, Ont.	61	2	59	38	5	34	—	33	—
35	Bonnyville, Alta.	29	1	28	19	—	17	3	—	—
36	Bothwell, Ont.	2	—	2	2	—	2	—	—	—
37	Bow Island, Alta.	17	—	17	11	—	11	—	—	—
38	Bradford, Ont.	101	8	93	51	—	39	2	—	—
39	Bridgetown, N.S.	1	—	1	1	—	1	—	—	—
40	Broadview, Sask.	46	6	39	39	2	37	—	2	—
41	Cadillac, Que.	17	—	17	6	—	7	—	5	—
42	Cannington, Ont.	7	—	7	1	—	4	—	—	—
43	Canso, N.S.	12	—	12	12	—	12	—	—	—
44	Carberry, Man. (RCMP)	37	—	37	10	5	2	—	—	—
45	Cardinal, Ont.	17	1	16	3	1	4	—	—	—
46	Carnduff, Sask.	3	2	1	1	—	1	—	—	—
47	Carlyle, Sask.	8	—	8	4	—	3	1	—	—
48	Carman, Man. (RCMP)	85	18	67	17	20	10	1	10	—
49	Carrot River, Sask.	25	5	20	17	—	14	2	2	—
50	Casselman, Ont. (OPP)	21	2	19	1	11	4	—	—	—
51	Castor, Alta.	24	2	22	1	2	2	—	—	1
52	Cayuga, Ont.	22	2	20	6	5	5	—	—	—
53	Chesley, Ont.	37	—	37	20	1	15	1	6	—
54	Chesterville, Ont.	46	—	46	23	8	18	—	—	—
55	Claresholm, Alta. (RCMP)	45	4	41	21	9	14	1	—	—
56	Clark's Harbour, N.S.	—	—	—	—	—	—	—	—	—
57	Cobalt, Ont. (OPP)	48	6	42	9	12	7	2	9	—
58	Colborne, Ont.	20	1	19	6	—	7	—	—	—
59	Coleman, Alta.	37	1	36	19	16	14	—	—	—
60	Coronation, Alta.	28	2	26	13	—	12	—	—	—
61	Craik, Sask. (RCMP)	21	1	20	2	10	2	—	—	—
62	Creighton, Sask.	8	—	8	4	—	3	—	4	—
63	Crystal Beach, Ont. (OPP)	259	9	250	30	48	34	6	1	—
64	Davidson, Sask.	38	4	34	11	9	12	—	—	—
65	Deloraine, Man.	4	1	3	4	—	1	—	3	—

**TABLEAU 1. Renseignements concernant les infractions et les diverses autres données selon le genre de sûreté,
la taille de groupe et le ressort des sûretés, 1965 — suite**

Other offences Autres infractions			Miscellaneous Divers						Service	Nº		
Actual offences Nombre réel d'infractions			Persons missing Personnes disparues		Persons drowned Personnes noyées	Motor vehicles Véhicules à moteur						
Federal Statutes Lois fédérales	Provincial Statutes Lois provinciales	Municipal By-laws Règlements municipaux	Reported Signa- lées	Located Retrouvées		Stolen Volés	Recovered Retrouvées					
4	87	—	7	7	—	6	6	Groupe 8 (184 cités, villes, villages, districts, cantons, etc., de 2,500 à 5,000 habitants) — fin:				
1	47	1	7	7	—	4	3	Vegreville, Alb. (G.R.C.)	1			
—	82	5	3	3	—	—	—	Vermilion, Alb. (G.R.C.)	2			
—	49	16	13	13	3	5	5	Villeneuve, P.Q.	3			
—	88	6	—	—	—	4	4	Virden, Man. (G.R.C.)	4			
—	117	—	—	—	—	—	—	Wainfleet, (twp.) Ont.	5			
—	88	16	—	—	—	—	—	Wainwright, Alb.	6			
4	60	12	1	1	—	3	3	Walkerton, Ont.	7			
5	4	14	—	—	—	—	—	Westlock, Alb.	8			
3	146	7	9	9	—	6	6	West Summerland, C.-B. (G.R.C.)	9			
—	69	—	5	5	—	4	4	Westville, N.-E.	10			
3	—	—	—	—	—	—	—	Windsor, N.-É. (G.R.C.)	11			
2	370	15	1	1	—	—	—	Wingham, Ont.	12			
1	28	1	3	3	—	2	2	Winkler, Man.	13			
								Woodstock, N.-B.	14			
								Wynyard, Sask.	15			
								Groupe 9 (255 cités, villes, villages, districts, cantons, etc., de 750 à 2,500 habitants):				
—	6	2	—	—	—	—	—	Altona, Man.	16			
3	95	13	24	24	—	—	—	Annapolis Royal, N.-É.	17			
—	25	—	—	—	—	2	2	Armstrong, C.-B. (G.R.C.)	18			
1	20	—	2	2	—	—	—	Arthur, Ont.	19			
1	10	15	2	2	1	—	—	Athabasca, Alb.	20			
—	40	—	—	—	—	—	—	Athens, Ont.	21			
—	9	—	—	—	—	—	—	Bala, Ont. (P.P.O.)	22			
—	—	29	—	—	—	—	—	Balmerton, Ont. (P.P.O.)	23			
—	23	7	9	9	—	1	1	Barry's Bay, Ont.	24			
—	1	—	—	—	1	1	1	Beauceville-Est, P.Q.	25			
—	66	3	20	20	—	5	5	Beausejour, Man. (G.R.C.)	26			
—	8	5	—	—	—	1	1	Beaverton, Ont.	27			
—	14	1	—	—	—	2	2	Belle River, Ont. (P.P.O.)	28			
—	36	—	—	—	—	—	—	Bienfait, Sask.	29			
—	—	—	—	—	—	1	1	Birtle, Man.	30			
—	15	—	—	—	—	—	—	Black Diamond, Alb.	31			
—	23	9	2	2	—	—	—	Bobcaygeon, Ont.	32			
13	53	7	1	—	—	2	2	Bolsoeain, Man.	33			
—	—	—	1	1	—	—	—	Bolton, Ont.	34			
—	18	3	—	—	—	—	—	Bonnyville, Alb.	35			
9	73	46	—	—	—	—	—	Bothwell, Ont.	36			
—	—	—	—	—	—	9	9	Bow Island, Alb.	37			
4	120	138	—	—	—	—	1	Bradford, Ont.	38			
—	—	9	—	—	—	—	—	Bridgetown, N.-É.	39			
—	9	—	—	—	—	—	—	Broadview, Sask.	40			
4	22	4	—	—	—	—	—	Cadillac, P.Q.	41			
—	36	5	—	—	—	—	—	Cannington, Ont.	42			
—	4	16	—	—	—	—	—	Canso, N.-É.	43			
—	—	—	—	—	—	—	—	Carberry, Man. (G.R.C.)	44			
—	4	27	—	—	—	—	—	Cardinal, Ont.	45			
2	25	8	1	1	—	—	—	Carnduff, Sask.	46			
2	24	6	—	—	—	—	—	Carlyle, Sask.	47			
—	5	1	1	1	—	—	—	Carman, Man. (G.R.C.)	48			
—	6	—	—	—	—	—	—	Carrot River, Sask.	49			
—	1	1	—	—	—	—	—	Casselman, Ont. (P.P.O.)	50			
—	12	2	1	1	—	—	—	Castor, Alb.	51			
—	6	6	—	—	—	—	—	Cayuga, Ont.	52			
4	10	—	—	—	—	—	—	Chesley, Ont.	53			
—	—	7	—	—	1	—	—	Chestererville, Ont.	54			
—	50	2	2	2	—	2	2	Claresholm, Alb. (G.R.C.)	55			
—	2	—	—	—	—	1	—	Clark's Harbour, N.-É.	56			
—	36	—	—	—	—	—	—	Cobalt, Ont. (P.P.O.)	57			
—	11	—	—	—	—	—	—	Colborne, Ont.	58			
—	9	—	1	1	—	—	—	Coleman, Alb.	59			
—	1	2	—	—	—	—	—	Coronation, Alb.	60			
—	60	2	18	15	—	6	6	Craik, Sask. (G.R.C.)	61			
—	20	—	—	—	—	—	—	Creighton, Sask. (G.R.C.)	62			
—	18	1	—	—	—	—	—	Crystal Beach, Ont. (P.P.O.)	63			
—	—	—	—	—	—	—	—	Davidson, Sask.	64			
—	—	—	—	—	—	1	1	Deloraine, Man.	65			

TABLE 1. Crime and Miscellaneous Data by Type of Force, Group Size and Police Jurisdiction, 1965 — Continued

No.	Force	Criminal Code — Code criminel								
		Reported or known to police — Infractions communiquées à la police ou connues d'elle	Un-founded — Affaires non fondées	Actual number — Nombre réel d'infractions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
					By charge — Par mise en accusation	Otherwise — Autrement	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
							Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Group 9 (255 cities, towns, villages, districts, townships, etc., population 750 to 2,500) — Continued:										
1 Deseronto, Ont.		106	12	94	7	3	6	—	1	—
2 Devon, Alta.		41	—	41	27	1	16	1	8	1
3 Didsbury, Alta.		20	—	20	14	—	6	1	—	—
4 Digby, N.S.		22	6	16	9	—	8	1	—	—
5 Dresden, Ont.		47	—	47	14	—	8	1	6	—
6 Duparquet, Que.		—	—	—	—	—	—	—	—	—
7 Durham, Ont.		41	4	37	13	2	11	—	2	—
8 East St. Paul, Man.		32	—	32	14	2	4	—	8	—
9 Eganville, Ont.		128	32	96	28	62	23	—	4	—
10 Elora, Ont.		26	6	20	8	2	8	—	2	—
11 Elrose, Sask.		11	2	9	6	2	5	—	—	—
12 Enderby, B.C. (RCMP)		131	10	121	28	31	17	2	16	—
13 Englehart, Ont.		16	—	16	15	—	12	1	4	—
14 Esterhazy, Sask.		25	2	23	21	—	21	—	—	—
15 Eston, Sask. (RCMP)		38	14	19	3	3	3	—	—	—
16 Fairview, Alta.		20	—	20	16	—	14	—	2	—
17 Falconbridge, (twp.) Ont.		16	—	16	3	9	1	—	2	—
18 Falher, Alta.		56	—	56	42	1	30	1	11	—
19 Fenelon Falls, Ont.		12	—	12	9	—	2	—	6	—
20 Foam Lake, Sask. (RCMP)		51	9	42	1	14	1	—	3	—
21 Forest, Ont.		91	3	88	16	11	15	—	2	—
22 Forestville, Que.		5	1	4	1	3	1	—	2	—
23 Fort Qu'Appelle, Sask.		64	15	49	29	15	37	1	—	—
24 Frankford, Ont.		5	—	5	2	—	7	—	1	—
25 Gilbert Plains, Man.		11	1	10	5	3	4	1	—	—
26 Gladstone, Man.		6	—	6	1	—	1	—	—	—
27 Gleichen, Alta. (RCMP)		33	1	32	15	3	8	1	6	—
28 Glencoe, Ont.		16	—	16	12	—	13	5	—	—
29 Grand Bend, Ont. (OPP)		131	26	105	14	30	11	1	4	—
30 Grand Forks, B.C. (RCMP)		74	9	65	16	8	13	—	4	—
31 Grandview, Man.		2	—	2	—	—	—	—	—	—
32 Gravelbourg, Sask. (RCMP)		103	15	88	31	28	29	—	—	—
33 Grenfell, Sask.		18	2	16	5	1	5	—	—	—
34 Grimshaw, Alta.		21	2	19	13	2	13	1	—	—
35 Gull Lake, Sask.		—	—	—	—	—	—	—	—	—
36 Hagersville, Ont.		46	—	46	8	10	6	—	1	—
37 Hantsport, N.S.		6	—	6	4	—	2	—	2	—
38 Harriston, Ont.		13	2	11	6	—	9	—	—	—
39 Harrow, Ont. (OPP)		95	7	88	4	36	7	—	—	—
40 Hartland, N.B.		17	—	17	6	1	5	—	1	—
41 Hastings, Ont.		65	1	64	32	—	24	4	—	—
42 Herbert, Sask.		11	—	11	5	1	6	—	—	—
43 High Prairie, Alta.		123	9	111	87	7	79	3	—	1
44 Hudson Bay, Sask. (RCMP)		94	4	90	26	8	23	2	—	1
45 Iles-Laval, Que.		2	—	2	1	1	—	—	1	—
46 Indian Head, Sask. (RCMP)		103	14	89	20	26	18	1	2	—
47 Inverness, N.S. (RCMP)		64	1	63	29	14	30	—	7	—
48 Ipperwash Beach, Ont. (OPP)		113	11	102	6	25	11	1	—	—
49 Iroquois, Ont. (OPP)		40	3	37	5	13	7	1	—	—
50 Iroquois Falls, Ont.		51	4	47	10	16	5	1	—	—
51 Jarvis, Ont.		8	—	8	6	—	6	—	—	—
52 Keewatin, Ont.		48	9	39	32	5	23	5	6	1
53 Kelvington, Sask.		15	—	15	14	—	8	2	4	—
54 Kemptville, Ont.		48	7	41	23	10	14	—	8	—
55 Kensington, P.E.I.		2	1	1	1	—	1	—	—	—
56 Kerrobert, Sask.		22	3	19	20	2	13	3	3	—
57 Killarney, Man. (RCMP)		124	8	116	17	32	2	2	10	1
58 Lac-la-Biche, Alta.		265	22	242	201	43	174	26	5	1
59 Lafleche, Sask.		7	—	7	7	—	6	—	2	—
60 Lakefield, Ont.		91	3	87	13	9	14	—	7	—
61 Langenburg, Sask.		9	—	9	7	1	7	—	—	—
62 Larder Lake, (twp.) Ont.		66	2	64	8	12	3	—	1	—
63 Laval-sur-le-Lac, Que.		5	—	5	—	—	—	—	—	—
64 Leader, Sask.		18	—	18	10	2	5	—	—	—
65 Little Current, Ont.		112	40	72	37	9	39	3	2	—
66 Lockport, N.S.		13	3	10	10	—	8	1	1	—
67 Lorraine, Que.		8	—	8	—	—	—	—	—	—
68 Louisburg, N.S.		40	—	40	40	—	39	—	—	—
69 Lucan, Ont.		4	—	4	—	—	—	—	—	—

TABLEAU 1. Renseignements concernant les infractions et les diverses autres données selon le genre de sûreté, la taille de groupe et le ressort des sûretés, 1965 — suite

Other offences Autres infractions			Miscellaneous Divers						Service	Nº		
Actual offences Nombre réel d'infractions			Persons missing Personnes disparues		Persons drowned Personnes noyées	Motor vehicles Véhicules à moteur						
Federal Statutes Lois fédérales	Provincial Statutes Lois provinciales	Municipal By-laws Règlements municipaux	Reported Signalées	Located Retrouvées		Stolen Volés	Recovered Retrouvées					
1	41	3	7	7	—	3	3	Groupe 9 (255 cités, villes, villages, districts, cantons, etc., de 750 à 2,500 habitants) — suite:				
—	15	5	—	—	—	2	1	Deseronto, Ont.	1			
—	9	—	—	—	—	—	—	Devon, Alb.	2			
—	48	—	—	—	1	2	2	Didsbury, Alb.	3			
—	46	—	6	6	—	4	4	Digby, N.-E.	4			
—	—	1	—	—	2	—	—	Dresden, Ont.	5			
—	7	—	—	—	—	1	—	Duparquet, P.Q.	6			
—	10	10	8	8	—	2	2	Durham, Ont.	7			
11	32	1	15	15	—	3	3	East St-Paul, Man.	8			
—	1	4	—	—	1	1	1	Eganville, Ont.	9			
—	7	—	—	—	—	—	—	Elora, Ont.	10			
1	126	7	4	4	—	8	8	Elrose, Sask.	11			
—	—	—	2	2	—	4	4	Enderby, C.-B. (G.R.C.)	12			
—	—	—	—	—	—	—	—	Englehart, Ont.	13			
—	13	4	—	—	—	—	—	Esterhazy, Sask.	14			
—	71	3	—	—	—	2	2	Eston, Sask. (G.R.C.)	15			
1	3	—	5	5	—	—	—	Fairview, Alb.	16			
—	39	9	—	—	—	—	—	Falconbridge, (twp.) Ont.	17			
—	3	—	—	—	—	—	—	Falher, Alb.	18			
—	16	—	—	—	—	—	—	Fenelon Falls, Ont.	19			
—	12	1	2	2	—	4	4	Foam Lake, Sask. (G.R.C.)	20			
—	6	74	—	—	—	—	—	Forest, Ont.	21			
2	176	4	4	4	—	4	3	Forestville, P.Q.	22			
—	—	—	—	—	—	—	—	Fort Qu'Appelle, Sask.	23			
—	11	12	—	—	—	—	—	Frankford, Ont.	24			
—	—	—	—	—	—	—	—	Gilbert Plains, Man.	25			
—	—	—	—	—	—	—	—	Gladstone, Man.	26			
33	9	—	—	—	—	—	—	Gleichen, Alb. (G.R.C.)	27			
—	10	—	3	3	—	2	2	Glencoe, Ont.	28			
1	189	19	8	8	—	7	7	Grand Bend, Ont. (P.P.O.)	29			
—	50	3	—	—	—	—	—	Grand Forks, C.-B. (G.R.C.)	30			
—	—	5	—	—	—	—	—	Grandview, Man.	31			
1	31	—	5	5	—	—	—	Gravelbourg, Sask. (G.R.C.)	32			
—	—	—	3	—	—	4	4	Grenfell, Sask.	33			
—	8	—	—	—	—	—	—	Grimshaw, Alb.	34			
—	69	1	1	1	—	6	5	Gull Lake, Sask.	35			
—	31	3	—	—	—	—	—	Hagersville, Ont.	36			
—	49	—	—	—	—	—	—	Hantsport, N.-E.	37			
—	17	12	1	1	—	6	6	Harrison, Ont.	38			
—	22	—	1	1	—	—	—	Harrow, Ont. (P.P.O.)	39			
1	102	—	—	—	—	—	—	Hartland, N.-B.	40			
8	17	34	—	—	—	1	1	Hastings, Ont.	41			
6	30	18	—	—	—	1	1	Herbert, Sask.	42			
1	22	117	—	—	—	4	4	High Prairie, Alb.	43			
—	—	—	—	—	—	—	—	Hudson Bay, Sask. (G.R.C.)	44			
—	48	5	14	14	—	2	2	Îles-Laval, P.Q.	45			
1	129	—	5	5	—	1	1	Indian Head, Sask. (G.R.C.)	46			
5	86	4	15	15	—	—	—	Inverness, N.-É. (G.R.C.)	47			
—	16	—	—	—	—	—	—	Ipperwash Beach, Ont. (P.P.O.)	48			
—	3	11	—	—	—	—	—	Iroquois, Ont. (P.P.O.)	49			
—	—	—	—	—	—	—	—	Iroquois Falls, Ont.	50			
—	111	1	—	—	—	1	1	Jarvis, Ont.	51			
—	18	7	—	—	—	1	1	Keewatin, Ont.	52			
1	18	—	4	4	—	2	2	Kelvington, Sask.	53			
—	7	—	—	—	—	—	—	Kemptville, Ont.	54			
—	40	—	—	—	—	—	—	Kensington, I.P.E.	55			
3	20	8	6	6	1	4	4	Kerrobert, Sask.	56			
33	376	67	23	20	—	5	5	Killarney, Man. (G.R.C.)	57			
—	1	5	2	2	—	—	—	Lac-la-Biche, Alb.	58			
—	13	9	11	11	—	3	3	Lafleche, Alb.	59			
—	14	—	—	—	—	1	1	Lakefield, Ont.	60			
—	4	6	5	5	—	1	1	Langenburg, Sask.	61			
—	—	—	—	—	—	—	—	Larden Lake, (twp.) Ont.	62			
—	4	1	3	2	—	1	1	Laval-sur-le-Lac, P.Q.	63			
28	47	10	3	3	—	4	4	Leader, Sask.	64			
1	45	46	3	3	—	1	1	Little Current, Ont.	65			
—	62	4	9	9	—	—	—	Lockport, N.-E.	66			
—	—	—	—	—	—	—	—	Lorraine, P.Q.	67			
—	—	—	—	—	—	—	—	Louisburg, N.-E.	68			
—	—	—	—	—	—	9	9	Lucan, Ont.	69			

TABLE 1. Crime and Miscellaneous Data by Type of Force, Group Size and Police Jurisdiction, 1965 — Continued

No.	Force	Criminal Code — Code criminel							
		Reported or known to police — Infractions communi- quées à la poli- ce ou connues d'elle	Un- founded — Affaires non fondées	Actual number — Nombre réel d'infra- ctions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées		
					By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens
No.	Force	Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçon	Girls — Filles				
Group 9 (255 cities, towns, villages, districts, townships, etc., population 750 to 2,500) — Continued:									
1	Lucknow, Ont.	2	—	3	—	—	—	—	—
2	Lynn Lake, Man. (RCMP)	89	11	78	14	1	10	—	7
3	Macamic, Que.	7	—	7	2	—	2	—	1
4	Madoc, Ont.	52	4	48	23	13	23	—	—
5	Magrath, Alta.	—	—	—	—	—	—	—	—
6	Mahone Bay, N.S.	15	1	14	10	—	7	—	2
7	Malden, (twp.) Ont. (OPP)	51	4	47	7	6	5	—	3
8	Manitou, Man.	16	—	16	9	6	9	—	—
9	Maple Creek, Sask. (RCMP)	191	19	172	43	28	37	4	2
10	Massey, Ont.	14	—	14	12	—	12	—	—
11	Matheson, Ont.	21	—	21	9	9	10	—	—
12	Maxville, Ont. (OPP)	32	5	27	2	20	4	—	—
13	McGarry, (twp.) Ont.	38	—	38	21	16	24	—	9
14	McLennan, Alta.	43	—	43	33	1	34	—	2
15	Melita, Man. (RCMP)	59	1	58	36	10	24	—	5
16	Merrickville, Ont.	58	—	58	43	15	30	—	1
17	Middleton, N.S.	9	1	8	4	1	—	6	—
18	Midway, B.C. (RCMP)	49	9	40	8	5	5	—	7
19	Milltown, N.B.	9	—	9	9	—	7	—	3
20	Milverton, Ont.	14	1	13	1	—	1	—	—
21	Minnedosa, Man. (RCMP)	52	1	51	15	11	9	1	7
22	Mitchell, Ont.	49	5	44	20	10	18	—	—
23	Montague, P.E.I.	12	2	10	9	—	9	—	—
24	Moosomin, Sask. (RCMP)	138	43	95	20	23	16	—	—
25	Morinville, Alta.	53	5	48	26	6	22	—	—
26	Morris, Man.	11	5	6	5	1	—	5	—
27	Morrisburg, Ont.	21	—	21	18	3	14	—	4
28	Mulgrave, N.S.	5	—	5	5	—	5	—	1
29	Nanton, Alta. (RCMP)	27	—	27	5	1	4	—	2
30	Newcastle, Ont. (OPP)	27	5	22	5	2	8	—	—
31	New Hamburg, Ont.	21	3	18	3	1	7	—	—
32	Niagara Parks Commission, Ont.	129	—	129	7	—	8	1	—
33	North Hemsworth, (twp.) Ont.	6	—	6	3	1	3	—	6
34	North Rustico, P.E.I.	4	—	4	3	—	—	—	—
35	Norwich, Ont.	40	7	33	15	18	14	—	5
36	Oakview Beach, Ont. (OPP)	110	9	101	11	9	14	1	—
37	Okotoks, Alta. (RCMP)	62	12	47	9	20	4	—	—
38	O'Leary, P.E.I.	1	—	1	1	—	1	—	—
39	Omemeet, Ont.	21	1	20	2	8	2	—	—
40	Onaping, Ont. (Imp. Dist.) Ont.	27	—	27	1	12	1	—	—
41	Outlook, Sask. (RCMP)	49	6	43	10	14	10	—	—
42	Oxbow, Sask.	15	—	15	15	—	15	—	—
43	Oxford, N.S.	9	—	9	3	2	5	—	—
44	Palmerston, Ont.	44	3	41	17	8	11	—	4
45	Parkdale, P.E.I.	64	1	63	12	16	12	—	5
46	Parkhill, Ont. (OPP)	108	57	51	3	24	6	—	—
47	Parrsboro, N.S.	18	—	18	10	1	7	2	—
48	Picture Butte, Alta.	65	2	63	20	25	10	2	—
49	Pinawa, Man. (RCMP)	52	15	37	2	11	—	2	—
50	Pine Falls, Man.	59	—	59	59	—	53	6	—
51	Port Elgin, N.B.	3	—	3	—	—	—	—	—
52	Port Elgin, Ont.	47	18	29	16	8	17	—	—
53	Port McNicoll, Ont.	11	—	11	4	5	4	—	—
54	Port Rowan, Ont.	16	—	16	4	—	4	—	—
55	Port Stanley, Ont. (OPP)	158	23	135	34	41	32	2	10
56	Preeceville, Sask.	7	—	7	6	1	7	—	—
57	Provost, Alta.	29	—	29	19	1	17	—	—
58	Radville, Sask. (RCMP)	38	7	31	10	10	13	1	4
59	Rainy River, Ont.	21	2	19	10	3	5	—	—
60	Rawdon, Que.	17	—	17	7	—	1	—	8
61	Raymond, Alta.	15	—	15	9	—	9	—	—
62	Redcliff, Alta.	7	—	7	2	—	1	—	—
63	Red Lake, Ont. (OPP)	213	22	191	101	34	88	14	32
64	Red Rock, (Imp. Dist.) Ont.	47	—	48	43	—	20	—	17
65	Redwater, Alta.	3	—	3	1	—	1	—	—
66	Richmond, Ont.	28	—	28	19	1	18	1	3
67	Rimbev, Alta.	51	—	51	43	1	29	1	5
68	Rivers, Man.	14	—	14	3	—	3	—	—
69	Roblin, Man.	40	5	35	26	2	24	1	7

TABLEAU 1. Renseignements concernant les infractions et les diverses autres données selon le genre de sûreté, la taille de groupe et le ressort des sûretés. 1965 – suite

Other offences Autres infractions			Miscellaneous — Divers					Service	
Actual offences — Nombre réel d'infractions			Persons missing — Personnes disparues		Persons drowned — Personnes noyées	Motor vehicles — Véhicules à moteur			
Federal Statutes — Lois fédérales	Pro- vinciales — Lois provin- ciales	Municipal By-laws — Règlements muni- cipaux	Reported — Signa- lées	Located — Retrou- vées		Stolen — Volés	Recover- ed — Retrou- vés		
—	—	—	—	—	—	—	—	N°	
—	—	—	—	—	—	—	—	Groupe 9 (255 cités, villes, villages, districts, cantons, etc., de 750 à 2,500 habitants) — suite:	
—	—	—	—	—	—	—	—	Lucknow, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Lynn Lake, Man. (G.R.C.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	Macamic, P.Q.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Madoc, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Magrath, Alb.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Mahone Bay, N.-E.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Malden, (twp.) Ont. (P.P.O.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	Manitou, Man.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Maple Creek, Sask. (G.R.C.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	Massey, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Matheson, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Maxville, Ont. (P.P.O.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	McGarry, (twp.) Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	McLennan, Alb.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Melita, Man. (G.R.C.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	Merrickville, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Middleton, N.-E.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Midway, C.-B. (G.R.C.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	Milltown, N.-B.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Milverton, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Minnedosa, Man. (G.R.C.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	Mitchell, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Montague, I. P.-É.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Moosomin, Sask. (G.R.C.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	Morinville, Alb.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Morris, Man.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Morrisburg, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Mulgrave, N.-E.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Nanton, Alb. (G.R.C.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	Newcastle, Ont. (P.P.O.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	New Hamburg, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	La Commission des Parcs, Niagara, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	North Himsworth, (twp.) Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	North Rustico, I.P.-E.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Norwich, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Oakview Beach, Ont. (P.P.O.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	Okitoks, Alb. (G.R.C.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	O'Leary, I.P.-E.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Omemee, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Onaping (D.A.P.) Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Outlook, Sask. (G.R.C.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	Oxbow, Sask.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Oxford, N.-E.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Palmerston, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Parkdale, I.P.-É.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Parkhill, Ont. (P.P.O.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	Parrsboro, N.-E.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Picture Butte, Alb.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Pinawa, Man. (G.R.C.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	Pine Falls, Man.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Port Elgin, N.-B.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Port Elgin, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Port McNicoll, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Port Rowan, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Port Stanley, Ont. (P.P.O.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	Preeceville, Sask.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Provost, Alb.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Radville, Sask. (G.R.C.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	Rainy River, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Rawdon, P.Q.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Raymond, Alb.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Redcliff, Alb.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Red Lake, Ont. (P.P.O.)	
—	—	—	—	—	—	—	—	Red Rock, (D.A.P.) Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Redwater, Alb.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Richmond, Ont.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Rimbey, Alb.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Rivers, Man.	
—	—	—	—	—	—	—	—	Roblin, Man.	

TABLE 1. Crime and Miscellaneous Data by Type of Force, Group Size and Police Jurisdiction, 1965 — Concluded

No.	Force	Criminal Code — Code criminel								
		Reported or known to police	Un- founded — Infractions communi- quées à la police ou connues d'elle	Actual number — Nombre réel d'infra- ctions	Offences cleared — Infractions classées		Persons charged — Personnes inculpées			
					By charge — Par mise en accusa- tion	Other- wise — Autre- ment	Adults — Adultes		Juveniles — Jeunes gens	
							Male — Hommes	Female — Femmes	Boys — Garçons	Girls — Filles
Group 9 (255 cities, towns, villages, districts, townships, etc., population 750 to 2,500) — Concluded:										
1 Rock Island, Que.	40	—	40	—	1	—	2	—	—	—
2 Rockcliffe Park, Ont. (OPP)	138	15	123	3	54	1	—	1	—	—
3 Rosthern, Sask.	11	—	11	8	—	8	—	—	—	1
4 Russel, Man.	12	—	12	5	—	5	—	—	1	—
5 St. Andrews, N.B. (RCMP)	121	12	109	16	—	15	—	—	13	—
6 St. Clair Beach, Ont.	56	—	56	14	4	9	1	4	—	—
7 St. Eleanors, P.E.I.	17	—	17	9	—	7	—	6	—	—
8 St. George, N.B.	5	—	5	5	—	5	—	—	—	—
9 St. Leonard, N.B.	14	—	14	6	5	6	1	2	—	—
10 St-Pierre, Man.	9	—	9	3	—	1	—	4	—	—
11 Schreiber, Ont.	24	—	24	14	4	13	—	—	—	1
12 Seaforth, Ont.	37	—	37	33	4	28	—	5	—	—
13 Senneville, Que.	46	—	46	7	4	2	—	4	—	—
14 Shelburne, N.S.	64	1	63	57	1	40	—	17	—	—
15 Shelburne, Ont.	45	1	44	24	3	25	—	1	—	—
16 Shellbrook, Sask.	26	4	22	8	3	5	3	—	—	—
17 Sherwood Village, P.E.I.	31	1	30	11	3	10	4	—	—	—
18 Shippegan, N.B.	9	—	9	9	—	9	—	—	—	—
19 Shoal Lake, Man.	13	—	13	13	—	6	—	9	—	—
20 Smooth Rock Falls, Ont.	12	—	12	9	—	12	—	3	—	—
21 Souris, Man.	20	—	20	9	10	6	—	4	—	—
22 Souris, P.E.I. (RCMP)	78	10	68	18	24	25	—	—	—	—
23 Southampton, Ont.	28	—	28	22	—	22	—	—	—	—
24 Stayner, Ont.	9	—	9	2	—	1	—	1	—	—
25 Stirling, Ont.	15	—	15	9	2	9	—	1	—	—
26 Stonewall, Man.	119	6	113	91	6	72	5	18	6	—
27 Stony Plain, Alta.	39	—	39	13	10	12	—	—	—	—
28 Sutton, Ont.	37	3	34	38	1	36	2	—	—	—
29 Sundre, Alta.	25	3	22	15	6	12	—	3	—	—
30 Swan Hills, Alta. (RCMP)	56	4	52	25	4	21	1	—	—	—
31 Tavistock, Ont.	16	—	16	15	—	11	—	4	—	—
32 Terrace Bay, (twp.) Ont.	19	1	18	5	1	5	—	1	—	—
33 Thameville, Ont.	20	—	20	15	—	14	2	1	—	—
34 Thedford, Ont. (OPP)	40	3	37	2	24	2	1	—	—	—
35 Thessalon, Ont.	65	—	65	33	10	30	3	2	—	—
36 Thornbury, Ont.	24	—	24	6	—	3	—	—	—	—
37 Three Hills, Alta. (RCMP)	33	—	33	8	3	3	—	—	—	—
38 Tignish, P.E.I.	1	—	1	—	1	—	—	—	—	—
39 Tiny, (twp.) Ont.	154	—	154	42	15	24	—	10	—	—
40 Tofield, Alta.	74	2	72	55	6	19	1	20	1	—
41 Torbolton, (twp.) Ont.	144	—	144	4	6	4	—	—	—	—
42 Tuxedo, Man.	31	2	29	6	1	2	—	5	—	—
43 Tweed, Ont.	31	—	31	24	1	26	—	11	—	—
44 Unity, Sask.	24	4	20	12	2	12	—	—	—	—
45 Uranium City, Sask. (RCMP)	128	17	111	36	60	34	6	—	—	—
46 Valleyview, Alta.	46	2	44	16	3	17	—	1	—	—
47 Vankleek Hill, Ont.	13	—	13	6	—	6	—	—	—	—
48 Vulcan, Alta.	21	1	20	18	2	17	—	—	—	—
49 Wadena, Sask.	10	—	10	—	—	—	—	—	—	—
50 Wakaw, Sask.	3	—	3	1	—	1	—	—	—	—
51 Wasaga Beach, Ont. (OPP)	180	9	171	22	14	39	1	—	—	—
52 Waterdown, Ont.	36	—	36	15	10	14	2	15	—	—
53 Waterford, Ont.	58	3	55	32	9	40	1	4	—	—
54 Watford, Ont.	87	18	69	11	24	10	—	2	—	—
55 Watrous, Sask. (RCMP)	46	3	43	12	11	8	1	2	—	—
56 Watson, Sask.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
57 Wellington, Ont.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
58 Wheatley, Ont. (OPP)	57	10	47	6	14	5	—	2	—	—
59 Whitewood, Sask.	18	3	15	2	1	2	—	—	—	—
60 Whitney, (twp.) Ont.	33	5	28	7	10	5	—	4	5	—
61 Wiarton, Ont.	67	5	62	48	11	45	—	—	—	—
62 Wicksteed, (twp.) Ont.	80	23	57	28	18	31	—	—	—	—
63 Wilkie, Sask. (RCMP)	51	7	44	5	14	5	—	—	—	—
64 Winchester, Ont.	22	—	22	16	6	21	—	—	—	—
65 Winnipeg Beach, Man. (RCMP)	78	2	76	5	—	5	—	1	—	—
66 Winnipegosis, Man.	10	—	10	10	—	3	—	6	—	—
67 Woodbridge, Ont.	23	3	20	17	—	7	—	5	2	—

**TABLEAU 1. Renseignements concernant les infractions et les diverses autres données selon le genre de sûreté,
la taille de groupe et le ressort des sûretés, 1965 — fin**

Other offences — Autres infractions			Miscellaneous — Divers				Service		Nº
Actual offences — Nombre réel d'infractions			Persons missing — Personnes disparues		Persons drowned — Personnes noyées	Motor vehicles — Véhicules à moteur			Nº
Federal Statutes — Lois fédérales	Provincial Statutes — Lois provinciales	Municipal By-laws — Règlements municipaux	Reported — Signa- lées	Located — Retrou- vées		Stolen — Volés	Recovered — Retrou- vés		
								Groupe 9 (255 cités, villes, villages, districts, cantons, etc., de 750 à 2,500 habitants) — fin:	
								Rock Island, P.Q.	1
			5	—	—	—	—	Rockcliffe Park, Ont. (P.P.O.)	2
			14	4	11	11	—	Rosthern, Sask.	3
			12	—	—	—	1	Russel, Man.	4
			—	12	—	—	—	St. Andrews, N.-B. (G.R.C.)	5
			20	—	6	6	—	St. Clair Beach, Ont.	6
			6	47	2	2	2	St-Eleanors, I.P.-E.	7
			2	1	—	—	—	St-Georges, N.-B.	8
			17	—	—	—	1	St-Léonard, N.-B.	9
			19	—	—	—	—	St-Pierre, Man.	10
			—	—	—	—	1	Schreiber, Ont.	11
			2	14	—	—	1	Seaforth, Ont.	12
			58	—	—	—	—	Senneville, P.Q.	13
			—	—	—	—	1	Shelburne, N.-E.	14
			108	11	6	6	1	Shelburne, Ont.	15
			38	—	—	—	2	Shellbrook, Sask.	16
			13	4	—	—	1	Sherwood Village, I.P.-É.	17
			1	17	9	—	—	Shippegan, N.-B.	18
			2	—	1	1	—	Shoal Lake, Man.	19
			—	—	—	—	—	Smooth Rock Falls, Ont.	20
			11	—	—	—	—	Souris, Man.	21
			2	26	5	5	—	Souris, I.P.-É. (G.R.C.)	22
			3	142	—	—	2	Southampton, Ont.	23
			1	118	—	—	2	Stayner, Ont.	24
			—	—	—	1	2	Stirling, Ont.	25
			20	—	1	1	5	Stonewall, Man.	26
			1	20	31	10	5	Stony Plain, Alb.	27
			85	—	1	1	3	Sutton, Ont.	28
			56	—	—	—	4	Sundre, Alb.	29
			18	5	—	—	—	Swan Hills, Alb. (G.R.C.)	30
			2	55	14	1	—	Tavistock, Ont.	31
			9	3	—	—	2	Terrace Bay, (twp.) Ont.	32
			7	7	3	3	2	Thamesville, Ont.	33
			—	—	—	—	—	Theford, Ont. (P.P.O.)	34
			26	—	2	2	1	Thessalon, Ont.	35
			51	—	—	—	1	Thornbury, Ont.	36
			27	—	1	1	1	Three Hills, Alb. (G.R.C.)	37
			10	2	—	—	—	Tignish, I.P.-É.	38
			—	—	—	—	1	Tiny, (twp.) Ont.	39
			107	6	2	2	1	Tofield, Alb.	40
			2	32	1	—	1	Torbolton, (twp.) Ont.	41
			8	8	4	12	1	Tuxedo, Man.	42
			—	25	3	—	1	Tweed, Ont.	43
			2	25	—	—	1	Unity, Sask.	44
			—	28	4	—	1	Uranium City, Sask. (G.R.C.)	45
			1	64	1	3	5	Valleyview, Alb.	46
			4	171	7	—	5	Vankleek Hill, Ont.	47
			—	—	—	—	—	Vulcan, Alb.	48
			—	35	50	—	1	Wadena, Sask.	49
			1	4	—	—	—	Wakaw, Sask.	50
			2	2	2	—	10	Wasaga Beach, Ont. (P.P.O.)	51
			—	192	—	3	1	Waterdown, Ont.	52
			1	1	9	6	10	Waterford, Ont.	53
			1	73	24	2	2	Watford, Ont.	54
			—	9	9	1	3	Watrous, Sask. (G.R.C.)	55
			—	31	9	1	—	Watson, Sask.	56
			—	6	1	—	—	Wellington, Ont.	57
			—	6	7	—	—	Wheatley, Ont. (P.P.O.)	58
			—	6	2	5	—	Whitewood, Sask.	59
			—	5	1	1	2	Whitney, (twp.) Ont.	60
			—	3	1	3	1	Wiarton, Ont.	61
			—	59	—	—	10	Wicksteed, (twp.) Ont.	62
			1	73	10	2	2	Wilkie, Sask. (G.R.C.)	63
			1	35	9	—	—	Winchester, Ont.	64
			—	—	—	—	—	Winnipeg Beach, Man. (G.R.C.)	65
			—	85	5	1	1	Winnipegosis, Man.	66
			—	6	45	—	2	Woodbridge, Ont.	67
			—	7	—	—	—		

APPENDIX I. SUMMARY OF UCR RULES AND DEFINITIONS

APPENDICE I. SOMMAIRE DES RÈGLES ET DÉFINITIONS DE LA DÉCLARATION UNIFORME DE LA CRIMINALITÉ

The general UCR rules for reporting (scoring) and the definitions developed for offences and terminology supplied to the police for completing the crime statistics form (Form C—Appendix IV) are outlined below. Full details are published in the Uniform Crime Reporting Manual. Data relating to persons reported missing and located, motor vehicles stolen and recovered and persons drowned included in this report are reported on the Police Administration Statistics form (Form A).

GENERAL RULES FOR SCORING

What to Score

All Criminal Code, Federal and Provincial Statutes and Municipal By-law offences and attempted offences excluding traffic which are reported or become known to the police occurring within their jurisdiction from all sources such as:

- (1) offences reported by telephone;
- (2) offences reported by a private citizen directly to a police station;
- (3) offences coming to the attention of a policeman on the beat or in a patrol car either from his own observation or as reported to him;
- (4) policeman making an arrest during or after the commission of a crime before the complaint has been reported;
- (5) private prosecutions of criminal nature handled completely by the courts.

Persons reported missing and located, motor vehicles stolen and recovered and persons drowned (Form A).

When to Score

Offences are to be reported in the month they become known to the police.

Offences cleared are to be reported in the month they are cleared.

Persons charged are to be reported in the month the person is charged.

How to Score

Classify and score from your own police records.

Do not use court records because you are counting offences reported or known to the police and not court or judicial statistics.

On trouvera résumées ici les directives générales concernant la déclaration de la criminalité et les définitions des infractions et de la terminologie, renseignements qui sont fournis aux sûretés aux fins de rédaction de la formule-statistique de la criminalité (Formule C—Appendice IV). Ces renseignements sont publiés en détail dans le Manuel de déclaration uniforme de la criminalité. Les données relatives aux personnes portées disparues et retrouvées, aux véhicules automobiles volés et retrouvés et aux personnes noyées sont consignées sur la formule statistique de l'administration policière (Formule A).

DIRECTIVES GÉNÉRALES POUR COMPTER LES INFRACTIONS

Ce qu'il faut compter

À l'exception des contraventions aux règlements de la circulation, les sûretés doivent déclarer toutes les infractions au Code criminel, aux lois fédérales et provinciales et aux règlements municipaux qui, ayant été commises dans leur territoire, leur sont communiquées ou sont connues d'elles, de quelque façon que ce soit. Exemples:

- (1) les infractions déclarées par téléphone;
- (2) les infractions déclarées directement au poste de police par un particulier;
- (3) les infractions qui parviennent à l'attention d'un agent de police qui fait sa ronde ou à bord d'un véhicule de la police, soit par observation personnelle, soit qu'on les lui indique;
- (4) agent de police faisant une arrestation durant ou après la perpétration d'un crime avant qu'une plainte ait été portée;
- (5) poursuites privées de caractère criminel qui relèvent uniquement des tribunaux.

Personnes portées disparues et retrouvées, véhicules automobiles volés et retrouvés et personnes noyées (Formule A).

Quand faut-il compter

Les infractions doivent être déclarées durant le mois où elles sont connues.

Les infractions classées doivent être déclarées durant le mois où elles sont classées.

Les personnes inculpées doivent être déclarées durant le mois où elles sont inculpées.

Comment faut-il compter

Classez et comptez d'après les dossiers de votre service de police.

N'utilisez pas les dossiers de la cour, parce que vous comptez les infractions communiquées à la police ou connues d'elle et non la statistique judiciaire.

The original offence entered under "offences reported or known to the police" stands, even though the offender is convicted of a lesser offence.

Include attempted offences with offences, except attempted murder which is recorded separately.

A crime in which several offenders are involved should be considered as a single incident.

Offences not directly connected should be counted separately.

Offences against the person are scored differently from offences against property.

Murder, attempted murder, manslaughter, rape, other sexual offences, wounding and assault—and other offences against persons—count one offence for each victim. E.g. where one person murders three persons, count three murders; however, where three persons murder one person, count one murder.

Robbery, breaking and entering, theft and theft of motor vehicle—and other offences against property—do not count the number of victims but the number of distinct or separate operations. A distinct operation means the same time, location and circumstance. Specific instructions for each are as follows:

- (a) Robbery.—Count one offence for each distinct operation carried out or attempted: e.g. if three persons in a store are held up and the store is robbed, score a single offence of robbery. If four persons rob one, or one person robs four at the same time and location, only one robbery is scored.
- (b) Breaking and entering.—When a building contains several independently occupied residences such as apartments, suites, hotel rooms, or offices, each one entered would be scored.

When a building has one occupant; for example a warehouse, store, shop, etc., and is broken into, score only one offence. Score one offence for any number of box cars broken into when grouped in one location. Grouped in one location means the same spur or siding.

- (c) Theft.—Property stolen from a number of persons located in one place constitutes one offence for scoring purposes.
- (d) Theft of motor vehicle.—Score one offence for each vehicle stolen.

Multiple offences.—Where several offences occur in one incident, score the most serious offence.

L'infraction initiale inscrite sous "infractions communiquées à la police ou connues d'elle" est valide, même si le délinquant est reconnu d'une infraction de moindre gravité.

Inclure les tentatives d'infractions avec les infractions, sauf les tentatives de meurtre qui sont inscrites distinctement.

Une infraction à laquelle plusieurs délinquants ont participé devra être jugée comme une seule affaire.

Les infractions qui ne sont pas directement reliées doivent être comptées séparément.

Les infractions contre la personne sont comptées différemment des infractions contre la propriété.

Meurtre, tentative de meurtre, homicide involontaire coupable, viol, autres infractions d'ordre sexuel, lésions corporelles et voies de fait—et autres infractions contre les personnes—comptez une infraction par victime. Ex.: lorsqu'une personne tue trois autres, comptez trois meurtres; toutefois, lorsque trois personnes tuent une autre, comptez un meurtre.

Vol qualifié, introduction par effraction, vol et vol de véhicules automobiles—et autres infractions contre la propriété—ne comptez pas le nombre de victimes mais le nombre d'affaires distinctes. Une affaire distincte veut dire dans le même temps, le même lieu et les mêmes circonstances. Voici des directives précises à l'égard de chacune de ces infractions:

- (a) Vol qualifié.—Comptez une infraction par affaire ou tentative distincte. Exemple: si en pillant un magasin, des bandits tiennent en respect trois personnes, comptez une infraction de vol qualifié. Si quatre personnes en volent une autre ou si une personne en vole quatre au même moment et au même endroit, comptez un seul vol qualifié.
- (b) Introduction par effraction.—Lorsqu'un édifice contient plusieurs locaux d'habitation indépendants, tels que les appartements, les pièces en enfilade (suites), les chambres d'hôtel, ou des bureaux, chaque local d'habitation ou bureau où l'on s'est introduit par effraction doit être compté.
- Lorsqu'un édifice ne compte qu'un seul occupant, par exemple, un entrepôt, un magasin, un atelier, etc., et qu'on s'y introduit par effraction, indiquez une seule infraction. Comptez une infraction quel que soit le nombre de wagons couverts (box-cars) où l'on s'est introduit par effraction lorsqu'ils sont groupés en un même lieu. Groupé en un même lieu veut dire sur la même voie d'évitement.
- (c) Vol.—Les biens volés d'un certain nombre de personnes se trouvant dans un même endroit constituent une infraction aux fins du pointage.
- (d) Vol de véhicules à moteur.—Comptez une infraction par véhicule volé.

Infractions multiples. —Là où plusieurs infractions ont été commises lors d'une seule affaire, comptez l'infraction la plus grave.

Juvenile delinquents.—Where one or more juveniles are formally charged, the offence data and persons data are to be reported in the same manner as for adults.

Persons reported missing.—Adults or juveniles who are resident, or temporarily residing in your area of jurisdiction, who are reported missing—regardless of the period of time—excluding children missing at public gatherings, exhibitions, etc.

Missing persons located.—Adults or juveniles missing from your area who have been located by your force or by some other police force. Located does not necessarily mean returned to your area. Do not count persons located for other departments.

Persons drowned.—Count those persons whose death is caused by accidental drowning.

Motor vehicles stolen.—Report only motor vehicles stolen in your area.

Motor vehicles recovered.—Report all motor vehicles recovered locally or elsewhere which were stolen from your area. Do not count motor vehicles recovered for other departments.

TERMINOLOGY

Reported or known to the police.—All offences and alleged offences occurring within the jurisdiction of the contributing police department. Includes offences committed in previous months but not reported until this month and “unfounded” reports.

Unfounded.—Means that the investigation established the crime did not happen, was not attempted or there was no crime.

Actual offences.—Actual offences are those known to the police which investigation prove to be “founded”.

Offences cleared by charge.—An offence is “cleared by charge” when an information has been laid against at least one person. This includes arrests, summonses to appear and warrants to apprehend.

Offences and not arrests are being counted.—It makes no difference how many persons are arrested. This instruction is not affected by any subsequent acquittal, dismissal or withdrawal. An offence may be “cleared by charge” if any other charge is laid in connection with the same offence. If several persons commit a crime and only one is arrested and charged, the offence

Jeunes délinquants.—Lorsque la cour pour jeunes délinquants est saisie de l'affaire d'un ou de plusieurs jeunes, les données sur les délits et les personnes doivent être déclarées de la même manière que les infractions qui sont commises par des adultes.

Personnes signalées disparues.—Adultes ou jeunes gens qui demeurent en permanence ou temporairement dans le territoire qui vous est confié, qui ont été signalés disparus—quelle que soit la période de temps,—à l'exclusion des enfants disparus aux réunions publiques, aux foires, etc.

Personnes disparues et retrouvées.—Adultes ou jeunes gens disparus de votre territoire qui ont été retrouvés par votre service ou par un autre service de police. “Retrouvé” ne signifie pas nécessairement que la personne est revenue dans votre territoire. Ne comptez pas les personnes que vous avez retrouvées pour le compte d'autres services.

Personnes noyées.—Personnes mortes accidentellement, victimes de l'onde.

Véhicules à moteur volés.—N'indiquez que les véhicules à moteur volés dans votre territoire.

Véhicules à moteur retrouvés.—Indiquez tous les véhicules à moteur retrouvés localement ou ailleurs qui ont été volés dans votre territoire. Ne comptez pas ceux qui ont été retrouvés pour d'autres services de police.

TERMINOLOGIE

Communiquées à la police ou connues d'elle.—Toutes les infractions ou présumées infractions qui ont été commises dans le territoire de la sûreté répondante; y compris les infractions commises au cours des mois précédents mais qui n'avaient été signalées avant le mois en cours et les rapports “d'affaires non fondées”.

Affaires non fondées.—Veut dire que l'enquête a établi que l'infraction n'a pas lieu, qu'il n'y a pas eu de tentative ou qu'il n'y a pas eu infraction.

Les infractions réelles.—Les infractions réelles sont celles qui sont connues de la police et qui, après enquête, s'avèrent “fondées”.

Infractions classées par mise en accusation.—Une infraction est “classée par mise en accusation” lorsqu'une dénonciation est faite contre une personne au moins. Ceci comprend les arrestations, les sommations de comparaître et les mandats d'amener.

Les infractions et non les arrestations sont comptées.—Peu importe le nombre de personnes arrêtées. Cette directive demeure valide, même si plus tard il y a acquittement, rejet ou retrait. Une infraction peut être classée par mise en accusation même si le délinquant est inculpé d'une autre infraction qui constitue un élément de la présente infraction. Si plusieurs personnes commettent un délit

is "cleared by charge". When the other offenders are charged, the offence is not again cleared by charge because this has already occurred.

Offences cleared otherwise.—In certain situations, the police may not be able to clear the offence by charge. If all the following questions can be answered "yes", then the offence can be "cleared otherwise":

- (a) Has the offender been identified?
- (b) Is there enough evidence to support the laying of an information?
- (c) Is there a reason outside the police control that prevents the laying of an information and the prosecution of the offender?

The limitations of "cleared otherwise" are indicated by the following examples:

- (a) The offender has died.
- (b) The offender has been committed to a mental hospital and it is unlikely he will be released.
- (c) A person confesses to a crime and subsequently dies.
- (d) The offender is a juvenile and has not been charged but has been given an informal hearing in juvenile court; or handed over to his parents or guardian, a social agency or a department concerned.
- (e) The offender admits an offence but there is a definite obstacle to proceedings, e.g., diplomatic immunity.
- (f) The complainant or essential witness is dead and proceedings cannot be instituted.
- (g) The offender is known and sufficient evidence has been obtained but the complainant refuses to prosecute—this does not "unfound" the offence.
- (h) The offender is serving a sentence and no useful purpose would be served in laying an information.
- (i) The offender is in a foreign country and cannot be returned (or the violation is under a provincial statute or municipal by-law and subject is in another province).
- (j) The offender has committed more than one offence and it has been decided to charge him with one or the most serious because no useful purpose would be served by proceeding with the other charges.

Persons charged.—The number of persons—not charges—are being counted. A person simultaneously charged with more than one type of offence is scored only once and against the most serious offence.

Persons arrested for other police forces are not counted as they will be counted by the force concerned. Individuals under this heading are broken down into adults and juveniles, and subdivided into sex.

et qu'une seule est arrêtée et accusée, l'infraction est "classée par mise en accusation". Lorsque les autres délinquants sont accusés, l'infraction ne doit pas faire l'objet d'une autre mise en accusation.

Infractions classées autrement.—Dans certains cas, il se peut que la police ne puisse classer l'infraction par mise en accusation. Si l'on peut répondre "oui" aux questions suivantes; l'infraction peut alors être "classée autrement":

- (a) Le délinquant a-t-il été identifié?
- (b) La dénonciation est-elle fondée sur une preuve suffisante?
- (c) Y a-t-il une raison indépendante de votre volonté qui vous empêche de faire une dénonciation et de poursuivre le délinquant?

Les exemples suivants indiquent les limitations de "classées autrement":

- (a) Le délinquant est décédé.
- (b) Le délinquant a été envoyé à un hôpital pour maladies mentales et il est peu probable qu'il en sorte.
- (c) Une personne avoue son crime et meurt sub-séquemment.
- (d) Le délinquant est un jeune et n'a pas été inculpé, mais il a comparu dans l'intimité devant le tribunal des jeunes délinquants; ou il a été remis à ses parents, à un tuteur, à un organisme de bien-être social ou à un service intéressé.
- (e) Le délinquant avoue avoir commis une infraction mais il y a un obstacle défini aux poursuites, par exemple, l'immunité diplomatique.
- (f) Le plaignant ou le témoin principal est décédé et les poursuites ne peuvent être entamées.
- (g) Le délinquant est connu et des preuves suffisantes ont été accumulées, mais le plaignant refuse de le poursuivre—ce qui ne constitue pas une plainte "non fondée".
- (h) Le délinquant purge une peine et il serait inutile de faire une dénonciation.
- (i) Le délinquant est à l'étranger et ne peut être extradé (ou l'infraction relève d'une loi provinciale ou d'un règlement municipal et le sujet est dans une autre province).
- (j) Le délinquant a commis plus d'une infraction et il a été décidé de l'accuser de l'une ou de la plus grave parce qu'il serait inutile de s'occuper des autres infractions.

Personnes inculpées.—Le nombre de personnes—not les accusations—est l'unité de base. Une personne accusée simultanément de plus d'un genre d'infractions n'est notée qu'une seule fois et sous le chef d'accusation le plus grave.

Les personnes arrêtées pour le compte d'autres services de police ne doivent pas être comptées car elles le seront par le service intéressé. Les individus sont répartis sous cette rubrique entre "adultes" et "jeunes délinquants" et subdivisés ensuite selon leur sexe.

"Adult" is any person of sixteen years or over, or such age as may be directed in any province.

"Juvenile" is any girl or boy under the age of sixteen years, or such other age as may be directed in any province.

OFFENCE CLASSIFICATION

Homicides

Capital murder.—S. 201, 202, 202A(2) C.C.

Capital murder is defined in S. 202A(2) C.C.

Non-capital murder.—S. 201, 202, 202A(3) C.C.

Non-capital murder is defined in S. 202A(3) C.C. and is all murder other than capital murder.

Attempted murder.—S. 210 C.C.

Everyone who attempts by any means to commit murder.

Manslaughter.—S. 207 C.C.

Manslaughter is culpable homicide that is not murder, infanticide, or causing death by criminal negligence.

Sexual Offences

Rape.—S. 136, 137 C.C.

Rape is the act of having sexual intercourse with a female person not his wife as defined in the Criminal Code (S. 135 C.C.).

Other sexual offences.—Includes:

Sexual intercourse:

- (a) Females under 14 years of age (S. 138(1) C.C.).
- (b) Females 14 to 16 years of age (S. 138(2) C.C.).
- (c) Feeble-minded females (S. 140 C.C.).

Indecent assault:

- (a) On female (S. 141(1) C.C.)

- (b) On male (S. 148 C.C.)

Incest (S. 142 C.C.)

Seduction:

- (a) Female 16 to 18 years of age (S. 143 C.C.)
- (b) Under promise of marriage (S. 144 C.C.)
- (c) Ward, step-daughter, foster-daughter. (S. 145(1) (a) C.C.)
- (d) Female employees (S. 145(1) (b) C.C.)
- (e) Female passengers on vessels (S. 146 C.C.)
- Acts of gross indecency (S. 149 C.C.)
- Buggery or bestiality (S. 147 C.C.)

"Adulte": toute personne âgée de seize ans ou plus ou de tout autre âge prescrit dans une province.

"Jeune délinquant": jeune fille ou jeune garçon âgé de moins de seize ans, ou de tout autre âge prescrit dans une province.

CLASSEMENT DES INFRACTIONS

Homicides

Meurtre qualifié.—Art. 201, 202, 202A(2) C.c.

Le meurtre qualifié est défini au Code criminel, art. 202A(2).

Meurtre non qualifié.—Art. 201, 202, 202A(3) C.c.

Le meurtre non qualifié est défini au Code criminel, art. 202A(3) et comprend tout meurtre sauf le meurtre qualifié.

Tentatives de meurtre.—Art. 210 C.c.

Quiconque tente, d'une façon ou d'une autre, de commettre un meurtre.

Homicide involontaire coupable.—Art. 207 C.c.

Un homicide involontaire coupable est un homicide coupable qui n'est pas un meurtre, un infanticide ou l'homicide par négligence criminelle.

Infractions d'ordre sexuel

Viol.—Art. 136, 137 C.c.

Le viol c'est le fait d'avoir des rapports sexuels avec une personne du sexe féminin autre que l'épouse, comme le définit le Code criminel à l'article 135.

Autres infractions d'ordre sexuel. Elles comprennent:

Rapports sexuels:

- (a) Personnes du sexe féminin de moins de 14 ans (Art. 138(1) C.c.)
- (b) Personnes du sexe féminin de 14 à 16 ans (Art. 138(2) C.c.)
- (c) Personnes du sexe féminin faibles d'esprit (Art. 140 C.c.)

Attentat à la pudeur:

- (a) D'une personne du sexe féminin (Art. 141(1) C.c.)
- (b) D'une personne du sexe masculin (Art. 148 C.c.)
- Inceste (Art. 142 C.c.)

Sédution:

- (a) D'une personne du sexe féminin de 16 à 18 ans (Art. 143 C.c.)
- (b) Sous promesse de mariage (Art. 144 C.c.)
- (c) D'une pupille, belle-fille, fille adoptive (Art. 145(1) (a) C.c.)
- (d) De personne du sexe féminin à son emploi (Art. 145(1) (b) C.c.)
- (e) De passagères à bord de navires (Art. 146 C.c.)
- Actes de grossière indécence (Art. 149 C.c.)

Sodomie ou bestialité (Art. 147 C.c.)

Assaults

Wounding – With intent and inflicting bodily harm. – S. 216, 217, 218, 219, 220 C.C.

A wounding may be either with or without a weapon or instrument. Includes:

Causing bodily harm with intent:

(a) Wound, maim, disfigure (S. 216(a) C.C.)

(b) Endanger the life (S. 216(b) C.C.)

(c) Prevent arrest or detention (S. 216(c) C.C.)

Administering noxious thing (poison) (S. 217(a) (b) C.C.)

Attempt to choke, suffocate or strangle (S. 218(a) C.C.)

Administers drugs (S. 218(b) C.C.)

Traps likely to cause bodily harm (S. 219(1) (2) C.C.)

Interfering with transportation facilities (S. 220 C.C.)

Assaults (not indecent). –Defined S. 230 C.C.

Includes:

Common assault (S. 231(1) C.C.)

Causing bodily harm (S. 231(2) C.C.)

Assault with intent (S. 232(1) C.C.)

Public or peace officer (S. 232(2) (a) C.C.)

To resist arrest (S. 232(2) (b) C.C.)

Assault bailiff (S. 232(2) (c) C.C.)

To rescue goods seized (S. 232(2) (c) C.C.)

Robbery

Robbery. –S. 288, 289, 290 C.C.

Force or threat of force is a necessary ingredient in robbery whereas stealing from the person may be, and usually is, done secretly. Robbery includes stealing with violence, threats of violence, and while armed. Includes:

Robbery with violence (S. 288(b) C.C.)

Robbery (assault with intent) (S. 288(c) C.C.)

Armed robbery (S. 288(d) C.C.)

Robbery (S. 289 C.C.)

Stopping the mail (S. 290 C.C.)

The act of a pickpocket or snatching property from the person is not in itself robbery. In that case, there must be an injury done or a struggle for possession.

Breaking and Entering

Breaking and entering. – S. 292, 293 C.C.

“Break” – Definition (S. 268(a) C.C.)

“Entrance” – Definition (S. 294(a) and (b) C.C.)

“Place” – Definition (S. 292(4) C.C.)

Voies de fait

Blesser – Avec intention et causer des lésions corporelles. – Art. 216, 217, 218, 219, 220 C.c.

Il peut y avoir blessures avec ou sans arme ou instrument. Comprendent:

Causer des lésions corporelles avec intention:

(a) De blesser, mutiler ou défigurer (Art. 216(a) C.c.)

(b) De mettre la vie en danger (Art. 216(b) C.c.)

(c) D'empêcher l'arrestation ou la détention (Art. 216(c) C.c.)

Administrer une substance délétère (poison) (Art. 217(a) (b) C.c.)

Tentative d'étouffer, de suffoquer ou d'étrangler (Art. 218(a) C.c.)

Administrer des drogues (Art. 218(b) C.c.)

Trappes susceptibles de causer des lésions corporelles (Art. 219(1) (2) C.c.)

Nuire aux moyens de transport (Art. 220 C.c.)

Voies de fait (sauf attendat à la pudeur). – Définies à l'article 230 C.c. Comprendent:

Voies de fait simples (Art. 231(1) C.c.)

Causer des lésions corporelles (Art. 231(2) C.c.)

Voies de fait avec intention (Art. 232(1) C.c.)

Contre un fonctionnaire public ou un agent de la paix (Art. 232(2) (a) C.c.)

Pour résister à l'arrestation (Art. 232(2) (b) C.c.)

Voies de fait contre un huissier (Art. 232(2) (c) C.c.)

Pour recouvrer des biens saisis (Art. 232(2) (c) C.c.)

Vols qualifiés

Vols qualifiés. – Art. 288, 289, 290 C.c.

L'emploi de la violence ou de menaces de violence est un élément essentiel du vol qualifié, tandis que le vol de la personne peut être, et est ordinairement, accompli dans le secret. Le vol qualifié comprend le vol avec violence, avec menaces de violence, et pendant qu'on est armé. Comprendent:

Vol qualifié avec violence (Art. 288(b) C.c.)

Vol qualifié (voies de fait avec intention) (Art. 288(c) C.c.)

Vol à main armée (Art. 288(d) C.c.)

Vol qualifié (Art. 289 C.c.)

Arrêter la poste (Art. 290 C.c.)

Le filoutage (pickpocket) ou le vol qui se pratique en bousculant la personne qu'on veut dévaliser ne sont pas à proprement parler des vols qualifiés. Dans ce dernier cas, il doit y avoir blessure ou lutte pour la possession.

Introduction par effraction

Introduction par effraction. – Art. 292, 293 C.c.

“Effraction” – Définition (Art. 268(a) C.c.)

“Introduction” – Définition (Art. 294(a) et (b) C.c.)

“Endroit” – Définition (Art. 292(4) C.c.)

Includes:

Breaking and entering with intent (S. 292(1) (a) C.C.)
 Breaking and entering and committing (S. 292(1) (b) C.C.)
 Breaking out (S. 292(1) (c) C.C.)
 Being unlawfully in dwelling house (S. 293(1) C.C.)
 Cases of breaking into a motor vehicle are classified as thefts.

Comprendtent:

Introduction par effraction dans un dessein criminel (Art. 292(1) (a) C.c.)
 Fait de s'introduire par effraction et de commettre un acte criminel (Art. 292(1) (b) C.c.)
 Sortie par effraction (Art. 292(1) (c) C.c.)
 Présence illégale dans une maison d'habitation (Art. 293(1) C.c.)
 Ne pas inclure les cas d'entrée par effraction dans un véhicule à moteur, car ils sont classés avec les vols.

Hotel room, suite, motel room

One offence is counted for each room or suite which is registered to a guest.

Chambre d'hôtel, pièces en enfilade (suites), chambre de motel

Comptez une infraction par chambre ou pièce en enfilade qui est enregistrée au nom d'un hôte.

Multiple dwellings, apartments, suites, house trailers

One offence is counted for each apartment, suite, etc., since each is considered a home.

Logements multiples, appartements, pièces en enfilade, remorques (lorsque utilisées comme logements)

Comptez une infraction par appartement, pièce en enfilade, etc., car chacun est considéré comme un logement.

Trains, box-cars, "Piggy-backs"

One offence is counted for any number of box-cars **grouped in one location**, even if several are broken into. Grouped in one location is defined as on the **same spur or siding**. The number of box-cars entered makes no difference.

Trains, wagons couverts: service "rail-route" (piggy-backs)

Comptez une infraction seulement quel que soit le nombre de wagons couverts **groupés en un même lieu**, même si l'on s'est introduit avec effraction dans plusieurs wagons. Groupés en un même lieu – veut dire **sur la même voie d'évitement**.

Offices, warehouses

One offence is counted where the whole of the building is occupied by one firm.

Bureaux, entrepôts

Indiquez une infraction si tout l'édifice est occupé par une seule firme.

Theft**Theft of motor vehicle.—S. 280(a), 281 C.C.**

Includes all offences where a motor vehicle is taken without the consent of the owner.

Vols**Vol de véhicule à moteur.—Art. 280(a), 281 C.c.**

Inclure les cas où un véhicule à moteur a été pris sans le consentement du propriétaire.

Theft over \$50.—S. 276(1), 278(1), 280(a) C.C.

Includes offences of thefts and attempted thefts over \$50. The recovery of stolen property does not clear an incident. Includes:

Vol de plus de \$50.—Art. 276(1), 278(1), 280(a) C.c.

Inclure les infractions de vol et de tentatives de vol de plus de \$50. Le recouvrement de biens volés ne classe pas une affaire. Comprend:

Theft by person required to account (S. 276(1) C.C.)
 Misappropriation of money (S. 278(1) C.C.)
 Theft over \$50 (S. 280(a) C.C.)

Vol par une personne tenue de rendre compte (Art. 276(1) C.c.)
 Distraction de fonds (Art. 278(1) C.c.)
 Vol de plus de \$50 (Art. 280(a) C.c.)

Theft \$50 and under.—S. 276(1), 278(1), 280(b) C.C.

Includes thefts and attempted thefts where the alleged value does not exceed \$50. Includes:

Vol de \$50 et moins.—Art. 276(1), 278(1), 280(b) C.c.

Inclure les vols et les tentatives de vol lorsque la valeur alléguée ne dépasse pas \$50. Comprend:

Theft by person required to account (S. 276(1) C.C.)
 Misappropriation of money (S. 278(1) C.C.)
 Theft \$50 and under (S. 280(b) C.C.)

Vol par une personne tenue de rendre compte (Art. 276(1) C.c.)
 Distraction de fonds (Art. 278(1) C.c.)
 Vol de \$50 et moins (Art. 280(b) C.c.)

Have Stolen Goods

Having in possession property obtained by crime.—S. 296(a), 298(1) (a), 299 C.C.

The offences formerly known as "receiving" and "retaining" have been abolished and replaced by a new offence "having in possession property obtained by crime". Includes:

- Having in possession property obtained by crime (S. 296(a) C.C.)
- Unlawfully having mail in possession (S. 298(1) (b) C.C.)
- Having in possession stolen goods brought into Canada (S. 299 C.C.)
- Bringing stolen property into Canada (S. 299 C.C.)

Frauds

Frauds.—False pretences, forgery, uttering, fraud and all related offences as defined in the Criminal Code. Includes:

- Criminal breach of trust (S. 282 C.C.)
- False pretences (S. 304 to 308 C.C. (incl.))
- Forgery and uttering (S. 310, 311, 312, 313, 317, 318 C.C.)
- False telegrams, etc. (S. 314, 315 C.C.)
- Counterfeiting revenue stamps (S. 319 C.C.)
- Destroying or falsifying documents (S. 320, 321 C.C.)
- Frauds (S. 323 to 333 C.C. (incl.))
- Fraud on creditors (S. 335 C.C.)
- Fraud in relation to fares (S. 336 C.C.)
- Mining frauds (S. 337 and 339 C.C.)
- Falsification of books and documents (S. 340 to 345 C.C. (incl.))
- Personation with intent (S. 346, 347, 348 C.C.)
- Trade mark forgery and frauds, etc. (S. 349 to 356 C.C. (incl.))

Prostitution

Prostitution.—Prostitutes, night-walkers, bawdy-houses, procuring and related offences as defined in the Criminal Code. Includes:

- Procuring or permitting defilement (S. 155, 156 C.C.)
- Prostitute or night-walker (S. 164(1) (c) C.C.)
- Bawdy-houses (S. 182 C.C.)
- Transportation to bawdy-house (S. 183 C.C.)
- Procuring, including living on avails, etc. (S. 184 C.C.)

Avoir en sa possession

Avoir en sa possession des biens criminellement obtenus.—Art 296(a), 298(1) (b), 299 C.C.

L'infraction connue autrefois sous "recel d'objets volés" a été remplacée par une nouvelle désignation, "avoir en sa possession des biens criminellement obtenus". Comprend:

- Avoir en sa possession des biens criminellement obtenus (Art. 296(a) C.c.)
- Avoir illégalement du courrier en sa possession (Art. 298(1) (b) C.c.)
- Avoir en sa possession des objets volés et apportés au Canada (Art. 299 C.c.)
- Apporter des objets volés au Canada (Art. 299 C.c.)

Fraudes

Fraudes.—Escroqueries, faux, usage de faux, fraude et toutes les autres infractions similaires telles que les définit le Code criminel. Comprend:

- Abus de confiance criminel (Art. 282 C.c.)
- Escroquerie (faux prétexte) (Art. 304 à 308 C.c. (incl.))
- Faux et usage de faux (Art. 310, 311, 312, 313, 317, 318 C.c.)
- Faux télégrammes, etc. (Art. 314, 315 C.c.)
- Contrefaçon des timbres de revenu (Art. 319 C.c.)
- Destruction et détérioration de documents (Art. 320, 321 C.c.)
- Fraudes (Art. 323 à 333 C.c. (incl.))
- Fraude des créanciers (Art. 335 C.c.)
- Fraude en matière de prix de passage (Art. 336 C.c.)
- Fraudes en matière de mine (Art. 337 et 339 C.c.)
- Falsification de livres et documents (Art. 340 à 345 C.c. (incl.))
- Supposition intentionnelle de personnes (Art. 346, 347, 348 C.c.)
- Fraudes et contrefaçon de marques de commerce, etc. (Art. 349 à 356 C.c. (incl.))

Prostitution

Prostitution.—Prostituées, coureuses de nuit, maisons de débauche, entremetteurs et infractions similaires telles que les définit le Code criminel. Comprend:

- Causer et permettre le déflorement (Art. 155, 156 C.c.)
- Prostituée ou coureuse de nuit (Art. 164(1) (c) C.c.)
- Maisons de débauche (Art. 182 C.c.)
- Transport à des maisons de débauche (Art. 183 C.c.)
- Entremetteurs, y compris ceux qui vivent des produits de la prostitution (Art. 184 C.c.)

Gaming and Betting

Gaming and betting.—Lottery, gaming and related offences as defined in the Criminal Code. Includes:

Gaming and betting houses (S. 176 C.C.)
 Betting, book-making, etc. (S. 177 C.C.)
 Lotteries, etc. (S. 179 C.C.)
 Gambling in public conveyances (S. 180 C.C.)

Cheating at play (S. 181 C.C.)

Jeu et paris

Jeu et paris.—Loterie, jeux et infractions similaires telles que les définit le Code criminel. Comprend:

Maisons de jeux et de paris (Art. 176 C.C.)
 Gageure, bookmaking, etc. (Art. 177 C.c.)
 Lotteries, etc. (Art. 179 C.c.)
 Jeu dans un véhicule, etc., servant de moyen de transport public (Art. 180 C.c.)
 Tricher au jeu (Art. 181 C.c.)

Offensive Weapons

Offensive weapons.—As defined in the Criminal Code. Includes:

Placing or possession of explosive with intent (S. 79, 80 C.C.)

Possession of weapon (S. 82 C.C.)
 Carrying weapons, etc. (S. 83, 84, 85 C.C.)
 Pointing firearm (S. 86 C.C.)
 While attending public meeting (S. 87 C.C.)
 Sale, barter, etc. to minors (S. 88(1) C.C.)

Spring-knives (S. 88(3) C.C.)
 Unauthorized issue of permits (S. 89 C.C.)
 Unregistered firearms, etc. (S. 90 C.C.)
 Retail transactions in firearms (S. 91(1) C.C.)

Armes offensives

Armes offensives.—Comme le définit le Code criminel. Comprend:

Placer ou posséder une substance explosive avec intention de causer des blessures ou des dommages (Art. 79, 80 C.c.)
 Possession d'armes offensives (Art. 82 C.c.)
 Port d'armes offensives, etc. (Art. 83, 84, 85 C.c.)
 Braquer une arme à feu (Art. 86 C.c.)
 À une assemblée publique (Art. 87 C.c.)
 Vente, don en troc, etc. à des mineurs (Art. 88(1) C.c.)
 Couteaux à ressorts (Art. 88(3) C.c.)
 Délivrance non autorisée de permis (Art. 89 C.c.)
 Armes à feu non enregistrées, etc. (Art. 90 C.c.)
 Opérations d'achats et de ventes au détail d'armes à feu (Art. 91(1) C.c.)

Other Criminal Code Offences

Includes all other offences under the Criminal Code not specified, except traffic offences.

Autres infractions au Code criminel

Inclure les infractions relevant du Code criminel qui ne sont pas précisées, sauf les infractions aux règlements de la circulation.

Federal Statutes

Includes offences under Federal Statutes except traffic offences and the Narcotic Control Act, and offences under the Controlled Drugs part of the Food and Drug Act, which are reported exclusively by the RCMP to avoid duplication.

Lois fédérales

Inclure les infractions relevant des lois fédérales, excepté les infractions aux règlements de la circulation, les infractions à la Loi sur les stupéfiants et celles qui relèvent de la partie de la Loi sur les aliments et drogues qui traite du contrôle des drogues, car, pour éviter toute duplication, ces infractions sont déclarées uniquement par la G.R.C.

Provincial Statutes

Includes offences under Provincial Statutes except traffic.

Lois provinciales

Inclure les infractions relevant des lois provinciales, sauf celles qui regardent la circulation.

Municipal By-laws

Includes offences under Municipal By-laws except traffic.

Règlements municipaux

Inclure les infractions relevant des règlements municipaux, sauf celles qui concernent la circulation.

**APPENDIX II. ALPHABETICAL LIST OF MUNICIPAL POLICE DEPARTMENTS IDENTIFIED BY GROUP SIZE
AND SPECIFYING COMBINED POLICE AND FIRE DEPARTMENTS**

**APPENDICE II. LISTE ALPHABÉTIQUE DES SÛRETÉS MUNICIPALES IDENTIFIÉES PAR LEUR TAILLE DE GROUPE,
AVEC MENTION DES SERVICES COMMUNS DE POLICE ET D'INCENDIE**

Group number — Numéro du groupe	Population	Number of municipal police departments — Nombre de sûretés municipales
1 and — et 2	250,000 and over — et plus	8
3	100,000 to — à 250,000	6
4	50,000 to — à 100,000	29
5	25,000 to — à 50,000	57
6	10,000 to — à 25,000	128
7	5,000 to — à 10,000	169
8	2,500 to — à 5,000	193
9	750 to — à 2,500	279

Place — Localité	Group size — Taille de groupe	Place — Localité	Group size — Taille de groupe	Place — Localité	Group size — Taille de groupe
Acton, Ont. (OPP)	8	Bertie, Ont. (twp.)	7	Carleton Place, Ont.	8
Acton Vale, P.Q.	8	Berwick, N.S. ¹	9	Carlyle, Sask.....	9
Ajax, Ont.	7	Bienfait, Sask.	9	Carman, Man. (RCMP)	9
Alberni, B.C. (RCMP)	8	Biggar, Sask. (RCMP)	8	Carduff, Sask.....	9
Alberton, P.E.I. ¹	9	Birtle, Man.	9	Carrot River, Sask.	9
Alexandria, Ont.	8	Black Diamond, Alta.	9	Casselman, Ont. (OPP)	9
Alliston, Ont.	8	Black Lake, P.Q.	8	Castor, Alta.	9
Alma, P.Q. ²	6	Blenheim, Ont. (OPP)	8	Cayuga, Ont.	9
Almonte, Ont. (OPP)	8	Bleizard, Ont. (twp.)	7	Central Saanich, B.C. (Dist. Mun.)	8
Altona, Man.	9	Blind River, Ont.	8	Chamby, P.Q. ¹	7
Amherst, N.S.	6	Bobcaygeon, Ont.	9	Chandler, P.Q. ²	8
Amherstburg, Ont.	8	Bois-des-Filion, P.Q. ²	7	Chapais, P.Q.	8
Amos, P.Q.	7	Boissevain, Man.	9	Chapleau, Ont. (twp.)	8
Amqui, P.Q.	7	Bolton, Ont.	9	Charlesbourg, P.Q.	5
Ancaster, Ont. (twp.)	6	Bonnyville, Alta.	9	Charleswood, Man. (RCMP)	7
Anderdon, Ont. (twp.)	8	Bothwell, Ont.	9	Charlottetown, P.E.I.	6
Anjou, P.Q. ²	6	Boucherville, P.Q. ^{1,2}	7	Châteauguay, P.Q.	6
Annapolis Royal, N.S.	9	Bourlamaque, P.Q.	8	Châteauguay-Centre, P.Q.	6
Antigonish, N.S.	8	Bow Island, Alta.	9	Chatham, N.B. (RCMP)	7
Armstrong, B.C. (RCMP)	9	Bowmanville, Ont.	7	Chatham, Ont.	5
Amprior, Ont.	7	Bracebridge, Ont.	8	Chelmsford, Ont.	8
Arthabaska, P.Q.	8	Bradford, Ont.	9	Chesley, Ont.	9
Arthur, Ont.	9	Brampton, Ont.	5	Chesterville, Ont.	9
Arvida, P.Q.	6	Brandon, Man.	5	Chibougamau, P.Q. ²	7
Asbestos, P.Q. ²	6	Brantford, Ont.	4	Chicoutimi, P.Q. ²	5
Assiniboia, Sask. (RCMP)	8	Brantford, Ont. (twp.) (OPP)	7	Chicoutimi-Nord, P.Q.	6
Assiniboia, Man. (Rural Mun.)	6	Bridgetown, N.S.	9	Chilliwack, B.C. (RCMP) (City)	7
Athabaska, Alta.	9	Bridgeport, Ont.	9	Chilliwack, B.C. (Dist. Mun.) (RCMP)	6
Athens, Ont.	9	Bridgewater, N.S.	8	Chinguacousy, Ont. (twp.)	6
Atikokan, Ont. (twp.)	7	Brighton, Ont.	8	Chippawa, Ont. (OPP)	8
Aurora, Ont.	6	Broadview, Sask.	9	Chomedey, P.Q. ²	5
Auteuil, P.Q. ²	8	Brockville, Ont.	6	Claresholm, Alta. (RCMP)	9
Aylmer, Ont.	8	Bromptonville, P.Q.	8	Clark's Harbour, N.S.	9
Aylmer, P.Q.	7	Brooklands, Man.	8	Clinton, Ont.	8
Bagotville, P.Q. ²	7	Brooks, Alta. (RCMP)	8	Clinton, Ont. (twp.)	7
Baie-Comeau, P.Q. ²	6	Brossard, P.Q.	7	Coaldale, Alta.	8
Baie-d'Urfé, P.Q.	8	Buckingham, P.Q.	7	Coaticook, P.Q.	7
Baie-St-Paul, P.Q. ¹	8	Burlington, Ont.	4	Cobalt, Ont. (OPP)	9
Bala, Ont. (OPP)	9	Burnaby, B.C. (RCMP) (Dist. Mun.)	3	Cobourg, Ont.	6
Balmerton, Ont. (OPP)	9	Cabano, P.Q. ²	8	Cochrane, Ont. (OPP)	8
Bancroft, Ont. (OPP)	8	Cadillac, P.Q.	9	Colborne, Ont.	9
Barrhead, Alta.	8	Caledonia, Ont.	8	Colchester South, Ont. (twp.)	8
Barrie, Ont.	6	Calgary, Alta.	2	Coleman, Alta.	9
Barry's Bay, Ont.	9	Calvert, Ont. (twp.)	7	Collingwood, Ont.	7
Bassano, Alta. ¹	9	Campbellford, Ont.	8	Copper Cliff, Ont.	6
Bathurst, N.B.	7	Campbell River, B.C. (RCMP)	7	Coquitlam, B.C. (Mun. Dist.) (RCMP)	5
Battleford, Sask. ¹	9	Campbellton, N.B. (RCMP)	6	Corner Brook, Nfld. (RCMP)	5
Beaconsfield, P.Q. ²	6	Camrose, Alta.	7	Cornwall, Ont.	5
Beamsdale, Ont.	8	Candiac, P.Q. ²	8	Coronation, Alta.	9
Beaucheville-Est, P.Q.	9	Cannington, Ont.	9	Côte-Ste-Catherine, P.Q. ¹	8
Beauharnois, P.Q. ²	7	Canora, Sask. (RCMP)	8	Côte-St-Luc, P.Q.	6
Beauport, P.Q. ¹	7	Canso, N.S.	9	Courtenay, B.C. (RCMP)	8
Beauséjour, Man. (RCMP)	9	Cap-de-la-Madeleine, P.Q. ²	5	Courville, P.Q.	7
Beaverton, Ont.	9	Capreol, Ont.	8	Cowansville, P.Q. ^{1,2}	7
Belle River, Ont. (OPP)	9	Carberry, Man. (RCMP)	9	Craik, Sask. (RCMP)	9
Belleville, Ont.	5	Cardinal, Ont.	9	Cranbrook, B.C. (RCMP)	7
Beloëil, P.Q.	7	Cardston, Alta.	8	Creighton, Sask.	9
				Crystal Beach, Ont. (OPP)	9

See footnotes at end of list.

Voir renvois à la fin de la liste.

Place - Localité	Group size — Taille de groupe	Place - Localité	Group size — Taille de groupe	Place - Localité	Group size — Taille de groupe
Dalhousie, N.B. (RCMP)	7	Gaspé, P.Q.	8	Kerrobert, Sask.	9
Danville P.Q. ¹	8	Gatineau, P.Q. ¹	6	Killarney, Man. (RCMP)	9
Dartmouth, N.S.	4	Georgetown, Ont.	6	Kimberley, B.C. (RCMP)	7
Dauphin, Man. (RCMP)	7	Georgina, Ont. (twp.)	7	Kincardine, Ont.	8
Davidson, Sask.	9	Geraldton, Ont. (OPP)	8	Kindersley Sask. (RCMP)	8
Dawson Creek, B.C. (RCMP)	6	Giffard, P.Q. ²	6	King, Ont. (twp.)	6
Deep River, Ont.	7	Gilbert Plains, Man.	9	Kingston, Ont.	4
Delhi, Ont.	8	Gimi, Man. (RCMP)	8	Kingsville, Ont.	8
Deloraine, Man.	9	Glace Bay, N.S.	6	Kitchener, Ont.	4
Delson, P.Q.	8	Gladstone, Man.	9	Kitimat, B.C. (Dist. Mun.) (RCMP)	7
Delta, B.C.	6	Gleichen, Alta. (RCMP)	9	Korah, Ont. (twp.)	6
Desbiens, P.Q.	9	Glenboro, Man.	9		
Deseronto, Ont.	9	Glencoe, Ont.	9	Labrador City, Nfld. (RCMP)	7
Deux Montagnes, P.Q.	7	Gloucester, Ont. (twp.)	6	Lachine, P.Q.	5
Devon, Alta.	9	Goderich, Ont.	7	Lachute, P.Q.	7
Didsbury, Alta.	9	Gosfield South, Ont. (twp.) (OPP)	8	Lac La Biche, Alta.	9
Dieppe, N.B.	8	Gore Bay, Ont.	9	Lac-Mégantic, P.Q.
Digby, N.S.	9	Granby, P.Q. ²	5	Lacombe, Alta.	8
Dolbeau, P.Q. ²	7	Grand Bend, Ont. (OPP)	9	Lafleche, P.Q.	6
Dollard-des-Ormeaux, P.Q.	7	Grande Prairie, Alta. (RCMP)	6	Lafleche, Sask.	9
Dominion, N.S.	8	Grand Falls, N.B.	8	Lakefield, Ont.	9
Donnacona, P.Q. ²	8	Grand Forks, B.C. (RCMP)	9	La Malbaie, P.Q. ¹	8
Dorion, P.Q. ²	7	Grand-Mère, P.Q. ²	6	Lancaster, N.B.	6
Dorval, P.Q. ²	6	Grandview, Man.	9	Langenburg, Sask.	9
Drayton Valley, Alta.	8	Gravelbourg, Sask. (RCMP)	9	Langley, B.C. (RCMP)	8
Dresden, Ont.	9	Gravenhurst, Ont.	8	Langley, B.C. (twp.) (RCMP)	6
Drumheller, Alta. (RCMP)	8	Greenfield Park, P.Q.	6	La Pocatière, P.Q. ²	8
Drummondville, P.Q. ²	5	Grenfell, Sask.	9	La Prairie, P.Q.	7
Drummondville, Sud, P.Q.	7	Grimsby, Ont.	7	La Providence, P.Q.	8
Dryden, Ont.	7	Grimshaw, Alta.	9	Larder Lake, Ont. (twp.)	9
Dubrger, P.Q.	7	Guelph, Ont.	5	LeSalle, P.Q. ²	5
Duncan, B.C. (RCMP)	8	Gull Lake, Sask.	9	LaSalle, P.Q.	8
Dundalk, Ont. ¹	9	Hagersville, Ont.	9	L'Assomption, P.Q.	7
Dundas, Ont.	6	Haileybury, Ont.	8	La Tuque, P.Q. ²	6
Dunnville, Ont.	7	Halifax, N.S.	4	Lauzon, P.Q.	6
Duparquet, P.Q.	9	Hamilton, Ont.	2	Laval-des-Rapides, P.Q.	5
Durham, Ont.	9	Hampstead, P.Q. ²	7	Laval-Ouest, P.Q. ²	7
Duvernay, P.Q.	6	Hanna, Alta.	8	Laval Sur Le Lac, P.Q.	9
East Angus, P.Q. ²	7	Hanover, Ont.	8	Leader, Sask.	9
East Gwillimbury, Ont. (twp.)	6	Hantsport, N.S.	9	Leamington, Ont.	7
East Kildonan, Man.	5	Harriston, Ont.	9	Leduc, Alta.	8
East St. Paul, Man.	9	Harrow, Ont. (OPP)	9	LeMoigne, P.Q. ²	7
Eastview, Ont.	5	Hartland, N.B.	9	Lennoxville, P.Q.	8
Edmonton, Alta.	2	Hastings, Ont.	9	Léry, P.Q.	8
Edmundston, N.B. ²	6	Hauterville, P.Q.	6	Lethbridge, Alta.	5
Edson, Alta.	7	Havelock, Ont.	9	Lévis, P.Q. ²	6
Eganville, Ont.	9	Hawkesbury, Ont.	7	Lincoln County Ont.	5
Elliot Lake, Ont. (Imp. Dist.)	7	Hearst, Ont.	8	Lindsay, Ont.	6
Elmira, Ont.	8	Hensall, Ont.	9	Listowel, Ont.	8
Elora, Ont.	9	Herbert, Sask.	9	Little Current, Ont.	9
Eloise, Sask.	9	Hespeler, Ont.	7	Liverpool, N.S.	8
Enderby, B.C. (RCMP)	9	High Prairie, Alta.	9	Lloydminster, Sask. (RCMP)	7
Englehart, Ont. (OPP)	9	High River, Alta. (RCMP)	8	Lockeport, N.S.	9
Espanola, Ont.	7	Hudson Bay, Sask. (RCMP)	9	London, Ont.	3
Esquimalt, B.C. (twp.)	6	Hull, P.Q.	4	Longueuil, P.Q.	5
Essa, Ont. (twp.)	8	Hull Est, P.Q.	7	Loretteville, P.Q.	7
Essex, Ont.	8	Humberstone, Ont. (twp.)	8	Lorraine, P.Q.	9
Esterhazy, Sask.	9	Humboldt, Sask. (RCMP)	8	Louisburg, N.S.	9
Estevan, Sask.	7	Huntingdon, P.Q.	8	Louisville, P.Q. ²	8
Eston, Sask. (RCMP)	9	Huntsville, Ont.	8	Lucan, Ont.	9
Exeter, Ont.	8	Iberville, P.Q.	7	Lucerne, P.Q.	7
Fabreville, P.Q.	6	Île-Perron, P.Q. ²	8	Lucknow, Ont.	9
Fairview, Alta.	9	Iles-Laval, P.Q.	9	Lunenburg, N.S.	8
Falconbridge, Ont.	9	Indian Head, Sask. (RCMP)	9	Lynn Lake, Man. (RCMP)	9
Falher, Alta.	9	Ingersoll, Ont.	7		
Farnham, P.Q. ²	9	Innisfail, Alta. (RCMP)	8	Macamic, P.Q.	9
Fenelon Falls, Ont.	7	Innisfil, Ont. (twp.)	7	MacLeod, Alta. (RCMP)	8
Fergus, Ont.	9	Inverness, N.S. (RCMP)	9	Madoc, Ont.	9
Fernie, B.C. (RCMP)	8	Ipperwash Beach, Ont. (OPP)	9	Magog, P.Q. ²	6
Flin Flon, Man. (RCMP)	6	Iroquois, Ont. (OPP)	9	Magrath, Alta.	9
Foam Lake, Sask. (RCMP)	9	Iroquois Falls, Ont.	9	Mahone Bay, N.S.	9
Fonthill, Ont. (OPP)	9	Jacques-Cartier, P.Q.	4	Malartic, P.Q.	7
Forest, Ont.	8	Jarvis, Ont.	9	Malden, Ont. (twp.) (OPP)	9
Forestville, P.Q. ²	9	Joliette, P.Q.	6	Manitou, Man.	9
Fort-Chambly, P.Q. ²	9	Jonquière, P.Q. ²	5	Maniwaki, P.Q.	7
Fort Erie, Ont.	7	Kamloops, B.C. (RCMP)	6	Maple Creek, Sask. (RCMP)	9
Fort Frances, Ont.	7	Kamsack, Sask. (RCMP)	8	Maple Ridge, B.C. (Dist. Mun.) (RCMP)	6
Fort Garry, Man.	6	Kapuskasing, Ont.	6	Marathon, Ont. (Imp. Dist.)	8
Fort Qu'Appelle, Sask.	9	Keewatin, Ont.	9	Marieville, P.Q.	7
Fort Saskatchewan, Alta.	8	Kelowna, B.C. (RCMP)	6	Markdale, Ont.	9
Fort William, Ont.	5	Kelvington, Sask.	9	Markham, Ont.	7
Frankford, Ont.	9	Kemptville, Ont.	9	Markham, Ont. (twp.)	6
Fredericton, N.B.	6	Kénogami, P.Q. ²	6	Marmora, Ont.	9
Freeman, Ont. (twp.)	9	Kenora, Ont.	6	Marysville, N.B.	8
Gagnon, P.Q.	8	Kensington, P.E.I.	9	Massey, Ont.	9
Galt, Ont.	5	Kentville, N.S.	8	Matagami, P.Q.	8
Gananoque, Ont.	7			Matane, P.Q.	7

See footnotes at end of list.

Voir renvois à la fin de la liste.

Place - Localité	Group size — Taille de groupe	Place - Localité	Group size — Taille de groupe	Place - Localité	Group size — Taille de groupe
Maxville, Ont. (OPP)	9	Okotoks, Alta. (RCMP)	9	Renfrew, Ont.	7
McGarry, Ont. (twp.)	9	Olds, Alta. (RCMP)	8	Repentigny, P.Q.	6
McLennan, Alta.	9	O'Leary, P.E.I.	9	Revelstoke, B.C. (RCMP)	7
McMurray, Alta.	8	Omemee, Ont.	9	Richmond, Ont.	9
Meadow Lake, Sask. (RCMP)	8	Onaping, Ont. (Imp. Dist.)	9	Richmond, P.Q. ²	8
Meaford, Ont.	8	Orangeville, Ont.	7	Richmond, B.C. (twp.) (RCMP)	4
Medicine Hat, Alta.	5	Orillia, Ont.	6	Richmond Hill, Ont.	6
Melita, Man. (RCMP)	9	Oromocto, N.B. (RCMP)	6	Ridge town, Ont. (OPP)	8
Melfort, Sask. (RCMP)	8	Orsainville, P.Q.	7	Rigaud, P.Q.	8
Melville, Sask. (RCMP)	7	Oshawa, Ont.	4	Rimley, Alta.	9
Merrickville, Ont.	9	Ottawa, Ont.	2	Rimouski, P.Q. ²	5
Mersea, Ont. (twp.)	8	Outlook, Sask. (RCMP)	8	Rivers, Man.	9
Michipicoten, Ont. (twp.)	8	Outremont, P.Q.	5	Riverside, Ont.	6
Middleton, N.S.	9	Owen Sound, Ont.	6	Rivière-du-Loup, P.Q. ²	6
Midland, Ont.	6	Oxbow, Sask.	9	Rivière-du-Moulin, P.Q.	8
Midway, B.C. (RCMP)	9	Oxford, N.S.	9	Roblin, Man.	9
Milltown, N.B.	9	Palmerston, Ont.	9	Roberval, P.Q.	7
Milton, Ont.	7	Paris, Ont.	7	Rock Island, P.Q.	9
Milverton, Ont.	9	Parkdale, P.E.I.	9	Rockliffe Park, Ont. (OPP)	9
Minnedosa, Man. (RCMP)	9	Parkhill, Ont. (OPP)	9	Rockland, Ont.	8
Mission, B.C. (Dist. Mun.)	7	Parrsboro, N.S.	9	Rocky Mountain House, Alta.	8
Mistassini, P.Q. ¹	8	Parry Sound, Ont.	7	Rodney, Ont.	9
Mitchell, Ont.	9	Peace River, Alta. (RCMP)	8	Rosemère, P.Q. ²	7
Moncton, N.B.	5	Pelham, Ont. (twp.)	7	Rosetown, Sask. (RCMP)	8
Montague, P.E.I.	9	Pembroke, Ont.	6	Rossland, B.C. (RCMP)	8
Mont-Joli, P.Q. ^{1,2}	7	Penetanguishene, Ont.	7	Rosthern, Sask.	9
Mont-Laurier, P.Q.	7	Penticton, B.C. (RCMP)	6	Rothesay, N.B. ¹	9
Montmagny, P.Q. ²	7	Perth, Ont.	7	Rouyn, P.Q.	6
Montmorency, P.Q.	7	Peterborough, Ont.	4	Roxboro, P.Q.	7
Montréal, P.Q.	1	Petrolia, Ont.	8	Russell, Man.	9
Montréal-Est, P.Q. ²	7	Pickering, Ont. (twp.)	6	Saanich B.C. (Dist. Mun.)	4
Montréal-Nord, P.Q.	4	Pictou, Ont.	7	Sackville, N.B.	8
Montréal-Ouest, P.Q. ²	7	Picture Butte, Alta.	8	Ste-Adèle, P.Q.	7
Moose Jaw, Sask.	5	Pierrefonds, P.Q. ²	5	Ste-Agathe-des-Monts, P.Q. ²	7
Moosomin, Sask. (RCMP)	9	Pilot Mound, Man.	9	St. Albert, Alta. (RCMP)	7
Morden, Man.	8	Pinawa, Man.	9	St. Andrews, N.B. (RCMP)	9
Morinville, Alta.	9	Pincher Creek, Alta.	8	Ste-Anne-de-Bellevue, P.Q.	8
Morris, Man.	9	Pincourt, P.Q.	7	St. Boniface, Man.	5
Morrisburg, Ont.	9	Pine Falls, Man.	9	St. Bruno-de-Montarville, P.Q. ²	6
Mount Forest, Ont.	8	Plessisville, P.Q.	7	St. Catharines, Ont.	4
Mountjoy, Ont. (twp.)	8	Pointe-Gatineau, P.Q. ²	6	St. Césaire, P.Q.	8
Mount Royal, P.Q.	6	Pointe-aux-Trembles, P.Q. ²	5	St. Clair Beach, Ont.	9
Mulgrave, N.S.	9	Pointe-Claire, P.Q.	5	St. Clements, Man.	7
Murdochville, P.Q.	8	Point Edward, Ont.	8	St. Dorothée, P.Q.	7
Nanaimo, B.C. (RCMP)	6	Ponoka, Alta.	8	St. Eleanors, P.E.I.	9
Nanton, Alta. (RCMP)	9	Ponteix, Sask.	9	St-Eustache, P.Q.	7
Napanee, Ont.	8	Pont-Viau, P.Q. ³	6	St-Félicien, P.Q. ²	7
Needing, Ont. (twp.) (OPP)	8	Portage la Prairie, Man. (RCMP)	6	St-Foy, P.Q. ²	5
Neelon and Garson, Ont. (twps.)	7	Port Alberni, B.C. (RCMP)	6	St-François, P.Q.	7
Neepawa, Man.	8	Port Alfred, P.Q. ²	7	St-Geneviève, P.Q.	8
Nelson, B.C.	6	Port Arthur, Ont.	5	St. George, N.B.	9
Nepean, Ont. (twp.)	5	Port Cartier, P.Q. ²	8	St-Georges-Est, P.Q.	7
Newcastle, N.B.	7	Port Colborne, Ont.	6	St-Georges-Ouest, P.Q.	7
Newcastle, Ont. (OPP)	9	Port Coquitlam, B.C. (RCMP)	7	St-Hubert, P.Q.	6
New Glasgow, N.S.	7	Port Credit, Ont.	7	St-Hyacinthe, P.Q.	5
New Hamburg, Ont.	9	Port Dover, Ont.	8	St. James, Man.	5
New Liskeard, Ont.	7	Port Elgin, N.B.	9	St-Jean, P.Q.	5
New Market, Ont.	7	Port Elgin, Ont.	9	St-Jérôme, P.Q. ²	5
New Waterford, N.S.	6	Port Hawkesbury, N.S.	8	St. John, N.B.	4
New Westminster, B.C.	5	Port Hope, Ont.	7	St. Johns, Nfld.	4
Niagara, Ont.	8	Port McNicoll, Ont.	9	St-Joseph-de-Sorel, P.Q. ²	8
Niagara Falls, Ont.	4	Port Moody, B.C.	7	St-Jovite, P.Q.	8
Niagara Parks Commission, Ont.	9	Port Perry, Ont.	8	St-Lambert, P.Q. ²	6
Nicolet, P.Q. ²	8	Port Rowan, Ont.	8	St-Laurent, P.Q. ²	4
Nipawin, Sask.	8	Port Stanley, Ont. (OPP)	9	St. Leonard, N.B.	9
Nipigon, Ont. (OPP)	8	Powell River, B.C. (RCMP)	6	St-Léonard-de-Port-Maurice, P.Q. ²	6
Noranda, P.Q.	6	Preeceville, Sask.	9	Ste-Marie, P.Q.	8
Norfolk County, Ont.	5	Prescott, Ont.	7	St-Mary's, Ont.	8
North Battleford, Sask.	6	Preston, Ont.	6	St-Michel, P.Q.	4
North Bay, Ont.	6	Prince Albert, Sask.	5	St. Paul, Alta. (RCMP)	8
North Cowichan, B.C. (RCMP) (Chemainus)	7	Prince George, B.C. (RCMP)	6	St-Pierre, P.Q. ²	7
North Cowichan, (Dist.) B.C. (RCMP)	7	Prince Rupert, B.C. (RCMP)	6	St-Pierre, Man.	9
North Grimsby, Ont. (twp.)	7	Provost, Alta.	9	St-Raymond, P.Q.	7
North Gwillimbury, Ont. (twp.)	7	Québec, P.Q.	3	St-Romuald D'Etchemin, P.Q. ¹	7
North Himsworth, Ont. (twp.)	9	Québec-Ouest, P.Q. ²	7	St-Rose, P.Q.	7
North Kildonan, Man.	6	Radville, Sask. (RCMP)	9	St-Sauveur-des-Monts, P.Q. ²	8
North Rustico, P.E.I.	9	Rainy River, Ont.	9	St-Stephen, N.B.	8
North Sidney, N.S.	7	Rawdon, P.Q. ²	9	Ste-Thérèse, P.Q. ²	6
North Vancouver, B.C. (RCMP)	5	Raymond, Alta.	9	St. Thomas, Ont.	6
North Vancouver, B.C. (Dist. Mun.) (RCMP)	5	Rayside, Ont. (twp.)	7	St-Tite, P.Q.	8
Norwich, Ont.	9	Redcliff, Alta.	9	St-Vincent-de-Paul, P.Q. ²	6
Norwood, Ont.	9	Red Deer, Alta. (RCMP)	5	St-Vital, Man.	5
Notre Dame de Lorette, P.Q. ¹	7	Red Lake, Ont. (OPP) (Imp. Dist.)	8	Salmon Arm, B.C. (RCMP)	8
Oak Bay, B.C.	6	Red Rock, Ont. (Imp. Dist.)	9	Saltfleet, Ont. (twp.)	6
Oakview Beach, Ont. (OPP)	9	Redwater, Alta.	9	Sandwich East, Ont. (twp.)	6
Oakville, Ont.	4	Regina, Sask.	3	Sandwich West, Ont. (twp.)	5
				Sarnia, Ont.	4
				Sarnia, Ont. (twp.)	7
				Saskatoon, Sask.	3

See footnotes at end of list.

Voir renvois à la fin de la liste.

Place - Localité	Group size — Taille de groupe	Place - Localité	Group size — Taille de groupe	Place - Localité	Group size — Taille de groupe
Sault Ste. Marie, Ont.	4	Teck, Ont. (twp.)	6	Virden, Man. (RCMP)	8
Schefferville, P.Q.	8	Tecumseh, Ont. (OPP)	8	Vulcan, Alta.	9
Schreiber, Ont. (OPP)	9	Temiskaming, P.Q.	8		
Seaforth, Ont.	9	Templeton, P.Q.	8		
Selkirk, Man. (RCMP)	7	Terrace, B.C. (RCMP)	7	Wadena, Sask.	9
Senneterre, P.Q.	8	Terrace Bay, Ont. (twp.)	9	Wainfleet, Ont. (twp.)	8
Senneville, P.Q.	9	Terrebonne, P.Q.	7	Wainwright, Alta.	8
Sept-Îles, P.Q. ²	6	Thamesville, Ont.	9	Wakaw, Sask.	9
Shaunavon, Sask. (RCMP)	8	Thedford, Ont. (OPP)	9	Walkerton, Ont.	8
Shawbridge, P.Q. ¹	9	The Pas, Man. (RCMP)	7	Wallaceburg, Ont.	6
Shawinigan, P.Q. ³	5	Thessalon, Ont.	9	Wasaga Beach, Ont. (OPP)	9
Shawinigan-Sud, P.Q. ²	6	Thetford Mines, P.Q. ²	6	Waterdown, Ont.	9
Shediac, N.B.	8	Thompson, Man. (RCMP)	6	Waterford, Ont.	9
Shelburne, N.S.	9	Thornbury, Ont.	9	Waterloo, P.Q.	7
Shelburne, Ont.	9	Thorold, Ont.	6	Waterloo, Ont. (twp.)	5
Shellbrook, Sask.	9	Three Hills, Alta. (RCMP)	9	Waterville, P.Q. ¹	9
Sherbrooke, P.Q.	4	Thurso, P.Q.	8	Watford, Ont. (OPP)	9
Sherwood Village, P.E.I.	9	Tignish, P.E.I.	9	Watson, Sask.	9
Shippegan, N.B.	9	Tilbury, Ont.	8	Watrous, Sask. (RCMP)	9
Shoal Lake, Man.	9	Tillsonburg, Ont.	7	Welland, Ont.	5
Sillery, P.Q. ²	6	Timmins, Ont.	5	Wellington, Ont.	9
Simcoe, Ont.	7	Tiny, Ont. (twp.)	9	West Ferris, Ont. (twp.)	7
Simonds Parish, N.B.	6	Tisdale, Sask. (RCMP)	8	West Kildonan, Man.	6
Sioux Lookout, Ont.	8	Tisdale, Ont. (twp.)	7	Westlock, Alta.	8
Smiths Falls, Ont.	7	Tofield, Alta.	9	West Lorne, Ont.	9
Smooth Rock Falls, Ont.	9	Torbolton, Ont. (twp.)	9	Westmount, P.Q. ²	5
Sorel, P.Q. ²	6	Toronto, Ont.	1	West Vancouver, B.C.	5
Souris, P.E.I. (RCMP)	9	Toronto, Ont. (twp.)	4	Westville, N.S.	8
Souris, Man.	9	Tracy, P.Q.	6	Wetaskiwin, Alta. (RCMP)	7
Southampton, Ont.	9	Trail, B.C. (RCMP)	6	Weyburn, Sask.	7
South River, Ont.	9	Transcona, Man.	6	Wheatley, Ont. (OPP)	9
Springhill, N.S.	7	Trenton, N.S.	8	Whitby, Ont.	6
Stayner, Ont.	9	Trenton, Ont.	6	Whitchurch, Ont. (twp.)	7
Steinbach, Man.	7	Trois-Pistoles, P.Q. ²	7	White Rock, B.C. (RCMP)	7
Stellarton, N.S.	7	Trois-Rivières, P.Q. ²	4	Whitewood, Sask.	9
Stettler, Alta. (RCMP)	8	Trois-Rivières Ouest, P.Q.	7	Whitney, Ont. (twp.)	9
Stirling, Ont.	9	Truro, N.S.	6	Wiarton, Ont.	9
Stonewall, Man.	9	Tuxedo, Man.	9	Wicksteed, Ont. (twp.)	9
Stoney Creek, Ont.	7	Tweed, Ont.	9	Widdifield, Ont. (twp.)	9
Stony Plain, Alta.	9			Wilkie, Sask. (RCMP)	9
Stouffville, Ont.	8	Unity, Sask.	9	Winchester, Ont.	9
Stratford, Ont.	6	Uranium City, Sask. (RCMP)	9	Windsor, N.S. (RCMP)	8
Strathroy, Ont.	7	Uxbridge, Ont.	8	Windsor, P.Q.	7
Streetsville, Ont.	7			Windsor, Ont.	3
Sturgeon Falls, Ont.	7			Wingham, Ont.	8
Sudbury, Ont.	4			Winkler, Man.	8
Sumas, B.C. (Dist. Mun.) (RCMP)	7	Val-d'Or, P.Q.	6	Winnipeg, Man.	2
Summerland, B.C. (RCMP)	8	Valleyfield, P.Q. ²	5	Winnipeg Beach, Man. (RCMP)	9
Summerside, P.E.I.	7	Valleyview, Alta.	9	Winnipegosis, Man.	9
Sundre, Alta.	8	Vancouver, B.C.	2	Wolfville, N.S. ¹	9
Surrey, B.C. (Dist. Mun.) (RCMP)	4	Vankleek Hill, Ont.	9	Wolseley, Sask.	9
Sussex, N.B. (RCMP)	8	Vaughan, Ont. (twp.)	6	Woodbridge, Ont.	9
Sutton, Ont.	9	Vegreville, Alta. (RCMP)	8	Woodstock, N.B.	8
Swan Hills, Alta. (RCMP)	9	Verdun, P.Q.	4	Woodstock, Ont.	6
Swan River, Man. (RCMP)	8	Vermilion, Alta. (RCMP)	8	Wynyard, Sask.	8
Swift Current, Sask.	6	Vernon, B.C. (RCMP)	6		
Sydney, N.S.	5	Victoria, B.C.	4		
Sydney Mines, N.S.	7	Victoriaville, P.Q.	6		
Taber, Alta.	8	Viking, Alta. ¹	9		
Tavistock, Ont.	9	Villeneuve, P.Q.	8	Yarmouth, N.S.	7
		Vimont, P.Q.	7	Yorkton, Sask. (RCMP)	6

¹ Indicate a non-contributor in 1965.² Indicates combined police and fire department.¹ N'ont rien déclaré en 1965.² Signale des services communs de police et d'incendie.

**APPENDIX III. MUNICIPALITIES, TOWNSHIPS AND DISTRICTS INCLUDED IN THE TWELVE
SELECTED POLICE METROPOLITAN AREAS OF CANADA**

**APPENDIX III. MUNICIPALITÉS, TOWNSHIPS ET DISTRICTS COMPRIS DANS LES DOUZE
ZONES MÉTROPOLITAINES DE POLICE MUNICIPALE**

Halifax Police Metropolitan Area – Zone métropolitaine de police d'Halifax:

Dartmouth
Halifax

Quebec Police Metropolitan Area – Zone métropolitaine de police de Québec:

Charlesbourg
Dubroger
Giffard
Lauzon
Levis
Québec
Québec West – Québec-Ouest
Roxboro
Ste. Foy
Sillery

Montreal Police Metropolitan Area – Zone métropolitaine de police de Montréal:

Baie-d'Urfé
Beaconsfield
Dollard-des-Ormeaux
Dorval
Lachine
LaSalle
Laval-sur-le Lac
Montréal
Montréal-Est
Montréal-Nord
Montréal-Ouest
Mount Royal
Outremont
Pierrefonds
Pointe-Claire
Pointe-aux-Trembles
St-Léonard
Ste-Geneviève
Senneville
Verdun
Ville d'Anjou
Ville St-Michel
Ville St-Laurent
Ville St-Pierre
Westmount

Ottawa Police Metropolitan Area – Zone métropolitaine de police d'Ottawa:

Aylmer, P.Q.
Eastview, Ont.
Gloucester (twp.), Ont.
Hull, P.Q.
Nepean (twp.), Ont.
Ottawa, Ont.
Rockcliffe Park, Ont. (OPP) – (P.P.O.)

Toronto Police Metropolitan Area – Zone métropolitaine de police de Toronto:

Toronto

Hamilton Police Metropolitan Area – Zone métropolitaine de police d'Hamilton:

Ancaster (twp.)
Burlington
Caledonia
Dundas
Hamilton
Saltfleet (twp.)
Stoney Creek
Waterdown

London Police Metropolitan Area – Zone métropolitaine de police de London:

London

Windsor Police Metropolitan Area – Zone métropolitaine de police de Windsor:

Riverside
Sandwich East (twp.)
Sandwich West (twp.)
Tecumseh (OPP) – (P.P.O.)
Windsor

Winnipeg Police Metropolitan Area – Zone métropolitaine de police de Winnipeg:

Brooklands
East Kildonan
Fort Garry (Rur. Mun.) – (M.R.)
North Kildonan (Rur. Mun.) – (M.R.)
St. Boniface
St. James

St. Vital	Edmonton Police Metropolitan Area — Zone métropolitaine de police d'Edmonton:
Transcona	Edmonton
Tuxedo	
West Kildonan	
Winnipeg	
Charleswood (Rur. Mun.) (RCMP) — (M.R.) (G.R.C.)	Vancouver Police Metropolitan Area — Zone métropolitaine de police de Vancouver:
Assiniboia (Rur. Mun.) — (M.R.)	Burnaby District (RCMP) — (G.R.C.)
East St. Paul	Coquitlam District (RCMP) — (G.R.C.)
	New Westminster
	North Vancouver (RCMP) — (G.R.C.)
Calgary Police Metropolitan Area — Zone métropolitaine de police de Calgary:	North Vancouver District (RCMP) — (G.R.C.)
Calgary	Port Moody
	Richmond (twp.) (RCMP) — (G.R.C.)
	Vancouver
	West Vancouver District

APPENDIX IV

DOMINION BUREAU OF STATISTICS

Judicial Section

FORM "C" - CRIME STATISTICS

Month of 19

RETURN THIS COPY TO D.B.S.

(Date submitted)

(Signature of head of department)

Offences 1	Reported or known to police 2	Unfounded 3	Actual number 4	Offences cleared		Persons charged			
				By charge 5	Otherwise 6	Adults		Juveniles	
				Male 7	Fem. 8	Male 9	Fem. 10		
01. Capital Murder									
02. Non-Capital Murder									
03. Attempted Murder									
04. Manslaughter									
05. Rape									
06. Other Sexual Offences									
07. Wounding									
08. Assaults (not indecent)									
09. Robbery									
10. Breaking and Entering									
11. Theft - Motor Vehicle									
12. Theft over \$50									
13. Theft \$50 and under									
14. Have Stolen Goods									
15. Frauds									
16. Prostitution									
17. Gaming and Betting									
18. Offensive Weapons									
19. Other Criminal Code									
(except traffic)									
20. Federal Statutes (except traffic and O. & N.D. Act)									
21. Provincial Statutes (except traffic)									
22. Municipal By-laws (except traffic)									

APPENDICE IV

**PRIÈRE DE COMPLÉTER ET DE RETOURNER DANS L'ENVELOPPE
CI-JOINTE AVANT OU VERS LE 15 DU MOIS**

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE

Section de la statistique judiciaire

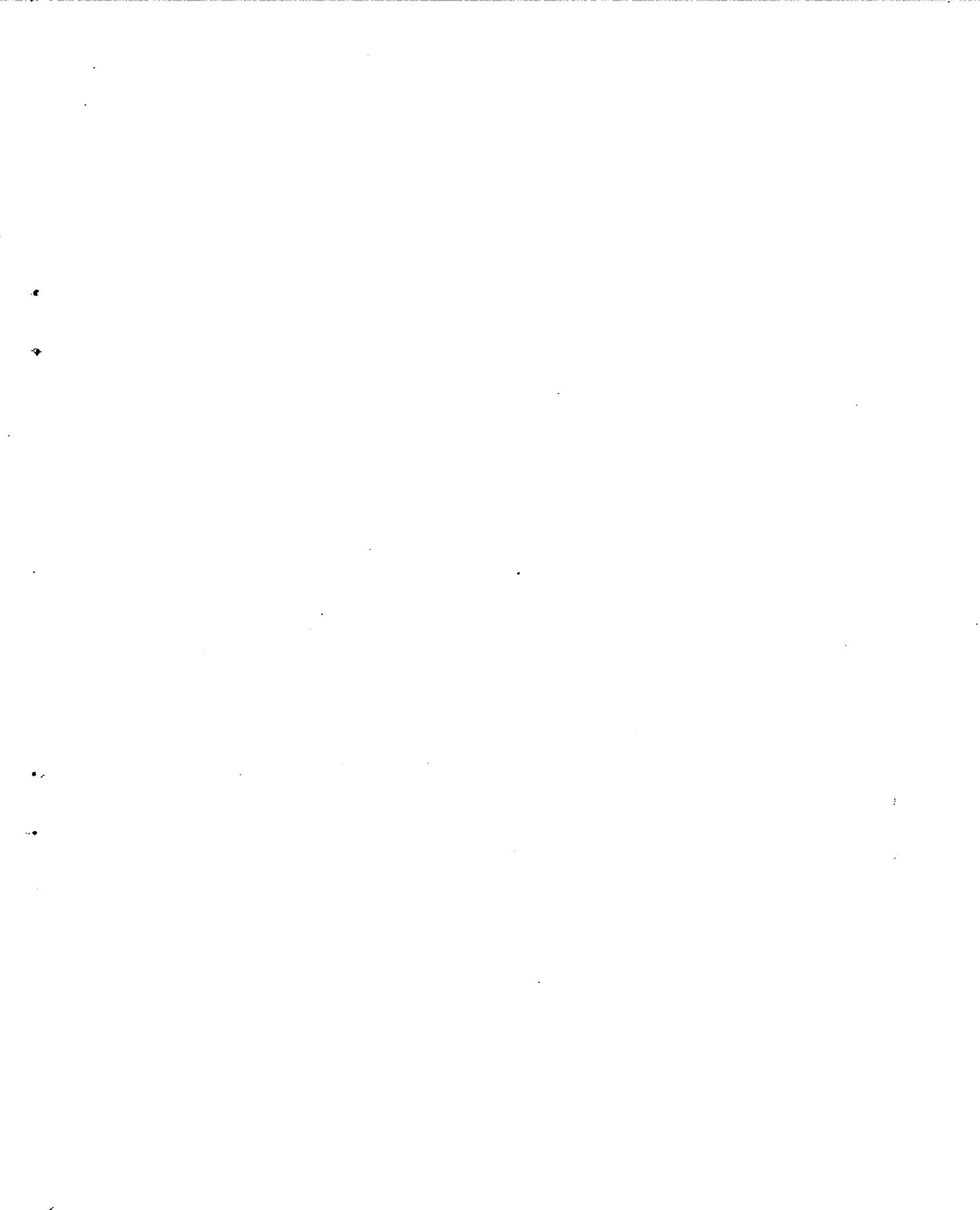
FORMULE "C" – STATISTIQUE DE LA CRIMINALITÉ

Mois de 19

**VEUILLEZ RENVOYER CET
EXEMPLAIRE AU B.F.S.**

..... (Date) (Signature du chef du service)

Infractions 1	Communicées à la police ou connues d'elle 2	Affaires non-fondées 3	Nombre réel d'infractions 4	Infractions classées		Personnes inculpées			
				Par mise en accusa- tion 5	Autre- ment 6	Adultes		Jeunes gens	
				Hom- mes 7	Fem- mes 8	Gar- çons 9	Fil- les 10		
01. Meurtre qualifié									
02. Meurtre non-qualifié									
03. Tentative de meurtre									
04. Homicide involontaire coupable									
05. Viol									
06. Autres infractions d'ordre sexuel									
07. Blesser									
08. Voies de fait (sauf attentat à la pudeur)									
09. Vol qualifié									
10. Introduction par effraction									
11. Vol – véhicule à moteur									
12. Vol de plus de \$50									
13. Vol de \$50 ou moins									
14. Avoir en sa possession des biens volés									
15. Fraudes									
16. Prostitution									
17. Jeux et paris									
18. Armes offensives									
19. Autres infractions au code criminel (sauf infractions à la circulation) ..									
20. Lois fédérales (sauf inf. à la circulation et à la loi sur l'opium et les drogues narcotiques)									
21. Lois provinciales (sauf infractions à la circulation)									
22. Règlements municipaux (sauf infractions à la circulation)									



STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHEQUE STATISTIQUE CANADA



1010241156

CHOIX DE PUBLICATIONS

À la Distribution des publications, Section des finances,
Bureau fédéral de la statistique, ou chez l'imprimeur de la Reine, Ottawa (Canada)

Numéro du catalogue	STATISTIQUE CRIMINELLE ET CORRECTIONNELLE	prix
85-201	Statistique de la criminalité (Tribunaux) Ann. — Bil.	\$2.00
85-202	Jeunes délinquants — Ann. — Bil.	.75
85-204	Statistique de l'administration policière — Ann. — Bil.	1.00
85-205	Statistique de la criminalité (Police) — Ann. — Bil.	1.50
85-206	Statistique de l'application des règlements de la circulation — Ann. — Bil.	1.00
85-207	Statistique des établissements de correction — Ann. — Bil.	.25
85-208	Écoles de protection de la jeunesse — Ann. — Bil.	.75
85-209	Statistique de l'homicide — Ann. — Bil.	.50

RECENSEMENT DE LA POPULATION 1961, BIL.

92-530	District électoraux — Comtés et subdivisions, 1961 et 1956 (Bulletin 1.1-1)	1.00
92-531	Comtés et subdivisions — Selon le sexe, T.-N., I.P.-E., N.E., et N.-B., 1961 (Bulletin 1.1-2)	.25
92-532	Comtés et subdivisions — Selon le sexe, Qué., 1961 (Bulletin 1.1-3)	.50
92-533	Comtés et subdivisions — Selon le sexe, Ont., 1961 (Bulletin 1.1-4)	.50
92-534	Divisions et subdivisions du recensement — Selon le sexe, Man., Sask., Alb., C.-B., Yukon et T.N.-O., 1961 (Bulletin 1.1-5)	.50
92-535	Cités, villes et villages constitués — (Avec guide des localités); zones métropolitaines et autres grandes agglomérations urbaines, 1961, 1956 et 1951 (Bulletin 1.1-6)	.50
92-536	Répartition rurale et urbaine — Population rurale agricole, rurale non agricole, et urbaine, selon le sexe; comtés, 1961 et 1956 (Bulletin 1.1-7)	.50
92-541	Rapports de masculinité — Population selon le sexe et rapport de l'effectif du sexe masculin à l'effectif correspondant du sexe féminin; provinces, comtés, municipalités de 10,000 habitants et plus, et zones métropolitaines du recensement 1961 (Bulletin 1.2-1)	.50
92-542	Groupes d'âge — Selon le sexe; provinces, comtés, municipalités de 10,000 habitants et plus, et zones métropolitaines de recensement, 1961 (Bulletin 1.2-2)	1.00
92-543	Années d'âge — Selon le sexe par provinces, 1961 (Bulletin 1.2-3)	.50
92-544	État matrimonial — Selon le sexe; provinces, comtés, municipalités de 10,000 habitants et plus, et zones métropolitaines du recensement, 1961 (Bulletin 1.2-4)	.75

STATISTIQUE DES TRANSPORTS

53-206	Motor Vehicle Traffic Accidents — Ann. — Angl.	1.00
53-001	Motor Vehicle Traffic Accidents — T. — Angl., par année	2.00

STATISTIQUE DE L'ÉTAT CIVIL

84-001	Rapport mensuel — Bil.	par an	1.00
91-202	Estimations de la population (âge et sexe), Canada et provinces, (Ann. supp. à 91-503), Bil.	.25	
91-503	Estimations de la population (âge et sexe), 1921-1952, Canada et provinces, D.R. No. 40, Bil.	.25	
91-506	Estimations de la population (âge et sexe), 1952-1960, Canada et provinces, (Supp. à 91-503), Bil.	.50	
84-504	<i>Accidental Drowning, 1956</i> — Angl.	.25	
84-505	<i>Mortality from Accidental Falls, 1956</i> — Angl.	.25	
84-506	<i>Mortality from Accidental Poisoning, 1956</i> — Angl.	.25	
84-507	<i>Mortality from Home Accidents, 1956</i> — Angl.	.25	
84-511	<i>Mortality from Suicide, 1921-58</i> — Angl.	.50	

Ann. — Annuel	Angl. — Anglais
D.R. — Document de référence	F. — Français
T. — Trimestriel	Bil. — Bilingue

Outre les publications ci-dessus énumérées, le Bureau fédéral de la statistique publie une grande variété de rapports statistiques sur le Canada tant dans le domaine économique que social, y compris des rapports détaillés sur les recensements de 1961 et 1956. On peut se procurer gratuitement un catalogue complet des publications courantes au Bureau fédéral de la statistique, Ottawa 3 (Canada).

(English, back cover)

SELECTED PUBLICATIONS

Obtainable from Financial Services Section,
Dominion Bureau of Statistics or Queen's Printer,
Ottawa, Canada

Catalogue number

CRIMINAL AND CORRECTIONAL STATISTICS

Price

85-201	Statistics of Criminal and Other Offences (Courts) A. Bil.	\$2.00
85-202	Juvenile Delinquents A. Bil.	.75
85-204	Police Administration Statistics A. Bil.	1.00
85-205	Crime Statistics (Police) A. Bil.	1.50
85-206	Traffic Enforcement Statistics A. Bil.	1.00
85-207	Correctional Institution Statistics A. Bil.	.25
85-208	Training Schools A. Bil.	.75
85-209	Murder Statistics A. Bil.	.50

POPULATION 1961 CENSUS, BIL.

92-530	Electoral districts — By counties and subdivisions 1961 and 1956 (Bulletin 1.1-1)	1.00
92-531	Counties and subdivisions — By sex, Nfld., P.E.I., N.S. and N.B., 1961 (Bulletin 1.1-2)	.25
92-532	Counties and subdivisions — By sex, Que., 1961 (Bulletin 1.1-3)	.50
92-533	Counties and subdivisions — By sex, Ont., 1961 (Bulletin 1.1-4)	.50
92-534	Census divisions and subdivisions — By sex, Man., Sask., Alta., B.C., Yukon and N.W.T., 1961 (Bulletin 1.1-5)	.50
92-535	Incorporated cities, towns and villages — (With guide to locations): metropolitan and other major urban areas, 1961, 1956 and 1951 (Bulletin 1.1-6)	.50
92-536	Rural and urban distribution — Rural farm, rural non-farm and urban population, by sex, for counties, 1961 and 1956 (Bulletin 1.1-7)	.50
92-541	Sex ratios — Population by sex showing proportions of males to females, for provinces, counties, municipalities of 10,000 and over, and census metropolitan areas, 1961 (Bulletin 1.2-1)	.50
92-542	Age groups — By sex, for provinces, counties, municipalities of 10,000 and over, and census metropolitan areas, 1961 (Bulletin 1.2-2)	1.00
92-543	Single years of age — By sex, for provinces, 1961 (Bulletin 1.2-3)	.50
92-544	Marital Status — By sex, for provinces, counties, municipalities of 10,000 and over, and census metropolitan areas, 1961 (Bulletin 1.2-4)	.75

TRANSPORTATION STATISTICS

53-206	Motor Vehicle Traffic Accidents — A.E.	1.00
53-001	Motor Vehicle Traffic Accidents — Q.E. per annum	2.00

VITAL STATISTICS

84-001	Monthly report — Bil	per year	1.00
91-202	Population Estimates (age and sex), Canada and Provinces, (A. Supp. to 91-503), Bil.	.25	
91-503	Population Estimates (age and sex) 1921-52, Canada and Provinces, R. No. 40, Bil.	.25	
91-506	Population Estimates (age and sex) 1952-60, Canada and Provinces, (Supp. to 91-503), Bil.	.50	
84-504	Accidental Drowning 1956 — E.	.25	
84-505	Mortality from Accidental Falls 1956 — E.	.25	
84-506	Mortality from Accidental Poisoning 1956 — E.	.25	
84-507	Mortality from Home Accidents 1956 — E.	.25	
84-511	Mortality from Suicide 1921-58 E.	.50	

A. — Annual E. — English
Q. — Quarterly F. — French
R. — Reference Paper Bil. — Bilingual

In addition to the selected publications listed above, the Dominion Bureau of Statistics publishes a wide range of statistical reports on Canadian economic and social affairs, including detailed reports on the 1961 and 1956 Censuses. A comprehensive catalogue of all current publications is available free on request from the Dominion Bureau of Statistics, Ottawa 3.

(Français, intérieur de la couverture arrière)